Votre concessionnaire
Vente / Service / Location
Audi sur la rive-nord
Automobiles E. Lauzon
1384, boul. Labelle, tél. : 430-1460

Montréal ▼

Montréal	3344,33	-30,55
VARIATION DU JOUR:	-0,91%	AN: 18,98%

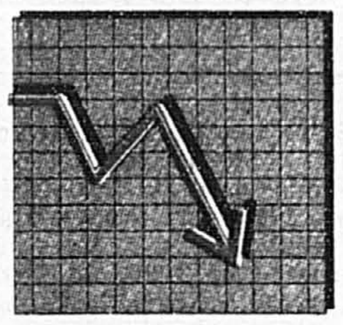
Toronto ▼

Toronto	6584,70	-57,19
VARIATION DU JOUR:	-0,86%	AN: 15,38%

New York ▲

New York	7922,59	84,29
VARIATION DU JOUR:	1,08%	AN: 25,66%

S&P 500	963,39		10,00
VARIATION DU JOUR:	1,05%		AN: 32,22%
Nasdaq	1536,60		-0,05
VARIATION DU JOUR:	-0,00%		AN: 19,59%
Dollar CAN	70,41	cents US	-0,01
VARIATION DU JOUR:	-0,01%		AN: -4,05%
Dollar US	1,420	$CAN	0,000
VARIATION DU JOUR:	0,01%		AN: 4,22%
Or	284,50	$US	1,70
VARIATION DU JOUR:	0,60%		AN: -22,82%
Pétrole	17,03	$US	0,00
VARIATION DU JOUR:	0,00%		AN: -25,70%



Crise asiatique
— Le huard dans la tourmente
— Un appel à l'aide
— Les effets sur les pays de l'OCDE
pages C2 et C3

GTC Transcontinental cible son deuxième milliard $ pour l'an 2000

MARTIN VALLIÈRES

L'imprimeur Transcontinental GTC cible son deuxième milliard $ de revenus pour l'an 2000, ce qui lui laisse trois exercices pour ajouter 875 millions $ à son dernier revenu annuel.

C'est néanmoins par des bouchées modestes mais bien ciblées, à l'interne et par acquisitions, que GTC entend réaliser son ambition.

Pas question donc de succomber à la ferveur ambiante pour des acquisitions d'éclat, même si le bilan de GTC le lui permettrait, a souligné son président du conseil et principal actionnaire, Rémi Marcoux.

« Si on considère dans le milieu boursier que notre gestion financière est un peu trop conservatrice, eh bien soit ! GTC a toujours eu un bilan conservateur et au moins, je peux dormir tranquille ! », a-t-il indiqué, en entrevue à *La Presse*, hier, au siège social de GTC au 33e étage de la Place Ville-Marie.

Son principal adjoint, Pierre Dupuis, président et chef de l'exploitation, a renchéri : « GTC a doublé ses revenus de 500 millions à un milliard de 1991 à 1996. Nous voulons les doubler encore, cette fois en quatre ans. C'est conservateur, ça ? »

Deuxième imprimeur au Canada après Quebecor — « par une plus faible marge qu'on pense » a insisté M. Marcoux —, GTC a publié ses résultats annuels mercredi dernier. « Le meilleur exercice financier de son histoire », lisait-on dans le communiqué officiel. Quelques jours plus tôt, GTC avait vendu pour 100 millions $ de débentures. En Bourse, son action se négociait autour de 13 $, un sommet depuis un an.

Durant l'exercice terminé le 31 octobre, le groupe a augmenté ses revenus consolidés de 8 % à 1,12 milliard $, multiplié son bénéfice net par six à 32,8 millions $, réduit sa dette totale nette à 100 millions $.

Il faut dire qu'en 1996, GTC avait inscrit une perte extraordinaire de 24 millions $ en se retirant de l'imprimerie AmerSig Graphics, aux États-Unis.

« En rétrospective, nous avons bien fait (de ne pas exercer notre option d'achat). Nous aurions dû y investir pendant des années pour obtenir des résultats intéressants et avoir une masse suffisante sur le marché américain », dit M. Marcoux.



PHOTO ROBERT MAILLOUX, *La Presse*

Rémi Marcoux

« Or, nous faisons maintenant mieux sur le marché américain à partir de nos imprimeries au Canada, dans des créneaux spécialisés », a-t-il soutenu, en montrant un exempie d'annuaire téléphonique régional en format réduit et dont les pages jaunes sont farcies d'annonces et de photos en couleurs.

Les exportations aux États-Unis de GTC ont frôlé 100 millions $ en 1997, un bond de 50 % en deux ans. La même approche ciblée vaut maintenant pour d'éventuelles acquisitions aux États-Unis, selon Rémi Marcoux.

Au Canada, le marché de l'impression, qui pèse les trois quarts des revenus de GTC, est à peu près cerné, a-t-il estimé.

GTC doit néanmoins continuer à investir. En tout, il prévoit à ce poste entre « 90 et 100 millions $ » l'an prochain dans ses différentes filiales, par rapport à 62 millions $ en 1997. Ce budget comprend « un projet majeur dans l'impression », a indiqué M. Marcoux, en refusant d'autres détails pour l'instant.

Dans le secteur de distribution de GTC, qui comprend les fameux « Publi-Sac » de circulaires publicitaires, la percée ontarienne se poursuit à bon rythme. Elle en est aux deux tiers de l'objectif de 3,5 millions de foyers, dépassant désormais le réseau québécois. Reste à bâtir du volume en Ontario. Il est encore au tiers des 60 millions de circulaires par semaine au Québec, dans la période de pointe de Noël.

L'autre élément de la distribution est constitué de 52 journaux hebdomadaires centrés dans la région métropolitaine de Montréal, qui publient 1,7 million d'exemplaires par semaine. Ce secteur est en rationalisation après l'achat des hebdos de Cogeco l'an dernier. Dans le secteur des technologies, centré sur le fabricant de disques compacts Disque Américc, « nous avions prévu une baisse des revenus par disque, mais pas aussi prononcée », a confié M. Marcoux.

Le bénéfice de ce secteur a fondu de moitié à 10,8 millions $ en dépit de revenus augmentés de 21 % à 161 millions $. Aussi, le démarrage de l'usine de Modesto, en Californie, la seule prête de Disques Américc pour les nouveaux disques DVD, a été « douloureux ».

Dans l'édition, centrée sur des titres comme Hockey News, le Bel Âge/Good Times, le journal Les Affaires et la revue Commerce, « tout a été examiné en profondeur, incluant sa direction », a résumé M. Marcoux. Le relance du marché publicitaire a ramené le bénéfice d'exploitation sectoriel au-dessus des 5 millions $, sur des revenus de 60 millions $.

GTC attend le résultat du recentrage des publications d'affaires. On projette aussi une édition américaine de Hockey News.

10 millions pour le multimédia à Montréal

CHARLES GRANDMONT

Les vétustes silos au pied de la rue McGill dans le Vieux-Montréal auront des voisins très hi-tech d'ici quatre mois, gracieuseté de la Ville de Montréal et du Fonds de solidarité de la FTQ.

Les deux partenaires ont signé une entente de 10 millions de dollars hier, donnant le signal du début des travaux du futur Centre de développement des technologies de l'information (CDTI).

La première phase des travaux prévoit la conversion d'une ancienne usine textile de quatre étages de la rue Queen en une pépinière multimédia de 30 000 pieds carrés.

Une colonne vertébrale de fibres optiques s'élèvera en son centre et se ramifiera sur chaque étage pour alimenter les diverses entreprises de haute technologie qui viendront y faire leur nid. Un branchement de fibres optiques pour une antenne satellite sur le toit de l'immeuble figure également dans les plans.

Environ 25 entreprises ont déjà signalé leur intérêt envers le CDTI et, selon le vice-premier ministre Landry, « elles n'attendent que la fin des travaux pour s'y installer ».

Pour le maire Pierre Bourque, les 2,5 millions $ engagés par la Ville par le truchement de la Société de développement de Montréal permettra de faire du Faubourg des Récollets « le campus d'entreprises multimédias de Montréal ».

La SOLIM, filière immobilière du Fonds de solidarité, y mettra de son côté 7,5 millions $.

DOSSIER

Les frais de service des banques : le débit et le crédit



Charles Grandmont

Chaque fois qu'un guichet automatique crache un relevé d'opération quelque part au Canada, il y a une banque qui encaisse 50 cents.

À raison de 2,5 millions relevés de transaction imprimés chaque jour, cela commence à faire pas mal de petits demi-dollars. Ajoutez à cela les frais que les banques imposent pour les transactions au comptoir, les paiements directs, les services par téléphone et par Internet, et vous obtenez un joli magot qui grossit à vue d'oeil.

En 1997, le pactole des frais de service imposés par les banques et les caisses populaires a frisé les 2,7 milliards de dollars. Quand on sait que les banques ont engrangé des profits records de 7,5 milliards $ cette année, il y a de quoi développer une certaine rancoeur à l'endroit de son guichet automatique.

Les banques font-elles la piastre sur le dos de leurs clients ? On pourrait le croire, surtout avec la popularité grandissante des services par téléphone et par ordinateur, qui sont des plus rentables pour les banques.

Une hausse constante

Bon an mal an, la facture totale des frais de service croît de 4 %, mais les banques se défendent bien d'être trop gourmandes. « Ce ne sont pas les frais qui ont augmenté, c'est l'utilisation des services qui est plus grande », affirme Dan Maceluch, le porte-parole de la Banque Royale, la plus fortunée de toutes les banques canadiennes avec 1,7 milliard de profit cette année. Les banquiers soutiennent également que les frais de service n'amènent que très peu d'eau au moulin des profits. Selon les calculs de l'Association des banquiers canadiens (ABC), les frais de services ne représentaient que 7,5 % des revenus nets des banques l'an dernier. Les particuliers ont assumé 60 % de la note, les 40 % restants provenant des comptes commerciaux.

« Les banques disent que les frais de service ne représentent pas une grosse part de leurs profits, mais si c'est le cas, pourquoi ne pas les réduire ou tout simplement les éliminer ? », s'interroge Peter Bleyer, du Conseil des Canadiens, un groupe de pression de gauche basé à Ottawa.

Absurde, rétorquent les banquiers. « Les gens pensent que les guichets automatiques ne coûtent rien, mais ce sont des machines complexes qui sont chères et dont les frais d'entretien et de sécurité sont très élevés », dit M. Maceluch, qui prêche le principe de l'utilisateur-payeur.

« Il y a entre 45 et 60 % des clients des banques qui ne paient aucun frais de service à cause de leur âge ou du fait qu'ils gardent 1000 $ dans leur compte de banque », souligne de son côté Claude Reid, porte-parole de l'ABC.

Et les autres ? Ils n'auraient qu'à profiter des différents forfaits à prix fixe, disent les banques, comme le font déjà de 40 à 70 % de leurs clients. « C'est plus facile de critiquer les banques que de regarder les façons d'épargner de l'argent », lance le porte-parole de la Banque Royale.

Voir **LES FRAIS** *en C 2*

Les frais bancaires

	Ce qu'il en coûte à la banque quand vous payez une facture... (1)	*et les frais que la banque vous impose...(2)*
au comptoir:	1,29 $	1,30 $
au guichet automatique:	1,05 $	0,40 $
au téléphone:	0,50 $	0,50 $
par ordinateur, lien privé:	0,25 $	0,40 $
par ordinateur, lien Internet:	0,15 $	0,40 $



(1): Source CIBC
(2): Il s'agit d'approximations basées sur les différentes grilles tarifaires des banques. Certaines banques ne chargent aucun frais pour les transactions de guichet, tandis que les services par téléphone et ordinateur sont souvent tarifés sur une base mensuelle fixe seulement.

Infographie *La Presse*



La toute nouvelle XJ8 1998

Parfaitement orchestrée, avec un nouveau moteur V8 de 290 ch. Une nouvelle boîte de vitesses sans entretien à mémoire du style de conduite. Un nouveau système électronique multiplex adapté de l'aérospatiale. En tout, plus de 1 600 perfectionnements ont été apportés à nos berlines 1998. Ce qui n'a pas changé, par contre, c'est la passion qu'elles inspirent. Pour plus de renseignements, passez chez Les Moteurs Décarie dès aujourd'hui.

Jaguar
Une nouvelle race de Jaguar

Taux de financement 4,9 %

Les Moteurs Décarie
55, rue Gince, Ville St-Laurent
(514) 334-9910
www.decarie.com

Crise asiatique: l'OCDE révise ses prévisions à la baisse pour 1998

Agence France-Presse
PARIS

L'OCDE a révisé hier à la baisse sa prévision de croissance pour les pays membres de cette organisation en 1998, avec 2,5 % contre 2,9 % prévu auparavant, a déclaré Ignazio Visco, économiste en chef de l'Organisation de coopération et de développement économiques.

M. Visco a en revanche maintenu à 3 % la prévision de croissance pour les 29 pays membres de l'OCDE pour l'année 1997. En raison des développements de la crise financière au Japon et en Corée, il a suggéré à la Réserve fédérale américaine de retarder une hausse de ses taux d'intérêt pour en atténuer l'impact sur l'économie.

La crise en Asie, y compris les récents développements en Corée et au Japon, pourrait par ailleurs amputer la croissance européenne de 0,1 à 0,2 point de pourcentage en 1998, a indiqué M. Visco lors d'une conférence de presse.

M. Visco a expliqué que la révision en baisse de la croissance des pays de l'OCDE en 1998 à 2,5 % « reflète une réduction majeure de la croissance au Japon et en Corée ».

Il a ajouté que le 0,5 % de croissance du PIB prévu par le rapport de l'OCDE pour le Japon cette année est dans « le bas de la fourchette », Tokyo ayant révisé l'ensemble de ses statistiques de croissance sur les deux dernières années.

Le Canada

Pour sa part, le Canada connaîtra au cours des 24 prochains moins une croissance forte, prédit l'OCDE. Le rythme d'expansion sera toutefois un peu moins rapide que celui enregistré ces derniers temps, ce qui devrait permettre d'éviter une poussée inflationniste.

« L'activité, écrivent les experts de l'organisation, devrait se ralentir quelque peu après la forte expansion des derniers mois, mais on prévoit la poursuite de la progression de l'économie à un rythme soutenu ».

Selon l'Organisation de coopération et de développement économiques, le produit intérieur brut (PIB) devrait augmenter de 3,5 pour cent en 1998 et de 3,3 pour cent en 1999. En 1997, la hausse du PIB canadien a atteint 3,6 pour cent, avec une pointe (sur une base annuelle) de 4,9 pour cent pendant le dernier trimestre.

Les économistes pensent que la croissance demeurera non inflationniste mais ils n'en sont pas tout à fait certains. En effet, note le rapport de l'OCDE, « dès pressions inflationnistes pourraient apparaître si le rythme d'expansion ne se modère pas autant qu'on le prévoit actuellement ».

L'hypothèse de l'OCDE est qu'une « amélioration persistante de l'emploi et des revenus pourrait raffermir encore davantage la confiance des consommateurs et libérer une demande contenue ». Dans ce cas, la reprise « pourrait s'accélérer de façon sensible » provoquant des pressions inflationnistes qui nécessiteraient « un relèvement plus marqué de taux d'intérêt ».

Les consommateurs, en effet, reprennent confiance et, encouragés par les faibles taux d'intérêt, dépensent plus que leurs revenus. Le taux d'épargne est en conséquence tombé à son plus bas niveau depuis l'après-guerre.

Cette accélération de l'activité économique se répercute sur la marché du travail. En dépit des réductions persistantes dans le secteur public, la croissance de l'emploi s'est « sensiblement accélérée » et le chômage, tout en demeurant élevé, a recommencé à baisser. Il est tombé à 9 pour cent cette année (son plus bas niveau depuis 1990) et tournera autour de 8,9 et 8,6 pour cent en 1998 et en 1999.

Au chapitre monétaire, les experts s'attendent à ce que les taux d'intérêt à long terme restent à « peu près stables » en dépit d'une augmentation des taux américains.

Les frais de service des banques: le débit et le crédit

Effectivement, la critique est beaucoup plus facile que la comparaison car la gamme de forfaits offerts par les banques a de quoi donner le vertige. C'est un peu ce qui est arrivé à Éric Fraser, d'Option Consommateurs, quand il a voulu faire une étude comparative sur les frais de service des banques l'an dernier.

Après deux mois de travail, Option Consommateurs en est arrivé à la conclusion que le magasinage pouvait rapporter gros, à condition d'avoir une patience blindée. La même brochette de 33 transactions a coûté de 10,30 $ à 23,50 $ selon l'institution concernée, ce qui s'est traduit par une variation de 123,60 $ à 282 $ sur une base annuelle.

C'est pour donner un répit aux consommateurs que la Coalition pour le réinvestissement communautaire, un organisme pancanadien militant pour des banques plus « humaines », a proposé d'instituer une sorte de commission nationale des frais bancaires. « Les banques sont en quelque sorte des services publics comme le téléphone parce qu'elles sont protégées de la compétition par la loi. Alors, comme les compagnies de téléphonie locale, elles devraient ouvrir leurs livres et justifier leurs hausses de tarifs devant un organisme indépendant comme le CRTC », soutient le président de la coalition, Duff Conacher.

Dans les officines gouvernementales, la réglementation des frais de service est cependant perçue comme une hérésie. Initiative louable : le Bureau de la consommation fédéral a élaboré un calculateur de frais de service qui doit apparaître aujourd'hui même sur son site Internet (*http :strategis.ic.gc.ca/sc—consu/consaffairs/frndoc/oca.html*).

De leur côté, les banques tentent de simplifier les forfaits offerts pour faire taire les critiques. Cet effort est salué par les groupes de consommateurs, qui estiment toutefois que ce n'est pas assez.

« Le problème, c'est qu'on n'a pas assez d'informations pour s'assurer que les frais bancaires ne sont pas exagérément trop chers. Les banques ne veulent pas nous dire combien leur coûtent les services », déplore Peter Blayer, du Conseil des Canadiens.

Pour les banques, il n'est évidemment pas question de dévoiler combien leur coûtent les services offerts. « Les transactions au comptoir coûtent plus cher que celles par ordinateur parce qu'il y a davantage d'infrastructures à supporter, mais je ne peux donner de chiffres précis, c'est de l'information confidentielle », fait valoir le porte-parole de la Banque Nationale, Jocelyn Dumas.

Captifs de la technologie

Un article paru en août dans le magazine *Canadian Business* dévoilait toutefois une partie du secret des dieux en citant des données attribuées à la CIBC (voir le tableau en page C 1).

À la lumière de ces chiffres, on voit qu'il en coûte dix fois moins à la banque lorsqu'une facture est payée par Internet plutôt que directement au comptoir. Sachant que le volume des transactions électroniques, qui comptent jusqu'à 80 % des échanges chez certaines banques, est appelé à exploser, il n'y a pas de quoi se surprendre que les banques se fassent les ardents promoteurs des nouvelles technologies (tout en profitant d'allégements fiscaux pour fignoler leurs services).

Selon une étude internationale d'Ernst & Young publiée cet été, les services bancaires par ordinateur, qui comptent pour 1,5 % des transactions actuellement, seront multipliés par quatre d'ici deux ans. Le recours aux services bancaires par téléphone connaîtra pour sa part une hausse de 449 %.

Pour l'instant, les consommateurs sont avantagés par ces nouvelles technologies, les banques offrant des tarifs très avantageux pour fidéliser leur clientèle. À moyen terme toutefois, il suffit de se rappeler l'arrivée du paiement direct, gratuit à ses premières années, pour prévoir des lendemains un peu moins chantants pour les clients.

Du reste, les banques virtuelles posent déjà un sérieux problème d'accessibilité, ne serait-ce qu'en raison du coût d'un micro-ordinateur. Et chez MBANX, la filiale virtuelle de la Banque de Montréal, les frais de service de 13 $ par mois ne sont abolis que lorsque la relation d'affaires (ce qui comprend par exemple une hypothèque ou un REER) qui dépasse 63 000 $. Avec ce montant en banque, qui se soucie de 13 $ de frais par mois ?

Où porter plainte ?

Impossible de savoir le nombre de clients qui se plaignent des frais de service. À l'Association des banquiers canadiens (ABC), on indique que le traitement des plaintes relève du Bureau du surintendant des institutions financières (BSIF). Au BSIF, on nous renvoie plutôt aux ombudsmans des différentes banques. Chez ces derniers, on nous réfère à l'ombudsman de l'ABC, Mike Lauber. « Les questions relatives aux frais de services généraux ne sont pas de mon ressort », indique-t-il. Et où faut-il s'adresser ? « C'est un sujet qu'il faut débattre dans l'arène des médias et des groupes de pression », rétorque-t-il...

ECONO-FLASHES



Bière Ice : Molson et Labatt règlent leur différend

■ Les deux plus importantes brasseries canadiennes ont finalement réglé leur différend concernant la bière Ice. Les Brasseries Molson ainsi que la Brasserie Labatt Limitée ont annoncé conjointement, hier, la conclusion d'un règlement à l'amiable concernant tous les litiges les opposant au sujet de la bière Ice. Les détails de l'entente n'ont pas été révélés. Selon Marilyn McCrea, vice-présidente, Affaires de l'entreprise, chez Molson, le règlement n'aura aucun effet sur la vente au détail. « Le consommateur n'y verra pas de changement », a-t-elle déclaré. Il en sera de même pour les amateurs de produits Labatt, a déclaré un porte-parole de cette brasserie, Bob Chant. « La Labatt Ice continuera d'être vendue », a-t-il dit.

Percée de Lassonde aux États-Unis

■ Les jus de pomme de marque Rougemont, ainsi que les boissons de fruits de marque Fruité, fabriqués par les Industries Lassonde, seront offerts dans 500 points de vente au Massachusetts ainsi qu'en Floride. Lassonde a fait part hier de la conclusion d'ententes avec les chaînes de magasins d'alimentation De Moulas, Shaw's et Stop'n Shop, qui possèdent au total près de 400 points de vente dans la région de Boston, ainsi que Albertson's, qui compte plus d'une centaine de magasins dans l'État de la Floride. Lassonde estime que ces ententes lui donneront l'accès à un marché de 18 millions de consommateurs potentiels. Les jus et boissons vendus aux États-Unis seront offerts dans des bouteilles de plastique de deux litres. Lassonde possède aussi des usines à Kentville, en Nouvelle-Écosse, Ruthven, en Ontario, ainsi qu'en Chine.

Bombardier et le plan FlexJet

■ Bombardier Aéronautique a signé une entente en vue de l'acquisition des intérêts d'AMR Combs dans le programme FlexJet. Le concept de la multipropriété s'est révélé une réussite et ne cesse d'attirer de nouveaux propriétaires dans l'aviation d'affaires, explique Michael Graff, président des Avions d'affaires de Bombardier. Cependant, Bombardier Business JetSolutions transformera en commandes fermes ses options sur des avions Learjet 45, ce qui portera à 40 le son nombre total d'appareils. Business JetSolutions détient toujours dix options dans le cadre de son programme de multipropriété FlexJet. Le Learjet 45 fera partie du programme FlexJet au début de 1999.

Westburne rachète ses actions

■ La société Westburne entreprendra à compter de demain un programme de rachat d'actions ordinaires de son capital-actions par l'intermédiaire des bourses de Montréal et de Toronto. L'offre publique de rachat vise l'achat d'un maximum de 2,39 millions d'actions (5 %) ; les actions rachetées seront annulées.

Radiomutuel... deux résolutions spéciales

■ Les actionnaires de Radiomutuel seront appelés à se prononcer par vote sur deux résolutions spéciales lors de la prochaine assemblée annuelle et extraordinaire de Radiomutuel qui se tiendra le 21 janvier. Dans un premier temps, la direction de Radiomutuel proposera de subdiviser les titres de Radiomutuel à raison de deux actions pour chaque action détenue par les actionnaires. Dans un deuxième temps, la direction propose une restructuration du capital afin d'augmenter les droits de vote rattachés aux actions catégorie B à droit de votes multiples de Radiomutuel et de les redésigner en actions à droit de votes variables.

Acquisition de Cogeco à Grand-Mère

■ Cogeco Câble a complété toutes les transactions requises pour acquérir le réseau de câblodistribution de Grand-Mère qui sera dorénavant intégré à l'exploitation des autres réseaux de la Compagnie au Québec. Le Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes avait donné à la fin novembre son approbation pour procéder à la transaction.

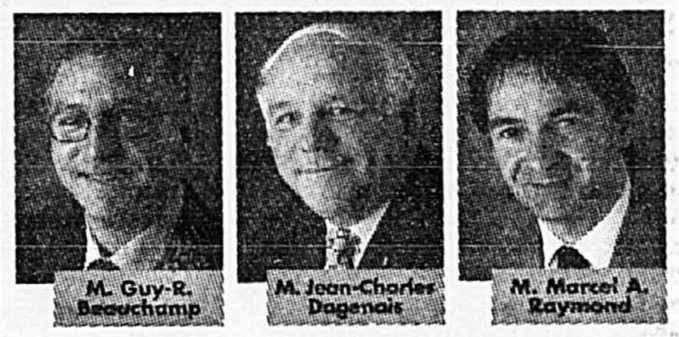
Pierre Bellemare

ORDINATEURS
LOUEZ POUR ACHETER
Portatifs de marques connues À partir de 139 $ par mois
Systèmes multimédias complets À partir de 58,90 $ par mois
Renseignements: (514) 341-3020
ADMACO ÉQUIPEMENT DE BUREAU LTÉE
5525, rue Paré, Montréal

NISSAN AUTO GOUVERNEUR DE LAVAL
VOUS SOUHAITE UN JOYEUX TEMPS DES FÊTES EN VOUS OFFRANT...
UN PATHFINDER «CHILKOOT»98
0 $ COMPTANT DISPONIBLE 398 $*/mois
OU
UNE SENTRA 98
0 $ COMPTANT DISPONIBLE 198 $*/mois
Demandez-nous l'avantage
Location Gouverneur: C'est gratuit
NISSAN AUTO GOUVERNEUR DE LAVAL
305, St-Martin est Ville de Laval
668-1650
*Location 24 mois (Pathfinder) ou 36 mois (Sentra). Comptant (ou échange équivalent) de 1145$ (Sentra) ou 1995$ (Pathfinder). T.P.S. en sus. Sur approbation de crédit.

VOLVO S70 1998
299 $ / MOIS
TOUTE UNE AUBAINE!
Jusqu'au 31 décembre, nous pouvons vous offrir une Volvo S70 1998 (retour de location) à 299 $ par mois, plus taxes, pour un bail de 24 mois avec un acompte de 4 790 $, transport et préparation inclus. Nous avons un choix de 40 de ces modèles spéciaux.
Appelez un de nos représentants pour obtenir plus de précisions sur cette offre spéciale... Et n'oubliez pas : « roulez en VOLVO UPTOWN et vous roulerez en VOLVO à meilleur prix ».
Charles Hammer
Directeur général
UPTOWN VOLVO
4900, rue Paré 737-6666
Une rue au nord de Jean-Talon/Une rue à l'est de Décarie.
Centre de service West Island (service et pièces seulement)
2345, boul. Hymus, Dorval 421-5555

AVIS DE NOMINATION



Monsieur Claude Chagnon, Président et chef de la direction de Vidéotron ltée, annonce la nomination de trois cadres supérieurs au sein de l'entreprise: Guy R. Beauchamp, Vice-président exécutif, Exploitation; Jean-Charles Dagenais, Vice-président exécutif, Ingénierie et réseaux; et Marcel A. Raymond, Vice-président, Finances et administration.

À titre de Vice-président exécutif, Exploitation, **Guy-R. Beauchamp** a la responsabilité dé toutes les activités touchant la base de clientèle de Vidéotron. La filiale de télédistribution Northern Cable Holdings en Ontario relèvera également de lui. Guy R. Beauchamp est bien rompu aux défis de gestion des entreprises de télédistribution, ayant été pendant de nombreuses années Président et chef de l'exploitation de CF Cable TV et également président du Conseil d'administration de l'ACTC.

Jean-Charles Dagenais, à titre de Vice-président exécutif, Ingénierie et réseaux, a la maîtrise d'œuvre de la conception, de la construction, la modernisation et l'entretien de l'avantage concurrentiel important que sont les réseaux fibre-coax de l'entreprise et de ses filiales. En plus d'avoir été un artisan de la première heure dans la croissance de Vidéotron depuis 1964, Jean-Charles Dagenais a passé plusieurs années en Angleterre à construire des réseaux performants pouvant offrir des services de télédistribution et de téléphonie.

À titre de Vice-président, Finances et administration, **Marcel A. Raymond** a la responsabilité de diriger les activités comptables, le contrôle financier et les opérations administratives, incluant la perception et l'approvisionnement de l'entreprise. Marcel Raymond était auparavant Vice-président, Contrôle, au Groupe Vidéotron.

Vidéotron ltée, une filiale de Le Groupe Vidéotron ltée, est l'une des plus grandes entreprises de télédistribution au Canada et la plus importante au Québec. Elle compte 1,4 million d'abonnés dans un territoire couvrant plus de 1,6 million de foyers au Québec. Elle exploite également des activités de télédistribution dans la région de Sudbury, dans le nord-ouest de l'Ontario. L'entreprise offre une variété de services de programmation, dont les services interactifs Vidéoway ainsi que des services d'accès Internet conventionnels et à haute vitesse par modem câble.

Le Groupe Vidéotron ltée

Affaires 700
Avis 800
714 FRANCHISES
RESTAURANTS PIK-NIK Excellent choix de restaurants. Pour inf.: 739-7939
717 SERVICES SPÉCIALISÉS
B.E.S.T. INVESTIGATION Filature - recherches - surveillance. 270-2394
718 ARGENT À PRÊTER OU DEMANDÉ
ARGENT IMMÉDIAT 1ère, 2e hyp. ou REER 448-5662
PRET 80% de vos REER/CRI. Pas frais dossier. 594-7523
Association Canadienne de l'Ataxie de Friedreich
C.P. 3725 SUCCURSALE B MONTRÉAL, QUÉBEC H3B 3L7
950 AVIS DE DISSOLUTION, CHANGEMENTS DE NOM
LA nouvelle adresse des sociétés mentionnées ci-dessus est maintenant au 810 av. Pratt, Outremont, Qc, H2V 2T8. Courriel: ca791572@er.uqam.ca tél. 341-1781. télécopieur: 341-6501
PRENEZ AVIS que la compagnie C.G.L. SERVICES IMMOBILIERS INC. demandera à l'inspecteur général des institutions financières la permission de se dissoudre. Terrebonne, 15 décembre 1997 Me Manon Clavette Notaire
PRENEZ AVIS que les corporations SOCIETE EN COMMANDITE 11,145 MEIGHEN INC. et 2525-2040 QUÉBEC INC. demanderont à l'inspecteur général des institutions financières la permission de se dissoudre.

Le huard dans la tourmente



Claude PICHER

Le dollar canadien est de nouveau pris dans la tourmente. La semaine dernière, pour la première fois en onze ans, il crevait le plancher des 70 cents américains et seuls les achats massifs de dollars canadiens, par la Banque du Canada, ont permis de stopper la dégringolade.

Mais que se passe-t-il donc ? N'entend-on pas dire, un peu partout, que cela va de mieux en mieux depuis un an ? Que les exportations explosent ? Que les gouvernements ont réussi à maîtriser le déficit ? Que la croissance est revenue ? Que l'inflation est sous contrôle ? Pourquoi, dans ces conditions, le huard se fait-il malmener aussi brusquement ?

S'il est une chose que la faiblesse du dollar illustre bien, c'est que le Canada, en dépit de certaines bonnes nouvelles, demeure un pays vulnérable. Voyons cela de plus près.

■■■

Les marchés financiers asiatiques sont en crise. Certes, le Canada a relativement peu d'investissements dans la région, et on pourrait croire que cela le met à l'abri de ces soubresauts. En fait, personne n'est à l'abri. Chaque fois que survient une crise de l'ampleur que l'on voit en Corée du Sud et ailleurs dans la région, c'est à coups de centaines de milliards de dollars que les investisseurs se précipitent vers ce qu'on appelle les valeurs refuges, c'est-à-dire qui présentent le moins de risques possibles.

La valeur refuge de l'heure, c'est le dollar américain (il y a longtemps que l'or a perdu ce rôle). Le billet vert progresse donc contre toutes les autres monnaies, et le dollar canadien est pris dans la tourmente. Le huard est d'autant plus fragile qu'il est beaucoup plus facile de spéculer contre lui que contre des monnaies fortes comme le yen ou le mark, et cela n'a pas manqué d'arriver.

D'autre part, il est vrai que les exportations progressent. Mais les importations aussi. En soi, ce n'est pas une mauvaise chose : la hausse des importations reflète surtout les achats, par le secteur manufacturier, d'équipement et de machinerie. Cela devrait contribuer à augmenter la capacité concurrentielle du Canada.

Mais l'envers de la médaille, c'est que le surplus commercial fond comme un cube de glace dans l'eau bouillante, et qu'il en résulte une spectaculaire détérioration de la balance des paiements, qui mesure l'ensemble de nos échanges avec l'étranger. Surtout à cause de son endettement extérieur, le Canada a connu au début des années 90 des déficits intolérables au compte courant, avec un record de 30 milliards au printemps 1994. Autrement dit, les Canadiens payaient quelque 80 millions par jour pour créer de l'emploi ailleurs. L'explosion des exportations a réussi à combler ce trou en totalité, l'an dernier. Mais depuis le début de 1997, le Canada a renoué avec le rouge, et se dirige, pour l'année, vers un déficit au compte courant qui dépassera les 25 milliards.

■■■

Ce n'est pas tout. Depuis deux ans, les taux d'intérêt canadiens sont plus bas qu'aux États-Unis. Cette situation est exceptionnelle. C'est en fait la première fois depuis cinquante ans qu'elle se produit et dure aussi longtemps. Les investisseurs recherchent les meilleurs rendements en prenant un minimum de risques. Parce que le Canada est considéré comme moins solide que son puissant voisin du Sud, il a traditionnellement dû maintenir des taux un peu plus élevés pour attirer des capitaux. Les investisseurs sont ainsi portés à se délester de leurs dollars canadiens pour des dollars américains, ce qui contribue à maintenir la faiblesse du huard.

À cela, il faut ajouter un facteur saisonnier. Chaque année, c'est en décembre que les entreprises américaines établies au Canada rapatrient une importante partie de leurs profits. Là aussi, on vend des dollars canadiens pour acheter des dollars américains, et cela contribue aussi à affaiblir le dollar canadien.

Enfin, s'il est vrai que le gouvernement fédéral a réussi à maîtriser son déficit, il n'en demeure pas moins que la dette publique canadienne demeure l'une des plus élevées du monde industrialisé. À lui seul, le fédéral doit débourser plus de 125 millions par jour, uniquement pour payer les intérêts sur sa dette.

L'élimination du déficit ne constitue qu'un premier pas dans l'assainissement des finances publiques, qui demeurent extrêmement précaires. Si les taux remontent le moindrement, comme cela semble se dessiner, le service de la dette coûtera de plus en plus cher, et le Canada risque de retomber dans le cercle vicieux des déficits et de l'endettement. Même chose en cas de ralentissement ou, pire, de récession. Il est clair que de telles contraintes, parfaitement connues des milieux financiers internationaux, n'ont rien pour inspirer confiance.

À ce chapitre, il est heureux que le ministre Paul Martin ait réussi au moins à éliminer son déficit. On ne peut qu'imaginer ce qui se passerait si, à l'ensemble des conditions que nous venons de voir, venait s'ajouter des déficits de 30 à 40 milliards par année. Le Canada, en 1997, demeure fragile, mais est beaucoup mieux équipé pour faire face à la crise qu'il y a quatre ou cinq ans, alors que le pays était virtuellement en faillite.

En revanche, il est extrêmement troublant de voir Ottawa, sitôt une malingre marge de manoeuvre dégagée, et encore de peine et de misère, se remettre à dépenser. Dans les conditions actuelles, cela frise l'irresponsabilité. Le gros bon sens indique clairement que cette marge de manoeuvre devrait prioritairement servir à baisser les impôts et à commencer à rembourser la dette, au lieu de financer de nouvelles dépenses. Nous risquons de payer cela très cher, dans quelques années.

Les pays d'Asie du Sud-Est appellent à un effort mondial

Associated Press et AFP
KUALA LUMPUR

Les pays d'Asie du Sud-Est ont appelé hier à un effort mondial pour résoudre la crise monétaire qui affecte cette partie de la planète.

Mais dans leur communiqué commun, les pays membres de l'organisation des nations du Sud-Est asiatique, l'ASEAN, ne proposent aucune nouvelle initiative et on ignore encore si cette déclaration pourra, seule, ramener la confiance parmi les investisseurs.

L'accord final, qui accorde un rôle renforcé au Fonds monétaire international (FMI), a été obtenu au terme de deux jours d'intenses négociations entre les membres de l'ASEAN. Pour la première fois dans l'histoire de l'organisation, la Chine, le Japon et la Corée du Sud assistent à une rencontre destinée surtout à trouver une approche commune pour sortir de la tourmente actuelle.

Il ressort des grandes lignes de cet accord que les pays de l'ASEAN soient décidés à mettre en application le plan de stabilisation d'urgence mis au point le mois dernier par les ministres des Finances de l'ASEAN lors d'un mini-sommet à Manille.

Ce programme prévoit notamment un sauvetage financier par certains pays riches tels que les États-Unis et le Japon.

Mais ce sauvetage financier est conditionné par l'acceptation de réformes économiques draconiennes imposées par le FMI aux pays en difficulté.

Hier matin, plusieurs devises régionales ont poursuivi leur chute tandis que les opérateurs attendaient de connaître les conclusions du Sommet de l'ASEAN. La plupart des opérateurs estiment que sans un véritable plan d'action, la confiance resterait très limitée.

Des gages au FMI

Par ailleurs, la Corée du Sud a fait appel hier au civisme de ses citoyens pour lever une partie des liquidités destinées à lui permettre d'échapper à la cessation de paiement, tout en donnant des gages au FMI en mettant en vente une de ses grandes banques en difficulté.

Le ministre sud-coréen des Finances Lim Chang-Yuel a annoncé à la presse que le pays allait émettre pour 10 milliards de dollars d'obligations pour rembourser une partie de sa dette étrangère qui arrive à échéance.

Séoul veut aller vite : l'autorisation du Parlement sera demandée lors de la session extraordinaire qui s'ouvre et la tranche domestique de l'émission sera émise avant la fin de l'année. La tranche internationale suivra au début 1998. M. Lim n'a pas précisé leur importance relative.

Cette annonce a contribué au redressement des marchés, amorcé en fin de semaine dernière. Pour la première fois depuis le début de la crise, le won a atteint sa marge maximale de hausse face au dollar : il a été coté en fin de journée à 1563,90 wons pour un dollar, contre 1891,4 au plus bas vendredi. La Bourse, ragaillardie par l'injection de 6,6 milliards de dollars dans le système bancaire par le gouvernement, a bondi de 7,2 %.

Les ménagères ont été moins faciles à convaincre et ont dévalisé sucre, huile et pâtes dans les supermarchés. L'agence d'évaluation financière Standard and Poor's, qui chiffre à 100 milliards de dollars la dette à court terme du pays, a indiqué de son côté qu'un nouvel abaissement de la note du pays était envisageable « avant que la situation ne se stabilise ».

Une partie importante de la dette extérieure à court terme de la Corée arrive à échéance dans les prochaines semaines. En raison de la fonte de ses réserves de changes, cette situation faisait craindre à certains que le pays pourrait être amené à suspendre le remboursement de sa dette extérieure.

Une opération classique de refinancement sur le marché international de la dette aurait difficilement trouvé preneur en raison de l'abaissement de la note souveraine de la Corée, qui a été ramenée en plusieurs étapes à « BBB- », la plus faible note possible pour un émetteur crédible.

« Personne n'en voudrait », relevait avant cette annonce Pierre Dinet, vice-président de la Korean-French Banking Corporation.

Lorsque les difficultés du pays étaient devenues plus aiguës, le gouvernement avait appelé ses citoyens à remettre les dollars accumulés par les plus avisés mais son appel n'avait rencontré que peu d'écho.

VOICI LE GROUPE RENÉ SIMONEAU «LE CLUB DE LA CHAUDIÈRE AU QUÉBEC»

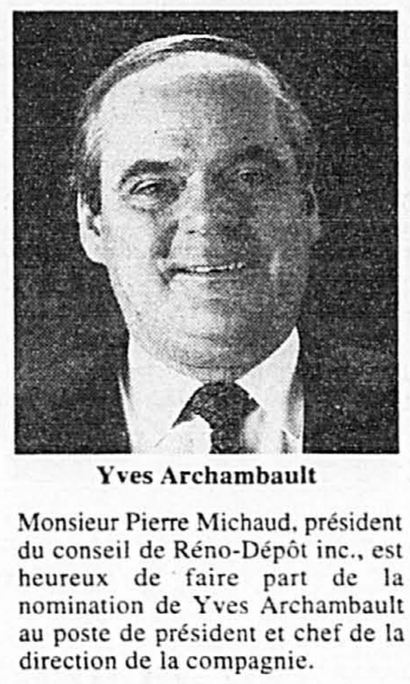
Bouilloires et Soudure Rive-Sud inc.
Spécialités :
• Chaudronnerie complète • Soudure haute pression sur acier, acier inoxydable, aluminium
• Achat, vente, installation (tout le Québec) : chaudières usagées et réusinées à neuf (le plus gros inventaire au Canada)
• Location de chaudières : court terme, long terme, option achat
• Combustible : huile, gaz, électricité bois, huile usée
• Ventes tubes (chaudières, condenseurs) : coupés, livrés, pliés si désiré
• Fabrication d'appareils sous pression, réservoirs, chaudières, cheminées et tuyauterie tout genre

PLOMBERIE J.C. LANGLOIS inc.
Spécialités :
• Système de chauffage à l'eau, vapeur, gaz ou bois
• Conversion au gaz • Plomberie générale
• Travaux sur acier, acier inoxydable, fonte, plastique
• Contrat de toute envergure

COMBUSTION RIVE-SUD inc.
Spécialités
• Combustible : huile, gaz, électricité, bois, huile usée ou gaz de rebut
• Entrepreneur qualifié pour les équipements Coen

Les Constructions René Simoneau
COMMERCIAL-INDUSTRIEL
Spécialités
• Maintenance et modification dans l'industrie

Chaudières Lambionics Inc.
Chaudières à combustion de bois
Spécialités :
• Chaudières au bois
• Fabrication, installation, service de consultants
• Propriétaires : Nancy Simoneau, cma et Claude Longtin, ing.
Tél.: 641-9140 Fax: 641-9141
2560138



Yves Archambault

Monsieur Pierre Michaud, président du conseil de Réno-Dépôt inc., est heureux de faire part de la nomination de Yves Archambault au poste de président et chef de la direction de la compagnie.

Diplômé de l'École des Hautes Études commerciales et au service de la compagnie depuis plus de 15 ans, monsieur Archambault sera responsable de l'ensemble des activités de Réno-Dépôt en Amérique.

Réno-Dépôt est le leader des magasins-entrepôts de la rénovation avec bientôt neuf grandes surfaces en exploitation au Québec.

RÉNO-DÉPÔT
2581356

PROGRAMME D'ÉCHANGE ETHERNET HAUTE VITESSE

Vous avez jusqu'au 31 décembre pour faire l'échange de votre vieil équipement & migrer à Ethernet à Haute Vitesse 100 Mbps!

Ce programme offert par YCS et Intel se fait en *trois étapes faciles:*

1. **Achetez** des nouveaux produits Intel.
2. **Retournez** votre vieil équipement.
3. **Recevez en échange** des cartes, concentrateurs, commutateurs & serveurs d'imprimantes Intel 10/100 Mbps.

YCS YAMATECH intel. Advanced Network Reseller

Tél: 514-737-5434, Fax: 514-737-5495
e-mail: Info@ycs.net http://www.ycs.net/
2579159

CENTRE DE SERVICE AUTORISÉ COMPAQ
DÉPOSITAIRE COMPLET DE TOUS LES PRODUITS COMPAQ.
* ORDINATEURS DE BUREAU
* PORTATIF, SERVEURS
* PÉRIPHÉRIQUES

ORDINATEURS UNITECH COMPUTERS
15, rue Centre Commercial Roxboro, Qc H8Y 2N9
Tél.: (514) 683-0292 Fax : 683-0612
Montréal : 990-5284
VALEUR OPTIMALE
MEILLEUR SERVICE
À VOTRE SERVICE DEPUIS 1988

2573266-M
BLOC-NOTE COMPAQ PRESARIO 1210
PENTIUM 150
D.DUR. 1.4.6, 16 MO RAM
LECTEUR CD 14X , WIN95
ECRAN 12,1 COULEUR
FAX / MODEM 33.3
2 575 $

COMPAQ PRESARIO 4508 MULTI-MÉDIA
PENTIUM (200 MMX)
24 MO DE RAM, DISQUE DUR DE 3.2 GO
CD-ROM 16X, MODEM/FAX 33.6
JBL VMAX 3 D THEATRE SURROUND
VIDEO MPEG 2, GRAPHICS DIRECT 3D
CLAV, SOURIS, WIN/95, HAUTE PARLEURS
1 795 $

COMPAQ
2581266

Lors d'une présentation,
SEUL COMPTE
le poids de vos idées.

Le premier vrai projecteur personnel. Appelez-nous pour une démonstration: **Montréal (514) 633-6770 Québec (418) 822-3543 / (888) 3duocom** ou **www.duocom.ca**

Avec le LP420 d'In Focus, vous serez enfin débarrassé des kilos encombrants du projecteur et vous pourrez vous consacrer totalement à vos présentations. Le projecteur multimédia le plus léger au monde (3.18 kg et de la grosseur d'un cartable à anneaux), le LP420 d'In Focus est le seul projecteur que vous voudrez ammener partout. N'hésitez pas, ayez le vôtre. Vous brillerez! Seul In Focus vous facilite ainsi la vie.

duocom
Le plus important revendeur In Focus en Amérique du nord

InFocus SYSTEMS

2579710

Vente Location Service
Montréal ● Toronto ● Ottawa ● Québec ● Burlington ● Mississauga ● Kitchener



Elle fend l'air dans un murmure. Elle s'affirme avec force sur l'autobahn.

La toute nouvelle Audi A6 : véritable cas d'espèce d'aérodynamique, de contrôle et de puissance ! Construite avec l'intime conviction qu'à elle seule, elle peut changer votre façon de voir toutes les voitures. Un V6 de 200 chevaux et 30 soupapes, l'atout d'une transmission polyvalente Tiptronic^MD à 5 rapports, l'option de la traction avant FrontTrak^MD ou du fameux entraînement intégral quattro^MD ... Autant de cris du coeur que vous lance la nouvelle Audi A6 pour que vous en fassiez l'essai sur route aujourd'hui même.

R0120-c10
Votre nouvelle Audi A6 vous attend chez :
Audi

Automobiles E. Lauzon
1384, boul. Labelle / Blainville Tél. : 430-1460
(Sortie 25 de l'autoroute des Laurentides,direction boul. Labelle Nord)
2581220



Cam Gentile

Monsieur Jacques J. Giasson, président du Conseil d'administration, est heureux d'annoncer la nomination de M. Cam Gentile au poste de président et chef de la direction d'**UNIBOARD CANADA INC.** M. Gentile a, au cours de sa carrière de plus de 25 ans, œuvré à la haute direction de plusieurs entreprises de l'industrie des produits du bois.

UNIBOARD CANADA INC., leader de son industrie, commercialise une gamme variée de produits. Sa division Panneaux fabrique des panneaux de bois reconstitués bruts et laminés sous les marques **PANVAL, FORPAN** et **PANFIBRE**. Sa division Plancher fabrique, sous les marques **MULTILOOK PRESTIGE** et **PANFLOOR**, le plancher laminé.

UNIBOARD
UNIBOARD CANADA INC.

2580274

Les Canadiens vont moins aux États-Unis

Les excursions d'un jour sont en baisse depuis le début de 1996

Presse Canadienne
OTTAWA

La diminution du nombre de voyages d'un jour en automobile par des Canadiens aux États-Unis s'est poursuivie en octobre, pour atteindre son plus bas niveau depuis février 1995.

Statistique Canada a révélé hier que les Canadiens avaient effectué 2,9 millions de ces excursions d'un jour au sud de la frontière en octobre, soit une réduction de 0,7 pour cent par rapport à septembre. L'organisme fédéral précise que la tendance est à la baisse depuis le début de l'année 1996.

À l'inverse, le nombre d'excursions en automobile par des Américains au Canada a progressé de 0,8 pour cent en octobre par rapport au mois précédent, pour s'établir à 2,1 millions. La tendance de ces voyages est à la hausse depuis le creux de 1,4 million enregistré en janvier 1994.

Les tendances concernant les excursions d'un jour d'un côté ou l'autre de la frontière canado-américaine semblent étroitement liées à l'évolution du taux de change entre les devises des deux pays. Statistique Canada rappelle d'ailleurs que le déclin prononcé du nombre d'excursions par des Canadiens enregistré entre le sommet de novembre 1991 (5,4 millions) et le début de 1994 avait coïncidé avec la chute du dollar canadien de 0,88 cents US à 0,72 cents US.

D'autre part, le nombre de visiteurs d'outre-mer ayant passé au moins une nuit au Canada a diminué de 1,3 pour cent en octobre par rapport à septembre, pour s'établir à 353 000. La tendance est à la baisse depuis le sommet de 401 000 voyages enregistré en février dernier.

Les Canadiens ont quant à eux effectué 334 000 voyages vers des pays d'outre-mer. La tendance dans les voyages des Canadiens vers ces pays est à la hausse depuis le début de 1991.

Big Nell refait surface pour mieux... disparaître

CHARLES GRANDMONT

La société minière québécoise Big Nell, dissoute depuis 1986, a repris du service pour se lancer... dans le traitement des déchets à des fins de production énergétique.

Non, ce n'est pas le prix de l'or en chute libre qui a motivé le changement de cap de Big Nell. Derrière cette réanimation corporative se profile en fait une manoeuvre plutôt inusitée visant à amener une compagnie ontarienne sur le marché public grâce à une entreprise répondant déjà aux critères des autorités réglementaires.

En assemblée annuelle extraordinaire hier, les actionnaires de Big Nell ont approuvé la prise de contrôle inverse de EP 2000 Investments, une société privée ontarienne spécialisée dans la production de vapeur à partir de résidus forestiers.

Pas d'interdiction

Fondée en 1956, Big Nell était inactive depuis plus de 30 ans, mais elle n'avait jamais fait l'objet d'une interdiction de transaction de la part de la Commission des valeurs mobilières du Québec. Elle a repris son existence légale le 15 octobre dernier seulement pour servir de véhicule vers le marché boursier à EP 2000 Investments.

Maigres ressources

Disposant de maigres ressources (un actif de 100 000 $ et des dettes de 145 740 $), Big Nell s'est fusionnée avec une compagnie à numéro québécoise pour procéder à un échange d'actions avec EP 2000 Investments.

EP 2000 Investments, qui sera rebaptisée EP 2000 Conservation au terme de la transaction, a encaissé une perte de 271 000 $ au cours de l'année terminée le 31 mai 1997. Son chiffre d'affaires était de cinq millions $. À pareille date en 1996, les pertes s'élevaient à 138 000 $, sur des ventes de 4,4 millions $.

Avant de permettre à EP 2000 Conservation de se pointer au comptoir de la Bourse, les différentes transactions en cours doivent être approuvées par les autorités réglementaires du Québec et de l'Ontario, ce qui devrait être fait d'ici le début de 1998, selon les dirigeants de Big Nell.

Association of Canadian Community Colleges / Association des collèges communautaires du Canada

NOMINATION



Gerald (Gerry) Brown

L'Association des collèges communautaires du Canada (ACCC), qui représente les collèges communautaires, instituts techniques, collèges universitaires et cégeps sur la scène nationale et internationale, a le plaisir d'annoncer que M. Gerald (Gerry) Brown, directeur général du Cégep John Abbott (Montréal), assumera les fonctions de directeur général de l'ACCC à compter du 1er janvier 1998. Avant de devenir directeur général de John Abbott en 1988, il avait occupé un poste de direction au sein du ministère de l'Éducation du Québec. En sa qualité de président du Réseau des directeurs généraux des collèges (1993-1995), de président de l'Académie des directeurs généraux de l'ACCC (en 1992, 1994 et 1996), de président du groupe de travail chargé du dossier prioritaire Environnement en 1994-1995, et de vice-président du Conseil d'administration (1989-1991), M. Brown possède une perspective véritablement pancanadienne des tendances et des enjeux de l'éducation postsecondaire et une base de connaissances importante dans le domaine international comme Président du Consortium intercollégial de développement en éducation depuis quatre ans.

2581525

DATES D'ASSEMBLÉE

Données fournies par la société émettrice par l'entremise de
LA CAISSE CANADIENNE DE DÉPÔT DE VALEURS LTÉE

* Modifications aux renseignements déjà publiés.
A = annuelle ; S = spéciale ; G = générales ;
X = supplémentaire ; E = extraordinaire.

Raison sociale	Date inscr.	Date d'ass.	Type d'ass.
Artec Capital Corp.*	1er déc.	21 jan.	AS
American Telesource Int'l	22 déc.	30 jan.	S
Architel Systems Corporation	6 fév.	24 mars	AS
Banque Royale du Canada	15 jan.	5 mars	A
Benz Energy Ltd.	14 jan.	19 fév.	AG
Blackwater Gold Corp.	2 jan.	11 fév.	AG
Budd Canada Inc.	2 jan.	10 fév.	A
BPI Industries Inc.	19 déc.	29 jan.	AG
C.G.S. Technology Inc.	22 déc.	26 jan.	AGS
Caldwell Partners	20 déc.	27 jan.	AG
CFM Majestic Inc.	7 jan.	18 fév.	AS
Cie-Nergy Pty-Fol Canada Inc.	23 jan.	27 fév.	AG
CT & T Telecommunications Inc.*	24 nov.	12 jan.	E
DC Diagnosticare Inc.	2 jan.	12 fév.	A
Dart Energy Inc.	22 déc.	23 fév.	AGS
Ditek Software Corp.	8 jan.	24 fév.	AS
East Indies Mining Corporation*	7 jan.	11 fév.	S
Envirothermic Technologies LIM	29 déc.	2 fév.	AS
Great Lakes Minerals Inc.*	14 nov.	9 jan.	S
Gabriel Resources Ltd.	30 déc.	9 fév.	E
Global Stone Corporation	21 jan.	26 fév.	AG
GMD Resource Corp.	6 jan.	16 fév.	AG
Healthcare Capital Corp.	2 jan.	9 fév.	S
Infinity Income Fund	9 déc.	26 jan.	S
Infucorp Computer Solutions	24 déc.	29 jan.	AG
Int'l Acuvision Systems Inc.	22 jan.	27 fév.	AG
Int'l Star Resources Ltd.*	8 déc.	12 jan.	AG
Int'l Tika Resources	30 déc.	3 fév.	AGS
Interactive Telesig Inc.	22 déc.	14 jan.	A
Interprovincial Venture Cap.	8 jan.	24 fév.	AS
IBI Corporation*	17 nov.	16 jan.	S
IPL Inc.	5 jan.	13 fév.	AG
L.E.H. Ventures Ltd.	8 jan.	12 fév.	S
Le Groupe Videotron Ltée	29 déc.	18 fév.	AG
Leitak Enterprises Ltd.	22 jan.	26 fév.	AG
LMX Resources Ltd.	6 jan.	16 fév.	AG
Luxell Technologies Inc.	1er jan.	5 fév.	A
Meranto Technology Ltd.*	16 déc.	30 jan.	AS
Mpact Immedia Corp.*	11 déc.	20 jan.	AG
Malette Quebec Inc.	24 déc.	5 fév.	AG
Mayfair Media Corp.*	24 nov.	2 jan.	AGS
Mayfield Exp. & Dev. Ltd.*	14 oct.	15 déc.	AGS
McCarthy Corp.	31 déc.	4 fév.	S
Natural Springs Canada Inc.*	15 jan.	25 fév.	AGS
New Age Ventures Inc.*	10 nov.	12 jan.	GE
Northside Group Inc.	15 jan.	20 fév.	AG
Ohio Resources Corp.	24 déc.	28 jan.	AG
Olympic Rom World Inc.	8 jan.	18 fév.	AS
Pandora Industries Inc.*	16 déc.	20 jan.	AG
Peacs for CIBC	11 déc.	22 jan.	A
Poplar Resources Ltd.	30 déc.	16 fév.	AG
Premier Minerals Ltd.	7 jan.	11 fév.	AG
Primo Resources Ltd.	13 jan.	18 fév.	AG
Probe Resources Ltd.	12 déc.	2 fév.	AG
Quattro Resources Ltd.*	17 nov.	5 jan.	E
Radiomutuel Inc.	9 déc.	21 jan.	AE
Regional Cablesystems Inc.	19 déc.	29 jan.	AS
Ress. Minières Normabec	5 jan	23 fév.	AS
Restaurants Sportscene Inc.	14 jan.	18 fév.	AG
Rizona Ventures Ltd.	19 déc.	29 jan.	AG
Royal Group Technologies Ltd.	31 déc.	12 fév.	A
Safety First Savings & Mortgage	5 jan.	21 fév.	A
Shaw's Industrial Corp.	1er jan.	5 fév.	AG
Sheffield Resources Inc.	6 fév.	17 mars	AG
Signature Energy Corp.*	14 nov.	9 jan.	AG
Technilab Pharma Inc.	6 jan.	11 fév.	AG
Telular Canada Inc.	31 oct.	20 jan.	A
The Farini Companies*	12 déc.	16 jan.	S
The Nu-Gro Corp.	7 jan.	11 fév.	A
Tir Systems Ltd.*	5 jan.	16 fév.	AG
Touchstone Resources Ltd.	16 jan.	2 mars	A
Trimark Oil & Gas Ltd.	13 jan.	18 fév.	AG
Utility Corp.	29 déc.	12 fév.	S
Vantage Enterprises Corp.	18 déc.	30 jan.	A
Westrock Energy Income Fund I*	10 nov.	29 déc.	S
Westrock Energy Income Fund II*	10 nov.	29 déc.	S
WSG Group Systems Inc.	9 jan.	17 fév.	AS
Zim-Gold Resources Ltd.	13 jan.	18 fév.	A

2581474

Cameco

AVIS DE DIVIDENDE

Le conseil d'administration de Corporation Cameco, lors d'une assemblée tenue le 2 décembre 1997, a déclaré un dividende trimestriel de 0,125 $ par action relativement aux actions ordinaires en circulation de la société, payable le 15 janvier 1998, aux actionnaires inscrits à la fermeture des bureaux le 31 décembre 1997.

Le secrétaire,
Gary M. S. Chad

Saskatoon (Saskatchewan)
Le 16 décembre 1997

2580832

TransCanada PipeLines Limited

Groupe de travail sur les droits de 1999

TransCanada convoque un groupe de travail chargé d'examiner toutes les questions liées à la demande de la Société visant les droits de 1999, afin d'en arriver à un consensus en dehors du cadre des audiences.

Tout groupe intéressé aux droits et tarifs de TransCanada peut faire partie du groupe de travail. Les réunions se tiendront environ une fois par mois et auront lieu tour à tour dans l'Est et dans l'Ouest canadiens.

La première réunion est prévue pour les mercredi 7 et jeudi 8 janvier 1998 à Toronto, à compter de 10 h.

Toute personne qui souhaite obtenir des renseignements supplémentaires est priée de composer le numéro de téléphone ci-dessous. Pour assister à la réunion et participer activement aux travaux du groupe de travail, veuillez vous adresser par courrier ou télécopieur à :

Tim W. Wells
Secrétaire, Groupe de travail sur les droits
TransCanada PipeLines Limited
111, Cinquième avenue sud-ouest
C.P. 1000, succursale M
Calgary (Alberta) T2P 4K5

Ligne directe : (403) 267-1629
Télécopieur : (403) 267-1039

Les avis doivent nous parvenir au plus tard à la fermeture des bureaux le vendredi 19 décembre 1997.

TransCanada

2581241



Le Lunch
les 12, 16, 17, 18 ,19, 22 et 23 décembre
réservations S.V.P. de 11 h 30 à 15 h.

Certificats-cadeaux gibbys
Le cadeau idéal pour toute occasion...
- Comme cadeau d'anniversaire
- En reconnaissance de services
- Utilisation personnelle

Disponibles pour n'importe quel montant.
De plus, vous pouvez vous les procurer par courrier, téléphone, télécopieur ou en personne.



gibbys
298, Place d'Youville, Montréal
Téléphone: **282-1837** Télécopie: **282-9771**

2172286 - B29
2578434

DISTINCTION • RAFFINEMENT • GRAND CHIC
(et ce n'est que le taux de location)



1997 JAGUAR XJR
No JLE 227
11 600 km Noir / noir
$1099* PAR MOIS

Si vous rêvez de conduire une Jaguar, votre voeu est peut-être plus près de se réaliser que vous ne le pensiez, grâce à nos taux de location exceptionnellement avantageux pour les Jaguar d'occasion Série Sélect. Imaginez! Une voiture de rêve et un bail à fa

Passez chez Moteurs Décarie pour un essai sur route.

HOMOLOGATION
Modèle de moins de quatre ans
Inspection mécanique en 94 points
Inspection esthétique en 26 points
Dossier d'entretien fourni

GARANTIE
Portion restante de la garantie de voiture neuve
Plus une garantie intégrale de 1 an / 20 000 km
Plus une garantie de 1 an / 20 000 km du groupe propulseur

LOCATION SÉLECT
Pas de frais ni dépôts
Taux d'intérêt avantageux

JAGUAR
Véhicules d'occasion
Série Sélect

1996 Jaguar XJR no JLE 239 31 600 km, vert / tan	899 $* PAR MOIS
1995 XJ12 no JLE 227 48 000 km, titanium/nimbus	VENDU
1996 VDP no 7J1041 51 000 km, épinette / tan	849 $* PAR MOIS
1995 XJ6 no JLE 190 34 300 km, titanium / nimbus	699 $* PAR MOIS
1995 XJ6 no JLE 250 27 400 km, glacière / blanc / regatta	699 $* PAR MOIS
1996 XJ6 no JLE 203 41 000 km, noir / tan	699 $* PAR MOIS
1994 XJS décapotable no JLE 220 59 000 km noir / noir / noir	699 $* PAR MOIS
1995 XJ6 no JLE 219 32 000 km, noir / tan	699 $* PAR MOIS
1995 VDP no JLE 171 75 000 km, noir / tan	599 $* PAR MOIS
1994 XJS décapotable V-12 no JLE 204 56 000 km flamenco / tan	699 $* PAR MOIS
1994 VDP no 7J181 56 000 km, vert / tan	419 $* PAR MOIS
1994 VDP no JLE 107 46 000 km, morocco / tan	439 $* PAR MOIS

Plusieurs autres Jaguar d'occasion en stock.

*Bail de 24 mois, avec acompte de 7 500 $, allocation de 25 000 km par année. Taxes en sus. Prix de l'option d'achat disponibles sur demande.

Programme d'assistance routière 24h inclus.

LES MOTEURS DÉCARIE
55, rue Gince, Saint-Laurent •334-9910
www.decarie.com

2577663 2577662



VOTRE CONCESSIONNAIRE à Montréal

SEVILLE STS 97



10 en inventaire pour livraison immédiate

Démarreur à distance GRATUIT!

FAITES VOTRE OFFRE AVANT NOËL

CLERMONT INC.
CHEVROLET OLDSMOBILE CADILLAC
de la Rue Saint-Denis
(514) 279-6301 près de l'av. Laurier www.clermontauto.com

2577584

Centech s'installe

LAURIER CLOUTIER

Le nouveau Centre de l'entrepreneurship technologique vise l'essor d'une nouvelle génération d'entrepreneurs au Québec, à partir du bassin des étudiants universitaires.

Le Centech s'est installé hier dans des locaux du Nordelec, l'ex-édifice Northern Electric dans le sud-ouest de Montréal, pour remplir sa mission. Déjà près de 50 étudiants de l'École de technologie supérieure (ÉTS) y ont démarré 24 petites entreprises.

Ottawa, Québec, Montréal et le secteur privé (Bombardier, Bell, Hydro-Québec, Pratt & Whitney, Vidéotron) contribuent au financement et au parrainage du Centech — mis sur pied par l'ÉTS — et des PME des aspirants ingénieurs mais aussi des autres étudiants universitaires à l'esprit entrepreneurial.

Non seulement le Québec manque de PME, pour créer des emplois et contrer le chômage, mais aussi d'étudiants avec une solide formation technique et scientifique, pour répondre à la demande.

Paradoxalement, le Centech tentera de réaliser son mandat du nouvel entrepreneurship à partir de ce quartier de Montréal, longeant le canal Lachine, qui fut le berceau de l'industrialisation du Canada, souligne le maire, Pierre Bourque. Ainsi le sud-ouest de Montréal passera du XIXe au XXIe siècle, dit-il. Il est en train de se transformer, grâce notamment aux technologies.

L'ÉTS, affiliée à l'UQAM, a créé le Centech en 1994 et l'a incorporé en août 96, sous l'impulsion de son directeur, Jacques Fortin.

Le Centech aidera l'ÉTS à se doter d'une culture entrepreneuriale et à se rapprocher du marché. Il deviendra une pépinière d'entreprises technologiques, comme une serre pour des fleurs, soutenues par des professeurs et gestionnaires de compagnies, des tuteurs, dit Marcel Lafrance, président du conseil de Centech.

Les devises

(PC) — Voici les taux des devises étrangères tels que fournis par la Banque de Montréal, lundi. Ils sont en devise canadienne. Les taux sont nominaux car ils fluctuent durant la journée et varient d'une banque à l'autre. x-Taux mensuel.

Afrique du Sud	rand	$ 0,3031
Allemagne	mark	$ 0,7997
Arabie saoudite	riyal	$ 0,3933
Australie	dollar	$ 0,9677
Autriche	schilling	$ 0,1169
Barbade	dollar	$ 0,7405
Belgique	franc	$ 0,03967
Bermudes	dollar	$ 1,4372
Brésil	real	$ 1,3094
Bulgarie	lev	$ 0,00083
Caraïbes	dollar	$ 0,5411
Chili	peso	$ 0,00335
Chine	renminbi	$ 0,1775
Chypre	livre	$ 2,7918
Colombie	peso	$ 0,001119
Corée	won	$ 0,000934
Danemark	couronne	$ 0,2168
É.A.U.	dirham	$ 0,3978
Égypte	livre	$ 0,4311
Espagne	peseta	$ 0,00980
États-Unis	dollar	$ 1,4202
Monnaie Europ	ECU (US)	$ 1,6228
Fidji	dollar	$ 0,9713
Finlande	mark	$ 0,2736
France	franc	$ 0,2387
Grèce	drachme	$ 0,005352
Guyane	dollar	$ 0,01023
Hong Kong	dollar	$ 0,1889
Hongrie	forint	$ 0,00726
Inde	roupie	$ 0,0376
Indonésie	rupiah	$ 0,000267
Irlande	livre	$ 2,1370
Israël	shekel	$ 0,4132
Italie	lire	$ 0,000844
Jamaïque	dollar	$ 0,0442
Japon	yen	$ 0,01086
Kenya	shilling	$ 0,0232
Koweït	dinar	$ 4,8642
Liban	livre	$ 0,000959
Mexique	peso	$ 0,1849
Norvège	couronne	$ 0,2007
N.-Zélande	dollar	$ 0,8710
Pakistan	roupie	$ 0,0344
Pays-Bas	florin	$ 0,7312
Philippines	peso	$ 0,0373
Pologne	zloty	$ 0,4112
Portugal	escudo	$ 0,008148
Rép. dominicaine	peso	$ 0,1001
Rép. tchèque	couronne	$ 0,0420
Roumanie	leu	$ 0,000183
Royaume-Uni	livre	$ 2,3199
Russie	rouble	$ 0,000246
Singapour	dollar	$ 0,8637
Suède	couronne	$ 0,1887
Suisse	franc	$ 1,0165
Taïwan	dollar	$ 0,0446
Thaïlande	baht	$ 0,0308
Turquie	livre	$ 0,00000730
Ukraine	hryvna	$ 0,7706
Venezuela	bolivar	$ 0,00291

Les cotes sont en devises canadiennes.

L'argent

Les courtiers londoniens ont baissé vendredi le prix de l'argent de $0,1750 cents américains par rapport à l'ouverture de la veille.Lundi:$5,9600

MONTREAL — Handy & Harman évaluait hier le prix de l'argent canadien à $ 8 597 l'once troy.

NEW YORK — Handy & Harman évaluait hier le prix de l'argent américain à $ 5 842 l'once troy.

Le pétrole

NEW YORK (AP) Prix par baril en $ US

	Lundi	Vendredi
Saudi Arabian light	15,31	15,48
North Sea Brent	16,86	17,03
West Texas Intermediate	18,18	18,23

Les obligations

GOUVERNEMENT DU CANADA

Émetteur	Coupon	Échéance	Prix	Rend.	Var.
Canada	4.00	15 Mars 99	98.96	4.86	-0.06
Canada	7.75	1 Sept. 99	104.08	5.21	-0.12
Canada	4.75	15 Sept. 99	99.49	5.05	-0.11
Canada	5.50	1 Fév. 00	100.51	5.23	-0.10
Canada	6.50	1 Mars 00	106.58	5.28	-0.12
Canada	7.50	1 Sept. 00	105.31	5.35	-0.13
Canada	7.50	1 Mars 01	106.11	5.39	-0.16
Canada	7.00	1 Sept. 01	105.24	5.41	-0.17
Canada	9.50	1 Oct. 01	113.75	5.42	-0.18
Canada	9.75	1 Déc. 01	115.12	5.44	-0.20
Canada	8.50	1 Avril 02	111.48	5.45	-0.23
Canada	7.25	1 Juin 03	108.02	5.52	-0.19
Canada	7.50	1 Déc. 03	109.74	5.55	-0.21
Canada	6.50	1 Juin 04	105.06	5.55	-0.10
Canada	9.00	1 Déc. 04	119.35	5.60	-0.12
Canada	8.75	1 Déc. 05	119.68	5.64	-0.14
Canada	7.00	1 Déc. 06	109.15	5.68	-0.14
Canada	7.25	1 Juin 07	111.35	5.68	-0.15
Canada	6.00	1 Juin 08	102.20	5.70	-0.16
Canada	9.50	1 Juin 10	132.45	5.80	-0.21
Canada	9.00	1 Mars 11	128.83	5.83	-0.18
Canada	10.25	15 Mars 14	145.08	5.89	-0.31
Canada	9.75	1 Juin 21	147.23	5.97	-0.27
Canada	8.00	1 Juin 23	125.90	6.00	-0.25
Canada	9.00	1 Juin 25	140.00	6.00	-0.27
Canada	8.00	1 Juin 27	127.40	6.00	-0.25
CMHC	5.10	2 Juin 03	97.93	5.54	-0.11
Prod Qué	4.25	1 Déc. 21	103.85	4.01	-0.42
Prod Qué	4.25	1 Déc. 26	103.76	4.02	-0.38

PROVINCIAL

Alberta	8.00	1 Mars 00	105.51	5.30	-0.11
Alberta	6.25	1 Mars 01	102.64	5.33	-0.15
Alberta	7.50	1 Déc. 05	111.30	5.71	-0.13
B C	9.00	9 Jan. 02	112.53	5.51	-0.22
B C	8.00	23 Août 05	113.64	5.74	-0.13
B C	8.50	23 Août 13	124.22	6.08	-0.23
B C	8.00	8 Sept. 23	122.58	6.22	-0.24
B C M Fin	7.75	1 Déc. 05	112.10	5.82	-0.13
Hydro Qué.	10.88	25 Juil. 01	117.20	5.53	-0.22
Hydro Qué.	7.00	1 Juin 04	106.13	5.84	-0.10
Hydro Qué.	8.50	15 Août 05	115.38	5.96	-0.13
Hydro Qué.	11.00	15 Août 20	153.30	6.47	-0.25
Manitoba	7.75	14 Sept. 00	105.77	5.44	-0.13
Manitoba	7.75	5 Juin 06	112.81	5.81	-0.13
Manitoba	7.75	22 Déc. 25	120.65	6.18	-0.24
N Brunswic	7.00	17 Mars 98	100.64	4.28	-0.02
N Brunswic	8.38	26 Août 02	111.45	5.56	-0.25
N Brunswic	8.50	28 Juin 13	124.69	6.02	-0.27
Nwfndlnd	10.13	22 Nov. 14	140.24	6.24	-0.31
Nva Scotia	9.60	30 Jan. 22	139.09	6.39	-0.25
Ontario	9.00	15 Sept. 04	118.04	5.73	-0.12
Ontario	7.50	19 Jan. 06	110.66	5.82	-0.09
Ontario	8.00	2 Juin 26	121.92	6.32	-0.24
Hydro Ont.	7.25	31 Mars 98	100.76	4.46	-0.03
Hydro Ont.	10.00	19 Mars 01	113.20	5.50	-0.17
Hydro Ont.	9.00	24 Juin 02	113.37	5.60	-0.24
Hydro Ont.	7.75	3 Nov. 05	112.10	5.81	-0.13
Hydro Ont.	8.25	22 Juin 26	125.14	6.33	-0.25
P E I	9.75	30 Avril 02	115.40	5.70	-0.24
P E I	8.50	27 Oct. 15	123.17	6.31	-0.28
Québec	8.00	30 Mars 98	100.90	4.68	-0.05
Québec	10.25	7 Avril 98	101.60	4.78	-0.10
Québec	10.25	15 Oct. 01	115.87	5.57	-0.20
Québec	9.38	16 Jan. 23	135.22	6.50	-0.25
Sask.	9.68	6 Juil. 99	106.92	5.16	-0.12
Sask.	7.50	19 Déc. 05	110.79	5.79	-0.13
Sask.	8.75	30 Mai 25	131.67	6.30	-0.25
Tor-Met	7.75	1 Déc. 05	111.60	5.90	-0.13

CORPORATIONS

AGT Ltd	9.50	24 Août 04	119.55	5.91	-0.12
BC Tel.	9.65	6 Avril 22	138.06	6.50	-0.25
Bell Can.	5.65	12 Déc. 02	99.46	5.77	-0.16
Bell Can.	7.00	24 Sept. 27	106.26	6.52	-0.20
Bell Cda Ent	6.20	28 Août 07	101.34	6.01	-0.13
Bombardier	7.35	22 Déc. 26	109.08	6.64	-0.20
Cdn Occ Pet	6.30	2 Juin 08	100.16	6.27	-0.15
Cdn Util	8.43	1 Juin 05	115.25	5.87	-0.12
Centra Gas	7.60	1 Déc. 06	111.20	6.15	-0.14
Clearnet	0.00	13 Août 07	63.50	10.79	
Cons Gas Min	5.49	1 Oct. 02	99.15	5.69	-0.16
Crestar En	6.45	1 Oct. 07	98.76	6.62	-0.13
Finning Ltd	6.60	8 Dec. 06	102.78	6.19	-0.13
Hudson Bay C	6.25	14 Mars 03	100.08	6.22	-0.17
Intrawest	6.85	2 Déc. 02	99.33	7.01	-0.15
Investors Gr	6.65	13 Déc. 27	99.76	6.66	-0.19
Nav Canada	5.75	1 Avril 02	100.36	5.65	-0.21
Nav Canada	6.60	1 Déc. 06	104.44	5.95	-0.13
Nav Canada	7.40	1 Juin 27	113.45	6.38	-0.22
Nova Gas	8.30	15 Juil. 03	110.93	5.96	-0.19
Poco Petrol	6.60	11 Sept. 07	100.08	6.58	-0.13
Precision Dr	6.85	26 Juin 07	101.73	6.60	-0.13
Royal Bk	5.40	3 Sept. 07/02	98.59	5.74	-0.15
Royal Bk	6.75	4 Juin 12/07	104.76	6.08	-0.14
Sask Wheat	6.60	18 Juil. 07	100.04	6.59	-0.13
Suncor Inc	6.10	7 Août 07	99.13	6.21	-0.13
Talisman	9.80	22 Déc. 04	120.73	6.11	-0.12
Thomson C	6.50	9 Juil. 07	101.89	6.20	-0.13
W Coast En	6.75	15 Déc. 27	101.90	6.60	

Alberta

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net

Suite de la page C 10

Veteran	z300				+0.06
Vf capital j	2500	0.50	0.48	0.48	-0.02
Via tv mar	17000	0.21	0.19	0.21	+0.03
Vicom	7600	0.30	0.30	0.30	-0.10
Virtual	26400	0.12	0.10	0.10	-0.01
Visualabs	7000	2.90	2.80	2.80	+0.05
Vitreous	22000	0.04	0.04	0.04	-0.00
Vivant grp	39000	0.04	0.03	0.03	-0.00
Waldorf j	1000	0.55	0.55	0.55	+0.00
Waybrn res	73000	0.45	0.30	0.33	-0.08
We xl hld	1000	1.20	1.16	1.16	-0.14
Weda bay	39000	1.29	1.25	1.25	+0.00
Westn troy	1000	0.32	0.32	0.32	+0.00
Westport	19400	0.90	0.81	0.88	+0.07
Westrn star	250	1.10	1.10	1.10	-0.10
Wild horse	3000	0.30	0.28	0.28	-0.03
Willow cre	40600	0.90	0.80	0.90	+0.02
Winalta she	1300	1.50	1.48	1.50	+0.02
Wlkng be j	4000	0.31	0.31	0.31	+0.00
Wolverine	10100	1.15	1.10	1.10	+0.00
Wood com	2000	0.25	0.25	0.25	-0.05
Wsg grop j	1000	0.51	0.51	0.51	+0.01
Wstn spir	16500	0.35	0.35	0.35	+0.00
Wwb o g	4000	0.18	0.18	0.18	+0.02
Xentel int	55965	0.06	0.05	0.05	-0.01
Xinex ntwk	33843	0.19	0.16	0.18	+0.01
Xplore tech	13100	1.40	1.32	1.40	+0.00
Yaletown	9043	0.50	0.50	0.50	+0.00
Yin 88 corp	75000	0.17	0.16	0.16	-0.01
Zorin expl j	2000	0.20	0.20	0.20	+0.00
Zycom	1000	0.28	0.28	0.28	+0.01

VOLUME TOTAL: 13,480,484

PLUS ACTIFS DE L'ALBERTA

Angoss	998300	0.25	0.20	0.22	+0.01
Nrth abitib	818850	0.72	0.60	0.69	+0.02
Normex te	770436	0.05	0.05	0.05	-0.02
Usa video	423600	0.17	0.14	0.15	
Spider res	295015	0.13	0.11	0.12	-0.00
Goldtex	264200	0.38	0.31	0.32	-0.05
Bcb hldngs	267700	0.14	0.13	0.14	+0.01
Red sea oil	245900	3.25	2.80	3.00	-0.12
Nti res	235000	0.70	0.55	0.70	-0.09
Macdonald	215000	0.10	0.08	0.09	-0.01

Options sur l'indice S & P 100 à Chicago

PRIX DE LEVÉE

ACHATS

Prix	Déc.	Jan.	Fév.
400	57.500	—	—
410	51.250	—	—
415	47	—	52.125
420	—	44.125	49.500
425	37.500	—	—
430	32	38.250	—
435	27	30.875	—
440	21	28.875	36.125
445	16.750	—	—
450	12	22	26.500
455	8.125	17	23.500
460	4.875	14	21.875
465	2.500	10.750	17
470	1.125	8.250	14
475	.500	6.125	—
480	.250	4.625	10
485	.125	3	8.250
490	.125	1.937	6
495	.062	1.125	4.500
500	—	.687	4
505	—	.437	2.625
510	—	.312	2
515	—	.250	—

VENTES

Prix	Déc.	Jan.	Fév.
380	.062	1.250	3.375
390	.062	1.625	—
400	.125	2.250	5.500
405	.187	—	—
410	.187	2.625	5.625
415	.312	3.250	6.625
420	.375	3.625	8.250
425	.437	4.500	8.250
430	.500	4.500	9.750
435	.625	5.500	—
440	.937	6.500	11.625
445	1.312	8	12.750
450	1.937	9	13.500
455	2.937	10.750	17.875
460	4.625	12.750	17.250
465	7.250	14.250	—
470	10.750	17.125	21.500
475	16	20	24.250
480	20.375	23.500	29.500
485	24.250	27.750	33.250
490	—	34	—

Vol. total, options d'achats: 76,856
Int. en cours, options d'achats: 302,237
Vol. total, options de ventes: 75,689
Int. en cours, options de ventes: 325,420
Index: Haut: 460.97; Bas: 454.64
Fermeture: 459.86; Hausse: 5.22

L'or

— Cours de l'or Lundi, en dollars US par once, sur les cinq principales places financières:

Londres:	282,65
Paris:	$284,95
Francfort:	$284,42
Zurich:	$283,40
Hong Kong:	$284,00

(PC) - L'or cotait à 403 $ CAN à l'offre (284 $ US) et 404 $ CAN à la demande (285 $ US), lundi à la clôture chez Thomas Cook, courtier en métaux précieux et devises étrangères.



Nomination au CRIM

LE PRÉSIDENT-DIRECTEUR GÉNÉRAL DU CENTRE DE RECHERCHE INFORMATIQUE DE MONTRÉAL (CRIM), M. YVES SANSSOUCI, EST HEUREUX D'ANNONCER LA NOMINATION DE M. SERGE BOUDREAULT AU POSTE DE VICE-PRÉSIDENT, GESTION DE LA R-D.

M. BOUDREAULT A ACQUIS UNE SOLIDE EXPÉRIENCE EN INGÉNIERIE, EN RECHERCHE-DÉVELOPPEMENT ET EN ENSEIGNEMENT DANS LE SECTEUR DE LA HAUTE TECHNOLOGIE.

M. BOUDREAULT A AINSI DÉBUTÉ SA CARRIÈRE AU GOUVERNEMENT OÙ IL A OCCUPÉ DIFFÉRENTS POSTES CADRES. IL S'EST PAR LA SUITE JOINT À L'INDUSTRIE OÙ IL A OEUVRÉ PLUSIEURS ANNÉES À DES POSTES DE DIRECTION. AVANT D'ENTRER EN FONCTION AU CRIM, M. BOUDREAULT ÉTAIT DIRECTEUR, PROGRAMMES DE POINTE CHEZ LOCKHEED MARTIN CANADA.

Centre de recherche informatique de Montréal

CRIM

2581328

François Massicotte
Humoriste

Moi, j'ai signé ma carte de don d'organes.



Et vous?

1 800 267-3434

LE DON DE LA VIE

Un accord MUTUEL

FONDS MUTUELS LIGNE VERTE SANS FRAIS D'ACQUISITION

POUR FAIRE DE VOUS UN INVESTISSEUR PROSPÈRE

FONDS DE CROISSANCE ÉQUILIBRÉ

1 an	3 ans	5 ans	10 ans
11,77 %	17,84 %	11,92 %	9,61 %

Rendement annuel composé au 30 novembre 1997.

FONDS D'ACTIONS CANADIENNES

1 an	3 ans	5 ans
20,01 %	19,92 %	18,03 %

Rendement annuel composé au 30 novembre 1997.

FONDS D'OBLIGATIONS CANADIENNES

1 an	3 ans	5 ans
7,78 %	14,66 %	10,94 %

Rendement annuel composé au 30 novembre 1997.

FONDS SCIENCES DE LA SANTÉ†§

1 an
27,05 %

Rendement annuel composé au 30 novembre 1997.

FONDS DE CROISSANCE LATINO-AMÉRICAIN†§

1 an	2 ans	3 ans
30,27 %	23,56 %	0,03 %

Rendement annuel composé au 30 novembre 1997.

FONDS DE VALEURS SÛRES AMÉRICAINES†§

1 an
27,43 %

Rendement annuel composé au 30 novembre 1997.

FONDS D'ACTIONS OPTIMAL

1 an	2 ans	3 ans
18,35 %	32,79 %	25,36 %

Rendement annuel composé au 30 novembre 1997.

FONDS DE CROISSANCE EUROPÉEN

1 an	2 ans	3 ans
20,96 %	23,65 %	21,65 %

Rendement annuel composé au 30 novembre 1997.

FONDS DE DIVIDENDES

1 an	3 ans	5 ans	10 ans
25,52 %	19,14 %	14,90 %	11,94 %

Rendement annuel composé au 30 novembre 1997.

COMPOSEZ LE 1 800 363-1167 • MONTRÉAL : 289-0700
www.greenlinefunds.com

FONDS MUTUELS LIGNE VERTE TD

LA GAMME DE FONDS MUTUELS LIGNE VERTE* EST DISPONIBLE DANS TOUTES LES SUCCURSALES TD ET ÉGALEMENT AUPRÈS DE CES IMPORTANTS DISTRIBUTEURS :

COURTIERS EXÉCUTANTS : SERVICES D'INVESTISSEMENT LIGNE VERTE • ACTIONS EN DIRECT* DE LA BANQUE ROYALE • PRO-INVESTISSEUR* CIBC • HONGKONG BANK DISCOUNT TRADING* INC. • LIGNE D'ACTIONS* DE LA BANQUE DE MONTRÉAL

COURTIERS TRADITIONNELS : SERVICES D'INVESTISSEMENT TD EVERGREEN • NESBITT BURNS INC. • RBC VALEURS MOBILIÈRES INC. • MIDLAND-WALWYN CAPITAL INC. • SCOTIAMCLEOD

SOCIÉTÉS DE PLANIFICATION FINANCIÈRE : FORTUNE FINANCIAL CORPORATION • REGAL CAPITAL PLANNERS LTD. • PRIVATE INVESTORS MANAGEMENT INC. • MANULIFE SECURITIES INTERNATIONAL LTD. • DIVERSIFOLIO FINANCIAL SERVICES LTD. • KPLV QUALITY INVESTMENTS & FINANCIAL PLANNING • NORSHIELD FUND MANAGEMENT LTD. • ROTHENBERG CAPITAL MANAGEMENT INC. • SERVICES EN PLACEMENTS PEAK INC.

COURTIERS EN FONDS MUTUELS : D.D. HUMES FINANCIAL SERVICES INC. • AVANTAGES SERVICES FINANCIERS INC.

*La gamme de fonds mutuels sans frais d'acquisition Ligne Verte est offerte par Gestion de Placements TD Inc. (« GPTD »), filiale en propriété exclusive de La Banque Toronto-Dominion. Les prospectus simplifiés contiennent des renseignements importants relativement à ces fonds mutuels, et nous vous invitons à les lire attentivement avant d'investir. Veuillez vous procurer un exemplaire du prospectus. Les valeurs unitaires et les rendements fluctueront. Les taux de rendement mentionnés correspondent au rendement total composé annuel historique au 30 novembre 1997 et tiennent compte des fluctuations de la valeur unitaire et du réinvestissement de toutes les distributions. En outre, les frais et honoraires entraînant une diminution des rendements ont été soustraits. Toutes les données fournies se rapportent aux rendements antérieurs et ne sont pas garantes du rendement futur. **Les placements dans les fonds mutuels ne sont pas assurés par la Société d'assurance-dépôts du Canada ni par la Régie de l'assurance-dépôts du Québec, et ne sont pas garantis par La Banque Toronto-Dominion.** § Des frais de 2 % sont prélevés en cas de rachat dans les 90 jours. ® Marques de commerce de La Banque Toronto-Dominion, GPTD est un usager inscrit. * Marques de commerce utilisées avec la permission de leur détenteur respectif. †Lancement : Fonds de croissance latino-américain et Fonds de croissance européen - 23 novembre 1994; Fonds d'actions optimal - 15 décembre 1993; Fonds sciences de la santé, Fonds de valeurs sûres américaines - 31 octobre 1996.

LA BOURSE EN BREF

MONTRÉAL

Volume:
Lundi 12 574 000
Vendredi 17 406 000

Indices de Montréal:

	Haut	Bas	Clôt	Var.
Marché(XXM)	3380,70	3343,36	3344,33	-30,55
Marché bancaire(XCB)			6439,04	-0,96
Mines et Métaux			2066,63	-7,87
Hydrocarbures			2597,29	-33,21
Produits forestiers			2283,08	+1,47
Biens d'équipements			3227,32	-55,18
Services publics			3523,91	-36,93

Faits saillants:

	Lundi	Vendredi
Actions trans.	480	470
xains	151	176
Pertes	240	207
Inchangées	89	87
Hauts 97	17	11
Bas 97	45	26

Valeurs les plus actives:

Valeurs	Volume	Clôt.	Var.
CAE Inc.	861 450	11,50	-0,20
Extendicare	438 255	18,25	-0,05
TrizecHahn	403 670	33,25	-0,80
Mitel Corp.	338 300	10,95	-0,30
La Banque Nationale	291 486	24,60	stable

Juniors / Mines et pétroles:

Valeurs	Volume	Clôt.	Var.
Lithos Corp.	435 100	0,47	+0,09
Explogas Ltée	173 000	0,04	-0,015
Dianor Inc.	138 000	0,35	+0,01
Pan American	128 500	0,17	stable
Armistice Res.	126 500	0,20	stable

TORONTO

Volume:
Lundi 118 536 000
Vendredi 115 769 000

Indices de Toronto:

	Haut	Bas	Clôt	Var.
TSE 35	358,59	353,70	354,30	-3,07
TSE 100	404,46	399,71	400,41	-3,41
TSE 300	6640,69	6578,32	6584,70	-57,19
Aurifères			5718,55	+132,21
Les financiers			8458,54	-15,66
Mines et Métaux			3663,99	-37,25
Pétroles et Gaz			6465,20	-119,62
Industrielles			4665,60	-48,89

Faits saillants:

	Lundi	Vendredi
Actions trans.	1 357	1 336
Gains	397	411
Pertes	679	603
Inchangées	281	292
Hauts 97	22	20
Bas 97	108	104

Valeurs les plus actives:

Valeurs	Volume	Clôt.	Var.
Roger Commun B	4 173 902	7,15	+0,20
Noranda Forest	2 700 950	7,50	-0,30
Harmac Pacific	2 516 250	10,65	+2,85
Newbridge Networks	2 297 424	48,00	-1,75
Alberta Energy	1 952 085	26,80	-0,95

Mines et pétroles:

Valeurs	Volume	Clôt.	Var.
Arm ada Gold	3 077 390	0,25	stable
Kinross Gold	1 781 453	4,30	stable
Norcen Energy	1 585 174	16,10	-0,20
Barrick Gold	1 241 560	24,40	+0,75
Placer Dome	1 094 735	15,70	+0,10

NEW YORK

Volume:
Lundi 596 383 720
Vendredi 572 728 000

Indices Dow Jones:

	Haut	Bas	Clôt	Var.
Industrielles	7992,72	7807,96	7922,59	+84,29
20 Transports	3306,72	3232,12	3272,40	+35,59
15 Serv. pub.	265,30	260,42	263,85	+2,36
65 Composs	2621,70	2563,54	2598,81	+27,12

Faits saillants:

	Lundi	Vendredi
Actions trans.	3 433	3 426
Hauts	1 592	1 473
Pertes	1 371	1 432
Inchangées	470	521
Hauts 97	170	112
Bas 97	113	112

Valeurs les plus actives:

Valeurs	Volume	Clôt.	Var.
Compaq Computer	18 826 900	54½	-1 13/16
Texas Instrum.	6 978 100	42½	+1⅝
Cypress Semi	6 823 100	7¾	-13/16
Green Tree Fncl	6 456 200	20½	-2
IBM	5 846 900	100⅞	+½
Teradyne	5 712 100	28¼	+⅞
Bay Networks	5 267 100	23⅜	-9/16

NASDAQ

Volume:
Lundi 792 568 600
Vendredi 760 428 100

Indices NASDAQ:

	Haut	Bas	Clôt	Var.
Composite	1541,54	1515,69	1536,56	-0,02
Industrielles	1188,33	1170,05	1179,04	-3,67
Banques	2048,49	2029,68	2046,05	+2,16
Assurances	1791,68	1771,47	1784,58	+2,63
Finances	2435,93	2415,34	2433,06	+12,65
Transports	1044,19	1034,63	1041,08	+3,87
Telecom.	302,78	299,94	302,39	+1,81

Faits saillants:

	Lundi	Vendredi
Actions trans.	5 754	5 753
Gains	1 731	1 764
Pertes	2 500	2 401
Inchangées	1 523	1 588
Hauts 97	126	105
Bas 97	276	45

Indices Standard & Poor's:

	Haut	Bas	Clôt	Var.
400 Industries	1115,01	1101,20	1112,23	+9,99
20 Transports	699,85	686,40	694,81	+8,21
Serv. pub.	224,50	221,14	224,41	+3,20
40 Finances	119,70	117,35	119,25	+1,88
500 Composés	965,96	953,39	963,39	+10,00
100 Composées	460,97	454,64	459,86	+5,22

Les rapports financiers express

COMPAGNIES	PROFITS (PERTES) ($000) Courant	L'an dernier	Variation	REVENUS BRUTS ($000) Courant	L'an dernier	Variation
Résultats en dollars canadiens						
Enertec Resources ((techbique) Ca),Alb.	6 600	1 000	+560,00%			
année 30 sept.	0,91	0,15		111 500	76 200	+46,33%
IPL Inc. (plastiques)St Damien de B.,Q.	6 300	5 600	+12,50%			
année 27 sept.	0,95	0,92		109 500	91 600	+19,54%
MGI Software Corp. (logiciels) Tor,Ont.	(4 123)	(3 282)	—%			
9mois 31 oct.	(0,21)	(0,22)		9 079	2 943	+208,50%
Old Canada Investment (soc. d'investiss.) Tor,Ont.	139	362	-61,60%			
1er trim. 30 nov.	0,05	0,15		n. disp.	n.disp.	—%
Precision Drilling (expl.gaz nat.&pétroles)Cal,A.	55 532	17 134	+224,10%			
1er sem. 31 oct.	1,25	0,59		478 820	183 757	+160,57%
Richtree Inc. (restauration)Tor,Ont.	(2 300)	non disp.	—%			
7mois 27 juil.	(0,26)	n,disp.		28 400	non disp.	—%
Richtree Inc. (restauration) Tor,Ont.	112	non disp.	—%			
1er trim. 26 oct.	n,disp.	n.disp.		13 700	non disp.	—%
Résultats en dollars américains						
Micron Technology Inc. (technologie) Boise,IDA	9 600	20 600	-53,40%			
1er trim. 27 nov.	0,04	0,10		954 600	728 100	+31,11%
Rite Aid Corp. (soins médicaux) Camp Hill,PA.	196 748	105 334	+86,79%			
9mois 29 nov.	1,59	1,26		8 184 466	4 313 019	+89,76%
Solectron Corp. (électronique)Milpitas,Cal.	44 888	31 475	+42,62%			
1er trim. 28 nov.	0,39	0,29		1 136 820	907 725	+40,74%

Les dividendes

	Taux	Paiement	Enreg.
Allied-Capital Corp.	0,14 trim.(spéc.)	30-12-97	23-12-97
Boise Cascade Corp.	0,15 trim.	15-01-98	01-01-98
Elcor Corp.	0,06 trim.	11092098	08-01-98
Lubrizol Corp.	0,26 trim.	10-03-98	10-02-98
Singer Co	0,05 trim.	15-01-98	31-12-97
TCBY Enterp.	0,05 trim.	15-01-98	30-12-97
Ziegler Cos.	0,13 trim.	23-01-98	09-01-98

Les bourses étrangères

	Auj.	Hier	Haut	52 sem. Bas
Amsterdam (AEX)	888.78	887.74	1010.97	634.42
Bruxelles (Bel-20)	2438.03	2434.13	2621.90	1871.05
Frankfort (dx)	4060.04	4082.60	4438.93	2848.77
Hong Kong	10435.15	10614.66	16673.27	9059.89
Londres (FT30)	3272.2	3235.6	3430.3	2762.5
Londres (FT100)	5121.8	5045.2	5330.8	4036.9
Mexico (ipc)	5008.14	4953.04	5369.48	3359.46
Milan (m)	15763	15593	16059	10488
Paris (cc)	2838.27	2830.26	3094.01	2251.53
Sydney (o)	2500.9	2494.0	2779.2	2352.2
Tokyo (ndj)	15909.39	15904.30	20681.07	15082.52
Zurich (sm)	5986.6	6018.6	6103.2	3922.7

La Bourse de Toronto s'inquiète

RICHARD DUPAUL

Malgré une solide performance de Wall Street, la Bourse de Toronto a subi un repli marqué hier en raison des craintes d'une nouvelle hausse des taux d'intérêt au Canada.

L'indice TSE 300 a reculé de 57,19 points, ou de 0,86 %, à 6584,70. La performance de la bourse torontoise contraste nettement avec la poussée de l'indice Dow Jones, à New York, qui grimpait de 84,29 points, ou 1,1 %, à 7922,59.

Selon les analystes, les investisseurs redoutent que la Banque du Canada hausse à nouveau son taux d'escompte dans un avenir rapproché pour venir en aide au dollar.

Le huard a perdu un centième à 70,41 cents US, hier, après une poussée de 34 centièmes vendredi. Cette courte remontée est jugée décevante en regard de la hausse de 50 centièmes du taux directeur décrétée par la banque centrale la semaine dernière.

Les experts craignent qu'une hausse prononcée des taux d'intérêt ne ralentisse l'économie et la croissance des profits des sociétés.

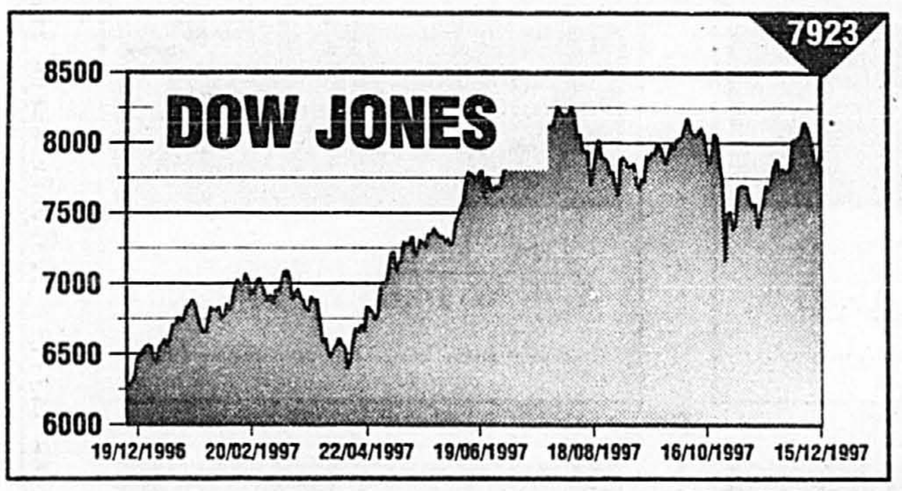
La plupart des secteurs ont perdu du terrain, les conglomérats accusant une baisse de 3,45 %.

L'action du Canadien Pacifique a reculé de 2,35 à 37,45 $ et celle du Canadien National perdait 2,05 à 68,25 $. Les analystes attribuent ce repli à la baisse attendue des expéditions de charbon vers l'Asie, dans la foulée de la crise qui secoue cette région du globe.

L'action de Northern Telecom a fondu de 3,90 à 124,75 $, reflétant la morosité persistante dans le secteur de la haute technologie.

Par contre, les titres aurifères ont connu une bonne journée, avec un gain de 2,37 %. Le prix de l'or a grimpé de 1,70 à 284,50 $ US l'once. L'action de Placer Dome a gagné 10 cents à 15,70 $.

Bourse de New York



Infographie *La Presse*

A / B

Valeurs	Div	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
AAR	.48	470	38.62	38.00	38.06	-0.31
ACMIn	.90a	410	11.00	10.93	10.93	-0.06
ACM MI	.90	586	10.00	9.87	9.93	+0.06
AFLAC	.48	1944	49.25	47.93	49.00	+1.00
AMR		6666	129.68	127.37	128.43	+1.43
ASA Ltd	1.20	1451	20.37	19.75	20.12	+0.37
AT&T	1.32	26559	57.93	57.06	57.25	-0.43
AbtLab	1.08	11788	68.00	66.25	67.62	+1.00
Abitibi g	.40	1745	12.87	12.62	12.81	+0.18
Acuson		512	17.43	17.09	17.25	
AdaEx	1.96e	310	23.37	23.06	23.18	+0.25
AMD		19318	18.50	17.50	18.43	+0.25
Advest	.16f	257	23.00	21.75	22.93	+0.93
Aetna Inc	.80	4629	80.75	78.81	80.37	+1.43
Agnico g	.10e	1519	5.18	4.93	5.06	+0.06
AirFrt	.30	922	69.37	68.00	68.87	-0.12
AirTouch		9829	40.00	38.68	38.75	-0.68
AlskAir		4181	38.87	38.31	38.68	-0.18
Albnyln	.42	96	23.43	23.12	23.43	+0.25
Alberto s	.20	490	31.12	30.62	30.87	+0.37
Albertsn	.64	7130	47.50	47.00	47.00	-0.50
Alcan	.60	7207	26.87	26.50	26.68	-0.06
Alcatel	.34e	3414	25.31	24.25	24.62	+0.31
AllegCp	4.11t	11272	0.00	272.00	272.00	
Allegian-ce	.40	652	33.56	32.55	33.18	+0.50
AllenTel		1015	18.87	18.06	18.06	+0.06
Allmerica	.52	1470	36.81	35.06	36.00	-0.56
Allstate	.56	5954	91.50	90.50	90.56	+0.75
Alcoa	1.00	7335	69.50	68.00	69.37	+1.62
AmaxG		3651	2.12	2.00	2.12	
Amax pfB	3.75	74	35.00	34.75	35.00	+0.25
Amcast	.56	229	23.31	22.87	23.06	-0.25
AmHes	.60	4984	52.87	51.75	52.87	+1.06
AEP	2.40	3141	50.62	49.68	50.56	+1.00
AmExp	.90	21303	90.06	86.68	88.56	+1.93
AGenCp	1.40	5149	55.37	54.12	55.12	+1.43
AHltPr	2.10	345	26.87	26.37	26.68	-0.31
AHeritge	.80	54	38.37	38.00	38.00	-0.18
AHome	1.72f	11385	75.12	72.68	74.81	+2.75
AOIF	.42	735	6.06	6.06	6.06	
AmStd		1977	40.37	39.87	40.18	+0.31
AmStor s	.36	5470	20.06	19.75	19.87	+0.18
AWste		3347	1.68	1.56	1.56	-0.00
AmWtr	.76	1081	25.87	25.31	25.31	-0.43
AmeriqTc		1360	0.31	0.25	0.25	
Ameritch	2.26	7145	80.31	78.62	79.62	
Ametek n	.24	329	23.87	23.56	23.68	-0.12
Amoco	2.80	12069	87.87	86.18	86.25	-1.18
AMP	1.04	10739	40.43	39.62	40.31	+0.25
Ampco	.24a	16	18.25	18.25	18.25	
Amrep		292	6.31	5.75	5.81	-0.43
Analog s		24778	25.81	24.18	24.25	-1.25
Angelic	.96	125	21.93	21.31	21.68	+0.31
Anheus	1.04	4980	42.87	42.12	42.68	+0.06
Aon Cp s	1.04	1763	55.50	54.75	55.06	+0.25
Apache	.28	8923	35.06	33.87	34.25	-0.25
ApplMg		9099	13.00	11.87	12.81	+0.12
ArchCoal	.46	70	25.75	24.50	25.75	+1.12
ArchDan	.20b	18723	21.68	20.62	21.50	+0.87
Armco		2635	5.00	4.81	4.81	-0.12
ArmWl	1.76	2367	74.81	72.50	74.81	+2.18
ArrowEl s		6310	33.50	32.00	32.25	-0.68
Arvin	.80f	617	32.75	31.93	32.62	+0.62
Asarco	.80	4558	23.37	23.06	23.12	-0.25
Ashland	1.10	5209	50.25	48.00	49.75	+2.12
AsiaPc	.94e	1250	8.00	7.75	7.81	-0.06
Asetinv s	1.40	169	19.50	19.37	19.50	-0.12
AstraA s	.19e	744	17.43	17.06	17.31	+0.43
AstraB s	.19e	108	17.00	16.37	17.00	+0.75
AtlRich s	2.85	8445	79.75	76.56	78.18	+1.81
AutoDt	.52f	6587	56.00	54.56	55.50	-0.31
AveryD	.84f	2284	43.25	42.00	43.00	+1.00
Avnet	.60	5779	68.62	67.00	67.50	-0.75
Avon	1.26	5018	62.93	61.50	61.93	-0.06
Avpin		56	11.50	11.50	11.50	+0.12
BCE g s	1.36	3391	32.75	32.00	32.18	-0.56
BG PLC s	1.67i	44	23.12	23.00	23.06	
Bairnco	.20	15	9.93	9.93	9.93	-0.06
BakrF	2.77e	307	17.87	17.62	17.81	+0.25
BakrHu	.46	23736	41.00	39.50	40.12	-0.87
Ball	.60	813	37.50	37.12	37.25	+0.12
BallGE	1.64	2166	31.18	30.50	31.18	+0.50
BancOne	1.52	15110	57.31	56.87	56.93	+0.18
Bandag	1.10f	502	52.62	52.50	52.62	+0.18
BkMont g	1.60	56	46.37	46.12	46.25	+0.18
BkNY	1.04f	8167	57.18	55.62	56.43	+0.93
BankAm s	1.22	15691	78.87	76.00	77.25	+1.62
BkBost	2.04	2788	96.75	93.75	96.62	+3.06
BankTr	4.00	2904	131.00	125.25	130.31	+3.75
Bard	.72	1128	30.62	30.06	30.37	+0.18
Barnett	1.24	4815	75.62	73.56	75.22	+1.72
BarrickG	.16f	21909	17.31	16.75	17.18	+0.50
BattMt	.05	4645	5.18	4.93	5.00	
BattMt pf	3.25	86	44.50	44.00	44.37	+0.12
BauschL	1.04	1207	39.75	39.37	39.75	+0.31
Baxter	1.16f	7149	51.18	50.56	50.93	+0.43
BayNtwk		52671	24.37	22.37	23.37	-0.56
Bcklns	.60	710	42.00	41.37	41.62	+0.06
BectDk	.56f	2342	52.93	52.00	52.18	-0.43
Bellind s		239	13.62	12.50	12.56	-1.06
BellSo	1.44	6591	56.93	55.81	56.81	+0.75
Bemis	.80	1450	43.81	43.18	43.81	+0.62
BenefCp	0.28	200	21.87	20.62	21.62	+0.31
Benetton	.59e	7	32.18	31.93	32.06	-0.12
BerkHa A		z100	46100	45800	46000	+300
BerkH B		371536	0.01510	0.01535	0	+25.0
BethSt		22221	8.50	8.12	8.31	+0.18
BlackD	.48	1310	38.75	38.00	38.43	+0.31
BlckHR	.80	2925	44.37	43.37	44.18	+0.68
Boeing s	.56	27814	49.31	48.75	48.93	-0.06
BoiseC	.60	4320	31.12	30.75	30.81	+0.87
BoisC pfF	2.35	127	25.87	25.62	25.68	-0.12
Bombay		1114	4.87	4.56	4.87	+0.12
BCelts	1.00e	28	21.62	21.31	21.31	-0.18
BostEd	1.88	1878	37.25	36.93	37.25	+0.87
BostSc		14444	43.75	42.25	43.31	+1.12
Bowatr	.80	1909	43.12	42.00	43.06	+1.12
BrigStrat	1.12	572	52.75	52.00	52.50	+0.43
BrMySq s	1.56f	18932	98.18	96.37	97.81	+0.87
BrittAir	3.17e	89	92.87	92.06	92.12	+0.93
BrittPet s	2.65e	6220	80.25	79.43	80.18	-0.37
BritTel	11.1					
BrwnGp	.40m	5e	436	79.12	78.68	78.81	-0.18
BrwnFr	.76	1454	14.25	14.00	14.25	+0.18
Brnwk	.50	4727	35.37	34.31	34.81	-0.50
BrshWl	.48	4958	27.56	26.68	26.68	-0.87
Buckeye	4.20f	26	23.43	23.37	23.43	+0.06
BurtNSF	1.20	42	58.00	57.81	57.81	-0.18
BurlRsCl	.54e	2825	96.31	94.81	95.68	+1.50
BurnPP	1.00	667	6.31	6.12	6.12	-0.06

C

Valeurs	Div	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
CBS	.20	14360	30.18	29.37	30.00	+0.50
CCB Fn	1.88	298	99.75	98.25	99.75	+1.75
CIGNA	3.32	24611	62.56	160.50	161.62	+1.62
CML Gp		3581	3.12	2.87	2.93	-0.18
CNA Fn		340	126.00	124.75	125.75	+1.00
CNAI	.56	85	12.25	12.00	12.18	+0.06
C N A Sure		126	14.93	14.75	14.87	+0.06
CNF Tran	.40	1496	44.00	42.18	43.75	+1.75
CPC	1.80	3810	108.12	106.68	107.31	-0.75
CPI	.56	605	21.62	21.50	21.62	+0.06
CSX	1.20f	2501	54.00	52.62	53.50	+0.87
CTG Res	1.00f	299	24.37	24.12	24.12	-0.12
CTS s	.24	688	29.87	28.31	29.50	-0.12
CabiDsgn		866	37.25	35.75	36.12	-0.87
Cabltrn		30025	14.37	13.56	14.00	-0.06
Cabot	.40	2005	28.12	27.31	27.87	+0.75
CadbyS	1.30e	120	41.50	41.12	41.50	+0.43
CalGolf	.28	6064	29.37	27.87	29.06	-0.56
Calmat	.40	311	26.25	25.93	26.25	+0.56
Camco	.20	4333	58.62	55.00	58.62	-2.50
CmpRg		5787	0.43	0.37	0.43	
CampSp s	.84f	4381	58.31	57.18	58.18	+1.18
CdnPc g	.48	11713	27.93	26.31	26.31	-1.50
Carlisle s	.56	391	45.18	43.87	44.12	-0.68
CarpTech	1.32	406	48.87	48.50	48.62	+0.12
Carson		739	6.93	6.37	6.93	
CashAm	.95	454	12.00	11.75	11.87	-0.12
Catelus		3595	18.93	18.75	18.75	-0.25
Caterp s	1.00	16744	51.18	50.62	50.68	-0.06
CedarF s	1.28	444	26.37	25.25	25.50	-0.62
Centex	.28	1109	61.43	61.00	61.18	-0.25
CenSoWst	1.74	6067	26.37	25.68	26.31	+0.43
CenHud	2.14	449	40.12	39.75	40.00	+0.12
CntyTl	.37	1139	48.00	46.81	48.00	+0.87
Chmpln	.20	4395	46.43	45.56	46.00	+0.43
ChpSti	.20	13	15.50	15.43	15.50	
ChaseM	2.46	19332	114.00	111.75	112.25	+1.16
Chaus s		406	8.12	7.93	8.12	+0.12
Chemed	2.12f	109	42.00	41.62	41.93	+0.06
ChesEng s	.08	5195	7.43	7.06	7.25	-0.06
Chevron	2.32	12683	77.00	75.75	76.18	+0.68
ChinaTlc n		998	33.12	32.37	33.12	-0.06
ChkFull		277	7.25	6.68	7.00	+0.06
Choicpt n		819	44.06	43.43	43.50	-0.56
ChrisCr	1.30	455	50.25	49.93	50.25	+0.31
Chrysler	1.60	16728	36.06	35.06	36.06	+0.68
Chubb	1.16	5580	78.50	75.50	78.12	+2.06
CiBER		417	47.18	46.50	47.18	+0.12
Cincorp	2.46	140	44.43	43.75	44.43	+0.75
CinMil	.48	1213	25.93	25.50	25.50	-0.31
CineOd		7564	1.31	1.12	1.25	
CircCityCC	.14	5707	34.37	32.75	34.37	+1.62
Circus		7899	21.37	21.06	21.18	-0.18
Citicorp	2.10	2825	132.93	126.75	132.12	+5.31

Valeurs	Div	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
ClayH	.08	1845	16.50	16.18	16.31	-0.12
ClvCtf	1.30	244	43.87	43.31	43.81	+0.25
Clorox s	1.28	2045	80.00	79.00	80.00	+0.81
Coachmen	.20	650	22.62	22.25	22.56	+0.31
CocaCl	.56	35686	66.31	65.00	65.87	+0.93
CocaCE s	.10	3253	34.00	33.50	33.81	+0.62
Colemn		349	15.18	14.62	15.12	+0.62
ColgPal s	1.10	14077	67.81	65.75	66.75	-1.68
ColHln	.55	195	8.68	8.62	8.68	+0.06
ColMu	.40	470	7.62	7.56	7.62	
ColHCA	.08	14698	29.93	29.00	29.00	-0.68
Comdisc s	.20	1352	32.31	31.62	31.62	+0.31
Comeric	1.72	3186	92.81	90.50	92.81	+2.56
CmcBNJ	.80	217	46.12	44.75	45.06	-1.12
CmlTek	.54	987	20.00	19.37	19.87	+0.56
CmciMtl	.52	488	32.18	31.62	32.18	+0.43
Compaq s	03i	188269	56.31	52.06	54.50	-1.81
CmpMan		2310	15.93	15.25	15.56	+0.50
CompCre		74	8.68	8.25	8.31	-0.18
CompAs s	.07	45252	49.12	45.37	49.00	+1.75
CompSci		6497	77.56	75.81	77.56	+2.06
CmpTsk s	.05	1402	32.31	30.12	30.12	-1.12
Comsat	.20	1165	23.06	22.75	23.00	+0.06
ConAgra s	.63	8474	38.25	37.18	37.81	+0.56
Conseco s	.50	10396	43.81	42.62	43.56	+0.81
ConEd	2.10	5981	40.00	39.56	39.93	-0.06
ConsNG	1.94	1922	60.06	59.00	59.37	-0.37
CoopCo		440	39.81	39.00	39.06	+0.43
Cooper	1.32	2578	50.56	50.00	50.18	+0.18
Corningln	.72b	6292	39.25	38.12	38.12	-0.62
Craig		4	19.81	19.81	19.81	
Crane s	.50	651	41.93	40.50	41.56	+1.25
CrmpKnl	.05m	969	25.06	24.50	24.62	-0.37
CwnCork	1.00	3196	50.43	49.37	49.93	+0.37
CumEng	1.10	1377	61.50	60.62	61.43	+1.06
Curinc	.85e	34	12.12	11.87	11.87	-0.12
CypSem		68231	8.00	7.37	7.75	-0.81
Cyprus	.80	5995	15.93	15.31	15.50	-0.25
Cytec		2081	45.12	44.00	45.12	+0.12

D / F

Valeurs	Div	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
DPL	1.36	1701	26.87	26.18	26.75	+0.50
DTE	2.06	3389	33.31	32.56	33.31	+0.93
DaiSem	.14	3803	37.68	35.50	37.56	+1.81
DanaCp	1.08	3696	46.25	45.12	45.31	-1.18
Danaher	.10	330	61.50	60.75	61.31	-0.18
DataGn		4742	16.68	15.75	16.50	+0.18
Datapt		198	3.12	2.93	2.93	-0.06
DaytHud	.72f	7965	71.62	68.25	71.31	+3.00
DeanFd	.80	1246	55.75	54.18	55.25	+1.31
Deere	.88f	11475	56.81	55.50	56.00	+1.00
DeimPL	1.54	1191	22.12	21.62	22.00	+0.31
DeltaAir	.20	3707	119.56	117.87	118.43	+1.43
Deluxe	1.48	1141	36.50	35.93	36.18	-0.25
DeptS6		101	28.00	27.62	27.87	-0.25
Dexter	.96	632	42.00	41.50	41.50	-0.50
DiagPd	.48	286	29.00	27.68	28.87	+1.31
Dial	.32	11305	20.25	19.50	20.25	+0.56
Diebold s	.50	1497	47.56	45.81	47.50	+1.31
Digital		14733	39.31	37.93	39.00	+0.12
Dillards	.16	5573	36.12	35.31	35.87	+0.93
Disney	.53	18915	97.31	94.18	97.12	+3.50
DomRes	2.58	4318	40.31	39.25	40.18	+1.18
Domtar g	.14	174	7.00	6.93	7.00	
Donaldsn	.36	311	47.62	46.75	47.37	-0.31
Donlley	.80	1454	37.75	36.62	37.62	+1.00
Dover	.76	1964	69.68	68.37	69.12	+0.68
DowCh	3.48	5459	98.56	97.40	98.50	+1.00
DowJns	.96	1654	54.68	53.50	53.93

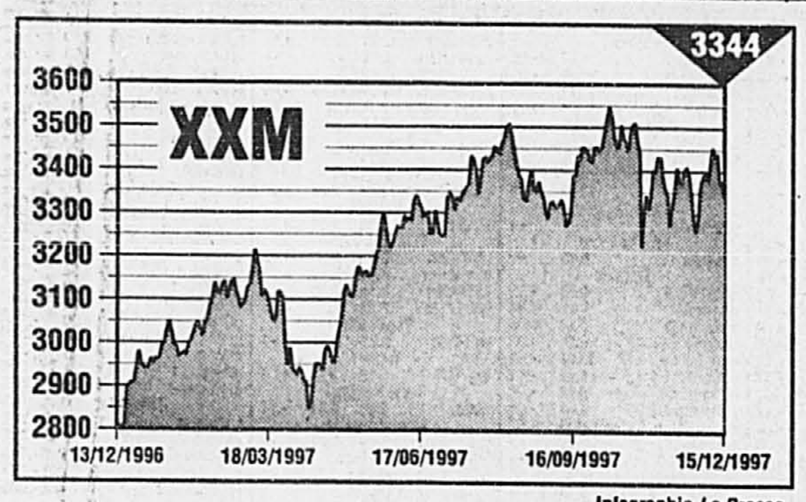
Fonds communs de placement

Brisson & Brisson
L'ART DE VIVRE LA DIFFÉRENCE
VÊTEMENTS ET ACCESSOIRES DE LUXE POUR HOMMES
EXCLUSIF À MONTRÉAL : Brioni
PANCALDI & B
d'Avenza
a. testoni
valentini
DIALIMITINIE
Chester Barrie
van Laack
Burberrys
zimmerli of Switzerland
BRISSON & BRISSON EST SYNONYME DE QUALITÉ
1472, SHERBROOKE O. MONTRÉAL
TÉL. : 937-7456

Bourse de l'Alberta

Suite à la page C 10

Bourse de Montréal



Infographie *La Presse*

Comment lire les cotes financières

Les titres sont énumérés par ordre alphabétique. Seuls apparaissent les titres transigés au cours de la période. La valeur des titres est exprimée en dollars. Seules les deux premières décimales apparaissent.

Div	=	Dividende par action sur une base annuelle.
C/B	=	Cours de l'action divisé par le bénéfice annuel par action.
Ventes	=	En centaines sauf si la mention «z» (unités) apparaît. Les volumes indiqués sont calculés à la clôture officielle
Haut	=	Sommet atteint par le titre au cours de la période.
Bas	=	Plancher touché par le titre au cours de la période.
Ferm.	=	Cours à l'arrêt des transactions.
Ch	=	Variation par rapport au cours de fermeture de la séance précédente (lot régulier).

Explication des codes

Bourse de Montréal et Toronto

p ou o	=	Titre assujetti à une réglementation spéciale.
f	=	Action ordinaire sans droit de vote ou à droit de vote subalterne.
z	=	Lot brisé.
Wt ou w	=	Bon de souscription (Warrant).
u	=	Unités de capital-actions.
pr	=	Action privilégiée.
ro	=	Offre de droits

Bourse de Vancouver

q	=	Action ordinaire sans droit de vote ou à droit de vote subalterne.
z	=	Lot brisé.
f	=	Entreprise commerciale ou industrielle.
y	=	Entreprise de ressources.

Bourse de New York et Amex

g	=	Dividende en dollars canadiens.
e	=	Dividende extraordinaire.
t	=	Dividende en action.
c	=	Dividende spécial faisant suite à une liquidation.
a	=	Dividende annuel plus un dividende extraordinaire.
l	=	Paiement suspendu du dividende.
s	=	Après fractionnement d'actions.
x	=	Ex-dividende.
d	=	Nouveau bas de l'année.
u	=	Nouveau haut de l'année.
pf	=	Action privilégiée.
Wt	=	Bon de souscription.
v	=	Suspension des transactions.
vi	=	Situation de faillite.

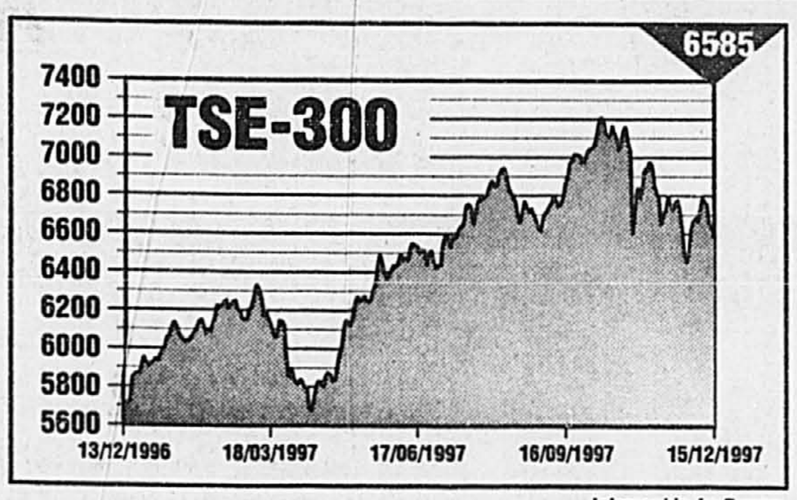
Fonds communs de placement

Le prix indiqué correspond à la valeur nette d'une action ou d'une unité lors de la dernière évaluation comptable du fonds.
Ces données sont pour information seulement et sont sujettes à confirmation auprès de l'émetteur.

n	=	Sans commission.
g	=	Avec frais de rachat.
o	=	Avec frais d'achat ou de rachat.
y	=	Évaluation différée.
z	=	Non disponible.
u	=	En dollars américains.
x	=	Ex-dividende. Ex-dividende signifie que l'acheteur du fonds n'a pas droit au dividende pendant la période ex-dividende.
m	=	Achat minimum de 150 00$.
—	=	Non membre de l'Institut canadien des fonds d'investissement.
l	=	Signifie que le fond exige des frais à l'achat.
vanpa	=	Valeur liquidative nette par action

Valeurs	Ventes (100)	C/B	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net	52 sem. Haut	52 sem. Bas
A / B								
ABL Can.	143		1.45	1.40	1.45	-0.05	1.80	0.85
ADS	82	20	7.35	7.05	7.15	-0.35	14.25	7.05
jAur Res	61	16	3.20	3.10	3.20	-0.35	8.60	3.10
Aaxis	4	45	31.00	31.00	31.00	-0.25	55.00	9.10
jAbcourt	16		0.20	0.20	0.20	-0.05	0.47	0.10
Abitibi-C	325		18.25	18.05	18.05	+0.15	26.70	17.70
fAeterna	417		4.85	4.45	4.50		14.35	3.50
Agnico E	47		7.20	7.00	7.10	+0.10	20.20	6.25
jAgnitek	20	10	1.40	1.40	1.40	+0.13	1.75	0.50
fjAgromx	12		0.08	0.08	0.08		0.12	0.06
Air Canda	1139	7	14.90	14.75	14.90	+0.05	15.40	5.85
fAirCan.A	100	7	13.75	13.70	13.70	-0.20	14.40	5.15
Alta.energ	38	11	27.30	26.75	26.75	-1.10	35.50	26.75
Alcan Alu	1514	16	38.30	37.70	37.90		55.50	37.25
fjAlgène	43		1.30	1.21	1.21	-0.09	3.85	1.15
AliCT.b	24		14.30	14.10	14.30	+0.05	14.30	6.00
AliCT.wt	7		9.90	9.75	9.90	+0.20	10.00	2.25
Allelix	15		12.05	11.55	11.55	-1.00	18.50	9.80
AlliForest	1	37	23.40	23.40	23.40	-0.10	36.50	22.75
jAltavista	144		0.41	0.40	0.40	-0.01	1.74	0.40
Amalg.In							(Voir plus bas)	
Amisco	18		3.70	3.60	3.70	+0.10	7.00	3.55
Amisk.A	110		1.35	1.20	1.20	-0.15	2.69	1.05
jAngl.Swis	427		0.35	0.31	0.35		1.70	0.30
jAppal	122		0.45	0.45	0.45		0.60	0.35
jArden	5	9	1.25	1.25	1.25	-0.05	1.50	0.85
jArmistc	1265		0.21	0.20	0.20		1.05	0.17
Asbestos	3	24	26.55	26.55	26.55	-0.45	30.00	4.55
fAstral.A	12		19.75	19.25	19.25		19.75	13.00
fAtco I	43	13	33.00	32.50	32.50	-0.15	33.25	21.65
Athabasca							(Voir plus bas)	
jAugyva	80		0.07	0.06	0.06	-0.01	0.20	0.06
jAuriginor	745		0.12	0.10	0.10	-0.02	1.49	0.08
jAurizon	65		0.60	0.60	0.60	-0.03	2.35	0.60
Avcorp	46	22	3.50	3.45	3.50	-0.10	5.15	2.60
Avenor	32		20.75	20.35	20.35	-0.35	29.50	18.50
Axcan	165		14.15	13.75	14.15	+0.05	15.50	10.25
jAzimut	10		0.30	0.30	0.30		2.00	0.30
BC GAS	12	16	27.55	27.50	27.50	-0.10	28.00	19.70
BC Telec	111	19	43.00	41.75	42.15	-1.30	44.90	27.80
BCE Inc.	667	21	46.65	45.40	45.60	-0.90	48.05	30.77
BCE Mbl	36	49	38.40	37.50	38.00	+0.10	51.50	35.75
Bgr.pm.A	24	5	9.90	9.70	9.70	-0.05	19.35	9.50
Bgr.wt.a	14		2.05	2.00	2.00	-0.05	4.65	2.00
fBMTC.a	8	12	16.00	16.00	16.00		16.25	7.60
Bq.Laur	137	12	29.60	29.40	29.40	-0.20	32.00	18.25
Bq.la.ir	1105		19.60	19.05	19.05	-0.25	19.75	15.60
Bque Nat	2914	13	24.85	24.50	24.60		25.15	13.15
Bq.na.sr10	6		29.10	29.00	29.00	-0.20	30.00	27.75
BquNat.no	25		11.70	11.70	11.70	-0.10	12.50	10.25
BquNat.nk	200		8.55	8.50	8.50	-0.05	10.95	8.05
BquNat.nt	39		13.70	13.70	13.70	+0.15	13.80	10.35
Bq.pa.sr12	5		27.35	27.35	27.35		28.35	25.50
Bq.Royale	673	15	78.00	77.50	77.55	+0.45	82.50	45.25
Bq.Ry.srJ	10		28.60	28.60	28.60	-0.15	29.95	27.60
Bq.Ry.srF	11		28.00	27.50	27.50	+0.15	29.50	27.30
Bq.Ry.srG	5		27.75	27.75	27.75	-0.10	29.55	27.25
Valeurs	Ventes (100)	C/B	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net	52 sem. Haut	52 sem. Bas
C								
C-MAC	14	26	19.00	18.90	19.00	+0.10	23.00	9.30
CAE Inc	8614	24	11.70	11.50	11.50	-0.20	13.10	10.00
fCCL.In.B	3	14	16.00	16.00	16.00		19.25	14.00
fCGI Gr.A	1125	120	24.00	23.00	24.00	+1.20	24.13	2.00
CT Fin.	5	12	54.00	54.00	54.00		54.50	30.50
Cabano	70		1.45	1.35	1.35	-0.15	2.00	0.55
jCaldera	261		0.56	0.55	0.55	-0.03	2.05	0.26
fCall-N.B	3	66	24.50	24.50	24.50	-0.20	29.75	16.25
jCvalley.a	z		1.75	1.75	1.75		2.99	1.65
jCambiex	160	12	0.24	0.19	0.24	+0.02	1.60	0.18
Cambior	118	58	8.00	7.75	8.00	+0.25	22.00	6.70
Cambridg	22		15.00	14.25	14.25	-0.40	16.70	9.25
Camco	5	14	4.80	4.80	4.80	-0.20	6.75	3.80
Cameco	217	23	42.40	41.30	41.50	-0.90	60.00	40.00
Camp Res	90		0.60	0.58	0.60	+0.01	1.32	0.52
fCanCap.p	35		26.20	26.15	26.15	-0.20	26.45	25.00
jCanaco	830		0.14	0.12	0.14	+0.01	0.35	0.05
Can.Frac	318	22	20.10	19.80	19.80	-1.20	27.25	7.65
Cdn. Nat	102	16	70.10	68.25	68.25	-1.95	79.05	47.65
Cdn Oxy	90	24	32.90	32.55	32.65	-0.05	40.75	21.70
CP Ltd	946	11	39.25	37.35	37.35	-2.45	43.75	31.80
Can ResII							(Voir plus bas)	
fC Tire A	54	18	30.70	30.00	30.00	-1.00	31.50	20.50
fC Utilit.A	13	14	40.65	40.50	40.50		40.70	29.85
C Utilit B	10	14	40.70	40.50	40.50		40.70	30.30
fCmnac.A	363	11	4.10	4.00	4.00	-0.05	5.70	3.55
Cantrex	40	8	3.35	3.35	3.35	-0.05	3.60	1.90
fCaraOp.A	11	23	7.15	7.00	7.00	-0.15	7.50	3.35
Cascades	394	20	10.05	10.00	10.00		11.50	7.65
Celanese	5	14	25.90	25.80	25.80	-0.25	29.15	23.50
jCAsia	816		0.09	0.08	0.09	+0.01	2.50	0.06
Chauv.Rt	115		1.05	1.00	1.05		1.05	1.00
Chauvco	10	26	20.50	20.00	20.50	+0.25	32.10	12.70
jChesbar	194		0.90	0.83	0.90	-0.01	2.15	0.82
jCimatec	967		0.29	0.27	0.29	+0.02	0.35	0.11
fCimStL.a	2	13	12.10	12.10	12.10	-0.20	14.50	9.50
Cinram	23	34	51.25	50.40	51.00	+0.25	58.00	31.20
fClearnt.a	1		16.35	16.35	16.35	-0.15	24.65	10.25
Co-Steel	100	24	18.80	18.80	18.80		25.95	17.50
fCog.Cabl	37	15	12.35	12.15	12.15	-0.10	12.75	8.50
fCogeco	69	10	11.20	11.05	11.05	-0.15	11.80	7.05
jColeraine	1097		0.14	0.13	0.14		0.75	0.13
Cominco	26	19	20.45	19.90	19.90	-0.15	41.25	19.90
jCon Oas	z1		0.06	0.06	0.06		0.27	0.08
fConsoltex	7	12	4.50	4.30	4.30	-0.10	5.50	1.60
fCorby B	1	14	58.00	58.00	58.00	-0.50	67.00	41.00
Coreco	32	28	11.75	11.30	11.75	+0.45	11.95	4.84
Coscien.a	40	19	3.05	3.05	3.05		5.55	2.75
fCoscien.b	10		2.90	2.90	2.90	+0.05	4.75	2.30
Cott	8	28	13.25	13.00	13.25	+0.25	18.25	9.50
Crestar	10	24	21.00	20.50	20.50	-0.90	30.50	20.50
jCristobal	310		0.22	0.21	0.22	-0.01	1.47	0.16
D / F								
DTM Info	263	26	5.75	5.50	5.70		5.75	1.45
Datamark	65	13	4.05	3.50	3.50	-0.50	4.85	2.65
Denison	317	2	0.36	0.36	0.36	-0.00	0.50	0.28
Desj.pr.A	5		25.05	25.05	25.05	+0.05	26.15	22.40
fDevtek	3	8	8.00	8.00	8.00	+0.10	8.25	4.90
jDiadm	440		0.40	0.36	0.36	-0.04	6.10	0.30
jDiagnCur	95		2.60	2.50	2.50		4.04	2.10
jDianor	1380		0.35	0.34	0.35	+0.01	1.50	0.30
jDitem	138		3.00	2.45	2.95	+0.50	4.75	1.50
Dofasco	57	10	22.00	22.00	22.00	+0.05	31.75	20.50
Domco	19	14	18.50	18.25	18.50	+0.50	23.00	11.00
Domco.wt	35		8.00	7.90	7.90	-0.10	11.50	1.70
Domtex	69		14.25	14.05	14.05	-0.55	14.60	5.00
Domt.SrB	2366		10.00	9.70	9.90	-0.20	13.50	8.65
fDonohu.a	100		19.60	19.60	19.60	+0.50	21.00	17.80
Donohue.b	29	16	24.00	23.75	23.95	-0.05	34.60	22.05
Dorel.B	5	16	24.30	24.30	24.30	-1.80	34.55	23.00
Dylex	37	19	34.50	34.50	34.50	+0.40	37.00	17.10
Dylex.Wt	45	7	6.15	6.00	6.15	+0.20	9.50	3.20
jDynacor	55		1.30	1.30	1.30	+0.29	4.50	0.41
Dynatc.wt	54		0.18	0.17	0.18	+0.02	1.15	0.15
Dynatec	34	9	0.35	0.34	0.34	-0.06	0.55	0.34
Dynatc.wt	13		0.10	0.10	0.10		0.12	0.10
Echo Bay	70		3.65	3.30	3.65	+0.40	10.80	2.85
jEcudor	1018		0.23	0.21	0.21	-0.01	1.55	0.16
fEdpbra.A	29	18	26.00	25.80	25.80	-0.35	26.75	22.80
Eicon	165		4.10	3.95	4.00		4.75	2.00
fEmpire.A	2	9	20.00	20.00	20.00	+0.50	22.00	13.00
EnerMark							(Voir plus bas)	
EnpFnd.G							(Voir plus bas)	
jEspalau	135		0.35	0.32	0.35	-0.05	1.60	0.30
jExplogas	1730		0.05	0.04	0.04	-0.01	0.72	0.03
Extndi.mv	2	17	18.20	18.20	18.20	-0.55	23.25	15.80
fExtndi.sv	4382	17	18.40	17.50	18.25	-0.05	23.40	15.85
FCA Inter	2		2.95	2.95	2.95	-0.05	3.70	1.65
FPI Ltd	113	15	7.25	7.25	7.25		7.70	5.20
jFairstar	320		0.40	0.31	0.31	-0.09	2.49	0.29
Fi.Desj.s1	12		18.00	18.00	18.00		18.50	15.50
jFieldex	190		0.15	0.15	0.15	-0.02	0.55	0.15
Finning	67	15	18.45	18.25	18.40	+0.05	20.55	13.32
fFst.Mr.A	43	9	20.75	20.50	20.50	-0.40	25.75	16.75
FirstPrem							(Voir plus bas)	
FirstPr us							(Voir plus bas)	
Flet.Can.a	5	22	19.50	19.50	19.50	+0.25	24.55	18.05
jForex.a	60	18	4.00	4.00	4.00		7.00	3.40
fForex.b	4		3.75	3.75	3.75	-0.10	6.50	3.57
Fortis Inc	24	18	42.50	42.10	42.10	+0.10	42.55	31.30
Forzani	199		4.00	3.90	4.00		4.50	1.15
fFourSeas	12	38	38.30	37.50	38.30	+2.30	59.00	24.90
Frhold.UN							(Voir plus bas)	
jFreewcan	93		0.34	0.34	0.34	-0.01	1.24	0.33
G								
fGtc.tra.A	1908	14	12.95	12.30	12.75	-0.40	13.40	9.10
GTC.tra.B	2	14	13.00	13.00	13.00	+0.20	13.30	9.25
Gaz.Metro							(Voir plus bas)	
Genec.sr1	22		0.10	0.10	0.10	-0.01	0.30	0.06
fGentra	167	16	5.20	5.10	5.15	-0.05	5.55	2.15
jGéoNova	33		0.20	0.20	0.20	+0.01	0.79	0.14
jGlobal	100	35	0.90	0.90	0.90		1.65	0.75
Global Eq	468	163	3.25	3.15	3.25	+0.15	3.60	2.48
fGldcrp.A	48		4.60	4.30	4.55	+0.48	12.20	4.00
jG Briar	215		0.15	0.10	0.15		0.39	0.10
jG.gram	445		0.32	0.32	0.32	-0.01	3.40	0.30
Goyette	2	15	4.80	4.80	4.80	-0.20	5.10	2.51
G.W.lifeco	15	20	36.90	36.50	36.75	-0.25	37.65	19.80
Valeurs	Ventes (100)	C/B	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net	52 sem. Haut	52 sem. Bas
H / J								
jHaemacr	141		3.70	3.45	3.50	-0.25	5.00	1.75
Hartco	15	16	13.40	13.25	13.25		13.75	6.50
jHebron	50		0.08	0.08	0.08	-0.01	1.25	0.06
Hollingr.U	z	4	11.65	11.65	11.65		13.15	11.40
Hubbard	187	7	1.95	1.85	1.95	+0.05	3.20	1.45
H Bay Co	z400						38.00	22.60
IBEX	6		2.56	2.56	2.56	-0.10	8.45	2.56
IPL Ener.	9	20	62.40	62.35	62.40	-0.35	63.10	38.25
IPL Inc.A	66	14	13.00	12.25	12.75	+0.25	16.90	10.05
jITEC	5		0.65	0.65	0.65	-0.05	2.40	0.65
jITI Educ	130		8.75	8.25	8.25	-0.75	12.25	1.90
jIcon	10		0.42	0.42	0.42		0.95	0.30
Ideal Mtl	15	8	3.80	3.76	3.76	+0.01	4.30	2.70
Imasco.ltd	112	15	51.50	50.60	50.90	+0.30	54.00	30.75
Imper.Oil	251	21	87.80	87.10	87.80	-0.20	90.35	58.75
fImpr.Qbr	73	15	21.75	21.25	21.75	+0.15	27.50	20.15
InMedia	15		1.45	1.45	1.45	+0.10	4.50	1.00
Inco.Pr.E							(Voir plus bas)	
Inco.VBN	8	33	16.45	15.80	15.95	-0.15	34.00	15.80
Inco Ltd	778	51	25.25	24.45	24.50	-0.50	51.45	24.40
Intraw.Pr	20		2.88	2.88	2.88		2.88	2.30
Inv Grp	1	33	42.80	42.80	42.80	-0.10	48.50	23.65
Irwin A	5	33	4.35	4.35	4.35	-0.05	4.55	3.90
Island Tel	8	14	36.95	36.50	36.50		36.95	25.25
Ivaco A	5		3.95	3.95	3.95	-0.05	6.25	2.25
Ivaco.sr5	31		24.90	24.65	24.75	+0.50	26.00	21.00
jJAG.Min	230		0.37	0.30	0.30	+0.04	1.85	0.20
Jannock	61	13	18.20	17.85	18.00		23.25	16.00
Jnock.1.20	4		17.20	17.20	17.20	+0.15	19.00	16.95
fJean.Ct.A	52	15	16.40	16.25	16.40	+0.15	17.95	9.35
K / M								
Kaufel.A	2		4.25	4.25	4.25		5.00	2.51
Kaufel.B	71		4.25	4.25	4.25		4.80	2.50
Kimpex	65		0.14	0.14	0.14		0.30	0.10
jKnowHse	10	250	0.75	0.75	0.75	-0.03	0.80	0.10
jKorinor	550		0.32	0.27	0.32	+0.02	0.80	0.27
LG Tech	247		2.10	2.00	2.10	+0.02	6.05	1.95
fLGS Inc.	71	125	16.50	16.15	16.25	-0.05	17.50	3.50
jLabphrm	84		3.10	3.00	3.10	+0.10	7.25	2.50
LfrgCan.p	5	12	38.00	38.00	38.00	+0.50	45.00	26.20
fLaidlaw	1108	7	18.50	18.40	18.40	-0.15	22.85	15.45
Laidlw.ir	250		9.30	9.30	9.30	-0.10	13.70	8.90
fLapVer.A	129	10	5.30	5.25	5.25	-0.05	6.50	4.00
Lap.Ver.B	10	9	5.25	5.25	5.25	-0.10	6.45	4.00
fLasond.a	3	16	18.50	18.50	18.50	+0.40	19.00	16.00
Leader I	12		1.80	1.61	1.80	+0.05	1.95	0.35
Legacy.ir	426		6.10	6.10	6.10	-0.05	6.25	5.85
Legacy.un							(Voir plus bas)	
fLeroux B	44	6	4.80	4.75	4.75		5.25	4.00
LBL.inc	5	3	0.66	0.66	0.66	+0.06	1.50	0.25
jLexam	259		0.90	0.90	0.90		1.25	0.28
jLithos	4351		0.55	0.40	0.47	+0.09	2.90	0.25
Loblaw	20	31	25.90	25.30	25.35	-0.15	26.00	13.50
Loewen	26	164	34.35	34.05	34.10	-0.05	56.55	31.50
jLog.G.Inf	5	23	0.90	0.90	0.90	-0.01	1.65	0.90
Londn.SrA	3		24.85	24.85	24.85	-0.15	25.00	23.00
jLoubel	208		0.15	0.15	0.15		0.70	0.12
jLouvem	100	22	0.24	0.22	0.22	-0.03	0.51	0.22
jLyonLake	735		0.25	0.21	0.21	+0.01	0.88	0.16
jMPACT	84		3.25	3.00	3.25	+0.25	3.75	2.15
MSV.Un	55		0.18	0.16	0.16		0.65	0.14
Maax	87	15	13.00	12.90	12.90	-0.10	14.75	8.50
McM Bldl	1054		14.15	14.15	14.15	-0.15	21.70	14.15
Mackenzie	40	27	18.30	18.05	18.10	-0.15	21.50	8.70
fMagna A	176	11	93.25	91.90	93.25	+1.45	101.2	68.25
Malet.Que	23		0.95	0.90	0.90	-0.10	2.55	0.85
Mani Tel	81	14	17.05	16.90	17.00	-0.10	17.25	13.15
Mani.IR	119		10.95	10.85	10.90	-0.10	11.25	7.25
Marconi C	5	75	19.60	19.60	19.60	-0.15	27.00	14.50
fMant Tel	22	18	36.75	36.30	36.75	+0.90	36.75	22.65
Marleau	32		4.30	4.20	4.30	-0.10	7.95	3.80
Matco.b	7	5	1.10	1.10	1.10		1.70	0.35
Mazarin	282	5	0.83	0.77	0.80		1.70	0.75
jMelkior	195		0.35	0.28	0.29	-0.04	2.08	0.25
Memotec	295		1.15	1.07	1.12		8.95	0.80
jMenora	85		0.17	0.16	0.17	+0.01	0.80	0.15
Methanex	8	14	11.85	11.70	11.70	-0.30	14.40	11.05
fMetroR A	55	12	15.00	14.95	14.95	-0.05	17.05	10.20
jMetwerks	147		12.50	12.45	12.50	+0.25	15.30	5.60
M.Tempus	95	50	0.66	0.65	0.65		1.00	0.30
Microcell	142		10.00	9.75	9.85	-0.05	18.75	8.00
fMicrotec	1	56	2.90	2.90	2.90	-0.05	4.95	2.90
Mdlnd.wal	34	10	19.80	19.60	19.60	+0.05	23.60	11.00
jMimiska	130		0.05	0.04	0.04	-0.02	0.30	0.04
jM.DuNd	135		0.80	0.72	0.80	+0.08	2.00	0.45
jMinorca	283		0.32	0.30	0.30	-0.02	1.36	0.26
jMirandor	200		0.32	0.30	0.30	-0.02	1.36	0.26
jMispec	290		0.40	0.35	0.40		3.45	0.35
fMitchll A	18	75	12.75	12.75	12.75	-0.25	17.50	10.50
Mitec Tel.	54	23	7.50	7.25	7.25	-0.25	12.00	7.00
Mitel Corp	3383	24	11.20	10.90	10.95	-0.30	12.95	6.35
Mitel 2.00	2		25.90	25.90	25.90	+0.15	26.50	25.30
fMolson A	15	49	27.15	26.85	27.00	-0.10	27.50	20.10
Molson B	11	48	26.50	26.50	26.50	+0.40	26.50	21.35
Montrusco	13	24	26.90	26.90	26.90	+0.40	28.90	20.20
Moore	188	16	21.90	21.60	21.80	+0.30	31.35	21.20
Multfnd.Ir	5		9.20	9.20	9.20	-0.45	11.00	9.20
jMurgor	310		0.31	0.28	0.30	+0.02	0.85	0.25
N / Q								
jNAR Res	100		3.70	3.33	3.50	-0.25	3.75	0.55
Nce Div.U							(Voir plus bas)	
Nce nrgy							(Voir plus bas)	
NOVA Sr1	z		25.10	25.10	25.10		26.00	24.15
jNamex	97		2.40	2.25	2.39	-0.01	3.85	1.05
Nation.sea	5	10	7.50	7.50	7.50	+1.00	9.80	5.05
New Alta							(Voir plus bas)	
Newcastle							(Voir plus bas)	
Newcourt	9	59	47.50	47.50	47.50	-0.20	55.05	23.50
jNiocan	55		0.56	0.54	0.54	-0.06	1.10	0.50
jNora exp	180		1.18	1.10	1.18	+0.03	2.40	0.60
Nor.Forst	17		7.65	7.55	7.55	+0.05	10.45	7.25
Noranda	188	28	24.20	23.60	24.20	+0.05	33.40	22.60
Norcen	2139	21	16.15	15.65	16.05	-0.20	19.95	13.50
jNormab	35		0.45	0.43	0.45	-0.04	1.55	0.40
Nor Tel	d7965	32	129.9	124.8	124.9	-3.50	155.5	80.50
N Tel Sr5	11		25.05	25.00	25.05		26.05	24.60
Northgate	30	90	0.90	0.90	0.90		1.29	0.90
Northstar	761	10	8.65	8.50

Bourse de Toronto



Infographie *La Presse*

Valeurs	Div.	Ventes (100)	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net	52 sem. Haut	52 sem. Bas
A / B								
ABL Cdn o		51	1.45	1.45	1.45	-0.05	1.80	0.85
Agf B F	0.72	213	59.50	57.00	57.90	-0.60	78.00	29.25
AIT adv		33	1.65	1.65	1.65	+0.09	4.05	1.50
AMT Intl c		920	0.84	0.60	0.60	-0.10	1.40	0.70
AQM Auto		67	0.30	0.26	0.30	+0.02	0.41	0.23
AT plastics	0.18	16	11.25	11.00	11.10	-0.15	15.00	11.00
ATI tech		3014	30.50	29.60	30.05	-0.10	32.25	15.50
ATS Auto		110	24.00	23.25	23.60	+0.60	30.12	9.25
Abacan o		2213	2.45	2.10	2.20	+0.10	15.65	1.38
Aber Res		4548	13.00	12.25	13.00	+0.35	28.50	12.00
Abitibi C	0.40	4085	18.25	18.00	18.10	+0.10	28.80	17.60
Acugraph A		440	0.95	0.86	0.92	+0.03	1.73	0.70
Acetex		33	12.75	12.75	12.75		14.50	11.25
Adex mng o		126	0.09	0.07	0.07	-0.02	0.86	0.05
Adrian o		497	1.30	1.16	1.24	-0.16	3.55	0.90
Adv Mat		7	2.00	2.00	2.00		4.10	1.75
Adventure		30	0.50	0.49	0.50		1.94	0.45
Agnico E	0.14	947	7.35	6.90	7.20	+0.15	20.25	6.20
Agra Ind	0.16	1559	9.00	8.80	8.80		14.80	8.50
Agrium	0.15	4231	16.10	15.70	16.10	+0.15	21.30	12.95
Aim Safety		235	18.70	17.00	18.70	+0.95	29.30	15.50
Ainsworth		174	3.20	3.00	3.10	+0.10	7.40	2.10
Air Canada		2025	14.90	14.75	14.85	-0.05	15.40	5.85
Air Can a f		3693	13.30	13.70	13.60	-0.10	14.40	5.10
Airboss o		1210	0.60	0.56	0.57	-0.01	0.68	0.35
Akita A f	0.24	12	11.75	10.75	10.75	-0.75	16.35	8.60
Alt Energy	0.40	19520	27.75	26.25	26.80	-0.95	35.50	26.25
Alcan	0.85	6718	38.30	37.70	37.90	+0.10	55.70	37.10
Alcan C p	1.18	47	25.80	25.80	25.80	+0.05	26.00	25.00
Alcan E p	0.89	17	24.20	24.15	24.15	-0.25	25.20	23.00
Algo Cent	1.00	45	75.00	74.00	74.00	-0.25	75.00	36.75
Algotec		364	5.20	5.05	5.05	-0.10	10.00	5.05
Alcon Merc	0.90	30	5.35	5.15	5.35	-0.15	7.35	4.75
Allelix Bio		102	12.00	11.50	11.50	-0.60	18.50	9.00
Allan b f		14	17.75	17.50	17.75	+0.25	18.90	11.00
All Forest		2399	23.75	23.30	23.50		37.10	22.75
Alphanet		29	17.35	16.00	16.75	+0.75	22.35	8.50
Alpine oil		116	1.22	1.10	1.20		1.75	0.60
Altai Res o		450	0.30	0.30	0.30		2.15	0.28
Altarex o		173	2.60	2.30	2.50	-0.30	7.00	2.10
Amber En		1110	20.10	19.25	19.40	-0.60	27.25	9.25
America o		77	3.00	2.70	2.70	-0.04	9.70	2.56
A Bullion o		603	0.86	0.79	0.86	+0.01	1.50	0.55
Am Eco		68	14.50	14.00	14.20	+0.05	20.05	8.25
Am Gem o		1670	0.06	0.05	0.05	-0.02	1.35	0.04
Am Leduc		11	0.56	0.55	0.56	+0.01	0.90	0.20
Amtele	0.16	36	4.55	4.55	4.55		6.00	3.75
Anadime o		81	0.95	0.90	0.90	-0.05	1.05	0.90
Anderson		4563	13.60	13.30	13.40	-0.20	20.25	12.90
Andyne		16	8.20	8.20	8.20		11.00	4.00
Ang CT 265	2.65	1	46.50	46.50	46.50	-0.50	49.00	41.00
Antares o		1264	0.43	0.40	0.42	+0.01	4.30	0.36
Anvil o		658	0.70	0.62	0.70		3.35	0.60
Apex A		140	4.25	4.02	4.25	-0.02	5.95	2.30
Applied C o		1360	0.04	0.04	0.04	-0.01	0.09	0.03
Arbor A	0.07		25.40	25.40	25.40		33.75	24.50
Archer Res		69	5.85	5.65	5.65	-0.10	7.50	4.90
Architel		1	12.30	12.30	12.30	-0.15	13.50	6.35
Arcis o		15	0.45	0.45	0.45		0.50	0.39
Ariel o		124	0.16	0.13	0.13	-0.02	0.97	0.10
Armada o		30773	0.28	0.20	0.25		1.45	0.20
Armbro En		66	3.10	3.00	3.00		4.25	2.40
Artisan	0.10	13	12.00	11.75	12.00	+0.10	21.00	7.50
Ashton		410	5.25	5.10	5.25	+0.05	8.05	0.67
Ashurst u o		94	0.41	0.40	0.40		1.20	0.36
Asia o		635	2.15	2.05	2.10	+0.09	8.75	1.90
Astral A f	0.30	77	19.75	18.75	18.75	-0.50	20.50	13.00
Atco I f	0.56	71	33.00	32.50	32.50	-0.30	33.15	21.85
Athabska o		363	0.19	0.17	0.17	-0.01	0.64	0.12
Atlantis f		1544	9.50	9.00	9.00	-0.50	10.50	5.55
Atna o		721	1.30	1.21	1.22	-0.03	6.30	1.15
Atur Res		7950	3.50	3.00	3.25	-0.10	8.60	3.00
Aurado Ex		1470	0.19	0.15	0.17	+0.03	0.19	0.10
Aurizon o		1245	0.62	0.58	0.60	-0.02	2.35	0.58
Avcorp I		2	3.50	3.50	3.50	-0.15	5.15	3.25
Avenor	0.48	9185	21.00	20.25	20.40	-0.40	29.70	18.40
Azcar Tec		53	3.30	3.00	3.30	+0.20	4.65	2.65
Azco Mng o		856	2.06	1.70	1.99	+0.03	2.95	1.26
B Split		1874	20.20	19.50	19.65	-0.55	21.25	17.60
B Split p		80	25.65	25.50	25.60		26.10	25.25
BCE Inc	1.36	11347	46.70	45.40	45.65	-0.75	48.15	30.75
BCE I P	1.60	36	27.00	26.50	27.00	+0.20	28.30	26.00
BCE I Q	1.72	60	27.15	27.00	27.00	+0.05	28.25	25.85
BCE I S	1.32	10	25.35	25.35	25.35	-0.30	26.50	24.75
BCE Mobl		76	38.40	38.00	38.25	-0.20	52.00	35.75
BC Gas	1.00	201	27.60	27.50	27.55	-0.05	28.00	19.70
Bc ga bp	1.77	8	26.40	26.30	26.30	-0.10	27.90	26.00
BC Gas 6.32	1.58	52	26.60	26.60	26.60	+0.10	28.00	25.50
BC Tel 1.21	1.21	9	25.25	24.50	24.50	-0.75	25.25	22.25
BC Tel 575	5.75		99.00	99.00	99.00		104.00	93.00
BC Tel 600	6.00		102.00	102.00	102.00		105.00	98.00
BC Telcom	1.36	424	43.00	41.80	42.15	-1.15	44.90	27.85
BFC Const		3	13.00	13.00	13.00	+0.70	17.40	12.00
BFS Ent o		30	0.35	0.35	0.35	+0.06	0.95	0.29
BGR A		205	9.90	9.70	9.70	-0.15	19.45	9.50
BGR a wt		74	2.05	1.80	2.05	-0.05	4.75	1.80
Bmr Gold o		170	0.07	0.06	0.07		0.39	0.06
BPI Fin	0.04	278	4.25	4.02	4.10	-0.10	5.65	2.40
BRL ent		5	5.10	5.10	5.10		5.25	4.20
BYG o		1245	0.35	0.30	0.35	+0.03	1.22	0.28
Backer o		20	0.60	0.60	0.60	-0.15	1.25	0.60
Badger		2	5.50	5.50	5.50		7.00	3.55
Baltard		1833	100.00	92.00	97.60	+9.60	100.00	26.30
Band ore o		648	0.75	0.70	0.70	-0.04	13.20	0.60
Bank Mtl	1.76	4023	66.00	65.40	65.60	-0.20	67.40	39.05
Bk Mtl 4p	2.25	103	27.70	27.40	27.40	-0.25	29.40	27.40
Bk Mtl B	2.25	21	29.70	29.50	29.50	-0.20	31.65	29.50
Bk Mtl 3p	1.38	33	27.30	27.15	27.15	-0.05	27.65	25.00
Bank N S	1.60	3533	68.45	67.20	67.40	-0.40	69.30	41.10
Bk NS 6p	1.78	8	29.40	29.40	29.40		29.80	27.50
Bk NS 7p	1.77	32	29.70	29.70	29.70	-0.20	30.55	27.60
Bk NS 8p	1.75	42	30.20	30.20	30.20		30.50	27.75
Bk NS 9p	1.68	15	29.10	29.10	29.10	-0.10	30.10	27.00
Bk NS 11p	1.50	15	28.10	28.10	28.10		28.30	27.60
Barick gld	0.22	12415	24.60	23.85	24.40	+0.75	41.50	21.50
Baringtn		1059	4.25	4.12	4.15	-0.15	6.65	4.00
Baton		95	23.75	23.50	23.50		24.50	6.90
Battery		200	0.25	0.20	0.25	+0.05	1.10	0.20
Battle Mtn	0.07	566	7.30	6.95	7.10	+0.05	10.40	6.10
Baytex A		672	14.30	13.75	13.75	-0.25	22.50	11.75
Beacone o		97	0.65	0.55	0.55	-0.05	9.25	0.55
Beamscpe		31	10.25	10.00	10.25	-0.25	12.05	6.60
Beau Can		687	2.91	2.75	2.80	-0.20	4.25	2.31
Bell C Intl		991	20.75	19.95	20.35		31.70	19.55
Bellator o		337	2.30	2.10	2.10		3.60	1.05
Bema Gl o		2142	2.97	2.80	2.86	+0.01	12.20	2.35
Benson		65	1.44	1.44	1.44		2.05	0.95
Bentall	0.08	20	23.50	23.50	23.50		24.50	15.10
Berkly P		515	14.35	13.10	13.35	-0.65	18.35	9.75
Big Rock		138	4.20	3.85	4.20	+0.15	10.00	3.85
Bioch Phar		20	37.45	37.45	37.45	-2.55	44.40	22.40
Biomira		651	2.95	2.85	2.85	-0.06	8.90	2.75
Bioniche o		75	0.58	0.56	0.58	+0.03	1.55	0.50
Biovail C		132	50.50	48.90	50.45	+1.85	54.50	28.45
Birim o		680	0.40	0.38	0.40		2.00	0.35
Bitech o		63	3.80	3.75	3.80	-0.09	4.90	2.45
Bl Hawk o		483	0.34	0.32	0.34		0.82	0.31
Black Sea o		171	1.97	1.85	1.85	-0.14	4.65	1.85
Blk Swan		355	0.34	0.29	0.31	-0.01	4.00	0.29
BlkRock o		567	1.40	1.25	1.25	-0.11	2.30	0.56
Blue rang A		216	6.50	6.30	6.40		19.20	6.25
Boardwl o		248	17.50	16.75	17.50	-0.50	19.62	6.75
Bolivar o		159	0.21	0.18	0.20		5.50	0.18
Bombdr B f	0.30	3641	29.85	29.55	29.65	-0.25	34.00	22.80
Bmbdr 2 p	1.37	41	25.60	25.30	25.60	-0.10	27.00	24.95
Bonavist o		331	4.30	4.16	4.25	-0.10	5.05	1.25
Borius R o		337	5.20	5.00	5.20	-0.30	7.75	2.65
Bovar Inc		502	0.62	0.55	0.62	+0.05	0.99	0.55
Bow flx o		86	3.00	2.95	2.95		3.80	1.01
Bow Val j		150	1.55	1.50	1.55	-0.05	3.05	1.32
Bracknel		31	4.15	3.65	4.10	+0.05	5.00	2.58
Brmptn A f		57	4.95	4.60	4.70	-0.25	5.70	2.05
Brandvr o		190	0.05	0.05	0.05		0.14	0.02
Brascad A	3.63	5	45.00	43.00	43.00	+0.50	45.00	40.05
Brascad B	3.22	3	42.00	42.00	42.00	+0.75	42.10	40.00
Breakwtr		2329	4.00	3.62	3.62	-0.33	9.50	2.40
Brigdon A		65	0.90	0.90	0.90	-0.08	2.20	0.72
Brookfld P	0.20	2411	24.15	24.00	24.00	+0.05	26.50	11.25
Bruncor	1.28	70	45.00	43.15	44.50	+0.60	45.00	28.00
Budd Can	1.00	3	25.00	25.00	25.00		27.50	21.40
Buhler a	0.07	130	3.48	3.40	3.40	-0.10	3.75	1.80
Bulls Offer		8	17.55	17.55	17.55	-1.30	19.10	11.55
Burcon		105	16.00	15.30	15.55	+0.30	18.60	10.00
C								
CAE	0.16	1755	11.80	11.50	11.50	-0.20	13.05	10.00
CBOC C		10	1.30	1.30	1.30	-0.15	1.50	0.70
CCL B f	0.28	30	16.00	15.50	15.50	-0.40	19.35	13.95
CE Frankl		6	12.00	11.25	11.25	-1.00	21.45	5.25
CFM Maj		121	26.00	25.80	26.00	+0.25	30.10	16.85
CGI A f		15	24.00	23.30	24.00	+1.40	24.00	2.18
CHC H a f	0.10	219	12.00	12.00	12.00	-0.50	15.50	5.75
CI Fund	0.16	123	28.65	28.05	28.25	-0.40	41.00	14.50
Cmac Ind		32	19.00	18.90	18.90		23.00	9.35
C M Oliver	0.02	165	0.92	0.85	0.85	-0.05	2.25	0.85
CRS Prf	1.48	72	26.05	26.00	26.00		27.00	25.00
CRS Robot		150	1.50	1.30	1.50	+0.44	6.00	1.06
CSA A f		122	6.20	6.20	6.20	-0.05	14.00	5.75
CT Financl	0.92	10	54.00	53.00	54.00		55.00	30.50
CtFin 4	1.83	4	28.50	28.50	28.50	-0.50	30.50	27.55
Cabre		253	18.25	18.25	18.25	-0.25	28.50	18.10
Cadillac		175	33.50	32.75	32.75	-0.50	35.75	32.50
Caldwell A	0.46	130	6.70	6.55	6.60		7.40	5.30
Caledonia		50	0.45	0.40	0.45	+0.10	4.20	0.35
Calian tech		13	2.70	2.50	2.55	-0.15	4.05	2.40
CalNet		226	24.00	23.00	24.00	-0.50	29.75	17.00
CalNet B f		62	24.00	23.50	23.50	-0.80	29.75	15.75
Camberly		95	0.95	0.85	0.85	-0.10	2.00	0.76
Cambiex o		55	0.24	0.24	0.24	+0.04	1.50	0.20
Cambior	0.14	2076	8.00	7.60	8.00	+0.25	22.00	6.65
Cambridg		2234	15.00	14.00	14.10	-0.65	16.70	9.20
Camco Inc	0.05	11	5.00	5.00	5.00		6.85	3.80
Cameco	0.50	865	42.00	41.25	41.50	-1.00	60.00	40.00
Camp Res		549	0.58	0.56	0.56	-0.01	1.30	0.51
Camvec		54	5.80	5.60	5.80	-0.10	7.95	4.70
Can Banc	0.29	157	30.00	29.75	29.75	-0.25	31.00	15.25
Ca ban Eqt	0.74	70	13.75	13.50	13.75		14.00	11.60
Can Bread	0.24	20	28.50	28.25	28.50	+0.75	31.00	16.00
C Trsco 3	1.72	5	26.75	26.45	26.75	+0.25	28.00	26.00
Cdn Agra o		174	0.75	0.75	0.75		1.94	0.55
Cdn Airline		1635	3.39	3.30	3.30	-0.05	4.88	1.45
C airline a f		22	3.20	3.20	3.20	-0.05	5.00	1.40
Cdn air rW		623	0.01	0.01	0.01		0.03	0.01
CBk note		45	3.55	3.20	3.55		3.95	2.35
C Cquest o		819	1.00	0.90	0.90	-0.06	2.60	0.65
C 88 Eng		496	4.30	4.00	4.08	-0.12	7.05	4.00
C fracmstr	0.15	572	20.20	19.80	19.80	-0.40	27.25	7.60
CG Invest	1.00	50	16.25	15.75	15.80	-0.20	18.10	12.50
CG inv w		2	5.90	5.90	5.90	-0.15	7.25	2.94
C hydro o		21	1.00	1.00	1.00	+0.02	1.25	0.55
CI Bk Com	1.20	13809	46.55	45.50	46.30	-0.20	47.45	27.00
CIBC 9 p	2.27	52	27.15	27.10	27.15		29.30	26.40
CIBC 13 p	1.75	264	28.55	28.50	28.50	-0.10	29.75	27.50
CIBC 14	1.48	23	28.10	28.10	28.10		28.60	25.70
CIBC 15	1.41	3	26.80	26.80	26.80		27.90	25.10
CIBC 17	1.36	454	26.80	26.25	26.80	-0.20	27.40	24.75
CIBC 18	1.37	104	25.60	25.45	25.50	+0.05	26.00	25.10
CIBC 3o w		30	1.70	1.45	1.45	-0.40	3.00	1.45
C Maple f	0.06		2.25	2.25	2.25		3.05	2.10
C Marconi	0.14	5	19.75	19.75	19.75	-0.20	27.00	14.50
C Medical		23	7.20	6.90	6.90	-0.35	8.75	4.60
C medicl w		20	1.80	1.80	1.80	-0.05	3.75	0.55
CN Rail	0.92	1153	70.35	68.10	68.25	-2.05	79.05	47.30
Cdn Nat Res		2918	31.05	29.50	29.95	-1.10	44.25	29.50
C Occental	0.30	2847	32.95	32.35	32.65	-0.30	40.80	21.70
CP Ltd	0.48	15552	39.70	37.30	37.45	-2.35	43.85	31.80
Cancom	0.24	11	8.75	8.75	8.75		11.00	8.75
Cdn Tire	0.40	5	30.00	30.00	30.00	-1.00	32.00	21.00
CTire A f	0.40	4796	30.85	30.00	30.00	-0.95	31.60	20.50
CUtil A f	1.56	129	40.95	40.50	40.50		41.00	29.90
C Util B	1.56	23	40.50	40.50	40.50		40.55	30.10
CUtil Ser q	1.47	1	25.10	25.10	25.10		26.55	25.00
CUtil ser r	1.32	19	25.50	25.15	25.15	-0.35	26.60	25.15
CUtil ser s	1.65	4	28.00	28.00	28.00	+1.10	28.00	26.40
Cdn Wn Bk	0.30	178	20.75	20.35	20.50	-0.25	22.00	12.90
Canarc o		68	0.62	0.60	0.60	-0.02	2.20	0.50
Canbra	0.85	2	17.50	17.50	17.50		22.45	14.00
CanCap p	1.35	27	26.40	26.20	26.40	+0.15	26.50	25.00
Canfor	0.26	62	8.50	8.25	8.25	-0.15	16.15	8.05
Cangene		170	2.75	2.60	2.60	-0.10	3.30	1.85
Canhorn o		30	0.30	0.30	0.30		1.25	0.30
Canlan Inv		25	2.95	2.90	2.95		4.25	2.75
Canmine o		450	1.50	1.45	1.50		3.20	1.35
Canrise o		5	5.50	5.50	5.50		8.70	5.50
Canwst n v	0.25	14	25.00	24.75	24.75	-0.25	28.20	13.70
Canwest G f	0.25	82	25.00	24.85	25.00		28.50	13.60
Cara	0.10		7.00	7.00	7.00		7.50	3.90
Cara A f	0.10	11	7.00	7.00	7.00		7.60	3.30
Caribgld o		190	0.58	0.52	0.55		1.40	0.50
Carma A		110	7.70	7.55	7.55	-0.15	10.60	3.75
Carmanah		4422	5.10	4.85	4.90	-0.15	7.70	4.30
Cascades I	0.10	16	10.00	10.00	10.00		11.50	7.65
Cathedrl o		1832	0.20	0.18	0.18	-0.02	2.65	0.16
Cavell En		622	1.00	0.95	0.96	-0.04	7.70	0.95
Celanese	0.80	18	26.45	26.00	26.05	-0.35	29.50	23.65
Cntrl Cap		1283	2.00	1.90	1.90	-0.02	2.39	0.90
CFund A f	0.01	2	5.20	5.20	5.20	+0.05	6.35	4.85
Centrfund	0.64	119	20.40	20.00	20.40	+0.25	20.40	13.40
Centurion o		975	0.70	0.67	0.67	-0.02	1.85	0.60
Certcm C J		27	39.50	39.00	39.50	+0.50	46.50	25.00
Chai na ta		66	2.25	2.10	2.20	-0.05	13.05	2.00
Canel R		50	0.69	0.65	0.69	+0.19	2.45	0.35
Chapters		35	27.00	26.50	26.50		34.00	14.40
Chase Res o		327	0.17	0.15	0.17		2.95	0.15
Chauvco		181	20.25	20.00	20.25		32.10	12.75
Chauvco r		9609	1.05	1.00	1.00	-0.05	1.10	1.00
Cheni res o		12	0.37	0.37	0.37		0.88	0.35
Chief Int I		67	31.00	30.70	30.70	-0.10	36.50	25.00
Chrysler	1.60	7	50.50	50.40	50.50	+0.50	53.25	39.40
CHUM B f	0.22	27	42.00	40.50	42.00		43.75	17.00
Cinar b f		3	52.20	52.20	52.20	-1.85	59.00	31.00
Cineplex		904	1.82	1.66	1.74	-0.02	3.10	1.41
Cinram	0.16	211	52.00	50.50	50.50	+0.50	58.00	31.50
Cintech o		144	0.65	0.54	0.62	-0.03	1.28	0.20
Circa o		160	0.57	0.55	0.56	-0.02	1.35	0.55
Circuit W		91150	0.06	0.05	0.05		0.14	0.04
Claude R		14	1.90	1.90	1.90	+0.10	3.00	1.61
Clearly C		267	1.55	1.50	1.50	-0.10	1.90	1.50
Clearnet a f		219	16.75	16.25	16.50		24.90	10.00
Clublink		32	11.80	11.50	11.50		13.50	8.80
Co Oper A	1.43	35	25.40	25.40	25.40	-0.05	27.00	25.05
Co Steel	0.40	36	18.60	18.60	18.80	-0.10	26.00	18.00
Cobatec o		952	0.43	0.40	0.40	-0.06	0.92	0.40
Cobre Mng		310	5.30	5.25	5.25		5.30	2.60
Cogco cble f	0.24	30	12.30	12.15	12.30		12.50	6.70
Cogeco f	0.20	5	11.15	11.15	11.15	-0.05	11.65	7.10
Cognicase		65	17.35	16.80	17.05	+0.15	20.00	10.50
Cognos		669	29.65	28.00	29.35	-0.80	49.00	25.00
Colony P o		70	0.50	0.50	0.50	+0.07	9.25	0.43
Com Dev		2694	31.75	29.65	30.50	-1.25	40.25	9.75
Comaptx		131	1.25	1.20	1.20	-0.05	5.00	1.05
Cominco L	0.30	755	20.50	19.80	19.90	-0.10	41.50	19.80
Compton o		730	1.50	1.35	1.49	-0.01	2.25	0.75
Computlog		26	24.00	23.55	23.65	-0.85	32.00	13.55
Computr o		238	1.45	1.25	1.45	+0.15	3.50	1.25
Comstate o		185	2.75	2.45	2.75	+0.30	3.78	1.75
ConrCl A f	0.18	1	10.50	10.50	10.50		14.00	7.35
Conor Pac o		87	0.67	0.65	0.67		0.95	0.55
Conpak S o		213	0.38	0.35	0.35	-0.03	0.50	0.24
CC Expr f		5	1.65	1.65	1.65		2.50	0.75
C Enfield		3	0.20	0.20	0.20		0.39	0.18
C Enfield 1	1.75	1	8.00	8.00	8.00		9.00	6.15
C Mercntl o		6	1.50	1.25	1.25	-0.90	3.00	1.25
C Nevada o		400	0.45	0.42	0.45		1.35	0.15
Consoltex f		21	4.25	4.25	4.25	-0.15	5.25	1.70
Con Pkg		92	14.50	13.75	14.50	+1.00	14.50	6.75
Contrns A f		63	17.00	17.00	17.00		20.00	6.40
Corby	1.40	1	62.00	62.00	62.00	+0.25	72.00	42.50
Corby B f	1.40	2	58.00	58.00	58.00	+0.50	66.90	41.00
Cordex J		645	0.04	0.04	0.04	-0.01	0.19	0.01
Corel		1333	3.03	2.93	3.00		10.95	2.80
Crner Bay o		80	0.45	0.44	0.44	-0.01	1.32	0.41
Corncopa o		975	0.27	0.19	0.25	+0.06	1.29	0.19
Corona G o		47	4.80	4.50	4.80		6.75	4.50
Corriente

Bourse de Vancouver

Volume 23 300 000

Fermeture 585 99

Variation -7 79

A / B

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. net
A&B Geoscience					
a	113	1.51	1.46	1.46	
ACT Industri	5	0.19	0.19	0.19	-0.03
ADI Techn In	237	1.00	0.90	0.90	-0.10
AFF Automate	443	0.11	0.11	0.11	
AG Armeno Mn a	510	0.11	0.06	0.09	
AGC Amera Gl	179	0.70	0.70	0.70	
AIC Intl Res	40	0.10	0.10	0.10	-0.02
AIS Resc Ltd a	22				
ALI Tech In a	19	15.00	14.20	15.00	+0.80
AME Res Cap a	50	0.40	0.40	0.40	-0.06
AMI Resc Inc	70	0.55	0.46	0.55	
AMR Corp Grp a	443	0.11	0.11	0.11	
ASC Inds Ltd	21				
ATC Techs Co	25	0.15	0.15	0.15	-0.04
AVI Short	20	0.20	0.20	0.20	
Abacus Mnt a	644	0.33	0.29	0.32	+0.02
Abitibi Mng	355	0.15	0.13	0.13	-0.01
Abstract Ent	400	0.04	0.04	0.04	
Ace Devs Ltd	248	0.15	0.14	0.14	-0.01
Achieva Dev	305	0.12	0.10	0.10	-0.02
Adamas Res	20	0.06	0.06	0.06	
Adda Res Ltd	100	1.10	1.05	1.10	+0.09
Adwest Mnts	22				
Advanced Sil	23				
Advant Comm	558	1.48	1.15	1.48	+0.33
Advanex Intl	3	0.72	0.72	0.72	-0.07
Aftchy Ltd a	30	0.13	0.13	0.13	
Agate Bay Re	376	0.07	0.07	0.07	
Agro Intl	1000	0.11	0.10	0.10	-0.02
Agrotech Gro	5	0.32	0.32	0.32	
Aim Grp US a	218	0.18	0.18	0.18	-0.07
Air Pacchain	260	0.38	0.30	0.30	-0.06
Alaska Vent	281	0.06	0.05	0.06	
Alda Inds Cp t	652	0.14	0.10	0.10	-0.02
Aldridge Res	27	2.00	2.00	2.00	-0.10
Allegiant Ent	80	0.05	0.05	0.05	-0.01
Allegro Pnty	10	0.37	0.37	0.37	-0.13
Alliance Pac	672	0.30	0.25	0.30	+0.05
Almaden a	1000	0.74	0.25	0.25	-0.01
Almos Mnrls a	1060	0.53	0.50	0.51	+0.01
Alpha Gold	50	0.45	0.45	0.45	-0.01
Alternative	60	0.04	0.04	0.04	
Alto Mnrls t1	785	0.77	0.65	0.70	
Altoro Gold	15	0.44	0.40	0.40	-0.04
Amax Res	10	0.64	0.64	0.64	-0.04
Amcan Mnrls	785	0.21	0.18	0.21	+0.03
Amer Comstck	160	0.06	0.06	0.06	
Amerin Res	2	0.16	0.16	0.16	-0.04
Ameth Wild W	50	3.00	2.85	2.85	-0.20
Anglo-Bomerc	40	0.09	0.09	0.09	-0.01
Anglo-Gold Ca	80	0.05	0.05	0.05	-0.01
Anitech Ents	35	0.22	0.22	0.22	-0.04
Annova Bus	100	0.42	0.41	0.41	-0.04
Antam Res a	8	0.12	0.12	0.12	
Antares Mts	12	2.51	2.50	2.50	
Antigua Enta a	91	5.50	5.15	5.50	+0.45
Aqua I Reng	20	0.16	0.16	0.16	-0.04
Aquiline	21	0.12	0.12	0.12	+0.01
Arantec Res	20	0.12	0.12	0.12	-0.01
Archangel R	100	0.12	0.12	0.12	-0.10
Archon Mnrls	26	1.50	1.50	1.50	
Arcturus Res	1019	0.47	0.36	0.46	+0.05
Argenta	5	0.70	0.70	0.70	
Argntina Gld a	75	0.90	0.85	0.85	-0.05
Argosy Mng a	231	0.32	0.29	0.30	-0.02
Arimas Mng a	1000	0.17	0.17	0.17	
Arizona Star a	1105	1.89	1.75	1.76	-0.09
Arizona Res	165	0.21	0.20	0.20	
Arlington	100	0.07	0.07	0.07	
Arlo Res a	100	0.07	0.07	0.07	
Armada Mnrs	65	0.65	0.60	0.60	-0.05
Arrowhead Mn	311	0.41	0.38	0.38	-0.03
Artemis Vent	20	0.25	0.24	0.24	-0.01
Ascot Res a	360	0.11	0.10	0.11	+0.01
Ascana Mnrl a	10	0.11	0.11	0.11	
Athlone Res	70	0.08	0.08	0.08	+0.01
Attwood Gold	85	0.43	0.43	0.43	-0.02
Augusta Gld a	1000	0.17	0.15	0.15	-0.03
Augusta Mtls	60	0.03	0.03	0.03	
Auspex Mnrls a	175	0.70	0.55	0.70	+0.04
Avalon Vent	181	1.55	1.55	1.55	
Avcan Global	441	0.15	0.15	0.15	-0.04
Avino Snr & a	11	2.51	2.50	2.50	
Axiom Comms	31	0.41	0.41	0.41	
Aztec Techs I	30	0.85	0.85	0.85	-0.25
BC Pac Cl A a	24	0.15	0.15	0.15	
BC Pac Cl B a	2				
BC Report Mag	10	0.09	0.09	0.09	
BDG Pac Resh	10	0.04	0.04	0.04	
BGM Descmpr	10	0.04	0.04	0.04	
BMD Enterpr	2250	0.10	0.05	0.05	-0.03
BR Inds Inc a	148	3.60	3.40	3.50	
Balboa Res a	91	0.41	0.38	0.38	-0.03
Ballad Ent	8	0.45	0.45	0.45	
Bamfi Res a	63	0.59	0.59	0.59	-0.14
Bar Gld Res L	10	0.55	0.55	0.55	-0.10
Bard Svr	360	0.16	0.12	0.16	+0.02
Basu Pre Engr	30	0.26	0.26	0.26	-0.05
Condor Intl	200	0.09	0.09	0.09	-0.01
Conquistador	250	0.12	0.12	0.12	
Cons Agarwal I	240	0.48	0.48	0.48	-0.03
Cons Aston	10	0.53	0.53	0.53	-0.02
Cons Enviro a	351	1.30	1.30	1.30	-0.05
Cons Pine	370	0.15	0.15	0.15	
Cons Rich Ca	40	0.45	0.45	0.45	
Cons Wyse	5	0.28	0.28	0.28	-0.03
Contki Res	20	0.15	0.15	0.15	+0.02
Cont Egy Cc	42	1.40	1.40	1.40	
Cont Pac	10	0.04	0.04	0.04	-0.01
Copperstone	155	0.06	0.06	0.06	
Coral Gold a	787	1.05	1.02	1.02	
Coronado Ent	1000	0.20	0.20	0.20	
Corum Res Cp	15	0.05	0.05	0.05	-0.01
Cosworth Ven t	50	0.46	0.46	0.46	-0.06
Cranefield	285	0.23	0.19	0.23	+0.04
Crazy Horse	80	0.33	0.30	0.30	-0.02
Cream Mnrls	82	0.80	0.51	0.60	
Cross Lake	5462	1.51	1.50	1.50	-0.01
Cryopak Ind a	20	0.30	0.30	0.30	-0.03
Curlew Lake a	150	0.16	0.16	0.16	-0.04
Current Tech	1	0.40	0.40	0.40	
Currie Rose a	10	0.32	0.32	0.32	
Cygnaco Ven	188	0.15	0.14	0.15	-0.01
Cypress Mine	4625	0.28	0.20	0.21	-0.01
Cypress wt A	150	0.09	0.09	0.09	-0.02

D / F

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. net
DBA Telecom a	445	0.16	0.15	0.15	-0.02
DRC Res Cor	65	1.55	1.52	1.55	+0.05
DSI Datotech	75	0.93	0.90	0.91	-0.02
Dalamave Sys a	379	0.72	0.66	0.68	-0.04
Dalsy Impact	77	0.11	0.09	0.09	-0.02
Decade Intl	190	0.10	0.10	0.10	
Delhenvor	280	0.07	0.07	0.07	
Delnet Res a	1	0.41	0.41	0.41	-0.10
Demand Gold	140	0.09	0.08	0.08	-0.01
Denstone Res	501	0.14	0.11	0.11	-0.03
Denzonia Res a	23	0.08	0.08	0.08	-0.02
Derek Res Cp	25	0.50	0.50	0.50	-0.05
Dexton Techs	115	1.00	0.99	1.00	
Diagem Int	1000	0.20	0.20	0.20	
Diamond Intl	80	0.07	0.07	0.07	+0.02
Diaz Res Ltd	70	0.40	0.40	0.40	+0.05
Digger Res	10	0.32	0.32	0.32	+0.02
Dimarine W Egy t	150	0.33	0.33	0.33	-0.03
Dobrana Res	100	0.23	0.22	0.22	-0.03
Donner Mnrls	13053	0.98	0.84	0.93	-0.05
Dorado Creek	415	0.13	0.13	0.13	-0.02
Dragoon	100	0.09	0.08	0.08	-0.01
Durum Energy	197	0.33	0.24	0.26	-0.01
Dynamic Oil a	68	1.82	1.75	1.82	+0.07
ESC Enviros	2525	0.12	0.11	0.12	
ESI Environm	110	0.72	0.72	0.72	-0.04
ETC Indu Ltd	20	0.68	0.65	0.68	
EXOR Data	320	0.10	0.10	0.10	
Eaglecrest	250	0.25	0.21	0.25	+0.03
East Alt Gld a	100	0.13	0.13	0.13	-0.02
East West	357	0.43	0.35	0.35	-0.13
Eastfield a	40	0.08	0.08	0.08	
Eatton Mnrls	40	0.08	0.08	0.08	-0.05
Ebony Gold	65	0.25	0.25	0.25	
Econ Venture	1035	0.13	0.11	0.13	
Ecstall Mnrls	20	0.08	0.08	0.08	-0.02
El Bravo Gld	22				
El Callo Mng a	372	0.35	0.34	0.34	
El Misti Gld	394	0.27	0.25	0.25	
Electr Gold a	30	0.47	0.47	0.47	
EmGld Mng Co					
	1739	0.22	0.20	0.22	-0.01
Empyrean	353	1.33	1.25	1.26	-0.06
Envipco Auto	50	0.75	0.75	0.75	-0.05
Envro Apo Res	780	0.32	0.27	0.27	
Epic Res Ltd	50	0.85	0.85	0.85	-0.07
Epix Tech US	50	0.05	0.05	0.05	
Equatorial E	67	1.40	1.23	1.23	-0.12
Era Res a	1057	0.55	0.55	0.55	
Eureka Res a	14	0.15	0.15	0.15	+0.01
Everest Mns	660	0.27	0.25	0.27	
Evergreen Res	1000	0.07	0.07	0.07	
Exeter O & G	275	0.42	0.39	0.40	
Exito Mnrls	10	0.51	0.51	0.51	+0.03
Expatriate a	50	0.50	0.47	0.47	-0.03
FTI Footcach	5	0.42	0.42	0.42	-0.08
Fairchild a	10	0.04	0.04	0.04	-0.01
Fairvens	100	0.14	0.14	0.14	-0.01
Falcon Intl	310	0.20	0.19	0.20	-0.05
Fancamp	265	0.18	0.17	0.17	-0.03
Fenaross Res	50	0.22	0.22	0.22	-0.04
First Silver a	305	1.62	1.54	1.59	+0.02
Firstclass a	45	0.40	0.36	0.40	
Firstgrand Mn	50	0.22	0.22	0.22	-0.03
Fleck Res a	165	0.19	0.19	0.19	-0.05
Flotek Ind	45	0.17	0.17	0.17	
Fokus Mining	213	1.35	1.30	1.30	-0.05
Forbes Medi	184	2.60	2.45	2.46	-0.14
Forbes wt	65	0.45	0.35	0.35	-0.03
Forestcom US	67	12.75	12.25	12.25	-0.50
Forefront	50	0.13	0.13	0.13	+0.01
Fort Point	510	0.09	0.08	0.08	-0.01
Fountain Hea	100	0.22	0.22	0.22	
Francisco Gd	47	0.50	0.05	0.25	-0.75
Frst Choice	600	0.08	0.08	0.08	
Frst Cobalt	50	0.08	0.08	0.08	
Fst Quantum a	456	2.55	2.52	2.55	
Future Media	20	0.08	0.08	0.08	

G

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. net
GLS Global A	36	1.40	1.28	1.30	-0.15
GMD Res Corp	91	1.90	1.61	1.90	+0.25
GR Pac Res Ct	18	0.23	0.23	0.23	
GST Global a	1275	7.65	7.60	7.70	
Gabriel Res a	53	0.79	0.79	0.79	
Gala-Ban	100	0.06	0.06	0.06	
Gallant Dragon a	1000	0.75	0.75	0.75	-0.01
George Co	360	0.06	0.05	0.05	
Gerle Gold a	60	0.59	0.57	0.57	+0.02
Ghana Gold	784	0.26	0.23	0.24	-0.01
Glacier Vana	120	0.25	0.25	0.25	-0.01
Glbl Cognnz	290	0.36	0.37	0.37	-0.03
Glbl Dragon	183	0.51	0.50	0.50	-0.01
Glbl Giant	170	0.38	0.35	0.38	+0.08
Glbl Lion Exp	120	0.52	0.50	0.50	
Glbl Ridge t	100	0.06	0.06	0.06	
Glbl Summit	65	0.20	0.20	0.20	+0.02
Glden Tiger a	100	0.23	0.23	0.23	+0.01
Glenmac Mng	200	0.24	0.24	0.24	
Glgh Glacier	40	0.45	0.45	0.45	
Glgh Helmck	1460	0.22	0.20	0.21	-0.03
Glgh Mercury	1000	0.20	0.20	0.20	-0.01
Glgh Thurider t	315	0.29	0.24	0.28	-0.02
Glgh Treas t	130	0.40	0.35	0.35	-0.05
Glittcrne Fcst t	1000	0.51	0.50	0.50	-0.01
Gleneagles P	670	0.42	0.37	0.42	
Glenex Ind a	15	0.22	0.22	0.22	
Glenlyon	2000	0.81	0.81	0.81	
Global Cable	250	0.29	0.29	0.29	+0.02
Global Explo	910	0.32	0.30	0.30	-0.05
Global Fusion	1000	0.32	0.30	0.30	-0.02
Global Metal	15	0.43	0.43	0.43	-0.01
Global Pac Mi a	86	0.44	0.40	0.40	-0.01
Global Plat a	85	0.44	0.40	0.40	-0.01
Globe Res	350	0.09	0.09	0.09	-0.01
Goldbelt Res a	350	0.09	0.07	0.07	-0.01
Goldcliff	70	0.65	0.65	0.65	
Golden Arch	695	0.14	0.13	0.13	-0.01
Golden Band	2185	0.23	0.18	0.18	-0.02
Golden Chal	39	2.10	2.00	2.10	+0.10
Golden Cnd	1000	0.20	0.20	0.20	-0.01
Golden Peaks	495	0.45	0.40	0.40	
Golden Stlks	50	0.14	0.14	0.14	
Golden Tag	50	0.05	0.05	0.05	
Golden Trump	605	0.35	0.32	0.32	-0.06
Goldnev Res a	335	0.12	0.11	0.12	
Goldrush Res a	1000	0.13	0.13	0.13	-0.02
Gossan Res	100	2.00	2.00	2.00	-0.25
Gothic Res a	579	0.65	0.60	0.63	-0.02
Grand Hill	417	0.13	0.13	0.13	-0.01
Grandmaster	121	0.20	0.20	0.24	-0.01
Grayd Res Cp	50	1.24	1.24	1.24	-0.04
Green Arrow	1				
Gresham Res a	185	1.55	1.38	1.38	-0.16
Greystone Res a	431	0.70	0.62	0.62	-0.08
Groundstar	1	0.04	0.04	0.04	
Grp West Sys a	64	3.55	3.50	3.50	-0.10
Grt Cdn Gold	1	0.43	0.43	0.43	
Guardian Ent	30	0.40	0.40	0.40	-0.07

H / J

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. net
HARS Systems	80	0.27	0.27	0.27	+0.03
Haddington	120	0.48	0.48	0.48	
Hankin Atlas a	90	0.30	0.30	0.30	
Hankin Mining	90	0.30	0.30	0.30	
Harley Sr	100	0.04	0.04	0.04	-0.01
Hawkeye Gold	24	0.32	0.26	0.29	+0.03
Hecla Mng	675	0.40	0.40	0.40	-0.01
Hemisphere	60	0.42	0.42	0.42	
Hera Res Inc	31	0.07	0.05	0.07	-0.01
Heritage Pwr a	10	2.10	2.10	2.10	
Hg'l Desert a	75	0.55	0.55	0.55	-0.20
Hilton Res	15	1.75	1.75	1.75	-0.20
Hi Tech Gld	619	0.19	0.19	0.19	-0.01
Holt Inc	21				
Home Ventrs	550	0.09	0.06	0.06	+0.01
Huntington	30	0.08	0.08	0.08	
Hyder Gold	625	0.09	0.07	0.07	-0.01
Hymex Diamnd					
	18	1.72	1.72	1.72	+0.12
ID Internet a	20	0.22	0.22	0.22	-0.02
IGN Internet	170	3.85	3.75	3.75	
IGT Pharma	10	1.00	1.00	1.00	+0.01
IMA Res Corp t	80	0.31	0.31	0.31	
ITL Cap Corp	200	0.09	0.09	0.09	
Ideal Energy	1110	0.14	0.14	0.14	
Image Power	1543	0.26	0.24	0.24	-0.02
Immune Netwrk	45	0.03	0.03	0.03	
Imp Ginseng a	30	0.15	0.15	0.15	
Impact Trav t	11	0.30	0.30	0.30	
Inca Pac Res	90	0.25	0.25	0.25	
Indel Mta Lt	1000	0.13	0.13	0.13	-0.01
Indomin Res a	724	0.66	0.53	0.59	-0.07
Indpc Res	100	0.35	0.35	0.35	
Infinite Res	210	0.06	0.06	0.06	-0.01
Inflazyme Ph	156	1.65	1.62	1.65	
Inlet Res	892	0.13	0.10	0.10	-0.03
Innotech	10	0.05	0.05	0.05	-0.01
Inovision	70	0.15	0.15	0.15	
Insular Exp	240	0.13	0.13	0.13	-0.02
Int Enh-Tch	1110	0.24	0.24	0.24	-0.01
Int Freegold a	490	0.28	0.26	0.26	-0.04
Int Waysde	222	0.20	0.20	0.20	
Intergold Res	88	0.03	0.03	0.03	
Intergrtd Bus	125	1.05	1.00	1.00	-0.05
Inter-Citic	25	1.20	1.20	1.20	
Intercap Res	88	0.24	0.24	0.24	-0.01
Intrmac Ind	240	0.27	0.22	0.27	+0.02
Intl Acuvis	44	0.46	0.46	0.46	+0.02
Intl All-Min a	2	0.53	0.53	0.53	+0.01
Intl Annax t	150	0.25	0.25	0.25	-0.01
Intl Barrier a	14	0.21	0.21	0.21	-0.04
Intl Bioplex	300	0.25	0.25	0.25	
Intl Biorome	205	0.47	0.40	0.40	-0.10
Intl Broadcst	350	0.32	0.32	0.32	-0.03
Intl Bsn Mc	20	0.18	0.18	0.18	-0.01
Intl Calneva	60	0.13	0.13	0.13	-0.02
Intl CanAlas a	557	0.38	0.35	0.38	
Intl Cdn Res	30	0.33	0.33	0.33	
Intl Celec	30	0.32	0.32	0.32	
Intl Dunlap	500	0.11	0.10	0.10	-0.01
Intl Estates	50	0.11	0.11	0.11	-0.02
Intl Falcon	20	0.07	0.07	0.07	+0.01
Intl Hi-Tech	79	0.80	0.79	0.79	-0.11
Intl Jaguar	10	0.41	0.41	0.41	
Intl Landmar	24	0.60	0.60	0.60	-0.16
Intl Nrsnmnt	280	0.22	0.19	0.21	-0.01
Intl Pac Res	25	0.54	0.53	0.53	-0.01
Intl PBX Ven	20	0.26	0.26	0.26	+0.01
Intl Pan Res a	224	1.15	0.97	1.07	-0.03
Intl Rec Ind	77				
Intl Rochest	77	1.59	1.51	1.51	
Intl Rorsima	23				
Intl Strikes	140	0.40	0.40	0.40	-0.05
Intl Star	100	0.08	0.07	0.07	-0.01
Intl TME Res	10	0.51	0.51	0.51	+0.01
Intl Taurus a	51	0.15	0.10	0.15	+0.05
Intl Touring a	50	0.13	0.13	0.13	-0.02
Intl Venture	45	0.70	0.65	0.65	-0.05
Intl Wr-Gld	10	0.65	0.65	0.65	
Intrinsyc Sf	425	2.00	1.80	1.80	-0.20
Ivory Oils	105	0.13	0.12	0.13	+0.01
J&C Smalls	65	3.60	3.50	3.50	-0.40
JNR Res Inc	30	0.47	0.47	0.47	-0.03
Jakarta Dev t	50	0.21	0.21	0.21	-0.09
Jarvis Res	244	0.53	0.48	0.48	-0.05
Jaw Res	244	0.53	0.48	0.48	-0.05
Jersey Gold	89	0.18	0.16	0.18	-0.01
Jet Egy Corp a	338	1.82	1.80	1.80	+0.05
Job Ind a Gld	1000	0.20	0.20	0.20	
Jopac Res	500	0.10	0.10	0.10	-0.01
Jot-It Stfw	374	0.70	0.65	0.67	

K / M

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. net
KRL Ress Cor	100	0.09	0.08	0.08	-0.01
Kalahari	1380	0.50	0.43	0.45	+0.02
Kelso Tech	290	0.14	0.14	0.14	-0.01
Kemgas Ltd	20	1.50	1.35	1.45	+0.05
Kennich Mng	660	0.30	0.29	0.30	-0.02
Kensington a	1392	0.32	0.27	0.31	+0.06
Kernow Res	100	0.40	0.40	0.40	
Key Cap Grp	10	0.17	0.17	0.17	
King Glen Dev a	1				
Klondex	50	0.54	0.54	0.54	-0.02
Klondike Gld a	25				
Knightvale	25	0.15	0.15	0.15	+0.05
Knighthawk	50	0.50	0.50	0.50	
Kruger Cap	5	0.11	0.11	0.11	-0.05
LAC Mnrls Ltd	1392	0.92	0.87	0.91	+0.06
La Plata Gld	78	3.45	3.40	3.45	
La Rock Mng	120	0.06	0.07	0.07	-0.01
Labrador Mt	1004	0.20	0.15	0.17	-0.03
Latitude Min	82	0.19	0.19	0.19	
Layfield Res	565	0.08	0.07	0.07	
Leader Diamnd a	50	0.64	0.64	0.64	-0.01
Leigh Res Cp	65	0.35	0.34	0.35	+0.01
Leopardus	250	0.35	0.30	0.32	+0.02
Levelland	21	0.12	0.12	0.12	
Lima Gold Cp	21				
Liquid Gold a	310	0.28	0.25	0.28	+0.02
Load Res Ltd t	1				
Lone Star Ex a	158	0.07	0.06	0.06	-0.01
Lorica t	35	0.12	0.12	0.12	-0.01
Luxeira a	188	0.57	0.55	0.55	-0.02
Lucky Break	1900	0.02	0.02	0.02	
Luxmatic Tec	265	0.76	0.75	0.75	-0.01
Luxor Intl	1000	0.75	0.75	0.75	-0.08
Lysander Gld a	120	0.14	0.14	0.14	
MCB Invco Cp	1				
MIT Vens Cor	75	0.55	0.53	0.55	+0.11
MMX Vens Inc t	24				
Madison a	1000	1.50	1.36	1.45	-0.09
Major Genl a	90	0.30	0.30	0.30	+0.02
Mammoth Egy	22				
Mandorin	3004	0.12	0.08	0.12	+0.01
Mango	330	0.33	0.27	0.27	-0.06
Mansfield a	734	1.05	0.93	0.93	-0.11
Maple Leaf	1000	0.75	0.75	0.75	
Mar-West Res a	504	1.03	0.96	1.03	+0.08
Markatech	140	0.09	0.07	0.09	-0.01
Masterpiece a	100	0.13	0.13	0.13	+0.01
Maymac Petr	200	0.05	0.05	0.05	-0.01
Menika	10	0.07	0.07	0.07	
Mercury Schd	1541	0.10	0.10	0.10	-0.02
Metro Res Co a	173	0.85	0.80	0.85	+0.10
Mickokay Com	235	0.26	0.24	0.24	-0.01
Mill City a	1000	0.21	0.21	0.21	
Mindflight a	90	0.75	0.75	0.75	+0.15
Minefinders a	59	1.58	1.41	1.45	
Mins Intl Re	1000	0.25	0.25	0.25	-0.01
Minvita	19	0.22	0.22	0.22	
Miranda Ind	50	0.30	0.30	0.30	+0.01
Modern Res	88	0.03	0.03	0.03	-0.01
Molycor Gold	150	0.30	0.26	0.26	-0.14
Mongolia Gld a	522	0.18	0.16	0.18	+0.01
Montoro	275	0.18	0.18	0.18	
Moorgate	198	1.68	1.52	1.52	-0.23
Mosaic Techs	55	0.80	0.77	0.77	-0.07
Motion Works a	1708	0.11	0.08	0.10	
Mountain Pro a	555	4.30	4.00	4.20	+0.20
Mtn Lake	45	0.28	0.28	0.28	
Multi-Disciplay	300	0.25	0.25	0.25	
Multimillion a	672	2.30	2.25	2.30	+0.05
Mylan	1310	0.70	0.55	0.64	+0.04

N / Q

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. net
NA Tungsten	50	0.20	0.20	0.20	-0.02
NDT Vens Ltd	663	0.34	0.31	0.31	-0.02
Natl Challen a	1212	0.80	0.75	0.75	-0.01
Natl Healthc a	75	4.55	4.55	4.50	-0.10
Navarre Res	60	0.05	0.04	0.04	
Navasota Res	15	0.85	0.80	0.80	-0.05
Nawary Res Cp	175	4.45	4.30	4.30	-0.20
Net Nanny	214	0.72	0.71	0.71	-0.01
Nevada Star	325	0.53	0.53	0.53	-0.02
New Arcadia	26	0.12	0.12	0.12	
New Claymore	70	1.91	1.91	1.91	-0.09
New Dolly Va	120	0.26	0.26	0.26

Monde

L'EXPRESS INTERNATIONAL

ARGENTINE

Militaires dénoncés

■ Une délégation du Parti communiste argentin a porté plainte lundi devant la justice espagnole pour la disparition de 136 militants, l'assassinat de 36 autres et l'emprisonnement de plus de 500 des leurs sous la dictature militaire, au pouvoir en Argentine de 1976 à 1983. Selon la délégation, ces cas « font partie des milliers et milliers de personnes qui ont souffert et souffrent (en Argentine) des conséquences du génocide et du terrorisme étatique, considérés comme des crimes de lèse-humanité ». La délégation a demandé que l'affaire fasse l'objet d'une enquête, d'un procès et d'une sanction en Espagne, étant donné que ceci est impossible en Argentine, en raison de la mise en place de « normes d'impunité », comme par exemple les grâces.

d'après AFP

TURQUIE

Chasse aux Kurdes

■ L'aviation turque a bombardé hier des camps tenus par des séparatistes kurdes dans le nord de l'Irak, près de la frontière avec la Turquie, a annoncé l'agence Anatolia. De même source, on précise que les forces terrestres turques ont attaqué dans le même temps des positions rebelles sur les hauteurs enneigées de Kel Mehmet et de Cudi. Aucun bilan officiel n'a été annoncé après deux semaines d'offensive de l'armée turque contre les bases arrières kurdes dans le nord de l'Irak. Près de 20 000 soldats turcs, appuyés par 8000 combattants d'une formation irakienne alliée, le Parti démocratique du Kurdistan, participent à cette opération militaire transfrontalière.

d'après AP

CONGO-KINSHASA

Enquêteurs évacués

■ Devant l'hostilité de la population locale, l'équipe des inspecteurs de l'ONU chargée d'enquêter sur les massacres de réfugiés hutus rwandais commis au Congo-Kinshasa a été contrainte de quitter la ville de Mbandaka (nord-ouest) et de regagner Kinshasa. Le porte-parole onusien Juan-Carlos Brandt n'a pas pu préciser hier à la presse quand l'équipe était partie et si elle pourrait revenir un jour à Mbandaka, où elle avait commencé ses investigations la semaine dernière après des mois de blocages administratifs dans la capitale congolaise.

d'après AP

TUNISIE

Ksila renonce

■ Le vice-président de la Ligue tunisienne de défense des droits de l'homme (LTDH), Khémaïs Ksila, a mis fin samedi à une grève de la faim commencée en prison deux jours plus tôt pour protester contre ses conditions de détention, ont indiqué hier son avocat et sa famille. Détenu depuis le 29 septembre, Ksila a arrêté son jeûne après avoir reçu « des garanties pour l'amélioration de ses conditions d'incarcération et pour l'arrêt des tracasseries à l'égard de sa famille », ont précisé les mêmes sources. Ces « garanties » ont été données à l'épouse du prisonnier, Fatma Ksila, par le ministère de l'Intérieur où elle a été reçue samedi avant de rendre visite à son mari qui a aussitôt suspendu sa grève de la faim.

d'après AFP

RWANDA

Justice impuissante

■ Les difficultés rencontrées par le pouvoir judiciaire rwandais et le Tribunal pénal international pour le Rwanda (TPR), ainsi que le fossé qui sépare ces deux juridictions, témoignent de l'impasse dans laquelle se trouve la justice face au génocide rwandais. Trois ans après le massacre, idéologiquement préparé et hiérarchiquement organisé, de 500 000 à 800 000 Tutsis et Hutus modérés, aucun de ces deux arsenaux juridiques n'a trouvé la réponse adéquate à un drame collectif d'où aucun Rwandais n'est sorti indemne. Trois ans après sa création, le TPR n'a pas prononcé le moindre jugement.

d'après AFP

«Allégations scandaleuses», répond Paris à Louise Arbour

d'après AP et AFP
PARIS

Paris a du mal à cacher sa colère après les accusations lancées par le procureur général du Tribunal pénal international pour l'ex-Yougoslavie (TPI).

Les allégations de Louise Arbour selon lesquelles les criminels de guerre se sentent « en sécurité absolue » dans le secteur français de l'OTAN en Bosnie sont « scandaleuses », a déclaré hier le ministre des Affaires étrangères, Hubert Védrine.

Le chef de la diplomatie française a fait part de l'irritation des autorités françaises à Mme Arbour en personne, lors d'un entretien d'une heure lundi au Quai d'Orsay, lui signifiant qu'elles avaient été « profondément choquées » par ses propos.

Selon le porte-parole du ministère, Anne Gazeau-Secret, la juriste canadienne a reconnu de son côté que des « progrès » avaient été enregistrés dans la coopération de la France avec le tribunal de La Haye, mais que ceux-ci demeuraient « modestes ». Cette coopération reste « insuffisante », a affirmé Mme Arbour à Hubert Védrine, souhaitant qu'elle « aille plus loin ».

Dans *Le Monde*, ce week-end, puis dans *Libération*, hier, le procureur général du TPI soulignait que la France « faisait obstacle à l'éclatement de la vérité » en Bosnie où, dans le secteur sous contrôle français, « les criminels de guerre se sentent en sécurité absolue ».

Cette prise de position de Mme Arbour faisait suite aux récents propos du ministre de la Défense, Alain Richard, très critiques à l'égard du TPI. Le 8 décembre dernier, lors d'un déjeuner avec la presse, il avait notamment accusé cette juridiction de pratiquer une « justice spectacle », ajoutant que « jamais » la France n'autoriserait ses officiers à témoigner oralement à La Haye.

Après ses entretiens au Quai d'Orsay, Mme Arbour a publié un communiqué dans lequel elle affirme avoir demandé à M. Védrine « d'intervenir pour faire en sorte que la position récemment prise par le ministre français de la Défense (...) soit réévaluée dans un sens plus conforme au respect de la procédure judiciaire internationale ».

Lors de son entretien avec Mme Harbour, M. Védrine a rappelé que la France était « à l'origine du TPI » et qu'elle avait « payé un tribut plus lourd que n'importe quel autre pays à la recherche de la paix en Bosnie ».

Le ministre a ajouté que « tous les alliés de la SFOR (Force de stabilisation de l'OTAN) partageaient la même détermination que les criminels de guerre soient déférés devant la justice », reprenant à dessein, mot pour mot, les termes employés par le secrétaire général de l'OTAN, Javier Solana.

Celui-ci, dans un communiqué, a tenu en effet à « féliciter les hommes et les femmes français qui participent à l'opération de la SFOR en Bosnie ». Selon lui, « depuis le tout début, la France est très active dans l'effort pour apporter la paix en Bosnie, et la contribution des autorités françaises est majeure ».

Mais un reportage diffusé dimanche sur les ondes de la télévision française tendait plutôt à renforcer les propos de Mme Arbour alors qu'on voyait un présumé criminel de guerre prendre un verre dans un bar du secteur bosniaque sous contrôle français.

Selon l'émission, Janic Janko, offrait 3000 $ à un journaliste pour lui expliquer comment il « coupait les gorges et crevait les yeux ». Derrière, on appercevait, deux officiers de la SFOR tranquillement installés à la terrasse.

Ce qui a fait dire à Mme Arbour que ces images n'avaient pas besoin d'explications.

Autres assassinats en Algérie

AFP
ALGER

Vingt-deux personnes ont été assassinées samedi par des islamistes armés présumés, dans un quartier d'Alger et dans la région de Khémis-Miliana, ont rapporté hier plusieurs journaux de la capitale.

Dans la nuit de samedi à dimanche, un groupe armé islamiste a pénétré dans une ferme dans le quartier de Chéraga (banlieue sud-ouest d'Alger) et massacré à la hache et au couteau 14 personnes.

Les assaillants ont, en outre, enlevé cinq jeunes filles âgées entre 16 et 25 ans. Au cours des dernières années, la plupart des jeunes filles enlevées par le Groupe islamique armé (GIA) ont été retrouvés égorgées.

Les victimes s'étaient installées à cet endroit après avoir fui leur village d'origine, Rébaihia, près de Médéa (80 km au sud d'Alger), une région où les massacres de villageois ont fait des centaines de morts.

Quelques heures avant la tuerie de Chéraga, huit personnes ont été assassinées après avoir été interceptées à un « faux barrage », dressé près de Khémis-Miliana (120 km au sud-ouest d'Alger), selon le quotidien *Liberté*.

La semaine dernière, sept personnes ont été également assassinées à des « faux barrages ».

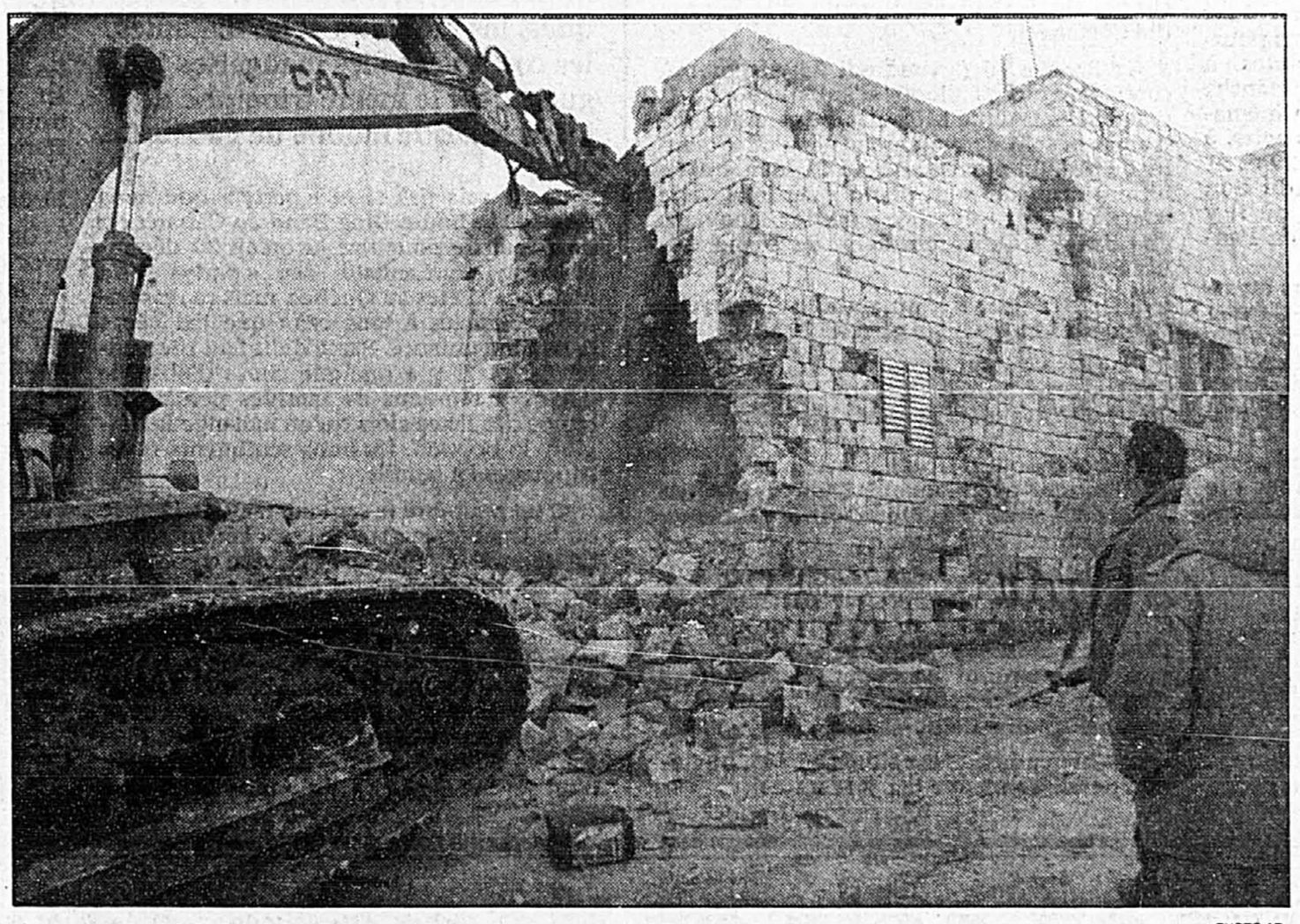


PHOTO AP

Israël démolit quatre maisons de familles du Hamas

L'armée israélienne a détruit hier à Assira (Cisjordanie) les maisons des familles de quatre militants du groupe terroriste palestinien Hamas, qui s'étaient fait sauter avec leur bombe lors de deux attentats-suicides cette année à Jérusalem. Pour le président de l'Autorité palestinienne Yasser Arafat, ces démolitions sont « une nouvelle violation de ce qui avait été conclu » lors des accords de paix.

Un bombardement fait 80 victimes au Nigeria

AFP
FREETOWN

Quatre-vingts civils ont été tués au cours des bombardements nigérians de la semaine dernière à Zimmi qui ont fait quelque 400 sans-abri, a annoncé hier le chef d'état-major de la junte le colonel Samuel Williams.

Le gouvernement militaire avait dressé précédemment un bilan de 25 morts après des bombardements effectués par des Alpha-Jets nigérians de la force ouest-africaine l'ECOMOG sur cette ville proche de la frontière libérienne.

Les victimes sont essentiellement des fermiers, a précisé le colonel Wiliams, selon lequel ce bombardement visait à détruire le camp militaire fortifié de Daru. L'armée sierra-léonaise tient toujours le secteur, a-t-il ajouté.

Selon la junte, l'armée nigériane a effectué quatre bombardements, notamment sur l'aéroport de Makeni (nord), « alors qu'il n'existe aucune installation stratégique dans le secteur », a affirmé le chef d'état-major.

« Les Nigérians sont en train de provoquer l'armée sierra-léonaise pour la pousser à passer à l'offensive et faire dérailler le processus de paix, né du plan de paix de Conakry » signé le 23 octobre dernier, a ajouté le colonel Williams.

Ce dernier a affirmé que le gouvernement militaire était toutefois toujours « engagé dans le processus, en particulier dans les pourparlers sur le désarmement ».

REPÈRES / *Iran—États-Unis*

Un dégel difficile

CAROLE LANDRY
Agence France-Presse, WASHINGTON

Le processus de paix entre les pays arabes et Israël et la poursuite de la présence militaire américaine dans le Golfe apparaissent comme des obstacles majeurs au dégel des relations américano-iraniennes, qui semble actuellement s'esquisser.

Le dernier épisode de l'offensive de charme iranienne est venu dimanche du président iranien Mohammad Khatami, qui a appelé à un dialogue entre les deux pays, en assurant de son « grand respect pour le peuple américain ».

« J'ai un grand respect pour le grand peuple des États-Unis. Dans un avenir pas très lointain, je m'adresserai au peuple américain », avait poursuivi Khatami lors d'une conférence de presse à Téhéran, ouvrant ainsi une perspective de dialogue avec Washington, 18 ans après la rupture entraînée par la révolution islamique de 1979.

Prudent, Khatami avait toutefois estimé qu'il « faudrait du temps » pour que les relations politiques entre l'Iran et les États-unis soient normalisées car « les racines du problème sont profondes ».

La Maison-Blanche a réagi hier en saluant le « ton nouveau » des dirigeants iraniens.

« Je n'aimerais rien de mieux que d'avoir un dialogue avec l'Iran, à condition que nous puissions avoir une discussion honnête sur tous les problèmes pertinents », a déclaré le président Bill Clinton.

Clinton a toutefois réitéré les préoccupations de l'administration américaine qui accuse Téhéran de soutenir le terrorisme international, d'être opposé au processus de paix au Proche-Orient et de développer un programme d'armes de destruction massive.

Téhéran refuse de reconnaître l'État d'Israël et apporte son soutien au mouvement chiite libanais Hezbollah, considéré par les États-Unis comme une organisation terroriste.

Mais Khatami a souligné dans son discours dimanche que l'Iran condamnait le terrorisme et considérait son soutien aux organisations anti-israéliennes comme une forme de légitime défense.

Téhéran voit aussi d'un mauvais oeil la présence dans le Golfe de quelque 30 000 soldats, de dizaines de navires et de centaines d'avions américains.

Les États-Unis et l'Iran n'entretiennent plus de relations diplomatiques depuis avril 1980 à la suite de la prise en otages de 52 diplomates américains durant 444 jours à Téhéran.

Washington impose depuis deux ans et demi un embargo économique total envers l'Iran, renforcé entretemps par la loi dite « D'Amato », qui permet aux États-Unis de sanctionner toute entreprise étrangère investisssant dans les secteurs pétrolier et gazier iraniens plus de quarante millions de dollars par an.

Le département d'État a posé comme condition à l'ouverture d'un dialogue que le gouvernement iranien désigne à cet effet un représentant autorisé pour mener des négociations de fond.

De son côté, Téhéran continue de réclamer, en signe de sérieux, le dégel des avoirs iraniens aux États-Unis, bloqués depuis la crise des otages.

Répondant aux gestes d'ouverture du régime iranien, Washington semble avoir choisi d'explorer une nouvelle approche vis-à-vis du régime iranien, en partie à cause de son échec auprès de l'Union européenne dans sa politique d'isolement du « régime des mollahs ».

Mais les divergences fondamentales qui subsistent entre les deux pays sont loin d'être négligeables, explique Anthony Cordesman, expert de l'Iran au Centre d'études internationales et stratégiques (CSIS), à Washington.

Il est peu probable, estime-t-il, qu'on assiste à une percée majeure dans l'amélioration des relations bilatérales, en raison du fossé qui sépare les positions des deux pays. Selon lui, la règle du jeu est une question de patience et de retenue.

Arts et spectacles



Dominique Michel en Diane Dufresne (1984).



Dominique Michel en Michèle Richard (1989).

Une orgie de vieux *Bye Bye* à la Cinémathèque

TÉLÉVISION



Louise Cousineau

Les vieux *Bye Bye* étaient-ils si bons que ça ? Votre mémoire a-t-elle embelli les bons moments et oublié les horribles ? Vous pourrez remettre les pendules à l'heure à compter de dimanche prochain, alors que la Cinémathèque québécoise présente tous les soirs, à l'exception des congés — 22, 24, 25, 29 et 31 décembre — une série de *Bye Bye* du bon vieux temps. C'est-à-dire du temps où il y avait une vraie revue humoristique de l'année à Radio-Canada.

Les moins curieux peuvent toujours attendre au 31 décembre 23 h à Radio-Canada pour voir les meilleurs moments des *Bye Bye*, choisis par Mouffe et le réalisateur Pierre Séguin. En panne sèche pour passer l'année 97 en revue, le *Bye Bye* de cette année sera une rétrospective des 30 derniers *Bye Bye*.

La Cinémathèque affichera deux émissions par séance — 4 $ la soirée — et débutera le dimanche 21 décembre à 20 h 45 avec la cuvée 69, suivie du *Bye Bye* 70.

Vous pourrez même revoir, le samedi 27, le tristement célèbre *Bonne année Roger*, une tentative de révolutionner le *Bye Bye*, qui avait soulevé un tollé de protestations. Mais cette émission a vu naître un couple devenu célèbre depuis : Popa et Moman. À l'époque, Claude Meunier était déjà Popa, mais Moman était jouée par Véronique Le Flaguais, avec un menton postiche à la Mulroney. Claude Meunier avait écrit le sketch où Popa et Moman reçoivent leur fille et son chum noir à Noël. « T'as fait monter ton chauffeur de taxi ? », entonne Popa d'entrée de jeu.

Le reste est toutefois aussi mauvais que la première fois...

Pour avoir goûté à plusieurs cassettes hier après-midi, je peux vous affirmer que le rythme des émissions était très lent avant 1976, et que certains sketches paraissaient immensément longs. Mais la politique et le hockey étaient souvent à l'honneur. C'était l'époque où ces deux sports nationaux étaient encore très prisés chez nous.

Le *Bye Bye 76* m'a paru bien meilleur : c'était l'année de l'élection du Parti québécois et aussi l'année des Jeux olympiques. Vous pourrez revoir Dominique Michel, poussée par une mère ambitieuse jouée bien sûr par Denise Filiatrault, tenter d'imiter Nadia Comaneci.

Ce *Bye Bye 76* (vendredi 26 décembre) contient d'autres pièces d'anthologie de la grande Dominique Michel. Une comique qui n'a pas besoin de mots pour nous faire crouler de rire. En pianiste André Gagnon, qui finit par tirer son petit piano jouet hors de la scène, ou alors « évachée » sur le piano dans une caricature extraordinaire de Diane Dufresne.

Il faut le faire : être aussi drôle, à nos yeux d'aujourd'hui, qu'il y a plus de 20 ans !

Pour les vrais amateurs, il y a aussi à l'affiche les deux revues de l'année qui ont été présentées avant les *Bye Bye*. Ça s'intitulait *Ça va éclater !* et il y en a eu deux, en 64 et 65. Déjà Dominique Michel faisait partie de la distribution, avec Donald Lautrec, Jacques Desrosiers et Denise Filiatrault. Représentation le samedi 20 décembre.

Le 30 décembre, la Cinémathèque offre *Salut Bye Bye*, une rétrospective des meilleurs moments des années précédentes diffusée en 1986 et réalisée par Jacques Payette. Les amateurs pourront comparer ces meilleurs sketches avec ceux qui seront présentés le lendemain soir à Radio-Canada.

La Cinémathèque est située au 335, boulevard de Maisonneuve Est, à Montréal.

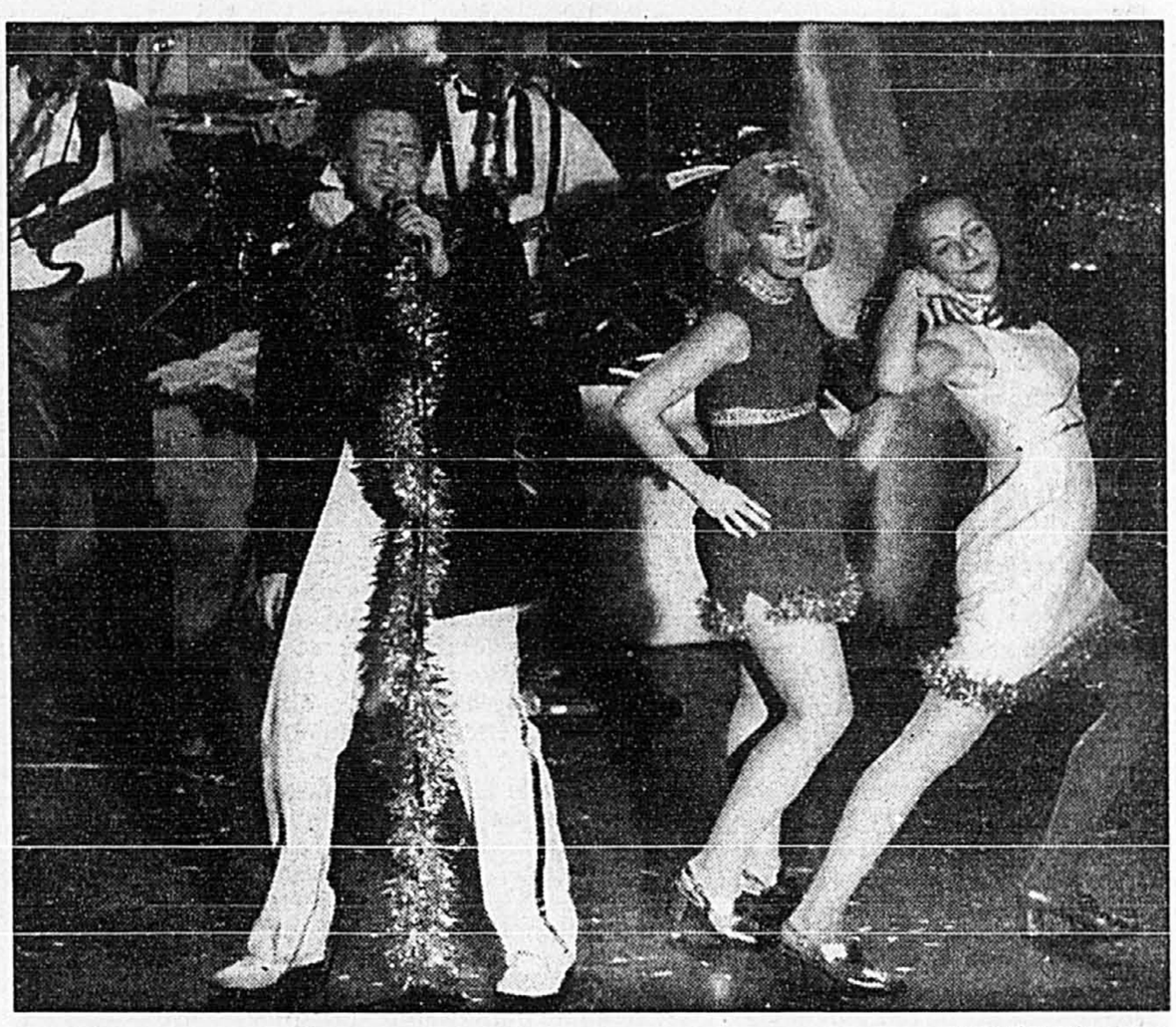


PHOTO RÉMI LEMÉE, *La Presse*

Le costume du chanteur vous donne une idée du reste...

Un spectacle où le Québécois assume sa kétainerie...

JEAN BEAUNOYER

Si Ding et Dong savaient chanter, ils feraient partie du groupe du Boum Ding Band. Avec les perruques, les mononcs et les matantes, les costumes et les mauvaises blagues, c'est le même triomphe du kitsch dans le monde de l'absurde.

Je ne sais pas si le « party » que nous propose le Boum Ding Band au Cabaret du musée Juste pour rire jusqu'au 20 décembre, est représentatif des « partys » du temps des Fêtes au Québec, mais ça ressemble drôlement à tous ceux que j'ai vécus dans mon enfance. Parce qu'il faut bien admettre qu'il y a quelque chose d'absurde dans ces réunions de familles pendant le temps des Fêtes alors qu'on mélange la religion, la boisson, les bons sentiments et les tripotages en famille.

C'est peut-être le seul moment de l'année où le Québécois assume ses « kétaineries ». Le Boum Ding Band l'a très bien compris et en fait une spectaculaire démonstration. Il faut voir le chanteur soliste Larry Bouledingue enlever ses « claques » avant d'entreprendre sa première chanson, *Père Noël arrive ce soir* . Costume brillant, cheveux gonflés comme dans les années 60, Bouledingue et ses quatre musiciens nous chanteront tous les airs de Noël connus dans l'atmosphère d'un joyeux « party » du temps des Fêtes. Mononc Fernand (Claude Despins) et matante Noëlla (Nathalie Richer) reçoivent la visite à l'occasion de la nuit de Noël. Finalement, on retrouvera une douzaine de personnes sur scène et ça ne dérougit pas pendant deux heures.

Un spectacle dément, inqualifiable, où les surprises se succèdent à un rythme d'enfer. Par exemple : qui aurait imaginé retrouver le soliste des Gendarmes, Claude Harvey, chantant *Sainte Nuit* ? Eh bien, l'événement s'est produit devant nos yeux ! Et Claude chante toujours aussi bien.

Un peu plus tard, on prévoyait un gag avec l'interprétation de *Minuit chrétiens* . Tel ne fut pas le cas cependant lorsque Marc Laviolette, un véritable ténor, nous a émus par son talent et sa performance, je dirais dramatique, de ce traditionnel chant. On l'a applaudi debout.

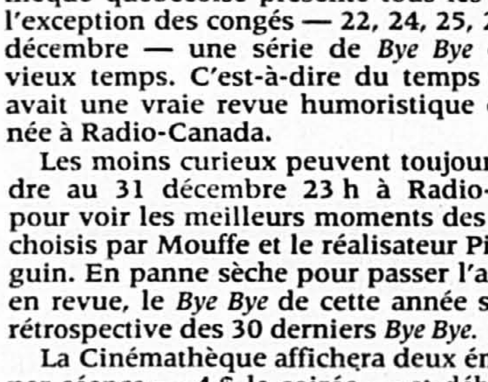
Il y avait de tout dans cette soirée. Même un « siffleux » (Guillaume Chouinard) qui nous a permis de renouer avec un art qui se perd. Guillaume s'est exécuté à l'intérieur d'un pot-pourri des chants de Noël.

Par la suite, le Boum Ding Band a penché vers la comédie musicale avec ses choristes-danseuses-interprètes-comédiennes pendant *Le Sentier de neige* , un classique des Classels. Ringo (Bruno Landry) a « crooné » pour sa part un air de Noël avant de vider les derniers verres pendant que Larry chantait *Le père Noël c't'un Québécois* .

Il faut le voir pour le croire.

Le Messie ce soir et demain soir

MUSIQUE



Claude Gingras

Tradition maintenue, c'est ce soir et demain soir, 19 h 30, à la basilique Notre-Dame, que l'Orchestre Symphonique de Montréal présente son audition annuelle de *Messiah — Le Messie* — de Handel. Le chef invité cette année est Nicholas McGegan, qui en est à sa troisième visite à Montréal mais à son premier *Messie* local. Ses solistes : le soprano Ann Monoyios, le mezzo-soprano Catherine Robbin, le ténor Gordon Gietz et le baryton Brett Polegato ; tous canadiens, sauf le soprano, qui est des États-Unis. Et un premier *Messie* à l'OSM pour le baryton mais non pour les autres : Monoyios l'y a chanté en 1993, Gietz en 1994, et Catherine Robbin y fut soliste six fois déjà, de 1982 à 1993.

Bien connu des discophiles, le nom de Nicholas McGegan est associé à l'enregistrement le plus complet qui soit du *Messie*. En 1991, en effet, il en signait chez Harmonia Mundi une version musicologique à six solistes comprenant, en plus des 53 numéros habituels, tous les airs de remplacement que Handel écrivit pour tel chanteur ou telle occasion. Avec l'aide d'un tableau, il est ainsi possible de reconstituer chez soi neuf auditions différentes du *Messie* que Handel dirigea ou entendit.

Rencontrant la presse musicale hier midi, entre deux répétitions, le chef britannique de 48 ans avait un peu oublié ce « *Messiah*-do-it-yourself ». Ma question était assez perverse, je l'avoue, étant donné que je connaissais la réponse : « Combien de versions peut-on ainsi reconstituer ? ». Mais la réponse, « Five, I think », est révélatrice. M. McGegan avoue qu'il est moins pointilleux maintenant en ce qui concerne l'authenticité. « J'appartiens à la seconde génération des « baroqueux », celle pour qui les instruments exacts importent moins que l'émotion. » Il ne favorise d'ailleurs pas l'élimination systématique du vibrato. « Le vibrato existait à l'époque ; il était tout simplement employé différemment... » Et il a choisi l'édition Bärenreiter plutôt que celle plus courante de Watkins Shaw, qu'il trouve trop rigoureuse.

Suivant la tradition baroque, il fera son *Messie* avec des effectifs moyens, soit 40 instrumentistes et 84 choristes, mais laissera une bonne place au vibrato. Sa lecture s'en tiendra à la partition traditionnelle. Donc, aucun des airs supplémentaires de son enregistrement, même que, pour des raisons de longueur, il omettra une demi-douzaine d'airs. « Vers la fin surtout, parce qu'à ce moment-là tout a été dit. » Et il laissera ses solistes ornementer à leur façon, annonce-t-il encore.

À son avis, l'identification exclusivement anglo-saxonne du *Messie* à la fête Noël ne s'explique qu'en partie. « En ce qui concerne la Nativité, d'accord. Mais le reste ? La Passion, par exemple ?... Handel avait eu raison d'en faire une oeuvre de Pâques. » Il ne croit pas non plus que ce soit le plus grand des oratorios de Handel, bien qu'il l'ait dirigé quelque 70 fois à ce jour. Il nous dit encore que son répertoire ne se limite pas à l'ancien — il dirige aussi Stravinsky et *The Planets*, de Holst — et qu'il ne rencontre jamais ses collègues du baroque... « sauf dans les aéroports ».



Nicholas McGegan

Un nouveau *Don Giovanni*

■ Jeudi et vendredi soirs, 20 h, au Monument-National, Yuli Turovsky et ses Musici augmentés à 35 musiciens présentent une version multimédia de *Don Giovanni*. Dans cette « relecture » du célèbre opéra de Mozart créée à Chicago en 1993, le compositeur américain Amnon Wolman utilise de nouvelles technologies (effets visuels, voix préenregistrées) et réduit la distribution à deux protagonistes, Don Juan et Donna Elvira, considérant que chacun renferme effectivement les autres personnages du drame. Ainsi, c'est Don Juan qui chante le célèbre *Air du catalogue* de son valet Leporello.

Turovsky a dirigé cette nouvelle version de *Don Giovanni* en Israël récemment avec les deux mêmes solistes qu'à Montréal, soit Dan Ettinger, baryton, et Gladys Mayo, soprano.

Noël au Métropolitain

■ À l'occasion de Noël, Joseph Rescigno et l'Orchestre Métropolitain ont monté un programme « pour toute la famille » (admission : 40 $ par groupe de cinq personnes) qui, donné cette semaine en tournée périphérique, connaîtra sa dernière présentation samedi soir, 19 h, salle Maisonneuve de la Place des Arts. Le programme : *Children's Corner*, de Debussy, *Jeux d'enfants*, de Bizet, *Ma Mère l'Oye*, de Ravel, et chants de Noël, dont le fameux *Minuits,Chrétiens*, avec participation du public. Chantal Lambert et Marc Hervieux seront les récitants dans le conte de Ravel.

Musique à la radio

■ La discographie du *Messie* de Handel est au programme de l'*Île déserte* de Georges Nicholson jeudi, 20 h, CBF-FM. Les invités : Bernard Lagacé et Joël Thiffault. À CBF-FM également, samedi, 13 h 30, à la radiodiffusion en direct du Metropolitan : *Il Barbiere di Siviglia*, de Rossini, avec Dwayne Croft, Vesselina Kasarova, Bruce Ford et Paul Plishka. Au pupitre : Edoardo Müller. Aux entractes montréalais : Michel Veilleur et Bruno Laplante.

En bref

■ Le violoncelliste Étienne Pasquier, dernier survivant du célèbre Trio Pasquier, est mort dimanche à Paris, à 92 ans. Prisonnier des Allemands avec Messiaen pendant la guerre de 1939-45, il créa en captivité le *Quatuor pour la Fin du Temps* de ce dernier, qui était alors au piano... Antonio Lysy et Yehonatan Berick sont allés rejoindre à Berlin leur ami Louis Lortie pour répéter le programme d'une tournée en Italie cette semaine... Les quatre gagnants du concours de chant Jeunes Ambassadeurs lyriques sont Joane Bellavance, Mireille Dufour, Éthel Guéret et Maria Soulis... La Chapelle historique du Bon-Pasteur ferme pour la période des Fêtes. Réouverture le 21 janvier.

Télé-Québec ne renouvelle pas le contrat de Jean-Luc Mongrain

Presse Canadienne

Le contrat liant l'animateur Jean-Luc Mongrain à Télé-Québec ne sera pas renouvelé à son échéance à la fin du mois.

Mais la chaîne publique n'exclut pas de faire encore des affaires publiques avec M. Mongrain, plus tard, a indiqué hier Céline Meilleur, de Télé-Québec. Vendredi, le président Robert Normand avait indiqué au personnel de Télé-Québec que le contrat actuel de l'animateur et producteur ne serait pas prolongé.

En outre, à compter du lundi 5 janvier, Télé-Québec fera débuter son horaire de semaine à 9 h le matin ; l'émission intitulée *Mongrain* débute à 8 h.

Sa diffusion en reprise, de midi à 13 h, fera place du mardi au vendredi à la rediffusion d'*Allo Prof*. Présentée par Bernard Fortin, cette dernière occupe la case horaire de 17 h 30, du lundi au jeudi.

Par l'entremise de sa compagnie Ostar, Jean-Luc Mongrain fait travailler une dizaine de personnes en affaires publiques. Son équipe fera, comme prévu, 11 émissions spéciales du temps des Fêtes à Télé-Québec, entre le lundi 22 décembre et le vendredi 2 janvier, a rappelé Mme Meilleur.

EN BREF

Vivre avec le *Titanic*...

■ Leonardo DiCaprio se dit prêt à assumer le surcroît de notoriété que lui vaudra la sortie de *Titanic*. « Je vivrai tout simplement les conséquences, ce n'est pas la fin du monde. Ce n'est pas comme être attaqué au couteau de boucherie, ce sont des gens qui veulent vous parler, demandent un autographe ou veulent vous prendre en photo », a-t-il confié au *Times*. Au *Washington Post*, le réalisateur du drame maritime de 200 millions, James Cameron, a déclaré que « la grande richesse a quelque chose d'obscène ». Selon lui, il est raisonnable que « travailler fort et être astucieux vous soit profitable mais jusqu'à un certain point. Quand vous avez ce que vous croyez nécessaire, ce qui vient au-delà, c'est comme l'argent du monopoly. » Cameron ajoute avoir accepté qu'une partie de son cachet aille couvrir des surcoûts, survenus lors du tournage, mais il ne veut pas que les producteurs s'imaginent qu'il est prêt à recommencer.

Eastwood et le patrimoine

■ Clint Eastwood et son ex-femme comptent céder 54 hectares de terrain bordant une route panoramique, le long de la côte, au sud de San Francisco. Le don, évalué à six millions, ira à l'organisme patrimonial Big Sur Land Trust et la plus grande partie de ces terres restera accessible au public. Ce ranch fait partie de propriétés qu'Eastwood et son ex, qui demeure son associée, préfèrent donner ou ne pas développer. Les deux associés avaient acheté ces terrains, où étaient jadis cultivés les artichauts, pour éviter qu'ils soient lotis pour le domiciliaire.





LES CINÉMAS FAMOUS PLAYERS
ÉCRAN GÉANT! QUALITÉ DU SON! GRANDE DIFFÉRENCE!
5,00 $ EN MATINÉE REP. AVANT 18h00 lundi au vendredi (sauf jours fériés) • 5,00 $ La Fièvre du Mardi
Aussi le mercredi à 5,00$ aux ANGRIGNON, LAVAL, VERSAILLES et F.P.8 GREENFIELD PARK
HORAIRES DU 14 au 18 DÉCEMBRE ◆ INFO-FILM: 866-0111

PARISIEN — 480, rue Ste-Catherine O. — 866-3856
DE BEAUX LENDEMAINS (G) 1:35 7:00
POUR L'AMOUR DE ROSEANNA (G) 1:15 3:25 7:35 9:40
POUR UNE NUIT (16+) 4:15 9:20
✔PLAXMOL (G) 12:40 1:10 2:50 3:20 5:10 5:25 7:10 7:30 9:15 9:35 jeu 12:40 1:10 2:50 3:20 5:10 5:25 7:10 9:15 9:35
✔L'IDEALISTE (G) 12:50 4:00 6:45 9:45
COIN ROUGE (G) 1:25 4:10 6:55 9:25
LOS ANGELES INTERDITE (16+) 1:20 4:05 6:50 9:30

CENTRE EATON — 705, Ste-Catherine o (5e etage) — 985-5730
SWEET HEREAFTER (G) 1:10 3:50 6:40 9:30
✔FLUBBER (G) 12:30 1:00 2:40 3:10 5:00 5:15 7:00 7:20 9:05 9:25 lun 12:30 12:40 2:40 3:10 5:00 5:10 7:00 9:05 9:25 mer,jeu 12:30 1:00 2:40 3:10 5:00 5:10 7:00 9:05 9:25
✔RAINMAKER (G) 12:30 3:30 6:20 9:10
✔MAD CITY (G) 1:30 4:20 7:10 10:00 jeu 1:30 4:20 7:10
MAN WHO KNEW TOO LITTLE (G) 1:20 4:30 7:30 9:50

LOEWS — 954, rue Ste-Catherine O. — 861-7437
BOOGIE NIGHTS (16+) 12:10 3:10 6:20 9:30 jeu 12:10 3:10 9:30
✔AMISTAD (13+) 12:40 3:50 7:00 10:10
✔RAINMAKER (G) 12:30 3:40 6:40 9:40
DEVIL'S ADVOCATE (16+) 12:20 3:20 6:50 9:50 lun 12:20 3:20 9:50
✔MIDNIGHT IN THE GARDEN OF GOOD & EVIL (G) 12:00 3:00 6:10 9:20 mer 12:00 3:00 9:20

PALACE 6 — 698, rue Ste-Catherine O. — 866-6991
TOUS LES JOURS - TOUS LES FILMS 2,50$
✔NOTHING TO LOSE (13+) 12:30 2:40 4:50 7:00 9:00
PEACEMAKER (13+) 12:40 3:20 6:50 9:30
SEVEN YEARS IN TIBET (G) 12:20 3:10 6:20 9:10
✔GATTACA (G) 12:00 2:20 5:00 7:30 9:50
THE GAME (G) 12:10 2:50 6:30 9:20
✔GANG RELATED (13+) 1:00 3:40 7:20 9:40

DORVAL — 260, ave Dorval — 631-8586
ENTREE GENERALE 6.00$ - MATINEES 4,25$
MARDI & MERCREDI 4,25$
ENFANTS & AGE D'OR 4,25$
✔SCREAM 2 (SAC) 7:10 9:35 dim 1:20 4:10 7:10 9:35
FLUBBER (G) 6:50 9:10 dim 12:45 2:45 4:45 6:50 9:10
ALIEN RESURRECTION (13+) 7:20 9:40 dim 1:40 4:30 7:20 9:40
ANASTASIA (G) 7:00 9:00 dim 1:00 3:00 5:00 7:00 9:00

F.P.8-POINTE CLAIRE — (Pointe-Claire) 185 boul. Hymus — 697-8095
SWEET HEREAFTER (G) 7:10 10:00
ONE NIGHT STAND (16+) 7:30 9:45
MORTAL KOMBAT II: ANNIHILATION (13+) dim,mar 1:30 4:15
✔FLUBBER (G) dim,mar 12:30 1:30 2:40 3:30 5:00 6:30 7:00 8:30 9:05 lun,mer,jeu 6:30 7:00 8:30 9:05
STARSHIP TROOPERS (13+) dim,mar 1:05 4:00
✔BEAN: THE ULTIMATE DISASTER MOVIE (G) dim,mar 12:40 3:40
FAIRY TALE : A TRUE STORY (G) dim,mar 1:20 3:30
RAINMAKER (G) dim,mar 1:10 3:55 7:05 7:25 9:50 10:10 lun,mer,jeu 7:05 7:25 9:50 10:10
✔DEVIL'S ADVOCATE (16+) dim,mar 12:45 3:50 6:50 9:55 lun,mer,jeu 6:50 9:55
✔MIDNIGHT IN THE GARDEN OF GOOD & EVIL (G) 6:40 9:40

F.P.8-GREENFIELD PK — 5000, boul. Taschereau — 672-2229
✔FLUBBER (G) 7:00 9:05 dim 12:30 2:40 5:00 7:00 9:05
✔PLAXMOL (G) 7:10 7:30 9:15 9:35 dim 12:40 1:10 2:50 3:20 5:10 5:25 7:10 7:30 9:15 9:35
✔BEAN: THE ULTIMATE DISASTER MOVIE (G) dim 12:45 3:50
✔ET TOMBENT LES FILLES (13+) 7:20 dim 1:00 7:20
✔RAINMAKER (G) 7:20 10:05 dim 1:20 4:20 7:20 10:05
L'IDEALISTE (G) 7:15 10:00 dim 1:15 4:10 7:15 10:00
✔RED CORNER (G) 9:45 dim 3:30 9:45
✔LOS ANGELES INTERDITE (16+) 7:05 dim 1:05 7:05
✔L'AVOCAT DU DIABLE (16+) 9:50 dim 4:00 9:50
✔MIDNIGHT IN THE GARDEN OF GOOD & EVIL (G) 6:55 9:55

CENTRE LAVAL — 1600, boul. Le Corbusier — 688-7776
LES AILES DE LA COLOMBE (G) 7:15 9:25 dim,mar,mer 1:25 4:00 7:15 9:25
✔FLUBBER (G) dim 12:30 1:00 2:40 3:10 4:50 5:10 7:00 7:20 9:05 9:25 lun,jeu 7:00 7:20 9:05 9:25 mar,mer 1:00 3:10 5:10 7:00 7:20 9:05 9:25
PLAXMOL (G) dim 12:40 1:10 2:50 3:20 5:00 5:15 7:10 7:30 9:15 9:35 lun,jeu 7:10 7:30 9:15 9:35 mar,mer 1:10 3:20 5:15 7:10 7:30 9:15 9:35
✔KISS THE GIRLS (13+) 9:35 dim,mar,mer 3:45 9:35
✔RAINMAKER (G) 6:50 9:40 dim,mar,mer 1:15 3:55 6:50 9:40
L'IDEALISTE (G) dim 1:05 1:30 3:50 4:20 6:35 7:05 9:20 9:45 lun,jeu 6:35 7:05 9:20 9:45 mar,mer 1:30 4:20 6:35 7:05 9:20 9:45
✔RED CORNER (G) lun,jeu 9:45 dim,mar,mer 4:05 9:45
✔COIN ROUGE (G) 7:00 9:30 dim,mar,mer 1:35 4:15 7:00 9:30
✔L.A. CONFIDENTIAL (16+) 7:05 dim,mar,mer 1:20 7:05
✔DEVIL'S ADVOCATE (16+) 6:40 dim,mar,mer 12:50 6:40
✔MIDNIGHT IN THE GARDEN OF GOOD & EVIL (G) 6:30 9:30 dim 12:35 3:30 6:30 9:30

ANGRIGNON — 7077, boul. Newman — 366-2463
POUR UNE NUIT (16+) 9:30 dim,mar,mer 4:00 9:30
✔FLUBBER (G) 6:45 7:30 9:00 9:35 dim,mar,mer 12:00 1:00 2:10 3:10 4:25 5:15 6:45 7:30 9:00 9:35
PLAXMOL (G) 7:00 7:15 9:15 9:20 dim,mar,mer 12:30 12:40 2:40 2:50 4:40 5:10 7:00 7:15 9:15 9:20
BEAN: THE ULTIMATE DISASTER MOVIE (G) 7:05 dim,mar,mer 2:00 7:05
BEAN: LE FILM CATASTROPHE (G) 9:25 dim,mar,mer 4:20 9:25
✔KISS THE GIRLS (13+) 7:25 dim,mar,mer 1:20 7:25
✔RAINMAKER (G) 7:10 10:00 dim,mar,mer 1:10 4:10 7:10 10:00
L'IDEALISTE (G) 6:50 9:45 dim,mar,mer 12:50 3:50 6:50 9:45
✔RED CORNER (G) 9:50 dim,mar,mer 3:55 9:50
DEVIL'S ADVOCATE (16+) 6:35 dim,mar,mer 12:45 6:35
✔MIDNIGHT IN THE GARDEN OF GOOD & EVIL (G) 6:40 9:40 dim,mar,mer 12:35 3:40 6:40 9:40

VERSAILLES — Place Versailles — 353-7880
✔SCREAM 2 (SAC) 7:05 9:45 dim,mar 1:10 4:00 7:05 9:45
PLAXMOL (G) 7:00 7:20 9:05 9:25 dim,mar 12:30 1:00 2:40 3:10 5:00 5:15 7:00 7:20 9:05 9:25
ALIEN RESURRECTION (13+) 7:15 9:35 dim,mar 1:30 3:50 7:15 9:35
L'IDEALISTE (G) 6:50 9:40 dim,mar 12:45 3:35 6:50 9:40
COIN ROUGE (G) 7:10 9:50 dim,mar 1:15 4:10 7:10 9:50
✔SON DIGITAL

❄ Les CERTIFICATS-CADEAUX de ❄ FAMOUS PLAYERS sont en vente dès maintenant!

2580552



COUREZ LA CHANCE DE GAGNER UN VOYAGE D'UNE SEMAINE À PARIS POUR 2 PERSONNES AINSI QU'UN MAGNIFIQUE LIVRE SUR PARIS.

Répondez à la question suivante : **Nommez une autre œuvre de Molière déjà présentée au Théâtre du Nouveau Monde** Réponse :

Répondez correctement à la question et retournez le coupon, dûment rempli, à l'adresse indiquée ci-dessous. Le tirage aura lieu le 19 décembre 1997. Ce coupon paraîtra dans La Presse du 8 au 17 décembre 1997. Les facs-similés faits à la main sont acceptés. Règlements du concours disponibles au Théâtre du Nouveau Monde. La valeur approximative des prix offerts est de 2 200 $.

Retournez ce coupon-réponse à :
Concours *Le Misanthrope*
Théâtre du Nouveau Monde
84, rue Sainte-Catherine Ouest
Montréal (Québec) H2X 1Z6

NOM : AGE :
ADRESSE : APP. :
VILLE : CODE POSTAL :
TÉL. (RÉS.) : (TRAV.) :

THÉÂTRE DU NOUVEAU MONDE — La Presse — TOURS CHANTECLERC — AIR FRANCE — Champigny

2578044

VOTRE SOIRÉE DE TÉLÉVISION

par Louise Cousineau

10:30 2 - Christiane Charette
Parmi les invités: Marc Labrèche, Carole Amiel, la veuve d'Yves Montand.

19:00 10 - *L'huile de San Lorenzo*
Nick Nolte et Susan Sarandon tentent de mettre au point un traitement pour guérir leur fils de la dystrophie.

19:00 35 - La Fin du monde...
Les *bests of* de la saison, avec le concours Miss Personnalité et le Gala de l'ADISQ. Jean Leloup fait la version intégrale de la chanson-thème.

19:30 2 - La Facture
Un ordinateur qui ne fonctionne pas après un an et Future Shop ne trouve pas le bobo.

19:30 35 - Sonia Benezra
Interview de Nana Mouskouri.

19:30 TV5 - La Vie à l'endroit
Sommes-nous les orphelins de la princesse Diana? Mireille Dumas se penche sur le phénomène qui a poussé les gens à béatifier la princesse.

20:00 CD - *Le Dernier Glacier*
Une des plus belles chansons de Michel Rivard vient de ce film sur la fermeture de Shefferville. Robert Gravel et Louise Laprade sont les interprètes principaux.

21:00 2 - L'Année Villeneuve
Pour revivre les grands moments de Jacques Villeneuve cette année, et pour voir ses amis et admirateurs lui rendre hommage. Parmi les invités: Céline Dion, Vincent Damphousse, Michel Barrette, Pierre Bourgault et Roch Voisine.

21:00 17 - *Fatale*
Un film torride du réalisateur Louis Malle, dans lequel Jeremy Irons tombe éperdument amoureux de sa future bru, Juliette Binoche.

22:30 10 - Le Poing J
Invités: Patrice Brisebois, Raoul Duguay et Stéphane Rousseau.

CANAUX	18 h 00	18 h 30	19 h 00	19 h 30	20 h 00	20 h 30	21 h 00	21 h 30	22 h 00	22 h 30	23 h 00	23 h 30	CANAUX
SRC	2 9 13 Ce soir		Virginie	La Facture	Bouscotte		L'Année Villeneuve		Le Téléjournal	Le Point (22:27)	Les Nouvelles du sport	Cinéma (23:20)	SRC
TVA	4 8 t 7 10 Le TVA	Piment fort / S. Thériault	Cinéma / L'HUILE DE LORENZO (3) avec Nick Nolte, Susan Sarandon						Le TVA	Le Poing J / Raoul Duguay, Patrice Brisebois		TVA Sports / Loteries (23:52)	TVA
TOc	15 17 24 45 La Maison de Ouimzie	Québec plein écran	Christiane Charette en direct		Point de vue avec Pierre Bourgault / Près de nous		Cinéma / FATALE (4) avec Jeremy Irons, Juliette Binoche				Québec plein écran	La Période de questions	TOc
TQS	16 30 35 Presse-citron	Flash / Boum Ding Band	La fin du monde est à 7 heures	Sonia Benezra / Nana Mouskouri	Salle d'urgence		Cinéma / CLASSE DU FUTUR II (7) avec Sasha Mitchell, Caitlin Dulany				Le Grand Journal	Sports Plus	TQS
CTV	12 Pulse		E.T.	Just Shoot Me	Billy Graham Crusade		Home Improvement	Hiller and Diller	W-5		CTV News	Pulse/Sports	CTV
	8 Newsline		Wheel of...	Jeopardy	Boy Meets...	Soul Man						Nightline	
CBC	6 Newswatch		Riverdale	Undercurrents	Cinéma / MIRACLE ON 34TH STREET (4) avec Richard Attenborough				The National / CBC News		National Update	News (23:25)	CBC 6
ABC	22 News	ABC News	Frasier	Grace Under Fire		Soul Man	Home Improv.	Hiller & Diller	NYPD Blue		News/MASH	Nightline (23:35)	ABC 22
CBS	3 News		CBS News	E.T.	Jag		Michael Hayes		Dellaventura		News	Late Sh. (23:35)	CBS 3
NBC	5 News	NBC News	Jeopardy	Wheel of...	Mad About You	NewsRadio	Frasier	Just Shoot Me	Dateline NBC			Tonight... (23:35)	NBC 5
PBS	33 Newshour		Nightly Business	Computer...	Nova / Curse of T. Rex		Frontline / Nazi Gold		Innovation / Cracking the Code		Cinéma / THE EX-BOW INCIDENT		33
	57 ITN News	Nightly Business	Newshour		Mobil Masterpiece Theatre / Jeeves & Wooster IV (1-2/5)				Mapp & Lucia		Fools & Horses	Charlie Rose	57
	12 Légendes...	Volt	Panorama		Déclic! Mag.	Archimèdes	Cinéma / ROBERT ET CLARA (6) avec T. Langmann			Déclic! (22:35)	Panorama		12
CÂBLE	A & E Northern Exposure		Law and Order		Biography / Cinque		Cinéma / CRACKER: BEST BOYS (4) avec R. Coltrane, B. Flynn				Law and Order		A & E
	BRAVO Cleo Laine		Bravo! Videos	Mtl Jazz: a Jazz Celebration		Cinéma / GIANT STEPS (5) avec Billy Dee Williams				Carreras (22:15)	Homicide: Life on the Street		BRAVO
	CANAL D Animalier / Le Barrage des castors		Objectif Aventure/Transantarctiqua		Filière D / LE DERNIER GLACIER (4) avec Robert Gravel, Louise Laprade				Le Baron		Cinéma / LE CONVOI (5)		CANAL D
	DISC. ...Last Frontier	Beyond 2000	@ discovery.ca		Wildlife Tales	Wildlife on One	Exhibit "A"	EXN TV	Forbidden Places		@ discovery.ca		DISC.
	FOX Fresh Prince	Cheers	Mama's Family	Real TV	Cinéma / THE BEVERLY HILLBILLIES (5) avec J. Varney, D. Bader				Martin	Living Single	The Keenen Ivory Wayans Show		FOX
	GLOBAL Culture Shock	First Nat. News	Simpsons	Ready or Not	Mad About You	Dharma & Greg	Frasier	3rd Rock...	NYPD Blue		Sportsline	Global News	GLOBAL
	MP Les Bombes	Le Mix	Spéciaux		Musique vidéo		Perfecto	Musique vidéo / Se poursuit jusqu'à 1h00.					MP
	MMAX Country Max		Tendances Jazz				MusiMax Collection				Country Max		MMAX
	NW World News	Business News	Anne Petrie's Talk TV		The Lead	Big Life...	The National		Pamela Wallin		World News	Business News	NW
	RDI Euronews	Capital Actions	Le Monde ce soir		Grands Reportages		Le Journal RDI	Maisonneuve à l'écoute		Atlant. / Ontario	Éd. québécoise	Éd. de l'Ouest	RDI
	RDS Monde du sport	Sports 30 Mag	Hockey / Griffins - Rafales							Sports 30 Mag		Passion plein air	RDS
	TÉLÉTOON Le Zinzin...	Cadillacs...	Le Diable...	Donkey Kong	Ivanhoë	Barbe rouge	Les Simpson	Image par image		Highlander	Les Simpson	Splat!	TÉLÉTOON
	TLC Hometime		Bob Vila's Home Again		Trauma / The Making of a Doctor		The Aviators / Aces High		Future Fantastic/Shrinking Planet		Trauma / The Making of a Doctor		TLC
	TSN Off the Record	Sportsdesk	That's Hockey	Boxe / Keith Holmes - Paul Vaden			Boxe / Tim Witherspoon - John Ruiz				Sportsdesk		TSN
	TV5 Paris Lumières	C'est l'heure	Journal FR2	La Vie à l'endroit			Montagne	La Télé des Francofolies		Journal belge	Les Grands Entretiens du Cercle		TV5
	VIE Croque la vie		Jeux de société	Cinéma / TRAGIQUE RÉCONCILIATION (4) avec D. Soul, B. Hughes				Table ronde	Santé et Société / La Vie en jeu		Allô docteur		VIE
	YTV Nick & Noel	Santa Claus is Coming to Town		Pink Panther	Doug	Are You Afraid	Breaker High	Nighthood	Jake & the Kid		Tarzan	Dave Osborne	YTV
CANAUX	18 h 00	18 h 30	19 h 00	19 h 30	20 h 00	20 h 30	21 h 00	21 h 30	22 h 00	22 h 30	23 h 00	23 h 30	CANAUX

CÂBLE: A & E = ARTS AND ENTERTAINMENT - DISC. = DISCOVERY - MP = MUSIQUE PLUS - MMAX = MUSIMAX - NW = NEWSWORLD - RDI = RÉSEAU DE L'INFORMATION RDS = RÉSEAU DES SPORTS - TLC = THE LEARNING CHANNEL - TSN = THE SPORT NETWORK - TV5 = TÉLÉVISION INTERNATIONALE - YTV = YOUTH TV

EN BREF

Après les voitures au MBA, la moto au musée Guggenheim

■ Le musée Guggenheim, à New York, a fait savoir hier qu'il allait consacrer à la moto une exposition d'envergure digne de l'objet en question et de son importance autant comme icone culturelle que comme objet de design et exploit technique. *The Art of the Motorcycle* (*L'Art de la moto*) sera présentée du 26 juin au 12 septembre 1998. On y verra au moins 90 motos installées le long des rampes de ce musée en forme de colimaçon. Et ces motos raconteront l'évolution de l'engin en appuyant sur les moments les plus intéressants (comme le Hildebrand & Wolfmuller de 1894, Allemagne 1894, la BMW R32, la Boehmerland des années vingt, la Honda 50 Sper Cub des années cinquante, la Harley Davidson XLCR, de la fin des années soixante-dix, etc.). Un catalogue d'au moins 400 pages accompagnera l'événement. L'exposition circulera dans d'autres musées, mais elle ne viendra pas au Musée des beaux-arts de Montréal, nous a-t-on dit hier. Peut-être suivra-t-elle Pierre Théberge au Musée des beaux-arts du Canada à Ottawa ? On le saura dans les prochains jours.

The Full Monty, en français, enfin

■ *Le Grand Jeu*, traduction en français de *The Full Monty*, une comédie sociale bardée de prix et qui rappelle l'univers des Monty Python selon certains critiques, est enfin présentée à Montréal à compter de vendredi le 19 décembre. Certains l'auraient préférée en version originale avec sous-titres en français, mais c'est la version française que l'on verra au Quartier Latin.

Marius et Jeannette meilleur film français de 1997...

■ *Marius et Jeannette*, le « conte de l'Estaque » de Robert Guédiguian, est la coqueluche de la presse étrangère qui lui a décerné hier à Paris le trophée « Lumière du meilleur film ». Sur le modèle des Golden Globes décernés aux États-Unis et qui préfigurent les Oscars, quelque 200 correspondants en poste à Paris ont attribué le trophée « Lumière du meilleur réalisateur » à Luc Besson pour *Le Cinquième Élément*.

SIÈGES DISPOSÉS EN GRADINS (SIGHTLINE SEATING MD)
OFFRANT UNE VISIBILITÉ SANS OBSTRUCTION
MONTRÉAL CENTRE-VILLE
QUARTIER LATIN
17 SALLES ULTRA-MODERNES
350, rue Émery
Coin St-Denis, une rue au nord du boul. De Maisonneuve
- maintenant ouvert -
RIVE SUD
ST-BRUNO
11 SALLES ULTRA-MODERNES
1495 boul. St-Bruno
à proximité des Promenades St-Bruno
- dès le vendredi 19 décembre -
NOUVELLES SALLES, NOUVEAUX FILMS... NOUVEAU PLAISIR !

GUIDE HORAIRE CINÉPLEX ODÉON
CINÉGUICHET Pré-vente de billets et information (514) 849-3456 FILM
CINÉ-RABAIS MARDIS ET MERCREDIS TOUTE LA JOURNÉE 5,00$
CINÉMA CINÉPLEX ODÉON QUARTIER LATIN
350 rue Émery, coin St-Denis 849-3456
cinévasion jeux électroniques café BAR pizzeria
SIÈGES DISPOSÉS EN GRADINS (SIGHTLINE SEATING MD)

POUR L'INAUGURATION OFFICIELLE LE QUARTIER LATIN SERA FERMÉ EN MATINÉE MARDI LE 16 DÉCEMBRE

LES BOYS (v.o. française) (13 ans) / À L'AFFICHE SUR 3 ÉCRANS
12:00 - 1:00 - 1:30 - 2:30 - 3:45 - 4:00 - 5:00 - 6:30 - 7:00 - 7:30 - 9:15 - 9:45 - 10:00
Exc. le 16 déc.: 7:00 - 7:30 - 9:15 - 9:45 - 10:00 / Laissez-passer refusés

ALIEN: LA RÉSURRECTION (v. française) (13 ans)
1:00 - 4:15 - 7:15 - 9:45 Exc. le 16 déc.: 7:15 - 9:45

CHACAL (LE) (v. française) (13)
1:29 - 4:05 - 7:00 - 9:40 Exc. le 16 déc.: 7:00 - 9:40

FRISSONS 2 (16 ans) (v. française) / À L'AFFICHE SUR 3 ÉCRANS
12:00 - 12:30 - 1:00 - 2:45 - 3:15 - 3:45 - 5:20 - 7:00 - 7:15 - 8:00 - 9:30 - 9:45 - 10:30
Exc. le 16 déc.: 7:00 - 7:15 - 8:00 - 9:30 - 9:45 - 10:30 / Laissez-passer refusés

MAMAN, JE M'OCCUPE DES MÉCHANTS (v. française) (G) / À L'AFFICHE SUR 2 ÉCRANS
12:10 - 12:30 - 2:25 - 3:00 - 4:40 - 5:30 - 7:00 - 8:00 - 9:20 - 10:15
Exc. le 16 déc.: 7:00 - 8:00 - 9:20 - 10:15 / Laissez-passer refusés

ANASTASIA (v. française) (G)
Sam. au Jeu.: 12:15 - 2:20 - 4:20 - 6:20 - 8:20 10:30 Exc. le 16 déc.: 8:20 - 10:30

SIÈGE DE L'ÂME (LE) (v.o. française) (G)
1:15 - 3:20 - 5:30 - 7:35 - 9:40 Exc. le 16 déc.: 7:35 - 9:40

HERCULE ET SHERLOCK (v.o. française) (G)
12:00 - 2:00 - 4:00 - 6:00 - 8:00 - 9:55 Exc. le 16 déc.: 8:00 - 9:55

DÉMONS DE JÉSUS (LES) (v.o. française) (13 ans)
1:30 - 4:00 - 7:10 - 9:40 Exc. le 16 déc.: 7:10 - 9:40

SOLEIL (v.o. française) (G)
1:15 - 4:05 - 7:15 - 9:45 Exc. le 16 déc.: 7:15 - 9:45

NETTOYAGE À SEC (v.o. française) (13 ans)
12:15 - 2:45 - 5:00 - 7:20 - 9:50 Exc. le 16 déc.: 7:20 - 9:50

DU 12 AU 18 DÉCEMBRE 1997

CENTRE-VILLE EST

NOUVELLE VOCATION DU CINÉMA BERRI
1280, rue St-Denis 288-2115
LES PLUS GRANDS FILMS DE L'ANNÉE À PRIX RÉDUITS
2,50$ POUR TOUS EN TOUT TEMPS
SEMAINE DU 12 AU 18 DÉCEMBRE

LE PACTE DU SILENCE
(16ans) 1:45 - 3:50 - 7:15 - 9:15

Serge Dupire
La Conciergerie
(13 ans) ★ 1:35 - 4:00 - 7:05 - 9:25

MICHAEL DOUGLAS JOUER AVEC LA MORT
(G) 1:30 - 4:15 - 7:00 - 9:30

CLOONEY KIDMAN LE PACIFICATEUR
(13 ans) 1:40 - 4:10 - 7:10 - 9:45

ANTHONY HOPKINS ALEC BALDWIN AU BORD DU DÉSASTRE
(13ans) 1:50 - 4:25 - 7:15 - 9:40

CENTRE-VILLE OUEST

FAUBOURG PV 1616 ouest, rue Ste-Catherine - 937-2020
SCREAM 2 (16 ans) (v.o. anglaise) À L'AFFICHE SUR 3 ÉCRANS
1:15 - 1:30 - 3:45 - 4:10 - 7:00 - 7:20 - 7:45 - 9:30 - 9:45-10:05 / Laissez-passer refusés
ANASTASIA (v.o. anglaise) (G) ★
1:00 - 3:00 - 5:00
ICE STORM (v.o. anglaise) (13 ans) ★
1:20 - 4:20 - 7:10 - 9:35
Exc. 18 Déc.: 1:20 - 4:20 - 9:35

CAVENDISH (Mail) Cavendish, coin Kildare - 485-7111 PV
JACKAL (THE) (v.o. anglaise) (13 ans) ★
Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:20 - 4:10 - 7:00 - 9:45
Ven., Lun. et Jeu.: 7:00 - 9:45
PLUBBER (v.o. anglaise) (G) ★
Sam., Dim., Mar. et Mer.: 12:45 - 3:00 - 5:10 - 7:20 - 9:35 / Ven., Lun. et Jeu.: 7:20 - 9:35
SCREAM 2 (v.o. anglaise) (16 ans)
Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:10 - 3:45 - 6:50 - 9:30 / Ven., Lun. et Jeu.: 6:50 - 9:30
Laissez-passer refusés
WINGS OF THE DOVE (v.o. anglaise)
(13 ans) ★ / Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:25 - 4:05 - 7:00 - 9:40 / Ven., Lun. et Jeu.: 7:00 - 9:40
ALIEN RESURRECTION (v.o. anglaise)
(13 ans) ★ / Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:05 - 4:15 - 7:10 - 9:40
Ven., Lun. et Jeu.: 7:10 - 9:40
HOME ALONE 3 (v.o. anglaise) (G) ★
Sam., Dim., Mar. et Mer.: 12:50 - 3:15 - 5:30 - 7:40 - 9:50 / Ven., Lun. et Jeu.: 7:40 - 9:50
Laissez-passer refusés
ANASTASIA (v.o. anglaise) (G) ★
Sam., Dim., Mar. et Mer.: 12:40 - 2:50 - 5:00 - 7:15 - 9:20 / Ven., Lun. et Jeu.: 7:15 - 9:20
RAINMAKER (THE) (v.o. anglaise) (G) ★
Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:15 - 4:00 - 6:45 - 9:25 / Ven., Lun. et Jeu.: 6:45 - 9:25

COMPLEXE DESJARDINS Basilaire 1 - 288-3141 PV
LES SABLES MOUVANTS (v.o. française) (G) ★ / 2:05 - 4:25 - 7:00 - 9:20
MARIUS ET JEANETTE (v.o. française) 2:15 - 4:35 - 7:05 - 9:25
PALMES DE M. SCHUTZ (LES) (G) ★ (v.o. française) / 2:10 - 4:30 - 7:00 - 9:15
RIEN NE VA PLUS (v.o. française) 2:00 - 4:20 - 7:10 - 9:25
Exc. 18 Déc.: 2:00 - 4:20 - 9:25

CÔTE-DES-NEIGES 6700, Côte-des-Neiges - 344-1001 PV
HOME ALONE 3 (v.o. anglaise) (G) ★
Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:30 - 3:35 - 5:35 - 7:40 - 9:45 / Ven., Lun. et Jeu.: 7:40 - 9:45
Laissez-passer refusés
ALIEN RESURRECTION (v.o. anglaise) (13 ans) ★ / Sam., Dim., Mar. et Mer.: 2:00 - 4:40 - 7:10 - 9:40 / Ven., Lun. et Jeu.: 7:10 - 9:40
MIDNIGHT IN THE GARDEN OF GOOD AND EVIL (v.o. anglaise) (G) ★
Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:30 - 4:35 - 7:45
Ven., Lun. et Jeu.: 7:45
ONE NIGHT STAND (v.o. anglaise) (16 ans) ★ / Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:45 - 4:10 - 7:05 - 9:25 / Ven., Lun. et Jeu.: 7:05 - 9:25
POR RICHER OR POORER (v.o. anglaise) (G) / Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:50 - 4:20 - 7:05 - 9:40 / Ven., Lun. et Jeu.: 7:05 - 9:40
Laissez-passer refusés

SUITE...

RIVE SUD

BROSSARD PV Mail Champlain - 2150, Lapinière - 849-3456
JACKAL (THE) (v.o. anglaise) (13 ans) ★
Sam., Dim. et Mar.: 1:15 - 4:15 - 7:10 - 9:40
Ven., Lun., Mer. et Jeu.: 7:10 - 9:40
ALIEN RESURRECTION (v.o. anglaise) (13 ans) ★ / Sam., Dim.et Mar.: 1:20 - 3:45 - 7:10 - 9:30 / Ven., Lun. au Jeu.: 7:10 - 9:30
FOR RICHER OR POORER (v.o. anglaise) (G) / Sam., Dim.et Mar.: 12:45 - 3:30 - 7:00 - 9:30
Ven., Lun., Mer. et Jeu.: 7:00 - 9:30
Laissez-passer refusés
ANASTASIA (v. française) (G) ★
Sam., Dim. et Mar.: 1:15 - 3:15 - 5:15 - 7:15
Ven., Lun., Mer. et Jeu.: 7:15
CHACAL (LE) (v. française) (13 ans) ★ / 9:15
ANASTASIA (v.o. anglaise) (G) ★
Sam., Dim. et Mar.: 1:00 - 3:00 - 5:00 - 7:00
Ven., Lun., Mer. et Jeu.: 7:00
BEAN (v. française) (G) ★ / 9:00
HOME ALONE 3 (v.o. anglaise) (G) ★
Sam., Dim. et Mar.: 12:30 - 2:50 - 5:00 - 7:30 - 9:40 / Ven., Lun., Mer. et Jeu.: 7:30 - 9:40
Laissez-passer refusés
SCREAM 2 (16 ans) (v.o. anglaise)
Sam., Dim. et Mar.: 1:00 - 3:45 - 7:00 - 9:30
Ven., Lun., Mer. et Jeu.: 7:00 - 9:30
Laissez-passer refusés

LONGUEUIL (Place) 825, St-Laurent O.-Longueuil - 679-7451 PV
MAMAN, JE M'OCCUPE DES MÉCHANTS (v. française) (G) ★
Sam. et Dim.: 1:00 - 3:15 - 5:15 - 7:25 - 9:35
Sem.: 7:25 - 9:35 / Laissez-passer refusés
LES BOYS (v.o. française)
À L'AFFICHE SUR 2 ÉCRANS (13 ans) ★
Sam. et Dim.: 1:30 - 2:00 - 4:00 - 4:30 - 7:00 - 7:30 - 9:30 - 9:55 / Sem.: 7:00 - 7:30 - 9:30 - 9:55 / Laissez-passer refusés
ALIEN: LA RÉSURRECTION (v. française) (13 ans) ✓ / Sam. et Dim.: 1:15 - 3:45 - 7:15 - 9:45 / Sem.: 7:15 - 9:45
FRISSONS 2 (v. française) (16 ans)
Sam. et Dim.: 1:45 - 4:15 - 7:20 - 9:50
Ven., Lun. au Jeu.: 7:20 - 9:50
Laissez-passer refusés

BOUCHERVILLE PV Autoroute 20, sortie Boul. Montarville - 499-9611
LES BOYS (v.o. française) (13 ans) ★
Ven., Sam., Dim., Mar. et Mer.: 12:45 - 2:55 - 5:05 - 7:15 - 9:25 / Lun. et Jeu.: 7:15 - 9:25
Laissez-passer refusés
FRISSONS 2 (v. française) (16 ans)
Ven., Sam., Dim., Mar. et Mer.: 12:40 - 3:10 - 5:25 - 7:35 - 9:50 / Lun. et Jeu.: 7:35 - 9:50
Laissez-passer refusés
MAMAN, JE M'OCCUPE DES MÉCHANTS (v. française) (G) ✓ Ven., Sam., Dim., Mar. et Mer.: 12:50 - 2:50 - 4:50 - 6:50 - 8:50 / Lun. et Jeu.: 6:50 - 8:50 Laissez-passer refusés
MARIUS ET JEANETTE (v.o. française) Ven., Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:00 - 3:00 - 5:00 - 7:00 - 9:00 / Lun. et Jeu.: 7:00 - 9:00
FRISSONS 2 (v. française) (16 ans)
Ven., Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:30 - 4:00 - 6:55 - 9:10 / Lun. et Jeu.: 6:55 - 9:10
Laissez-passer refusés
CHACAL (LE) (v. française) (13) ★
Ven., Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:20 - 3:45 - 7:20 - 9:45 / Lun. et Jeu.: 7:20 - 9:45
HOME ALONE 3 (v.o. anglaise) (G) ★
Sam., Dim. et Mar.: 1:10 - 3:20 - 5:35 - 7:40 - 9:55 / Lun. et Jeu.: 7:40 - 9:55
ANASTASIA (v. française) (G) ★
Ven., Sam., Dim., Mar. et Mer.: 12:30 - 2:10 - 3:50 - 5:30 - 7:10 / Lun. et Jeu.: 7:10
AVOCAT DU DIABLE (v. française) (16 ans) ★ / 9:05
HERCULE ET SHERLOCK (v.o. française) (G) ★ / Ven., Sam., Dim., Mar. et Mer.: 12:35 - 2:20 - 4:05 - 6:45 - 8:55 / Lun. et Jeu.: 6:45 - 8:55
SOLEIL (v.o. française) (G) ★
Ven., Sam., Dim., Mar. et Mer.: 12:55 - 3:05 - 5:10 - 7:05 - 9:15 / Lun. et Jeu.: 7:05 - 9:15

DELSON (Plaza) 900, Boul. Georges-Gagné, Delson - 635-9799 PV
ANASTASIA (v. française) (G) ★
Sam. et Dim.: 1:45 - 3:45 - 7:05 / Sem.: 7:05
BEAN (v. française) (G) ★ / 9:05
CHACAL (LE) (v. française) (13 ans) ★
Sam. et Dim.: 1:40 - 4:10 - 7:00 - 9:30
Sem.: 7:00 - 9:30
LES BOYS (v.o. française) (13 ans) ★
Sam. et Dim.: 1:00 - 3:20 - 5:30 - 7:40 - 9:50
Sem.: 7:40 - 9:50 / Laissez-passer refusés
FRISSONS 2 (v. française) (16 ans)
Sam. et Dim.: 1:30 - 3:50 - 7:15 - 9:35
Sem.: 7:15 - 9:35 / Laissez-passer refusés
ALIEN: LA RÉSURRECTION (v. française) (13 ans) ★ / Sam. et Dim.: 1:15 - 3:30 - 7:30 - 9:45 / Sem.: 7:30 - 9:45
MAMAN, JE M'OCCUPE DES MÉCHANTS (v. française) (G) ★
Sam. et Dim.: 1:05 - 3:15 - 5:25 - 7:35 - 9:40
Sem.: 7:35 - 9:40 / Laissez-passer refusés
PLAXMOL (v. française) (G) ★
Sam. et Dim.: 1:25 - 3:25 - 5:20 - 7:20 - 9:20
Ven., Lun. au Jeu.: 7:20 - 9:20

CHÂTEAUGUAY ENCORE 180, Boul. D'Anjou, Châteauguay - 849-FILM
ALIEN: LA RÉSURRECTION (v. française) (13 ans) / Sam. et Dim.: 1:30 - 3:40 - 7:00 - 9:15
Sem.: 7:00 - 9:15
LES BOYS (v.o. française) (13 ans)
Sam. et Dim.: 1:00 - 3:05 - 5:10 - 7:15 - 9:20
Sem.: 7:15 - 9:20 / Laissez-passer refusés
MAMAN, JE M'OCCUPE DES ENFANTS (v. française) (G)
Sam. et Dim.: 1:10 - 3:10 - 5:10 - 7:10 - 9:10
Sem.: 7:10 - 9:10 / Laissez-passer refusés
FRISSONS 2 (16 ans) (v. française)
Sam. et Dim.: 1:25 - 3:35 - 7:05 - 9:15
Sem.: 7:05 - 9:15 / Laissez-passer refusés
ANASTASIA (v. française) (G) Sam. et Dim.: 1:20 - 3:20 - 5:20 - 7:10 / Sem.: 7:10
CHACAL (LE) (v. française) (13 ans) / 9:00

RIVE NORD

LAVAL (Galeries) PV 1545, boul. Le Corbusier - 686-9333
ANASTASIA (v. française) (G) ★
Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:00 - 3:05 - 5:10 - 7:15
Ven., Lun. et Jeu.: 7:15
MORTAL KOMBAT 2 (v. française) (13 ans) ★ / 9:20
FOR RICHER OR POORER (v.o. anglaise) (G) / Sam., Dim., Mar. et Mer.: 2:00 - 4:30 - 7:15 - 9:45 / Ven., Lun. et Jeu.: 7:15 - 9:45
Laissez-passer refusés
FRISSONS 2 (16 ans) (v. française)
Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:30 - 4:00 - 7:00 - 9:30
Ven., Lun. et Jeu.: 7:00 - 9:30
Laissez-passer refusés
MAMAN, JE M'OCCUPE DES MÉCHANTS (v. française) (G) ★ / Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:00 - 3:20 - 5:30 - 7:30 - 9:30 / Ven., Lun. et Jeu.: 7:30 - 9:30 / Laissez-passer refusés
CHACAL (LE) (v. française) (13 ans) ★
7:00 - 9:35
HERCULE ET SHERLOCK (v.o. française) (G) ★ / Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:05 - 3:00 - 5:00 - 9:40 / Ven., Lun. et Jeu.: 9:40
ANASTASIA (v. o. anglaise) (G) ★
Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:15 - 3:20 - 5:25 - 7:30
Ven., Lun. et Jeu.: 7:30
SOLEIL (v.o. française) (G) ★
Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:55 - 4:20 - 7:25 - 9:35
Ven., Lun. et Jeu.: 7:25 - 9:35
ALIEN RESURRECTION (v.o. anglaise) (13 ans) ★ / Sam., Dim., Mar. et Mer.: 2:00 - 4:20 - 7:25 - 9:50 / Ven., Lun. et Jeu.: 7:25 - 9:50

LAVAL (Carrefour) PV 2330, boul. Le Carrefour - 688-3684
JACKAL (THE) (v.o. anglaise) (13 ans)
Sam., Dim., Mar. et Mer.: 4:00 - 7:00 - 9:35
Ven., Lun. et Jeu.: 7:00 - 9:35
BEAN (v. française) (G)
Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:30
Ven., Lun. et Jeu.: Aucune représentation
HOME ALONE 3 (v.o. anglaise) (G) ★
Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:00 - 3:20 - 5:30 - 7:30 - 9:30 / Ven., Lun. et Jeu.: 7:30 - 9:30
Laissez-passer refusés
SCREAM 2 (16 ans) (v.o. anglaise)
Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:40 - 4:20 - 7:10 - 7:40
Ven., Lun. et Jeu.: 7:10 - 9:40
Laissez-passer refusés
MARIUS ET JEANETTE (v.o. française)
Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:50 - 4:15 - 7:15 - 9:30
Ven., Lun. et Jeu : 7:15 - 9:30
ALIEN: LA RÉSURRECTION (v. française) (13 ans) ✓ / Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:30 - 4:00 - 7:00 - 9:30 / Ven., Lun. et Jeu.: 7:00 - 9:30
LES BOYS (v.o. française) (13 ans) ★
Sam., Dim., Mar. et Mer.: 12:30 - 3:00 - 5:10 - 7:30 - 9:50 / Ven., Lun. et Jeu.: 7:30 - 9:50
Laissez-passer refusés

EST DE MONTRÉAL

DAUPHIN 2396 est, rue Beaubien - 721-6060
PLAXMOL (v. française) (G) ★
Sam. et Dim.: 1:30 - 3:30 - 5:30 - 7:30 - 9:30
Sem.: 7:30 - 9:30
PALMES DE M. SCHUTZ (LES) (v.o. française) (G) ★ / Sam. et Dim.: 2:00 - 4:15 - 7:00 - 9:15 / Sem.: 7:00 - 9:15

MONTRÉAL SUD

LASALLE (PLACE) PV Angle boul. Champlain et Bishop Power - 365-5337
MORTAL KOMBAT 2 (v. française) (13 ans) ★ / 9:10
ANASTASIA (v.o. anglaise) (G) ★
Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:30 - 3:30 - 5:20 - 7:20 / Ven., Lun. et Jeu.: 7:20
LES BOYS (v.o. française) (13 ans) ★
Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:05 - 3:20 - 5:25 - 7:30 - 9:35 / Ven., Lun. et Jeu.: 7:30 - 9:35
Laissez-passer refusés
FRISSONS 2 (16 ans) (v. française)
Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:25 - 3:50 - 7:00 - 9:15 / Ven., Lun. et Jeu.: 7:00 - 9:15
Laissez-passer refusés
HERCULE ET SHERLOCK (v.o. française) (G) ★ / Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:50 - 3:40 - 5:30 - 7:25 - 9:20
Ven., Lun. et Jeu.: 7:25 - 9:20
ALIEN RESURRECTION (v.o. anglaise) (13 ans) ★ / Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:40 - 4:15 - 6:55 - 9:00 / Ven., Lun. et Jeu.: 6:55 - 9:00
HOME ALONE 3 (v.o. anglaise) (G) ★
Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:00 - 3:00 - 5:00 - 7:05 - 9:05 / Jeu., Ven. et Lun.: 7:05 - 9:05
Laissez-passer refusés
POR RICHER OR POORER (v.o. anglaise) (G) / Sam., Dim., Mar. et Mer.: 2:05 - 4:25 - 7:10 - 9:30 / Jeu., Ven. et Lun.: 7:10 - 9:30
Laissez-passer refusés
ALIEN: LA RÉSURRECTION (v. française) (13 ans) ★ / Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:20 - 3:35 - 7:35 - 9:50 / Ven., Lun. et Jeu.: 7:35 - 9:50
ANASTASIA (v. française) (G) ★
Sam., Dim., Mar. et Mer.: 2:00 - 4:00 - 5:55 - 7:45 / Ven., Lun. et Jeu.: 7:45
MORTAL KOMBAT 2 (v.o. anglaise) (13 ans) ★ / 9:45
SCREAM 2 (v.o. anglaise) (16 ans)
Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:55 - 4:10 - 7:40 - 9:50 / Ven., Lun. et Jeu.: 7:40 - 9:50
Laissez-passer refusés
MAMAN, JE M'OCCUPE DES MÉCHANTS (v. française) (G) ★
Sam., Dim., Mar. et Mer.: 1:15 - 3:15 - 5:15 - 7:15 - 9:25 / Ven., Lun. et Jeu.: 7:15 - 9:25
Laissez-passer refusés
CHACAL (LE) (v. française) (13 ans) ★ / 9:00

- LE GROUPE MATHERS -
ST-EUSTACHE 25e avenue
POUR L'HORAIRE APPELEZ 472-6666

RIEN AU MONDE NE LEUR FERAIT MANQUER LEUR RENDEZ-VOUS HEBDOMADAIRE
RICHARD GOUDREAU présente
UN FILM DE LOUIS SAIA
LES BOYS
13 ANS + À L'AFFICHE!

Jackie Brown
un film de Quentin Tarantino
Version française
DÈS LE 25 DÉC.

MATT DAMON ROBIN WILLIAMS
BEN AFFLECK MINNIE DRIVER STELLAN SKARSGARD
LE DESTIN DE WILL HUNTING
(v.f. de GOOD WILL HUNTING)
MIRAMAX un film de Gus Van Sant
DÈS LE 25 DÉC.

Interac PAIEMENT DIRECT
• BERRI • BROSSARD • • COMPLEXE DESJARDINS • • DORION • DELSON • • LONGUEUIL • • POINTE-CLAIRE • • PLACE LASALLE •

- LES CINÉMAS GUZZO -
LACORDAIRE 11 Coin Lacordaire et Des Grandes Prairies
POUR L'HORAIRE APPELEZ 374-3009
LANGELIER Carrefour Langelier
POUR L'HORAIRE APPELEZ 255-5551
STE-THÉRÈSE Plaza Ste-Thérèse
POUR L'HORAIRE APPELEZ 979-4444
TERREBONNE 1071, Chemin du Coteau
POUR L'HORAIRE APPELEZ 471-6644
CINÉMA PARADIS
8215, rue Hochelaga Métro Honoré Beaugrand
AU CINÉMA PARADIS UN SEUL PRIX POUR TOUS - Taxes en sus
mardi seulement 99¢ | lun.-mer. & jeu 4,49$ | ven.-sam.-dim. & jours fériés 2,79$
POUR L'HORAIRE APPELEZ: 354-3110

2581000

D'EXCELLENTES IDÉES-CADEAUX DE CINÉPLEX ODÉON!
Cadeaux Divertissants
CERTIFICATS CADEAUX Disponibles en certificats de 5$ ou de 10$.
Une Soirée au Cinéma
DISPONIBLES DANS TOUS LES CINÉMAS CINÉPLEX ODÉON
PV PRÉ-VENTE ACHAT DE BILLETS 3 JOURS À L'AVANCE! ✓ SON DIGITAL ★ DOLBY STEREO
LOUEZ UN CINÉMA POUR VOS ASSEMBLÉES, TÉLÉPHONEZ AU (514) 374-7440

CINÉMA

Les recettes du week-end

La Presse publie chaque semaine les recettes du week-end dans les différentes salles de cinéma au Québec, compilées par Alex Films. Vous trouverez les résultats obtenus par les films préférés du public, par quelques films intéressants à un titre ou à un autre, de même que par les films qui tiennent l'affiche depuis le plus grand nombre de semaines.

BOX-OFFICE

Le Top 10

	Recettes du week-end	Nombre d'écrans	Recettes cumulatives
Les Boys	519,255$	52	519,255$
Frissons	152,982$	38	152,982$
Scream 11	114,083$	20	114,083$
Plaxmol	88,145$	41	453,976$
Alien la Résurrection	54,644$	40	529,874$
Maman je m'occupe des méchants	53,679$	35	53,679$
Le Chacal	46,350$	39	932,398$
Anastasia V.F.	33,062$	29	345,798$
Alien Resurrection	31,050$	17	338,269$
Marius et Jeannette	29,673$	5	91,323$

À souligner

	Recettes du week-end	Nombre d'écrans	Recettes cumulatives
Les Boys	519,255$	52	519,255$
Marius et Jeannette	29,673$	5	91,323$
Amistad	22,436$	2	22,436$

Toujours à l'affiche

	Recettes du week-end	Nombre de sem.	Recettes cumulatives
The Game	3,307$	12	647,870$
Jouer avec la mort	2,007$	12	753,817$
La vérité si je mens	577$	12	131,595$

Les Boys, un record : 520 000 $ en trois jours

Les Boys ont passé un excellent week-end si l'on en juge par le nombre de billets vendus dans les cinémas selon le box-office tenu par Alex-Film.

Présentée sur 52 écrans dans tout le Québec, la comédie, qui a coûté 3,2 millions de dollars a rapporté aux guichets près de 520 000 $ en trois jours, un record. Selon CFP qui distribue le film, à plusieurs endroits on a dû refuser des gens et certains cinémas ont ajouté des représentations à 23 h et à minuit pour répondre à la demande.

Le plus gros succès québécois précédent au box-office avait été *Cruising Bar* qui avait rapporté 370 000 $ à sa sortie et occupait 17 écrans.

Pas de lien entre Al Gore et le héros de *Love Story*

Associated Press
WASHINGTON

Le vice-président des États-Unis, Al Gore, a reconnu qu'un « malentendu » avait pu laisser croire à des journalistes que lui et sa femme Tipper avaient inspiré le couple de *Love Story*, le roman à succès d'Erich Segall.

Le romancier, qui avait fait la connaissance de Al et Tipper Gore lors de ses études voilà une trentaine d'années, s'était déclaré « confus », dans un entretien au *New York Times*, à la suite des pseudo-révélations parues dans la presse.

Pour couper court à tout début de polémique, M. Gore a transmis ses excuses par la voix de sa porte-parole Ginny Terzano, qui a emprunté pour l'occasion une ligne du best-seller : « Si l'amour signifie ne jamais avoir à dire pardon, la politique signifie avoir à le dire tout le temps .»

Le magazine *Time* avait lancé cette affaire en affirmant que le vice-président, au cours d'une tournée au Texas le mois dernier, avait évoqué un vieil article paru dans un journal du Tennessee laissant entendre que lui et son épouse Tipper étaient les « modèles » du roman de Segall, Oliver et Jenny.

L'auteur de *Love Story* a contacté M. Gore à ce sujet. Et ce dernier lui aurait assuré que, lors de sa conversation avec des journalistes, il n'avait parlé que du « lien erroné » établi entre son couple et celui du roman, interprété à l'écran par Ryan O'Neal et Ali McGraw.

SPECTACLES

Salles de répertoire

ANGEL BABY
Cinéma du Parc (2) : 14 h 45, 19 h.
BRÛLÉS (LES)
Cinémathèque québécoise
(Salle Fernand-Séguin) : 20 h 45.
BUG BUNNY CARTOON REVUE
Cinéma du Parc (2) : 17 h, 21 h 15.
CABARET NEIGES NOIRES
Cinéma Parallèle : 21 h 30.
CARACTÈRE
Quartier Latin (6) : 21 h.
CIEL EST À NOUS (LE)
Quartier Latin (6) : 19 h.
DANCEHALL QUEEN
Cinéma du Parc (1) : 16 h 45, 21 h 30.
HUNT (THE2/3)
Cinémathèque québécoise
(Salle Claude-Jutra) : 21 h.
KAMA SUTRA
Cinéma du Parc (1) : 14 h 30.
KINGS
Cinéma du Parc (1) : 19 h 15.
MARQUISE
Collège Édouard-Montpetit
(180, de Gentilly E., Longueuil) : 20 h.
MOUCHETTE
Conservatoire d'art cinématographique : 20 h 30.
POST-INPUT 1997
Cinémathèque québécoise
(Salle Fernand-Séguin) : 18 h 45.
RAFLES SUR LA VILLE
Cinémathèque québécoise
(Salle Claude-Jutra) : 17 h.
SINON OUI
Cinéma Parallèle : 19 h.
TONY ZALE VS MARCEL CERDAN FOR THE MIDDLEWEIGHT CHAMPION OF THE WORLD - GOLDEN BOY
Cinémathèque québécoise
(Salle Claude-Jutra) : 19 h.
WHERE IS THE FRIEND'S HOME ?
Cinéma du Parc (3) : 15 h 30, 19 h 30.
WORLD'S BEST COMMERCIALS
Cinéma du Parc (3) : 17 h 30, 21 h 45.

IMAX

IMAX - Vieux-Port
Programme double :
PLAISIRS DE LA PEUR, LA SCIENCE DU DIVERTISSEMENT - AMAZONE :
10 h 15, 12 h 15, 14 h 15
(version française) ;
16 h 15, 19 h 15 (version anglaise)
Programme simple :
AMAZONE
18 h 15 (version française)
Programme double et spectacle laser Le Rêve :
PLAISIRS DE LA PEUR, LA SCIENCE DU DIVERTISSEMENT - AMAZONE
et le spectacle laser :
21 h 15 (version française)

IMAX LES AILES (Mail Champlain, 2153, Boul. Lapinière, Brossard)
CASSE-NOISETTE :
13 h, 19 h.
EFFETS SPÉCIAUX :
14 h, 20 h.
LES AILES DU COURAGE :
15 h, 21 h.
MIR :
16 h.

Musique

BASILIQUE NOTRE-DAME
Orchestre Symphonique de Montréal et Choeur de l'OSM. Dir. Nicholas McGegan. Ann Monoyios, soprano, Catherine Robbin, mezzo-soprano, Gordon Gietz, ténor, et Brett Polegato, baryton. *Messiah* (Handel) : 19 h 30.

Théâtre

ESPACE LIBRE (1945, Fullum)
Si la Joconde avait des jambes, de Claire Heggen et Yves Marc. Avec Claude Bokhobza, Claire Heggen et Yves Marc. Présentation du Théâtre du Mouvement : 20 h.
STUDIO D'ESSAI CLAUDE-GAUVREAU (Pavillon Judith-Jasmin, local J-2020, 405, Ste-Catherine E.)
86 Lampes, mémoire-création présenté par Christian Fortin : 20 h.
STUDIO-THÉÂTRE DE L'ILLUSION (783, de Bienville)
La Crèche de Bethléem : 10 h et 13 h.
AUDITORIUM DU COLLÈGE LIONEL-GROULX (100, Duquet, Ste-Thérèse)
La persécution et l'assassinat de Jean-Paul Marat, de Peter Weiss. Mise en scène de Serge Denoncourt : 20 h.

Pour Enfants

LA MAISON THÉÂTRE (245, Ontario E.)
Château sans roi, de Joël da Silva. Mise en scène de Michel Fréchette, assisté de Michel P. Ranger. Sam., 15 h ; dim., 13 h et 15 h.
**THÉ

Très tôt, prenez le bon numéro

Les petites annonces

Dès 8 heures La Presse 285-7111

Immobilier 100

RÉSIDENTIEL
Achat - Vente - Échange

Visites libres 100
Île de Montréal 101
Centre-ville 102
Vieux-Montréal 103
Laval, Rive-Nord 105
Rive-Sud 106
Banlieue ouest 107
Banlieue est 108
Laurentides 109
Estrie / Cantons de l'Est 110
Extérieur de Montréal 111
Bord de l'eau 112
États-Unis - Hors frontières 113
Condominiums, copropriétés 115
Maisons de campagne / Domaines 116
Chalets / Terrains 117
Maisons mobiles 118
Propriétés à échanger 119
Propriétés demandées 120
Fermes / Terres / Fermettes 121
Terrains résidentiels 122
Prêts hypothécaires 123
Reprises de finances 124
Immobilier / Divers 129

Location

Île de Montréal 131
Centre-ville 132
Vieux-Montréal 133
Laval, Rive-Nord 135
Rive-Sud 136
Banlieue ouest 137
Banlieue est 138
Laurentides 139
Estrie / Cantons de l'Est 140
Extérieur de Montréal 141
États-Unis - Hors frontières 143
Gestion / location 144
Condominiums copropriétés à louer 145
Maisons de campagne 146
Chalets à louer 147
Chambres, pensions 148
Propriétés à louer 149
Maisons de repos, centres d'accueil 150
Garages 152
On demande à louer 153
On demande à partager 154
Sous-location 155
Appartements meublés 156

INVESTISSEMENT COMMERCIAL INDUSTRIEL
Achat - Vente - Échange

Propriétés à revenus 160
Propriétés comm. industrielles 162
Prêts hypothécaires/ commerce et industries 165
Fermes, terres 168
Commerces 170
Copropriétés, espaces comm. industriels 172
Terrains commerciaux et industriels 173
Gestion immobilière 175

Location

Espaces comm. industriels à louer 180
Commerces à louer 182
Entrepôts à louer 184
Bureaux à louer 186
Magasins à louer 188
Terrains à louer 189
Marché aux puces espace à louer 190
À louer, divers 192

Marchandises et services 200

Marchandises

Systèmes de sécurité 201
Équipements téléphoniques 202
Audiovisuel 203
Instruments de musique 205
Appareils électroménagers 206
Mobiliers, articles maison 207
Machines à coudre 208
Vêtements, fourrure 210
Collections 211
Antiquités, artisanat, oeuvres d'art 212
Bijoux, objets précieux 213
Livres 214
Le coin de l'ordinateur 217
Animaux ....220 □
Perdu 221
Trouvé 222
Piscines 224
Bois de foyer 225
Pépinières 226
Santé, produits naturels 227
Équipements de bureau 228
Imprimerie 229
Machinerie, outils 231
Équipements commerciaux 232
Matériaux de construction 233
Marchandises diverses 235
On demande à acheter 236
Encans 237
Vente de garage 238
Vente de charité ....239 □
Marché aux puces ....240 □

Services

Entretien de la maison 250
Électricité 251
Entrepreneurs 252
Sous-traitance 253
Planchers 254
Peinture 255
Paysagistes, déneigement 256
Transport, déménagement 257
Chauffage climatisation 258
Garderies, gardiennage 259
Professionnels 260
Musiciens / Artistes 261
Esthétique, coiffure 262
Rédaction, traduction 263
Traitement / Textes Travail de bureau 264
Préparation de C.V. 265
Assistance aux personnes non-autonomes 266
Covoiturage ....267 □
Services divers 268
Soins thérapeutiques et massothérapie 270
Consultations, soins professionnels 271

Offres d'emploi 300

Offres d'emploi (encadrées seulement) 300
Programmes de formation 303
Postes cadres et professionnels 304
Santé, services communautaires 306
Éducation enseignement 307
Garderies 308
Bureaux 310
Informatique 313
Assurance 316
Secteur automobile 317
Vente, commerce 319
Immobilier 320
Clubs, hôtels, restaurants 322
Alimentation 323
Imprimerie, infographie 324
Technique, métiers sous-traitance 325
Coiffure, esthétique 327
Industrie du vêtement 328
Industriel, manufacturier 329
Entretien, sécurité, conciergerie 331
Services domestiques 334
Musiciens, artistes 337
Mannequins, modèles 339
Emplois divers 340
Emplois hors Québec 341
Emplois divers à temps partiel 342
Emplois demandés ....343 □
Méthodes de recherche d'emplois 348

COURS

Cours 350

Services personnels 400

Compagnes, compagnons 403
Agences de rencontres 404
Clubs de rencontres 405
Lignes de rencontres 406
Correspondance 407
Astrologie, occultisme 410
Consultations 415
Billets de sport / spectacle 419
Activités sociales 420
Escortes, rencontres, etc. 440
Studios de massage 445
Divers 450
« Souhaits » ....460 □
Naissances, graduations, fiançailles, mariages 465

Transport et véhicules automobiles 500

Machineries diverses 501
Camions, jeeps, fourgonnettes ....511 □
Autos à vendre ....550 □
Autos / camions antiques et de collection ....555 □
Financement véhicules 558
Services divers 560
Achat, vente, location, échange 565
Entretien et réparations 567
Pièces et accessoires 568

Loisirs et véhicules récréatifs 600

LOISIRS
Achat - Vente - Échange

Articles / équipements de sport 605
Camping, chasse et pêche 606
Bicyclettes, ski, golf 608
Séjours, excursions 610

ÉQUIPEMENTS RÉCRÉATIFS
Achat - Vente - Échange

Motocyclettes ....655 □
Bateaux-moteur, yachts, voiliers 658
Planches à voiles 659
Motoneiges, véhicules tout terrain ....661 □
Remorques 665
Véhicules récréatifs 667
Avions 670
Entreposage de véhicules 675

Affaires 700

Propositions d'affaires (encadrées seulement) 700
Financement 705
Occasions d'affaires 710
Associés demandés 712
Franchises 714
Services financiers 715
Services spécialisés 717
Argent à prêter ou demandé 718
Tenue de livres, impôt 725
Informatique, bureautique 726
L'immobilier 735
Divers 750

Avis 800

Avis légaux, appels d'offres 801
Avis divers 805
Communiqués 810
Avis de dissolution, changements de nom 950

Décès, remerciements, prières 900

Remerciements 995
Prières 997
Décès 999

□ rubriques promotionnelles

HEURES DE TOMBÉE
Les petites annonces régulières
Mardi au samedi :
17h la veille de la parution
Dimanche et lundi :
17h le vendredi précédent
Annonces encadrées
48 heures avant la parution

HEURES D'OUVERTURE
Lundi au vendredi : 8h00 à 17h30

INTERURBAIN SANS FRAIS
1 800 361-5013
TÉLÉCOPIE : 848-6287

VISA

CAHIER ÉCONOMIE
Propositions d'affaires et avis, du lundi au samedi

175-/97-11-10

100 Immobilier

101 ÎLE DE MONTRÉAL

COTTAGE détaché, s/sol fini, cachet garage St-Michel/Sauriol 124 900 $ P. Gadoua 381-8553. Excelsior

MONTRELA-NORD Urgent! Duplex 1970, 30X40 + bachelor, foyer, garage, piscinehaut 500 $ non chauffé. Faites une offre! **Denis Bureau, 353-8770** Royal LePage crtr

MTL NORD cott., excellente condition, garage, 79 000 $. Marcelle Ouellet, 326-4047 **Chambord courtier**

MTL-NORD, cott. 5 pces + s/sol, ou échange, 324-6228

NOUVEAU BORDEAUX, pour gens sérieux, 4½ frais peint, près centre d'achat Normandie, libre. 276-4763

ROSEMONT triplex, garage détaché, boiseries, reprise de finance 150 000 $. M. Guay, Sutton Immobilia ctr 529-1010

ST-LAURENT (ville), 4 PLEX idéal propriio occupant, grand 6½ tout rénové, avec garage + (3X3½). 332-9525.

VILLE EMARD, bung., fenêtres, toit neufs, 70 000$ Imm. General. Modesto 327-2886

VILLERAY, près métro, 3x6½, 1x2½, bas et 3e vacants, idéal pour condo, bas rénové, boiseries, vitraux. Cause maladie. Pas d'agents. 271-1962

105 LAVAL, RIVE-NORD

STE-ANNE-DES-PLAINES TRANSFERT, 4 ch., garage, 11 520 pi car.. Doit vendre 73 000 $. Paul McGregor 974-1778. La Capitale crtr.

106 RIVE-SUD

MONT ST-HILAIRE, cott. bientôt libre, près autoroutes 20 et 116, paysager, clôturé, thermopompe, foyer à combustion lente, 3 ch., 2 s/bains, cuisine Thermador et Asko, 446-0825

109 LAURENTIDES

AU SOMMET du Mont Gabriel, 3 ch., 2 foyers, 2 s/bains, 115 000 $, Vendeur motivé. (514) 221-8864

BELLEFEUILLE, bung. neuf, 5 pces, 5 min. aut., Actif 2000 crtr, M. Perron 493-9306

ST-HIPPOLYTE, bung., 5 pces, s/sol fini, garage. Actif 2000 crtr, M. Perron 493-9306

ST-SAUVEUR, suisse, neuve, foyer, 97 500$, 227-3355.

110 ESTRIE CANTONS DE L'EST

MAISON de campagne const 80, pierre des champs, aire ouverte, 6 acres boisés + étang, Daniel Fournier, Imm. Satisfaction 992-5490.

112 BORD DE L'EAU

ST-ROCH, superbe cottage "custombuilt" avec garage et foyer. Vue imprenable sur Richelieu. Nombreux extra. Impeccable. 99 900 $. YVES LAVOIE, 672-1838 Pro2000, crtr imm. agrée.

113 ÉTATS-UNIS HORS FRONTIÈRES

FLORIDE. Gratis brochure propriétés. 1-800-356-2404

WATERSIDE VILLAGE, condo unité B, 2 ch., boudoir, 2 s/bains, vue sur piscine et tennis, meublé de luxe, balcon face au sud, prix réduit, libre. 1-800-663-6539, 418-681-0133, M. Trempe

115 CONDOMINIUMS, COPROPRIÉTÉS

A AHUNTSIC, près de la Promenade Fleury. Splendide 5½ rénové, foyer. Gaétan Giguere 374-9250. ReMax Alliance crtr

ANGUS, 5½ libre neuf calme, r.-de-ch., garage 528-9531

BROSSARD, 2 chambres, garage, vue fleuve, insonorisation supérieure, propre, 111 800 $, 466-4954.

DE BRUXELLES, 5 pces, 2 ch., près métro. Actif 2000 crtr, M. Perron 493-9306

MTL, Pl. Versailles, 4½, foyer, 71 000 $. 683-8911, 967-0766 Claude Lasalle

OUTREMONT 1480 pi car. rénové, haut duplex, 2+1 ch, foyer, garage, 219 000 $. Cause transfert. P. Gadoua 381-8553. Excelsior courtier

PLATEAU, (1½), idéal pieds à terre, 36 000 $. 940-0061

116 MAISONS DE CAMPAGNE, DOMAINES

EXTRAORDINAIRE!!! Grande maison de campagne avec grange et manufacture de 4000 pi car, idéal pour B & B. Imm. Satisfaction, J.-P. Beaudoin, 678-1000

117 CHALETS TERRAINS

A ST-ADOLPHE D'HOWARD beau chalet suisse 7½, foyer, meublé, 58 000 $. 389-2125.

LAURENTIDES, L'Annonciation, chalet hiver-été, bois rond, bord lac. Vaut 90 000$ pour 65 000$. 819-275-2267

119 PROPRIÉTÉS À ÉCHANGER

PLUS DE 800 PROPRIETES à échanger. Imm. Adam crtr. **Luc Vaillancourt. 947-4747**

121 FERMES / TERRES FERMETTES

YAMASKA, site unique, maison, rivière, bâtiments, terre 60 arpents, 514-789-3058.

122 TERRAINS RÉSIDENTIELS

7 600 000 PI CAR., peut-être vendu en partie. D. St-Pierre, agent immobilier affiliée, Max-Immo CM, 963-2976

123 PRÊTS HYPOTHÉCAIRES / RÉSIDENTIEL

AI 1ère, 2e bal. vente, notaire Laberge jour, soir 729-4332

ARGENT vite, 1ère, 2e, **C.ST-ONGE CTR 733-4214**

131 À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

A AHUNTSIC, 3½, 4½, insonorisés, repeints, 1585 H.-Bourassa ouest, 992-6240

A COTE métro Jean-Talon, 1½ meublé, 295 $. 681-7314

A LASALLE, rue Riverview, 3½ chauffé; 4½, bas avec garage, libres. 366-3396

A LASALLE, RUE DOLLARD 4½ haut, garage, 849-6998

A LOUER grands 4½, chauffés, près métro. 274-9514

A LOUER, grand 3½ - 350$ référence, 766-7851

A QUI LA CHANCE?
4½-3½-2½ rénovés. Poêle/frigo, chauffés, eau chaude payée. À partir de 325 $. Face Centre d'achats, près métro, hôpital Sacré-Coeur. Mobilier disponible gratuit. Promo spéciale, 12145 boul. Laurentien, 339-5414.

A VERDUN, à louer 4½, entrée lav/sec, propre, tranquille, 325 $ et plus. Près autobus et métro. 465-6646.

A VILLE ST-LAURENT, 2½, 3½ chauffés, eau chaude, poêle-frigo, 333-6310.

A 10 MIN. du centre-ville, grand 4½ moderne, 353-4152

A 2 PAS métro Joliette, 3½ rénové, stat., 340 $ 523-9187

A 2 PAS U de M, 2½-3½ rénové, chauffé, eau chaude, 395$ +, 738-4195, 733-5698.

A 3254 LAURIER EST 5½ rénové, 450 $, 722-7822 OU 238-1304.

A 5 MIN. U de M, 3384 Lacombe, 3½, éclairé, poêle, frigo, chauffé, garage, concierge. 343-0575.

ABORDABLES
Luxueux 1½ À 4½. Frais repeint, ménage fait. Excellent service. Tout inclus, plus piscine, gym, sécurité, dépanneur. C.L.S.C. A proximité de tous les services. boul. Cavendish. N.D.G. **UNE VISITE S'IMPOSE 481-2818**

ADAM, 4½, bois franc, élect. très propre, 385 $. 254-8545

AHUNTSIC app. 4½ réno. entrées 382-3105, 382-9224

AHUNTSIC O., grand 4½, 2 ch. fermées, moderne, poêle, frigo, lav.-séc., lav.-vaiss., stores, stat., 649$, 842-5788

AHUNTSIC, grand 4½ luxueux, haut triplex, près Promenade Fleury, 635 $ non chauffé, libre mars. 381-8488.

AHUNTSIC, près Ile Visitation, 5½, 2 s/bains, repeint, 570 $, 382-0856.

AHUNTSIC, Fleury, Garnier; 3½ chauffé, eau chaude, balcon, intercom; calme. 450$; réf. 387-4362

AHUNTSIC, 2½-3½ chauffés, 385-9239, 696-3109

AHUNTSIC, 3½ chauffé, stat. propre. Nicole, 837-6419.

AHUNTSIC, 3½, près métro, parc, tranquille. 389-4386

AUBAINE MONTRÉAL
Près Outremont et Ville Mont-Royal
UN MOIS GRATUIT
4½ ~~464$~~ 385$
DERNIER
6½ à 425$
À cinq minutes du métro par autobus 160, 165 et en train, hôpitaux, centre d'achats, parc, Université de Montréal. Poêle, réfrigérateur.
6675, Darlington
737-7557
2577264-R 131

AHUNTSIC, 4½, 1 mois gratuit, stat., 382-9224

AHUNTSIC, 5½ pièces doubles, 3e, 495 $, 727-9865.

AHUNTSIC, 6½, 3 ch., foyer, garage, 935 $, 383-3437

ANJOU, Desormeaux 7395, 4½ renové, isolé, bois franc, portes thermiques, près de tout. 727-9422

APP. 5½ rénové, Plateau, occ. immédiate, 565 $. Marc-Oliver 524-0603.

ATWATER (métro), 1½ à 6½ libre, meublé ou non, aussi chambre 300$ et +, 939-3426.

AU METRO Rosemont, 4½, propre, 330 $, libre. 253-2840

AU 1595-1605 H.-BOURASSA O., 3½, 4½, béton, ascenseur. 956-1108, 745-4509.

AV. D'OUTREMONT 1½ CHAUFFÉ meublé. 277-4606, 381-4041

BELANGER/PIE IX, grand 4½, 395 $ 727-3605

BORDEAUX/JARRY, rénové, impeccable, 1½ 230 $, 3½ 335 $. Eau chaude, poêle/frigo, micro-ondes, buanderie. Libre. 629-6836, 374-4292

BOUL. L'ACADIE 8385, 3½, 4½, chauffés, 849-7061

BOUL. ST-JOSEPH-BORDEAUX
3½ chauffé, eau chaude, poêle-frigo, buanderie, concierge. 526-9538 726-1888

BOUL. ST-LAURENT, près Crémazie, 4½ neuf. 279-0744

C.D.N. Van Horne, 6½, près U de M, HEC, idéal étudiants, 700 $ négociable. 738-9266

C.D.N. 2610 Kent, 4½ équipé, chauffé, ménage frais fait, 342-0427, 481-0368.

C.D.N./ Linton, près C.D.N. et U de M. Faut voir. Grands 4½, 5½, 380$ +, non chauffés, rénovés, équipés, balcon, ensoleillé. Bloc propre. Idéals étudiants. 342-8623

C.D.N., beau grand 4½, 1½, chauffés, rénovés. 733-5828

C.D.N., grands 4½, 5½, équipés, rénovés, près U de M, métro, ensoleillés. Faut voir. 350 $ +. 340-9405, 731-9564

C.D.N., près Ste-Justine et H.E.C. 3½, 4½ libres, poêle, frigo, eau chaude. 733-4544

C.D.N., Dupuis, beau 3½-4½, chauffé, équipé, balcon, métro, bon prix, 733-1371

C.D.N., Dupuis, beau 3½-4½, chauffé, équipé, balcon, métro, bon prix. 733-1371

C.D.N., Ridgewood, 3½, 4½, près métro, U de M, très propres, 2 mois gratuits, 342-8621, 937-5498.

C.D.N., St-Kevin près U de M, 4½ propre, chauffé, dernier étage, 615$, 341-0290.

C.D.N., U de M, 6½ haut duplex beau 418-527-8574

C.D.N., Victoria/Queen Mary, très grand 3½, chauffé, 490 $, 1er déc., 781-8168

C.D.N., 1½ à 4½, chambres, propres, meubles. 738-5728

C.D.N., 1½ À 3½, très bien situés, semi-meublés, impeccables. 737-7331 9h à 19h.

C.D.N., 2½ - 3½, H.E.C., libre, chauffé, équipé, 737-7853, 945-7307

C.D.N., 3020 Ed. Montpetit, 3½ équipés, chauffés, près U de M. 731-7770, 481-0368

C.D.N., 4015 Ed.-Montpetit, 3½ haut, calme, propre, métrobus, libre. 481-5233

C.D.N, Dupuis, 3½-4½ chauffés équipés libres. 733-2974

CARTIERVILLE, duplex 7½, 3 ch., garage, libre. 335-2757.

CARTIERVILLE, 1½-3½, rénovés, 332-5890, 696-3109

CARTIERVILLE, 4½, chauffage élect., entrées lav./séc. tout rénové 445$. 331-0754.

CARTIERVILLE, 5½ chauffé, 2e, déc., 675 $, 430-5373

CH.-COLOMB/ Beaubien, 3½ 385 $, équipé. 948-1128

CHABOT, beau 3½, entrées lav./séc., 332-0016, 338-1772

CHAPLEAUSHERBROOKE 4½, 2e 5 appareils, 510$. 389-2090

COTE STE-CATHERINE métro 3½-4½ equipés; 737-9581

COTE STE-CATHERINE 1½-3½ U de M et 2 hôpitaux chauffé meublé si désiré, 739-5416.

COTE STE-CATHERINE, 3½ 4½ chauffés équipé libres 345-1941

COTE ST-LUC, 1 mois gratuit, grands 3½, 4½, propres, éclairés, à partir de 460 $. 489-8086, 482-1986

COTE ST-LUC, 3½ 4½ 5½ Chauffés, équipés. 484-6381

COTE-ST-PAUL
Chauffage inclus
3½ - 373 $
4½ - 409 $
5½ - 433 $
GARAGES 46 $
767-4698

DAVIDSON, Lasalle, 3½-4½-5½, peints, métro. 255-2917.

DE LA ROCHE, 3½ chauffé, équipé, libre. 274-0322.

DE LANAUDIERE, petit 4 chauffé, propre, 2e. 274-9555

ED.-MONTPETIT, grand 4½ 500$. 737-4997, 525-7244

ED.-MONTPETIT, près U de M, 5½, équipé, chauffé, garage inclus. 341-5295.

ED.-MONTPETIT, 3½ chauffé, poêle/frigo, près U de M, HEC et métro. 738-3020

EST DE MTL, grand 2½, semi s/sol, semi meublé, très propre, 350$ chauffé, 351-7825.

EVERETT, 3½ chauffés, équipés; libre, juill. 272-7695

FACE A L'HOPITAL St-Luc. 1½, 2½, 3½. Tout inclus. A 2 pas de l'UQAM. 844-4814.

FACE Mt-Royal, 33 Ch. Côte Ste-Catherine, 2½, 3½, piscine, gymnase. 277-5873.

FACE Parc Lafontaine, 6½, 5 électros. 1000 $. 525-7244.

FLORIAN, 3½, 2e, 325 $, 2 mois gratuits, 271-3773

FOUCHER, grand 3½ neuf, bois franc, réf. 272-9047

IBERVILLE, (Sherbrooke), 4½ chauffé, 505$, 255-8707.

JARDINS LASALLE
3½, 4½, 5½
A PARTIR DE 319$
Jour: 364-5872

JARDINS ST-GEORGES
3½-362$; 4½-407$; 5½-454 $; chauffés
Entre 24 et 27e av. P.A.T.
645-4505

JEANNE-MANCE, Van Horne, 4½ = 425 $. 271-3773

JEAN-TALON, 5½ non chauffé, 3e, 500 $. 276-2557

L'EMINENCE ENR.
entre St-Joseph et Laurier, 3, 3½, chauffés, tout équipés, piscine et sauna, très bien entretenue. 272-8086

LACHINE, 3½, 4½, 281 $ à 358 $; non chauffé, non meublé. 637-4431, 634-3656, 634-3829.

LANGELIER /Beaubien, 3½, non chauffé, eau chaude, meublé propre libre 254-3225

LASALLE
3½-4½ chauffé + eau, réno + garage 366-6033, 367-3718

LINTON, Decelles, 3½, 4½ chauffés équipés; 343-0706

MARQUETTE 6694, 3½ rénové, 272-0351, 948-1375.

METRO ANGRIGNON
CALME 3½-4½ récents ● superbe ● 762-5170. 3½-4½ chauffé/non 761-0822

METRO Beaubien 6½ entièrement réno, 495$. 526-9044

METRO Beaudry, très beau 6½, 2. à c., avec solarium, 1er janv. 690$ +. 523-8358.

METRO BEAUGRAND
beau, grand, récent 3½-4½ calme! 367-3718, 352-8287

METRO Cadillac, sud Sherbrooke, r-de-ch. et s-sol. Grande cour. 253-1325.

METRO Charlevoix, récent grand 3½ moderne. 678-4872

METRO FRONTENAC 5½, 3 ch., 4½, 2 ch., petit imm., poêle, frigo, balcon 523-5806.

METRO Iberville, grand 3½ chauffé, calme. Soir 727-6574

METRO Jarry / St-Denis, 7½, 2e, bois, lav./séc., Janv. 625 $. 388-9084.

METRO Jarry/St-Denis, 2½ poêle, frigo, 385$ 668-5755

METRO Jean-Talon, 2½ meublé, calme, rés. 381-8125

METRO Jean-Talon, 3½ rénové, équipé, 350 $. 931-9274

METRO Jean-Talon, 4½, bois franc, 1er, entrées, 395 $. Libre. 591-8260.

METRO Joliette, 5½ 450$ LECLAIR, 4½-295$, 656-2355

METRO Joliette, 6½ - 4½ clair, les entrées. 932-1704

METRO Langelier, beau 3½, entrées lav./séc., 388-8243.

METRO Langelier, grand 4½, 6645 Marseille, inf. 254-4261

METRO Lasalle, 3½, 4½, tout incl. bijoux, 425$ +. 823-8433

METRO Lionel-Groulx, 8½, 870 $ non chauffé, 931-9293

METRO Papineau, grand 2½ réno, 300 $, balcon. 262-0566

METRO Parc, 4½ grand, stat., calme, patio, 593-8986

METRO Pie IX, face au stade, 1½, 2½, tout fourni, 254-8561.

METRO Préfontaine 4½ peint 2 ch., libre, 400$. 327-7474.

METRO Préfontaine, 3½ rénové, commodités. 681-6088

METRO Préfontaine, 4½, chauffé, réno, 475$. 262-0566

METRO Radisson, 2½-3½-4½, rénovés, chauffés **BONI, 256-1837, 253-9200**

METRO Snowdon, haut, grand 6½ meublé, 4 appareils, libre. 850 $. 486-8083.

METRO Vendôme, grand 1½ chauffé, janv. 330$. 262-0566

METRO Verdun, 4½, 2e, mois gratuit. rét. 684-2603

METRO Viau, rue Aird, 3½ chauffé, fraîchement rénové, 450 $. 252-8119

METRO VILLA-MARIA
4½-5½ fermés, chauffés, équipés. Libre. Offre de location raisonnable acceptée. Concierge 487-0938

MTL-NORD 4½ entrées lav./séc., 1er étage. 485-8143

MTL-NORD, H.-Bourassa, 3½, 4½, chauffés. 328-2441

MTL-NORD, 3½-4½, béton, tout inclus, peint. 325-9891

MTL-NORD, 4½ chauffé 445$, 1 mois gratuit 324-2491

MTL-NORD, 4½ chauffé, 1er étage, 259-8291, 865-0171

MTL-NORD, 4343 Amiens, 1½-2½-3½-4½. 325-2569

MTL-NORD, 5½, chauffé, libre, 526-6922, 621-6417

N.D.G. - SPECIAL
Mois gratuit
Beaux 3½, chauffé, planchers bois. Poêle et frigo. Piscine ext. et int. Jardin. Entièrement repeint et ménage fait. Quartier tranquille. À partir 450 $. Disponible immédiatement. 489-7607

N.D.G. MOIS GRATUIT
Girouard, 1½, 350 $ tout compris. 944-3568

N.D.G.
2 MOIS GRATUITS *
1½ alcôve
Immeuble de prestige moderne
propreté
tranquillité
484-4840
* Certaines conditions s'appliquent.

N.D.G., salon double, 2 ch., chauffé, 540$. 738-6357

N.D.G., Décarie 3797, grands 3½, 4½, chauffés. 369-0088

N.D.G., Somerled/Grand, beaux et grands 3½ , 4½, garage chauffé incl., près métro Villa-Maria. Après 16h: 489-6936

N.D.G., 1½ rénovés, chauffés; 300 $ à 335 $. Près métro Vendome. 1 mois gratuit. 485-8850, 485-6496.

N.D.G., 2285 Madison, 3½ chauffé, équipé, buanderie. Libre. 485-7101, 481-0368

N.D.G., 3½ chauffé, poêle/frigo, bus 51-66, promotion. 626-6907 - 487-3941

N.D.G., 4½ rénovés, chauffés; 460 $ à 525 $. Près métro Vendome. 1 mois gratuit. 485-8850, 485-6496.

N.D.G., 5657 Sherbrooke O., grand 3½ rénové, près services, calme, 410 $. 485-3166.

OUTREMONT
50 Willowdale, 2½, 3½, 4½, poêle-frigo, ascenseurs. Chauffés. 849-7061

OUTREMONT/Bloomfield 4½ 5½, penthouse, 278-6949

OUTREMONT, grand 7½, 2 s/bains, garage, chauffé, 1375 $. 993-0424 - 344-7592

OUTREMONT, près Laurier, 3½, 430 $. 277-8907

OUTREMONT, Bernard/Wiseman, 3½ chauffé. 271-4168

OUTREMONT, Willowdale près métro, 7½, chauffé, s/sol, garage double, boiseries, cuisine rénovée, électros, libre, 1400 $. 342-9429.

OUTREMONT, 1000 Pratt, grand, chauffé, béton, calme, ascenseur, concierge, garage, 3½ 625$. 731-2610

OUTREMONT, rue Champagneur, très beau 5½ rénové, poêle-réfrigérateur, boiserie, vitraux, chauffé, 272-9884.

PLATEAU adj. 3½ 395 $ équipé ent. lav./séc. 729-7912

PLATEAU 1½ neuf, foyer 365$ tout incl. 272-2901

PLATEAU, coin Rachel et des Erables, 5½. 435-6603

PLATEAU, BEAU 4½, chauffé, poêle/frigo, balcons, éclairé, calme, 675$. Luc 279-5743

PLATEAU, Châteaubriand, 3½ rénové, 425 $. 526-9044.

PLATEAU, St-Hubert, 5½, 645$. Equipé. 3 ch. 729-7912

PLATEAU, 1½, tout fourni, janvier, 845-9516.

PLATEAU, 4½ ensoleillé, boiseries, janv. 700 $ chauffé, eau chaude. 844-7843.

PRES U de M, 4½ chauffé, meublé ou non, 737-0008

QUEEN Mary, 4½ chauffé, équipé. 342-0443, 271-4168

ROSEMONT, ai grand 3½ rénové, repeint, ch. fermée, poêle/frigo, chauffé, bois franc, tranquille, près métro et parc Molson. 374-3100

ROSEMONT, ai 3½, 2e, eau chaude, frigo. 355$. 382-0856

ROSEMONT, 1½, 3½, 4½, poêle/frigo, ascenseur, buanderie. 729-4595, 728-6238.

ROSEMONT, 2 pces double, 325$ non chauffé. 342-6627

ROSEMONT, 25e/Belanger, grand 4½, calme. 729-3611

ROSEMONT, 3½ 370 $, Lanaudière; 4½ 410 $ Rosemont ou Beaubien. 725-2323.

ROSEMONT, 3½, bois franc, poêle frigo, lav./séc., chauffé, très tranquille, 395$ 729-9313

ROSEMONT, 3½, semi s/sol, poêle frigo, repeint, 488-6518

ROSEMONT, 3e av., r-de-ch., 5½, 2 ch., ensoleillé, cour, réno, libre, 618$, 272-3951

ROSEMONT, 4½ neuf, près métro, 525 $, 374-7367.

ROSEMONT, 4½, 3½, r.-de-ch., cour, rénové, 740-0082

ROSEMONT, 5½, 15e Av. près cégep, 2e, libre 1er janv., 470 $, 376-8132

ROSEMONT, 5½, 3 ch., bois, mois gratuit, 510 $. 353-9169

ROSEMONT, 5½, 5385 10e av. app. 1, libre, 725-7541.

ROSEMONT, 6½, 2e étage, clair, élect., entrées lav./séc., propre, 550 $. 729-0505

SAUVE, 2½, très propre, métro Sauvé, non chauffé, 285 $. 722-1625, 273-6205

SICARD, 2e étage, 4½ rénové, 420 $. 255-8707.

SNOWDON, 3½-4½-6 chauffés équipés. Libres. 484-4387

ST-ANDRE/ Duluth, grand 4½ ouvert, 3e, clair, poêle à gaz, 560 $. 890-1079.

ST-HENRI, 3½, 4½, 248 $ à 280 $. 937-0892, 637-4431.

ST-LAURENT (ville), 1 mois gratuit sur 3½. Disponible 5½. Chauffés, béton, insonorisés, lave-vaiss., climatiseur, appareils ménagers, frais peint, tranquille, piscine ext., près autoroute 15. 336-4872.

ST-LAURENT (ville), 3½, 4½. 745-0456 - 332-5530

ST-LAURENT (VILLE), 1½ 400 $ tout inclus. 733-1444

ST-LAURENT, Cote Vertu, 3½ chauffé, libre. 748-5888

ST-LAURENT, Dubeau, croissant, cause départ, jan., grand 6½, 4 ch. fermées, 900 $, 744-9889, 488-6068.

ST-LEONARD, très grand 4½ moderne, chauffé, couple tranquille, ½ s/sol, commodités, fév., 510. 325-0233.

ST-LEONARD, 3½, clair, idéal retraitées. 254-5203

ST-LEONARD, 4½: 400 $ jusqu'à juin, réno. 327-6080.

ST-LEONARD, 5½ chauffé, près tout 323-0589, 727-3232

ST-LEONARD, 5½ chauffé, luxueux, grand, propre, près services, 252-4444, 326-9095

ST-LEONARD, 7320 Viau, 3½ et 6125 Jean-Talon, 4½. **723-0243 984-9821**

V.M.R., 2e duplex 6½, garage; févr. 890$. 736-0767

VERDUN grand 3½, 350 $ référence, 766-7851

VERDUN 5308 Bannantyne 4½, 2e, élect., entrées lav./séch., planchers chrystal, portes et fenêtres thermo neuves. Libre. 767-4088

VERDUN, Moffat, app. 3½, 4½, chauffés, poêle/frigo, petite cuisine, propres, libres. 923-3582.

VERDUN, 5½, 400 $, Desmarchais/Wellington, 2e, chauffage élect., 366-2544.

VIAU / Bélanger, grand 4½, chauffé, rénové, libre, 400 $ +. 945-7307.

VILLE EMARD, 3½-4½, très propre, libre, Phil: 765-9950.

VILLE ST-LAURENT, près CEGEP, 4½, 5½, propres, mois gratuit, 370$+. 744-6420

VILLERAY, près métro, 6½ bas, cour, rénové, 750 $; 6½ 3e, boiseries, 650 $. 271-1962

VILLERAY, 3½, très propre, idéal personne seule ou couple, libre imm., 279-2210

WILLOWDALE, 3½ chauffé, équipé. Libre. 738-0458

132 À LOUER CENTRE-VILLE

ALEXANDRE DE SEVE, 2½, 3½, superbes, terrasses, 365 $ - 415 $. 495-2021

AU CHATEAU LINCOLN, 1½, 2½, 3½, 4½, près métro Guy, tout inclus, meublé ou non. **MEUBLÉS DISPONIBLES AU MOIS.** 931-7271

AU 1835 St-André, luxueux 1 ½, 3 ½, balcon, alarme, stat., libres. 497-2948.

AV. DES PINS 1400
4½, 2 s/bains, piscine, près McGill, vue. 842-8041.

AYLMER 3455 - RENOVE
3½ près Université McGill, frais peint, poêle et frigo, ascenseur, tapis mur à mur. Prix compétitif.
842-3700, 282-7654

BEAUDRY 2115
3½, semi-meublés, bois franc, câble, tout payé, 1 mois gratuit. 528-9475

CENTRE, 3½ reno, chauffé, équipé, 575 $. 288-8003.

CONDO, 3½ rénové à neuf. Notre-Dame O. Garage int. 463-0608

DR PENFIELD 1100
Coin Peel / Stanley, climatisé, piscine, sauna, resto, dépanneur, 2½, 3½, 4½, Place Elgin . 849-7061.

LE CHATEAUNEUF, 1½-2½-3½-4-4½ penthouse, tout inclus, climatisés, piscine int., métro Guy. 935-5434

METRO Guy (face), 1½, 3½, tout inclus, Chomedey Maisonneuve 932-5341.

PRES CENTRE MOLSON
lumineux, 5½ rénové, 2e étage, frigo, poêle, 490$. 933-2207, 489-1402

STE-FAMILLE, près Prince-Arthur, 4½, très propre, peinture refaite, planchers vernis, libre. 331-3723

METRO SHERBROOKE
Accès direct ou métro.
1½, 3½, 4½,
Électricité, air climatisé, chauffage, piscine, sauna. Sécuritaire.
281-1551

MÉTRO GUY
3445-55, Côte-des-Neiges
coin Sherbrooke
1½, 2½, 3½, 4½
App. meublé disponible
Grand app. chauffé eau chaude, sécuritaire.
846-1531

coin Sherbrooke
Métro Pl. des Arts
1½, 2½, 3½, luft
App. meublé disponible
Chauffé, électricité, eau chaude. Pi

100 Immobilier

143 ÉTATS-UNIS, HORS-FRONTIÈRES

POMPANO, 3½, bord lac, 1740 $ U.S/mois. 336-1693

TWIN LAKE, TRAVEL PARK Fort Lauderdale, beaux sites pavés 30'x70' disponibles, pour motorisé et roulotte. 1-800-327-8182.

145 CONDOMINIUMS, COPROPRIÉTÉS À LOUER

A AHUNTSIC, 10,187 Berri, 6½, 700$, 1er janv. 337-3830

A DORVAL, condo 5½, 2 stat., 750 $/mois, Lake Shore Drive/ ave. Dorval. 943-2929

BROSSARD, 4½, 695$ +, garage 923-1741.

L'ACADIE 10500, 1½ à 5½, sécure, promotion. 335-3377

PARC KENT 5½, terrasse, garage. 750 $. 596-0585

147 CHALETS À LOUER

A CHANTECLAIR, 60 chalets, lac, tourbillons, louez 2 jours-3e gratuit! 990-3330

A EASTMAN, 2 ch., foyer, 514-438-1556, 819-572-1553

A MONT-SUTTON, semi/mois 671-5763 ou 514-538-2773

A MT-TREMBLANT • - CHALETS - Noël, 3, 5, 7 jours. - CONDOS + ski + hôtel, 514-990-4616, 1-888-600-5001 R 147

A PARTIR du 31 déc. dans un pittoresque village de la Mauricie, maison 3 ch., foyer, 350$/sem. 514-774-6204.

A ST-ADOLPHE, lac, ski, sem./week-end 819-327-2952

A ST-ADOLPHE, 1 à 5 ch., fins sem./sem. 819-327-3432

A ST-DONAT, Lac Archambault, rés. luxueuse, 3 ch., entièrement équipée, près de tout, saison, Eric au 957-9853

A ST-DONAT, Lac Archambault, 4½ neuf, tout équipé, à 2 pas du village, près de tout, saison, Eric au 957-9853

A STE-AGATHE, luxueux, lac, tourbillon, bois/foyer. Sem., fins sem. 819-326-6207

A SUTTON, chalets, piscine int., sauna, 514-538-3736

BORD LAC, St-Jovite, foyer, 250$/sem. et +. 819-688-3347

BROMONT, foyer, 4 ch., sem., fin sem., 819-777-7130.

CANTON DE L'EST, près Eastman, bord de l'eau, 4 ch., foyer, lav./séc., saison ski, 514-447-0061.

CHERTSEY, Lac David, équipé,2 500 $.514-882-3898

DOMAINE STE-AGATHE PISCINES PRIVEES INT. Suisses. Foyers de pierre, cuisines équipées. Tourbillons ou SPA doubles privés. 1 à 6 chambres. 2 à 5 jours ou week-end. 819-326-5836

DOMAINE, Ste-Flore, Mauricie, chalets neufs, bord lac, équipés. 819-533-3606.

DUNHAM, bord lac, 15 min. de Sutton, foyer, tourbillon, 15 janv. au 15 mars. 777-9811

KNOWLTON, grande maison 4 ch., foyer, vue sur lac, déc. à mai. Louise 514-243-6183.

LAC BROME, central pour ski, golf, etc., 3 ch., foyer, piscine, 819-847-1715.

MAISON, 2 ch., tout équipée, période des fêtes, sem., Val David. Soir: 819-322-1099.

SKI MONT-TREMBLANT (à 20 min.) Neuf. Pour Fêtes, 2 ch. Foyer. Vue superbe. Bord lac. Privé. Discutable. 591-4848 ou 331-7739

ST-COME, 2 ch., foyer, près ski. Hiver. 667-9621.

ST-DONAT, après les Fêtes, aubaine, grand chalet 4 ch., 3500 $. Chalet 2 ch. 2000 $. Jour 389-5916, soir 387-1859, fin sem.: 819-424-4522.

ST-DONAT, chalet suisse, 3 ch., foyer, lav./séc.. Saison. Prix à discuter. 664-4978

ST-DONAT, 2 ch., foyer, Noël, mois, saison, 941-9900

ST-JOVITE, choix 15 chalets, équipés, foyer, plage, ski, motoneige. 819-688-2809

SUTTON, court ou long terme, grand condo tout équipé, près ski, 3 ch, foyer. 928-0262

148 CHAMBRES, PENSIONS

ABORDABLE; chambre touriste/cadre; jr./sem. 767-8933

AU PLATEAU, 5033 Esplanade, rénovée, impeccable, meublée avec cuisinette, propre, tranquille! 277-8997.

*** AU** 1034 Sherbrooke E. 1½ neuf, meublé/câblé. 597-2217

DISPONIBLE immédiatement. meublé, tout incl., près métro Vendôme, 489-5966.

LONGUEUIL, près services, chambres meublées, poêle/frigo, télé, à partir de 57$/sem. ou 247 $/mois, 470 ch. Chambly. 674-5206

MAISON CHEZ LISE Chambres rénovées, pension complète, à partir de 465 $/mois, télé couleur ou chambre 57 $ et plus/sem. 470 Chemin Chambly. Longueuil. 677-5201

PLATEAU, St-Hubert, tout incl., chauffé, 250 $, 729-7912

ROSEMONT Masson et 2e, très grandes, accès cuisine. Pour dame seulement. 250$ à 275 $. 288-7615

149 PROPRIÉTÉS À LOUER

ST-LAURENT, grand bung., 1er janv., 1130$ non chauffé, après 17h 331-0204.

152 GARAGES

Al espace int. garage, Rosemont, 65 00 $, 374-3100

BOYER/ Beaubien, int. chauffé, 55$, 679-3351, 653-5579

PTE ST-CHARLES GARAGE À LOUER 44 $ JOUR: 364-5872 SOIR: 938-3683

ROSEMONT, entreposage autos, 526-6922, 621-6417

154 ON DEMANDE À PARTAGER

DE LORIMIER/ St-Zotique, grand 6½, s/bains privée, 350 $ tout compris. 863-4560

GRAND 8½ ensoleillé, meublé, métro Villa Maria, avec 2 personnes tranquilles, 1er janvier, 375 $, 486-8546

HOMME, occ. avec femme sérieuse 4½-N.D.G. 482-7594

155 SOUS LOCATION

METRO de l'Eglise, 7½, cour, bord fleuve, libre 530 $. 844-7355, 816-0464

156 APPARTEMENTS MEUBLÉS

A AHUNTSIC, métro Sauvé, 2½ fermé, meublé, AU MOIS, TOUT INCL. 390$. 521-1871

A DEUX PAS de la Bourse, super condo 3½, Vieux-Mtl, tout inclus et +, non-fumeur, 1100 $, 289-9933

AMHERST, 3½ aire ouverte, chauffé-décoré-équipé + cable,650$.Sem./mois.526-1799

APP. centre-ville 3½-4½ luxueux, meublés, court-long terme, 949-4969.

APP. HÔTEL élégant, métro Sherbrooke 525$, 849-5098.

AUBAINE, Berri-Uqam, 1½, 275 $ et plus, 3½, 450 $, 843-3313, 890-0907 pag.

CARRE ST-LOUIS - Av. Laval App/studio/meublé Jour, semaine, mois À ½ prix du tarif régulier 282-7797

CENTRAL, 7½ meublé et équipé, mois/année. 484-0609

CENTRE, 3463 Ste-Famille, 1½, 2½, 3½, 4½, piscine, sécurité, literie, vaisselle. Propres. Près McGill. Court et long terme. 842-8041

CENTRE-VILLE, condos luxueux, équipés, 3½ - 4½ (1700 $ - 3000 $). 983-5810.

CENTRE-VILLE: studio luxe, libre, 650 $ tout incl. ou vendrais 65 000 $. 989-9080

CHERRIER, 1½-3½, équipés, sem./mois, 675$ +, 993-5075.

CONDOS, APPS., MAISONS divers secteurs, 3 mois + Cie Troc Vacances. 939-0555

DORVAL, aéroport, face centre d'achat. 1½, 3½. 993-4434

EQUIPES, propres, sans bail, 4½, près métro, 524-8344

156 APPARTEMENTS MEUBLÉS

LONGUEUIL, LAVAL condo-hôtel tout équipé, au mois. 952-0087.

PLATEAU, grand 6½, 5 électros, 1595 $. 525-7244

PLATEAU, 960 Rachel E., 2½ tout compris, 395$. 529-3549

PRES METRO 1½, 2½, 3½. Spacieux. 842-3650 / 846-1531

R.D.P., Demi s-sol, 3, chauffé, meublé, 400$. 648-2485

SECTEUR OUEST, calme 1½, 3½, sem., mois. 366-6161

V.M.R., 3½-4½ exécutif, tout incl. Garage. 750$ + 947-2833

160 PROPRIÉTÉS À REVENUS

A LIQUIDER, Villeray, 7plex, 174 900 $. G. Lalande, Trans-Action Uni, crtr, 430-5555.

VERDUN, 16 X 4½, revenu potentiel 6150 $, prix 189 000 $, reprise. M. Guay, Sutton Immobilia ctr 529-1010

170 COMMERCES

COMMERCES (2), "clé en main", très bien situés. Base clientèle déjà établie. 65 000$ et 100 000 $. Inf.: 892-4266.

RESIDENCES D'AINES Plusieurs dossiers de 10 à 150 unités disponibles. Excellent rendement! **RICHARD PERREAULT ReMax Métro Crtr 255-5202 Négociateur spécialisé en achat/vente d'établissements de soins**

STATION-SERVICE avec portique de lavage d'autos à la main. Location à long terme disponible. 992-0832

180 ESPACES COMM. INDUSTRIELS À LOUER

A LAVAL, édifice commercial, 1000 à 6000 pi car., grand stat. Sur Curé-Labelle, face au MacDonald 687-7442

ATELIER, bureau 1008'et+, bon prix, 498-4788, 327-2160

GARAGE, St-Michel, 9e, 1400 pi, 850 $. 593-6220.

LASALLE, 7272 Cordner, 2300 à 16 000' car. à subdiviser. 363-7706, 367-5072

LOCAL rénové, cuisinette, chauffé, éclairé, 550 $ tout compris, à Tracy. Pagette numérique 202-1393

METRO Sherbrooke environ 2000 pi car. 849-9991

ROSEMONT, commerce ou bureau, 900 ou 1800 pi car. centre commercial. 227-4699

180 ESPACES COMM. INDUSTRIELS À LOUER

ST-LAMBERT, bureau et atelier, 1500 - 3000 pi car., très bonnes loc.. 671-1216.

182 COMMERCES À LOUER

ST-DENIS, Rachel, stratégique. Equipement bar+ terrasse, 842-5931; 845-4624

186 BUREAUX À LOUER

bUREAU à partager, boul. Le Corbusier. 687-7442.

A BON PRIX, Plateau, petits et grands bureaux. 731-7700

A MTL-NORD, 150-1200 car., prestige, 331-7739, 947-9447

A OUTREMONT, BERNARD 540 à 1200 car. a/c. 489-7783

AI 3½, idéal bureau, tout incl. 1er, Rosemont, 374-3100

AV. MONKLAND, espace de bureau. Alain 489-2811

BUREAU à louer très bien situé, boul. Labelle, Chomedey, Laval. 594-0222

CENTRE d'affaires, 165 $ à 200 $, salle d'attente, conférences. Aussi 725 à 6800 pi car., Rosemont. 227-4699

CENTRE-VILLE, SOUS-LOCATION, possédons 2930 pi car. et sous-louons 1275 pi car: 2 bureaux avec fenêtres et espace libre pour 6 personnes. Situé face Place Ville-Marie, 395-1025.

FRAIS peint, propre, chauffé, 500 pi car. 499 $. 385-5500

H. BOURASSA / Papineau, bureaux meublés, 2000 pi car et +, 800 $. 381-6333.

ST-DENIS Jarry, 7½, boiseries, vitraux, cave. 740-0082

315 BOUL. RENE LEVESQUE, de 325 pi car. à 2350 pi car., avec grandes fenêtres, occupation immédiate, chauffé, climatisé, électricité. Inf: 737-7557

188 MAGASINS À LOUER

A N.D.G. FRAIS PEINT magasin chauffé, eau chaude, vitrines, 1387' + s/sol, libre. 1225$, 481-5028

EXCELLENT local à louer pour magasin de détail ou restaurant, 2000 pi car. disponible. Boul. Labelle, Laval, 594-0222

FAILLON 408-St-Denis, 600 pi car., réno. 995$. 733-1444

MTL-NORD, Monselet, 700' car. chauffé, + s/sol, 322-9086

OUTREMONT, Bernard, 850-1200 pi car., libre. 489-7783

Marché aux puces

A VENDRE manteau en castor et renard, 10-12, porter 1 fois, 600 $. 731-8686

ACCESSOIRES et meubles de bébé, + vêtements de fille 0-3 ans, 669-9904

AMPLI intégré + lecteur CD3 YBA valeur 8000 $, demande 4500 $. 992-6236

AQUARIUMS de 33 et 55 gallons incluant accessoires. Excellents prix. 430-6671

ARMOIRE murale, 6 sections, vitrée/fermée, fini bois gris moyen, 937-5584.

ART africain: masques, jeux, bronzes, sculptures, etc. prix de l'importateur, 384-1453

BOTTES de ski Rossignol R-800 (9.5) portée 2 fois, payé 400 $ pour 150 $. 938-5454

BUREAU de secrétaire, filière 2 tiroirs, fixture néon. Meilleure offre. 255-8833

CAMERA-VIDEO Kodak 8 mm. S'manger, table + 4 chaises. 681-3671, 227-4951.

CANOT, fusil, "dowriger", tondeuse, désherbeuse, poêle à bois. 259-1790

CH. à coucher Ikea enfant, 7 morceaux, très bon état, 350 $. 965-4291 Rosemère

CIGARES cubains à vendre, boite ou à l'unité, 276-8361, 721-6002

CIGARES très frais, Monte Cristo, Cohiba, à la boîte seulement, 594-0014.

CLAVIER Technics SXK-400, 650$; magnétoscope GE, 40$. 672-2018.

COKE ET PEPSI divers articles pour collectionneur. 448-4798

COLLIER chien Aboistop payé 210 $ vendrais 130 $, mini chaîne stéréo Aiwa vaut 600 $ pour 175 $. 625-0331

COMBINE poêle-frigo, lavabo, divan-lit, t.v. 21'', 13 '', walkie-talkie, etc. 973-9158

ENSEMBLE chambre 5 mcx. Chêne massif. Qualité supérieure. Aubaine. 388-7592.

EQUIPEMENT DE HOCKEY complet, pour adulte. Bon prix. 495-4646

FAUTEUIL roulant élect., comme neuf, vente 950 $ et autre man. 245 $. 666-1228.

FLUTE traversière professionnelle Muramatsu, en argent, 3800$ (9000$) 341-3579

JAMBIERES gardien de but, 3 paires; + mitaines et masques. 498-1922, 865-3905

LAVEUSE/ sécheuse GE, blanches, 3 vit., 5 ans, 400$ transport possible. 326-4616

LAVEUSE/SECHEUSE compactes, Inglish. TV couleur 13 '' Sanyo neuve. 227-3374

LIVRE Le Survenant, étui pleine peau de porc, 10 lithos A. Bergeron, 1977 Fides, 66/133. 341-4963.

MANTEAU chat sauvage, long, homme, porte quelques fois, 500 $. 328-4646

MANTEAU vison brun foncé grandeur 8-10. Valeur 3000$ pour 950 $. 376-0207

MANTEAU vison brun, payé: 6000 $. 2300 $. Chaise roulante: 350 $. 352-2051.

MANTEAU vison femelle, 14 ans, 5pi3, superbe aubaine 750$. 343-0551.

MANTEAU vison noir, parfaite condition, autres vêtements pour dame. 363-0434.

MEUBLES de maison + électroménagers, en très bon état, très bon prix. 488-9789.

MINI lav./séc., porte-patio 6 pi, neuve, tv, carabine, pneus, sapin, skis. 331-0677

ORDI APPLE PowerPC 7500/100, Ram 32, Manuels, boite, 1 800$ 844-9953

ORDI Lap Top 386 Zenith avec fax modem, W.P., Lotus 1-2-3, 995 $. 655-4578

ORDI Mac. 6200, 6100, 7100, Quadra 700, IIci et autres à liquider. Offre pour le lot accepté. 652-2274

ORDINATEUR portatif Compaq P150, Multimedia, neuf! 2499 $ ferme. 595-7972.

ORDINATEUR portatif Acer P-100, 16 RAM, HD 850, gar., 355-0661

ORDINATEUR Commodore 64, couleur, complet avec 1000 jeux, 190 $, 962-3533

ORDINATEUR DX2, 700 $. 687-3017

ORDINATEUR 486 complet, 445 $, pièces pour portatif et logiciels. 735-0688

ORDINATEUR 486 DX266, système complet, logiciels, 575 $. 978-9809.

ORDINATEUR 686 P 200, CD 24 X, écran 15 po, son, tout inclus 1350 $. 381-5225

PEAU ours polaire, montée par taxidermiste Turcotte, 2300 $. 1-514-835-9660.

PENTIUM 166 MMX multimédia complet, 32 RAM, 24X, HD 3.2 go, 1450 $, 671-1273

PIANO synthétiseur Yamaha Portatone PS- 6100, payé 2500$ pour 600$. 931-9180.

PNEUS (4) d'hiver, comme neufs, 155-80-13 + jantes, pour Honda, 457-0597

POELE combustion lente, Vermont Casting, émaillé brun, 1000$, 388-4856.

POELE GE 450$. Lav. 500$ Séch. 50$. Leazy boy 100$. divan 50$, 2 haut-parleurs J.B.L. 250$. 385-6944.

POELE/frigo, mini lav./séc., congélateur, peut vendre séparément. 654-9321

POELE, frigo, laveuse, sécheuse, blancs, très bonne condition, 550 $, 967-8222.

PROJECTEUR cinéma maison avec lampes neuves, écran 6'', réparations à effectuer. 800 $. 937-6430

REFRIGERATEUR 16 pi cu.; four micro-ondes; patins d'homme neufs, 8; bureau 6 tiroirs; balayeuse à tapis; sableuse finition; lampes; vidéo Mitsubishi. Manteau de chat 14 ans. 326-6015

REFRIGERATEUR, poêle, Thule 250, distributeur d'eau, 935-9873

ROUVIER France, stratifié vert et chêne, table, 6 chaises cuir noir, 1 bahut, 1 table console. 1400$. 963-0861

SAXOPHOLE alto, Busher 1922, parfaite condition, étui fibre de verre, embouchure Selmer, 450$. 284-4277.

SAXOPHPONE alto Conn avec étui, 450 $. 2 Stores verticaux, 50 $/ch. 381-0146

SCIE radial Craftman 10'' 550$, scie à ruban Craftman 12'' 450$, bon état. 474-5669

SELLIER à vin, 250 bouteilles. Meuble chêne, pleine porte, serrure. 733-3233

SET cuisine chêne doré, table en verre sur travertin, bahut, 326-1628

SET salle à manger, noyer, table dessus verre, 6 chaises cuir noir + buffet. 492-1578

SKI K 2, 190 CM et fixations Salomon, 1 an. 195$, 528-1594

SUCCESSION: set salon de style, exerciseur, génératrice, outils, antenne parabolique, etc. 653-1835

TABLE de massage portative, appuis-bras et appui-tête, 260 $. 494-0364

TABLE s/manger, pin massif, 3x6', rallonge, 4 chaises, provincial, 650 $. 847-9133.

TABLE DE BILLARD, 4½ x 9, commerciale, excellent état, après 17 h: 623-9060.

TABLES, lav./vaiss., vaisselier. 387-6937

TAPIS indien 8x7½, crème, contour fleuri bleu, valeur 1200 $ pour 600 $. 521-0899.

TELE RCA, moniteur, stéréo, exc. 175$. Humidificateur Bionair, 125$. 364-3795.

VIDEO, S-VHS Sony SLV-R5UC, D.A.T. auto Alpine 5700, D.A.T. Sony. 853-7412.

VENDEZ DE TOUT

MARCHÉ AUX PUCES

3 lignes d'annonces 7 jours consécutifs pour seulement 24,99 $ + taxes

(8,33 $ par ligne additionnelle) La Marché aux puces ne s'adresse qu'aux particuliers et exclut les annonces concernant l'immobilier, les services, les véhicules motorisés et les animaux. Vu les conditions particulières de cette offre, aucun changement ne peut être apporté au texte original en cours de publication. On peut d'autre part se prévaloir du privilège d'annulation en tout temps à partir de la première parution, mais une telle annulation n'altère en rien la facturation qui s'établira obligatoirement sur 7 jours de publication. Ces annonces sont payables avant parution par carte de crédit ou à nos bureaux.

Les petites annonces 285-7111
Appels interurbains sans frais : 1 800 361-5013

200 Marchandises et services

203 AUDIOVISUEL

AMPLI, CD, tuner Revox, "tape " Excellia, enceinte Mirage, valeur environ 8000$ pour 2500 $, 898-9169

CHERCHE Leica, 'Blad, Nikon, professionnel. 992-1816

205 INSTRUMENTS DE MUSIQUE

A.G. PIANOS USAGES, GAR. Vente-Vente-Vente. 625-2507

CLAVIER synthétiseur Technics, KN-200, enveloppe transport, 625 $. 491-3511

GUITARES acoustiques, amplis, claviers, 524-4555

PIANO - LIQUIDATION BESSETTE, 990-7752

212 ANTIQUITÉS, ARTISANAT, OEUVRES D'ART

ACHAT antique, de la cave au grenier, (514)-580-6521.

ACHAT S. Gélineau 1-514-796-2886, 1-800-835-8686

JUKE-BOX (4), années 50, radios antiques, machines boules et gommes. 474-4388

214 LIVRES

A BON PRIX, achat livres, Mtl et province. 514-524-6235.

ACHAT à bon prix de livres. Appelez Bruno Lalonde Service à domicile. 524-2619.

ACHAT livres tous genres, service à domicile. 274-7206

ACHETONS livres, service à domicile, 387-8544.

AVIS

Nos annonceurs sont priés de noter que toutes leurs annonces doivent être publiées en conformité avec la Loi sur la protection du consommateur, article 242, qui stipule : « Aucun commerçant ne peut, dans un message publicitaire, omettre son identité et sa qualité de commerçant. »

217 LE COIN DE L'ORDINATEUR

.. A INFO-CARREFOUR .. PRIX SPECIAUX SUR: PENTIUM 8642 rue St-Denis - 381-4044

.. A 1195$ ou 39$ par mois Pentium Multimedia 133MHZ 2.1 DD/CD ROM/14 SVGA/CD Windows 95 clavier + souris **ALEXPERT (514) 978-1020 Sans frais 1-800-537-1020**

ACHAT, vente, échange, IBM, Apple, Mac. 745-3123.

A-1, 386 SX, DD 420 Mz, Ram 12 Mz, Math coprocesseur, fax modem, 14 400 BPS, moniteur couleur 14 po VGA 0.41, Windows 95. 300$. Tél. ou fax: 354-3546.

ORDINATEUR portatif vente spéciale 25 à 50% rabais, garantie, 369-9959. Pixer inc.

217 LE COIN DE L'ORDINATEUR

☆ ☆ MEGA-PC ☆ ☆ 16mb, 2GB, SVGA 14'', 24xCD, + 166MMX-1050$, 200MMX-1199 $ **8181 Décarie - Tél.: 341-4119** Service INTERNET complet sur votre TV. Seul. 399$ Passez voir demo.

ORDINATEUR IBM 486 complet 350 $ + taxes. 333-1455.

PENTIUM 100 Mhz, HD 2GB, 32 MB RAM, modem 28.8, CD 8x, Soundblaster, speaker, SVGA 17'', CD Windows 95 clavier, souris, imprimante couleur, 1950 $. 466-5934

REPARATION écran d'ordinateur toutes marques. Estimé gratuit. A.M.B. 332-7577

TOSHIBA 486, couleur, 899$. PC Demo, 735-4500.

TRANSFORMEZ votre 486 en Pentium 166 pour 349$ Pentium complet 38.99$ mois. Financement 333-1455.

220 ANIMAUX

ACCOUPLEMENT 100 $ +, bébés, poméranien, boston, lhassa, shih-tzu, bichon maltais, schnauzer, mini cocker, caniche, réservez 434-5638

AUBAINE 30 $, jolie chatte 1½ an, grise et blanche, opérée, vaccinée. 593-1771

AUBAINE, Bichon, Shih Tzu, Lhasa, Pékinois, Epagneul, Fox et +, chatons. 256-7997.

BRAQUE ALLEMAND, chiots 8 sem. micro-puce, 1er vaccin, 250 $. 1-613-394-1692

CHATONS himalayen, persan enr., vacc., dégriffés ou non, accouplement. 477-3429

CHIOTS Bichon frisé, pure race, vaccinés, tatoués, enr., 497-2740, 585-8762.

CHIOTS SHAR-PEI, lignée champions, tatoués, vérm., enr., 1-819-375-1622.

EPAGNEUL Breton chiots, enr., lignée chasse, doux pour enfants, 621-2723

GOLDEN RETREIVER, chiots, idéal pour Noël, enr., tatoués, vacc., 474-4025.

GOLDEN RETRIEVER chiots enr., vacc., tatoués, gar., 250 $ et +, 819-687-2384.

TECKEL mini (Dachshund), roux, noir et feu, bleu, 350 $ +, jour sem. 447-0838 ou pagette 765-4325

YORKSHIRE, magnifique petite femelle 1 an, 2½ lb, 800$, Olivier 514-839-9112.

La Presse **Rubrique 220**

ANIMAUX DOMESTIQUES

3 lignes d'annonce 4 jours consécutifs pour seulement 24,99 $ + taxes

(8,33 $ par ligne additionnelle). Vu les conditions particulières de cette offre, aucun changement ne peut être apporté au texte original en cours de publication. On peut d'autre part se prévaloir du privilège d'annulation en tout temps à partir de la première parution, mais une telle annulation n'altère en rien la facturation qui s'établira obligatoirement sur 4 jours de publication.

Les petites annonces 285-7111
Appels interurbains sans frais : 1 800 361-5013

2576692-R 220

222 TROUVÉ

PAIRE de lunettes trouvée (angle Jarry et des Belges) dim. après-midi. 241-1475

228 ÉQUIPEMENTS DE BUREAU

BUREAUX, CLASSEURS, CHAISES saisie, faillite. B.E.T 644-0566

BURO-PRIS: Mtl 332-2328 et 339-2204; Laval 688-0799.

FAILLITE, bureaux, classeurs, chaises, Longueuil 677-3553, Laval 973-1786

MEUBLES NEUFS / USAGÉS Location possible. S'montre! A.F.B., 685-4051.

231 MACHINERIE, OUTILS

PLANO mill Gray: 22 pi de table, 60 po de largeur, 55 po hauteur. Tête milling 30 H.P. 2 têtes horizontal 20 H.P. 1 tête de planeur sur Bridge. Tour TOS 14 x 48 po, Tour Stanko 18 x 48 po. E. TREMPE., jour: 935-3589, soir: 259-1678

232 ÉQUIPEMENTS COMMERCIAUX

APPAREIL d'esthétique VITADERM, gymnastique passive, Etat neuf, 737-4249.

250 ENTRETIEN DE LA MAISON

CIMENT, platre, stripage, gypse, peinture, 961-1647

SERVICE d'entretien ménager rés. ou comm. 256-8181

257 TRANSPORT, DÉMÉNAGEMENT

A.R.T. DEMENAGEMENT assuré, permis. 387-6354.

DEMENAGEMENT Haut de Gamme Courtois, soigneux. 946-9553

265 PRÉPARATION DE C.V.

CONSEILPRO - 499-9414 C.V. professionnel

CURRICULUM EXPRESS en 3 langues. 844-1143

270 SOINS THÉRAPEUTIQUES ET MASSOTHÉRAPIE

AU Cristal. Massage, relaxation, 7/7, bonus. 939-2249

AU SOIN complet du corps, La Détente Enr., massage suédois, californien, relaxation, 7 jours/sem. 729-4302

AUX 4 MAINS; connaître la relaxation au MAX. 522-7311

CHINOIS, esalen, européen, Sauna. 3 Cornwall, 738-7917.

DETENTE et douceur, 7/7, nouveau personnel, 598-5608

EXCELLENTS massages thérapeutiques. 735-6822

JOYEUX NOEL! chinois/japonais, massage 7/7. 842-9793

L'HARMONIE, massage suédois et relaxation. 277-9726

MAINS MAGIQUES, agréable massage, relaxation, suédois. 7/7. 279-4203

MASSAGE complet prof., Lasalle, 45 $/h, 365-3717

MASSAGE de classe, 7/7, 3378 Beaubien E. 593-0995

MASSAGE Complet, 1h: 45$, nouveau personnel. 2348 Jean-Talon E. 7/7. 723-5961

NIRVANA 737-2754 Ouverture nouvelle clinique centre-ville. Leonel 397-0080

NOUVEAU - NOUVEAU Japonais, Chinois, 933-8071 1648A Sherbrooke Ouest

NOUVEAU ROXALANA Excellent massage 488-7733

NOUVEAU. Mains Santé, agréable, massage relaxation, suédois. 7/7. 526-4654

NOUVEAU. RIVE-SUD Chinois, californien, pour homme et femme. 445-4861

STUDIO K, 1414 Drummond #923, métro Peel. 843-7374

UNIVERSELLE, nouveau personnel. 7/7. 765-3010

300 Offres d'emploi

(Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et aux hommes).

304 POSTES CADRES ET PROFESSIONNELS

INGENIEUR(E) DE CONCEPTION Ingénieur(e)s de conception de circuits mixtes numériques/analogiques sont requis pour un poste stimulant. Atouts: convertisseur numérique/analogique à grande vitesse, conception de circuits numériques à grande vitesse, VHDL/AbelVerolig. *Envoyer votre c.v. par télécopieur à* 514-866-3630

306 SANTÉ, SERVICES COMMUNAUTAIRES

ASSISTANTE(T) dentaire diplômée(é), temps plein, secteur Ville d'Anjou, appeler Johanne 352-0160.

BUREAU d'optométriste recherche opticien(ne) ou réceptionniste. Préposée aux montures, expérience en optique obligatoire, bilingue; temps partiel ou temps plein; 1 semaine jour, 1 semaine soir. Apportez ou postez votre c.v.: IRIS, 470 Victoria, St-Lambert, J4P 2J4.

OPTIQUE Réceptionniste demandé(e) pour bureau d'optométrie. Exigences: Très bon français, anglais, italien; apparence soignée. Expérience dans le domaine de l'optique un atout. 273-2222

307 ÉDUCATION ENSEIGNEMENT

RECHERCHONS pour le 5 janvier 1998. Un(e) professeur(e) de français au niveau secondaire III IV et V, légalement qualifié(e), bonne expérience dans ces niveaux. Un(e) serveillant (e) généra(e). légalement qualifié(e) et expérimenté(e). Contacter Claire 744-5300. à partir de 13h, ou Esther, 488-9224. a partir de 13h.

308 GARDERIES

GARDERIE à l'est de Mtl, recherche diplômé(e) préscolaire, avec réf. et exp. demandées. Envoyer c.v. à La Presse Réf. 02475 C.P. 6041, succ. Centre-Ville Montréal, Québec, H3C 3E3

319 VENTE, COMMERCE

ECLAIRAGE, vente aux magasins, bureaux et industries. Commission. Cie fondée en 1945. Composer 1-800-263-4733 ou poster c.v. à: Box 909, LCD#1, Hamilton, Ontario L8N 3P6.

TELEMARKETING Recherche vendeurs avec expérience. Très bon salaire de base + commissions. Temp plein. Pierre 529-7222.

319 VENTE, COMMERCE

VENDEURS(SES) PROFESSIONNELS(LES) requis(es) pour travail de recouvrement de taxes à Québec. Excellent salaire. Fax c.v. en anglais et en français (416) 292-3435

323 ALIMENTATION

ARTISAN PATISSIER(E) demandé(e) avec expérience. Salaire selon expérience. Demandez Eric 990-7968

METRO POINTE-CLAIRE, Boucher(ère) et poissonnier(ère), temps partiel. Demandé M. Da Silva, 697-6520

324 IMPRIMERIE INFOGRAPHIE

GERANT(E)-estimateur(trice) pour imprimerie comm. recherché(e), presse 28x40, 4 couleurs, min. 10 ans d'exp., envoyer c.v. par fax 322-2814

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

BIJOUTIER demandé avec expérience. 843-9797

FERBLANTIER(E) TOLIER (ERE) demandé(e) avec expérience en acier inoxydable. Demander Maurice. 643-3324

327 COIFFURE, ESTHÉTIQUE

COIFFEUR(EUSE), homme, temps plein / partiel, clientèle de préférence. 525-0006

GERANTE (GERANT) bilingue avec expérience pour salon très achalandé au centre-ville. 984-2946

328 INDUSTRIE DU VÊTEMENT

ASSISTANT(E) DESIGNER demandé(e) par manufacturier de vêtements pour dames, minimum 5 ans d'expérience à temps plein, bilingue, sens des responsabilités. Faire parvenir c.v. par fax: 387-2311

331 ENTRETIEN, SÉCURITÉ, CONCIERGERIE

COUPLE sérieux demandé pour conciergerie, 3200 Gouin est, 334-1839.

339 MANNEQUINS, MODÈLES

MANNEQUINS, MODELES défilés, photos, publicité, **Orlando Galletta, 270-8236**

TOUS âges et grandeurs. Session de photo gratuite. 499-1414

340 EMPLOIS DIVERS

ENCADREUR de tableaux expérimenté(e). laminage, montage à sec, coupe de passe-partout, encadrement. Bilinguisme. Fax 484-9020.

342 EMPLOIS DIVERS À TEMPS PARTIEL

TRAVAIL occasionnel pour assistés sociaux, personnes aimant campagne et chevaux. Ecrire C.P. 877, Bromptonville, QC, J0B 1H0

343 EMPLOIS DEMANDÉS

DAME, 42 ans, pour garder enfants du jeudi au samedi, chez vous. Expérience. Références. Tél.: 462-3392.

PROFESSIONNEL en marketing de l'ex-URSS cherche poste de représentant. Nombreux avantages. 489-4015

350 COURS

"COURS" D'AGENT DE VOYAGE * Cours d'agent de bord * Collège Sigma. 482-1044

LA SOCIÉTÉ D'ARTHRITE

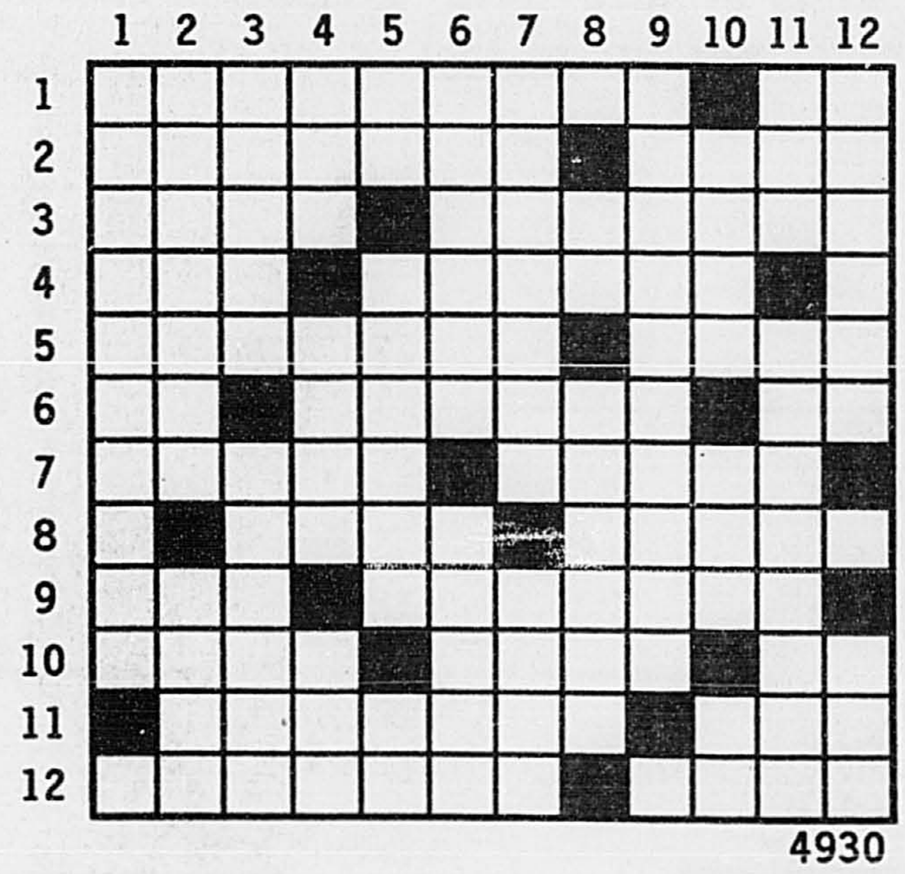
DONNEZ... une lueur d'ESPOIR

1 800 335-6175

AVIS

L'article 11 de la Charte des droits et libertés de la personne déclare que : « Nul ne peut diffuser, publier ou exposer en public un avis, un symbole ou un signe comportant discrimination ni donner une autorisation à cet effet. » Les postes offerts et annoncés dans les rubriques visant les offres d'emplois s'adressent aux hommes et aux femmes.

MOTS CROISÉS



4930

HORIZONTALEMENT

1 Action de diriger un véhicule — On en fait des bracelets.
2 Parsemé d'ornements — Violente.
3 Ciboule — Caractère de quelqu'un qui sert à quelque chose.
4 Balle de service que l'adversaire ne peut toucher — Retrait d'une ligne.
5 Se dit d'un enfant né hors mariage — Furoncle.
6 Pronom — Petite huître — Dieu solaire.
7 Onguent à base de cire et d'huile — Construit.
8 Avoir la hardiesse de — Relatif au cheval.
9 Lentilles — Qui est porté vers les plaisirs érotiques.
10 Stupide — Facture — Marque le lieu.
11 Folle — Démonstratif.
12 Modérée — Flaque.

VERTICALEMENT

1 Fait des réparations.
2 Qui ne comporte pas d'enjeu, en parlant d'une rencontre sportive — Grand bassin ayant issue libre vers la mer.
3 Plante potagère — Mauvais chevaux.
4 Oiseau de basse-cour — Latex utilisé pour empoisonner les flèches — Empoigné.
5 Article espagnol — Restent dans l'assiette — Infinitif.
6 Pousser son cri, en parlant d'un rapace nocturne — Caribou.
7 Chose insignifiante — Courte remarque apportant un éclaircissement sur un texte.
8 Préfixe d'origine latine — Fils d'Agamemnon.
9 Qui adopte ce qui lui paraît bon dans un ensemble d'idées.
10 A cours en Iran — Passage dans une rivière — Calcium.
11 Qui n'est plus dans le coup — Soutient la tête.
12 Reportée au pouvoir — Résine d'odeur fétide.

■ SOLUTION AU PROCHAIN NUMÉRO

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	C	A	P	I	T	A	T	I	V	E	■	B
2	O	R	I	G	I	N	A	L	■	S	P	A

500 Transport et véhicules automobiles • Autobaines

511 CAMIONS, JEEPS, FOURGONNETTES

HONDA Odyssey 96, 18 000km aubaine **HONDA GABRIEL 327-7777**

HONDA Odyssey 97. 23 500km. A vendre ou location 23 500 $ discutable. 689-6838

ISUZU Trooper 89, 4x4, 7 pass., 154 000 km, mécanique impeccable, peinture à neuf. 7000 $. Boris 738-5200

JEEP Cherokee sport 93, 4x4, tout équipé, 135 000 km, parfait, 12 500 $. 441-2077

JEEP Cherokee LTD 1995, 6 cyl., 32a$mois, 48 mois. **VILLE-MARIE AUTO - 598-8666**

JEEP Cherokee LTD, 1994, 6 cyl., 295$/mois, 36 mois. **VILLE-MARIE AUTO - 598-8666**

JEEP Grand Cherokee Laredo 97, 4l. alarme, antidémarreur, démar. à distance, CD, 28 000 $. 947-3885

JEEP Grand Cherokee LTD '93 noir, 90 000 km. Jamais accidenté. Impeccable! Non-fumeur. Anti-démar., CD, cuir, bal. gar. 20 500 $. Et hitch, pneus. 514-466-4419

JEEP Grand Cherokee Ltée 94, 4x4, noir, cuir, bal. gar., 21 950 $. Roger Poirier auto, 514-742-2743 - 746-6681

JEEP Grand Cherokee Ltd 1990 V8, tout, ensemble remorquage. Location 24 mois 339 $ + taxes, comptant 3900 $ + taxes ou échange. **Richard Villeneuve 233-1140** Lombardi Auto Zone

511 CAMIONS, JEEPS, FOURGONNETTES

JEEP

JEEP Grand Cherokee Laredo 96, 49 000 km, Grand Cherokee Laredo vert, 8 cyl., 49 000km 95, Cherokee Country Sable, 6 cyl, 8000 km. 95, Grand Cherokee Ltd, blanc, 8 cyl. 53 000km 95, Grand Cherokee Ltd vert, 6 cyl. 112 000km 95, Grand Cherokee Orvis, vert, 8 cyl. 37 000km 95, Grand Cherokee Laredo, or, 6 cyl. 50 000km 95, Grand Cherokee Laredo, or, 6 cyl. 44 000km 95, Cherokee Country vert, 6 cyl, 86 000km 94, Grand Cherokee Ltd, vert, 8 cyl. 90 000km 94, Grand Cherokee Ltd Sable, 6 cyl. 68 000 km. 94, Grand Cherokee Laredo, noir, 8 cyl. 90 000km 94, Grand Cherokee Laredo 4x4, 6 cyl. 90 000km 93, Grand Cherokee Ltd, blanc, 8 cyl. 94 000km 93, Grand Cherokee Ltd, blanc, 6 cyl. 80 000km 93, Grand Cherokee Laredo, Extra, 95 Yj, rouge, 4 cyl. 76 000km

MAZDA B-4000 4x4 1996, 17 000 km, anti-démareur, protecteur de boîte, antirouille, 20 500 $. 546-0411

MAZDA C3000, 96, V6, automatique, 223$/mois. **AUTONOR 1-436-8211**

511 CAMIONS, JEEPS, FOURGONNETTES

MAZDA MPV 4X4 1991, 6 cyl., 7 passagers, 115 000 km, 5 995 $. 686-8789 crtr.

MAZDA MPV 89, 7 pass., 191 000km, 4 995 $. Ville-Marie Autos, 598-8666.

MAZDA Navajo 92, v6, 7 pass., 188 000 km, 2 a/c, alarme, démar., 7200$. 430-5026

MERCURY Villager GS 96, 7 pass., 60 000 km, 15 000$. PIE-IX Chrysler 327-6565

JEEP YJ Sport 94, mag, sportif, gar., 7 900$. 115 000km **BROSSARD TOYOTA 445-0577, 951-9624**

JEEP YJ 1989, 6 cyl., 2 toits, 4x4. A voir! 6500 $ échange accepté. 945-5704 courtier.

JIMMY SLS 97, 4x4, aut., 1700 mi., rouge, CD, tout équipé, 28 900 $. 445-3599

JIMMY SLT 95, noir, gar. prolongeas. Tout équipé, 24 000 $ nég. 835-5370

JIMMY SLT 95, noir, équipé **AUTO STRASSE 748-6961**

NISSAN Axxess 94, aut. bal. garantie Nissan inclus.

BROSSARD NISSAN
ADRESSE INTERNET:
http://www.automobile.ca/nissan
Demande Isabelle
951-9612 445-9811

NISSAN Pathfinder SE 94, tout équipé, système d'alarme, 78 000 km, tout équipé, 20 600$. 694-0700, 426-1841.

NISSAN Pathfinder SE, trail boss, 93, spécial 17 995 $, garantie.
HONDA GABRIEL 327-7777

NISSAN Pathfinder XE 97, 28 000 km. A vendre. Gouverneur Laval 668-1650

NISSAN Pathfinder XE 91, 5 vitesses. Auto Gouverneur Laval 668-1650

NISSAN Pathfinder 1997 4x4, 4 pneus, aut., 26 995$ (Léonard Nissan). 971-4421

NISSAN Pathfinder 89, 2 portes, aut., noir, trail bus, 9995 $. Ouvert le samedi. GC Auto, 376-1442

NISSAN Pathfinder 95, 5 vit. 4 portes, bal. gar. Nissan, 451-9612, 445-9811 Rosaire **BROSSARD NISSAN**

NISSAN Pick-Up 95, aut. a/c, bal. garantie Nissan. 451-9612, 445-9811 Rosaire **BROSSARD NISSAN**

NISSAN Quest XE 94, noir, bas km, tout équipé. Auto Gouverneur Laval 668-1650

NISSAN Quest 93-96 et 97, bal. gar. Nissan inclus 951-9612, 445-9811 Rosaire **BROSSARD NISSAN**

PATHFINDER SE 95, bleu avec int. gris, seulement 14 000 km. Bal. gar. 23-3175

Centre d'auto Cité

PATHFINDER XE 95, noir avec int. gris, comme neuf, seulement 24 300 km. garantie. Tél: 739-3175

Centre d'auto Cité

PICK-UP Dodge Ram 1500 King Cab SLT Laramie, 4x4, 97, tout équipé, pneus 16", A-1, 27 500$. 815-5965

PICK-UP S10, 96, aut., 4x4, V6, blanc, neuf, 18 995 $. Roger Poirier auto, 514-742-2743 - **746-6681**

PLYMOUTH Voyager Sport 95, équipé, gar., 14 500 $ ou 199,58$/mois. 945-5704, Location Autos S.B.

PLYMOUTH Voyager SE 95, 19 000 km, 7 pass., 15 000$ gar., Auto Piston 594-9339

PLYMOUTH Voyager 96 gar. 2001 ou 150 000 km équipé, 16 500 $. 926-8232

PLYMOUTH Voyageur 1994 7 passagers. 10 995$. Léonard Nissan, 374-4421.

PONTIAC Bonneville SSEI 94, 4x4 noir, toit souple, 5 vit. 83 000 km. 8900 $. 739-8360

PONTIAC Trans Sport '94, 93 000 km. Gar. à 100 000 km, 7 pass. Tout équipée. A1-11 l' 900 $. 926-9997

PONTIAC Trans Sport Montana 1997, 25 000 km, 23 495 $, Robert ou Daniel, Dery Toyota 875-4616

QUEST 93, tout option avec cuir.
HONDA GABRIEL 327-7777

SAFARI 89, rouge, 8 places, équipé, 122 000 km, excellent état, 6200 $. 476-6097

SIDEKICK 91, automatique, 45 000km, 5995 $.
HONDA GABRIEL 327-7777

SONOMA '93 Extra Cab, 6 cyl., 5 vit., gr., 92 000 km, 8600 $. 686-8789 crtr.

SONOMA LS 96, 5 vitesses, noir, 179$/mois **Harland Pontiac 631-2051**

SUBARU Outback 96, 4X4, vert 2 tons, 39 000 km, 23 900 $, Robert ou Daniel Dery Toyota 875-4616

SUZUKI Sidekick GLX 91, 4 ptes, aut., 6 mois gar., 8950$, Auto Rive-Sud 445-1516

SUZUKI Sidekick 4x4, 1994 **169 $** / 24 mois, 0 comptant Gestion CD, 686-8789

SUZUKI Sidekick 89, 4 x 4, 5 vit., 2 pièces, toit dur, A1, 121 000 km., 4795 $. Auto R. Martel, 625-2242, 688-6821

SUZUKI Sidekick 95, 4 ptes, a/c, balance garantie. 951-9612, 445-9811 Rosaire **BROSSARD NISSAN**

SUZUKI SIDEKICK

PLUS DE 50 EN INVENTAIRE
91 A partir de **6 495 $**
94 A partir de **169$/mois**
Ville-Marie Auto - 598-8666

SUZUKY Sidekick 1991 4 portes, GLX, 5 vit., 5 490 $ ou 125$/mois. **Ville-Marie Auto - 598-8666**

TAHOE LT 96, 4 ptes, 4x4, vert, cuir, 30 000 km. Roger Poirier auto, 514-742-2743 - cell. 746-6681

TERCEL Wagon 87, 4x4, 5 vit., 2875 $. Auto Moza 664-1131, 592-7325

TOYOTA Four Runner '94, garantie PEA 6 ans, millage illimité, aut., V6, tout ouvrant, air, 86 000 km, pneus 31 x 10.5, vitres électriques, 23 900$ T.P.S. incl., 781-4989

TOYOTA Prévia LE 91, 4 AWD, tout équipé, spécial Noël 9995$. Crtr. 666-2214

TOYOTA Previa LE 94, 4 cyl. aut. tout équipé, 2 en stock **BROSSARD TOYOTA 445-0577, 951-9624**

TOYOTA Previa 92, 4x4, 192 000km (autoroute). Tout équipé. Un propriio. Comme neuf. 10 700 $. 683-3557

TOYOTA Van LE 1989, 7 pass., aut., 163 000 km, 8350 $, riverbord, 621-1171

TOYOTA 4 Runner SR5, 91, 5 vit., 4 cyl., a/c, 112 000 km, état neuf, 355-2418, 801-5487

TOYOTA 4 RUNNER SR5 96 V6, tout équipé, 21 000 km, 29 995 $. Ville-Marie Auto - 598-8666.

TRANS PORT 91, 7 pass., 3.1 l, 93 000 km, équipé, un propriio, 9000$ L.C. 952-6636

TRANS SPORT 94, 7 pass., 62 000 km, excellente condition, 13 000 $, 765-3299.

VILLAGER GS 1995, tout équipé, 69 000 km, vert foncé, (514) 929-2469

VILLAGER GS 94, 6 cyl., 31 aut., 7 pass., 95 000 km, bleu foncé, 9995 $, Autocas 430-5007

VOLKS Transporter diesel (3) en inventaire, 94-96-97, blanc, cargo **AUTO LAUZON 430-1460**

VOLKS Vanagon GL 91, 2 prs couchsiéges, cruise, 7 pass., gar. 07-99, km illimité. Pneus neufs. A1, A/C, 8 500$ nég. 979-1668.

VOLKS Westfalia 93, diesel, man., blanc, 66000 km, gar. prolongée, 26 000$, 462-4740

VOLKS 93, fourgonnettes, DIESEL, neuves, charge 1 tonne, super économique. Livraison 24 heures. **VENTE OU LOCATION SYNNOTT AUTO. 658-6845**

VOYAGER 87, 5 places, équipé, 6 cyl., 155 000 km, propre, 2100 $, 653-1835

VOYAGER SE 85, 5 pass., 6 cyl., aut., mécanique A1, très propre 16005. 668-0198

VOYAGER SE 96, 3,3, équipé, original, gar. Chrysler **Touchelte Chrysler 524-6691**

VOYAGER 91, 6 cyl., 3 l, aut., 7 pass., A-1, aubaine 495$, Autocas, 430-5007

WINDSTAR GL 1996 Moteur 3.8, bleu marin, a/c, 7 pass., comme neuf, bal. gar. Ford 5 ans, 61 000 km. **891-7272 AUTO ANJOU DEMANDER ROCH**

511 CAMIONS, JEEPS, FOURGONNETTES

WINDSTAR GL 95 tout équipé, champagne, 84 000km. Impeccable. 19 800 $. 671-9756

WINDSTAR GL 96 verte sièges capitaine, 2 airs,mag 16 900$. Auto G.L. 942-4275.

WINDSTAR GL 95, équipé, champagne, 71 900 $. Chalouleau Toyota 875-1933

WINDSTAR GL 96, 3.8, aut., 7 passagers, gr. prolongée, 16 500 $. Autocas 430-5007

WINDSTAR GL 98, tout équipé, 20 700 km. Inf.: 898-0864 Jacques Bissonnette

WINDSTAR GL, tout équipé, 1996, 32 000 km, 7 passagers, 23995$/mois. Ville-Marie Auto - 598-8666

550 AUTOS À VENDRE

A LAVAL

ENCAN POUR LE PUBLIC
TOUS LES SAM. À 10H30
Plus de 100 véhicules
AUTOS / VANS / PICK-UPS
MOTOS, MOTOMIGES
MOTORISÉS
DE 1990 À 1997
MANDATAIRES Caisses Populaires, Institutions financières, Syndics de faillite, Banques, Saisies légales et ventes sous contrôle de justice
(Aucun véhicule particulier) Plusieurs avec bal. de garantie manufacturier
Inspection et vérification par les acheteurs
Tous les vend. de 9h à 20h
TEL: 666-1254

ACCORD EX96, automatique, 21 139 $. Ouvert, tout équipé. 98 000 km, 13 900$. 766-8488 ou 378-4189

ACURA Integra GS 91, 5 vit., 115 000 km, 5 995$ nég. 1 proprio. Faut voir! 652-0294

ACURA Integra LS 1994, noire, aut., tout équipée. AUTO MEC 687-2350

ACURA Integra LS 88, aut., 115 000km, 2 ptes, mag., toit, bas km, tout équipé. 5 995 $. Crtr 951-4073

ACURA Integra LS 90, toit, air, mags, 6495 $. Ouvert le samedi! GC Auto 378-1442

ACURA Integra RS 90, 130 000 km., 2 ptes, 5 vit., aubaine rouille, A1, 4900 $. 374-6411

ACURA Integra RS 91, man., 5 vit., 129 000 km, 5995$. Autos A.M. 589-3382.

ACURA Integra RS 93, bleu, 5 vit., 4 pneus, 141 000 km, a/c., 9700 $. 354-4246

ACURA Integra SE 95, man., 5 vit., rouge, 54 000 km, 14 995 $. Mileage 393-7345

ACURA Integra SE 95, noir avec int. en cuir, aut., a/c, 54 000 km, gar. Tél: 739-3175

Centre d'auto Cité

ACURA Integra 91 GS, man., noire, tout équipée, condition A-1, 8500 $. Tél: 945-4572

ACURA Integra 94 RS, blanche, 67 000km, a/c, 4 pneus neufs, 12 500 $, 621-3263

ACURA INTEGRA 1994
Blanc, aut., excellente condition, 12 000$ 353-1935.

ACURA Legend 87, aut., tout équipé, pas de rouille, 3995$. F.T. Auto 952-2057

AUDI Quattro 93, gris argent, impeccable. 84 000 km. Auto Mercil 733-6993

AUDI coupé Quattro, 1991, noire, excellent état. Impeccable non fumeur. 13 500 $. 891-8392

AUDI A4 Quattro 1998, V6, argent int. cuir noir, équipé sport, 8000 km, 4 pneus hiver Pirelli incl. Balance location 613 $ mois. Carl Lefèvre. 895-6139

AUDI A4, 96, aut. cuir, toit **AUTO STRASSE 748-6961**

AUDI 100 CS 93 quatro, aut. 4x4, équipé, jamais accidenté, grande route seulement 13 700 $. A voir. 433-9110

AUDI 90 Q Sport 93, 5 vitesses, Quattro **AUTO STRASSE 748-6961**

AUDI 90, 93, quattro, 5 vit. vert, 16 400 $. **AUTO LAUZON 430-1460**

AUDI 90S 93, aut., ac, gar. **AUTO STRASSE 748-6961**

AUDI, Volka, Porsche spécialiste. Achat/vente autos et pièces. Kraft Auto 944-9292

BMW 318i noir 95, 5 vit. Mag, toit ouvrant, tout équipé **SUPER SPÉCIAL**

BMW 318i blanc 92, 5 vit. toit ouvrant, pneus neufs. A-1

BMW 318i blanc 96, 5 vit. Mag, 52 000 km. **SUPER SPÉCIAL**

BMW 318i bleu 95, 5 vit. CD, 51 000 km. comme neuf

BMW 318is Cabriolet noir 94, 5 vit. 5 vit. Impeccable

BMW 318TI noir 96, aut. 22 000 km. ac, (showroom)

BMW 318is blanc 94, 5 vit. 42 000 km. Super spécial

BMW 318is noir 95, 5 vit. 58 000 km différentiel barré

BMW 23, 97, rouge, 6500km **AUTO LAUZON 430-1460**

BMW -3, 1992-94 ou Nissan Maxima 1995-96, rechercheés. Prvé. 341-3154.

BMW 318 is 94, 168 000 km, équipé, entretenue par concessionnaire 418-831-9421

BMW 318i '94, rouge, cuir, toutes, tout équipée, disque compact, 40 000 km, bal. gar., 25 000 $. 946-8518

BMW 318i 97, cuir, équipée, 6000 km, 23 900$ économisez 10 000$. Select, 433-2002

BMW 318i 1994, aut., 84 000km 289$/mois, location 24 mois, comptant 1500$. Auto Rimek, 975-7787

BMW 325, 1986, man., 127 000 km, impeccable, Faut voir! Soir: 440-5344

BMW 325i 89, aut., 4 ptes, toutes, tout équipée, disque compact, 7650 $. 433-2002 Select.

BMW 325is, 1992, man, bleue, 72 000 km, 15 600$. 525-6598, 524-2320

BMW 325is 94, 5 vit, cuir **AUTO STRASSE 748-6961**

BMW 325iS 94, aut., noire, 42 000 km, extra, bal. gar., 1 an, garantie 24 000 km. 436-3056

BMW 328i convertible 97, 7 500 km., équipée, achat ou transfert de bail, 0% à l'acheteur. Philippe 994-2627

BMW 728 78, 6 cyl. 5 vit. mécanique A1, int. et ext. très propre 1 700 $. 359-1708

BMW 93, 320i, noir, 5 vitesses, 6 cylindres, 60 000km **Concordia Auto 383-2373**

BMW, MEILLEUR PRIX
97 318i 600 km, cuir, 23 900$
95 318i équipé AA-1 17 900$
95 318i 4 cyl. aut. 15 200$
93 325i, 60 000 km, 17 900$
93 318i, aut. état neuf, 14 900$
91 325i tout équipé 11 700$
92 325i équipé, vert, 12 900$
89 318i 350$ A-1, aut. 4 900$
90 535i cuir, noir, 11 900$
90 525i cuir 5 vit. 11 500$
89 325i, aut. équipé 7400$
88 735i, cuir, 100%, 8900$
86 635csi sport 95 000 km
3 Mercedes, 1 SEL 190 300 2.6
Audi, Volvo Jag Saab 89, 93
Saint-Européenne, 433-2002

550 AUTOS À VENDRE

BMW

91 735i impeccable 15 900$
92 325 aut. cuir 15 200 $
89 325is, aut. 4x4, 8600$
AUTO C.T. 6 jours, 433-8180

BONNEVILLE SE 92, tout équipé, 98000km, 168$/mois. Ville-Marie Autos, 598-8666.

BUICK Century 1986, 4 pneus, 4 cyl., 120 000 km, 1250 $. 654-8503

BUICK Park Avenue Ultra 91, 4 ptes, tout, cuir, 140 000 km. 7995 $. 898-3124, 681-8272

BUICK Régal Ltée 91, tout équipé, impeccable, 4 pneus neufs, 6300 $, 895-8049 crtr

CADILLAC sédan de ville 1992, bourgogne, 89 000 km, cuir, 12 400$. 686-8789 crtr.

CADILLAC Catera 97, commerce neuve 25 000 km, 36 900$ Auto Mondial 737-5533

CADILLAC Catera 97, (US), 4 ptes, toit, sièges chauffants, 40 000km. 457-1553

CADILLAC De Ville 94, bleu, tissus, 22 950 $, 1 proprio, état nnuf, Roger Poirier auto, 514-742-2743 - 746-6681

CADILLAC 87, traction, 4 ptes, toit ouvrant, roues mags, très propre. 696-1583

CAMRY 89, V6, fam. équipée, tot élect., aut. 114 000 km., 6995 $. A1. Auto R. Martel, 625-3242, 888-6821

CAVALIER RS 91, 4 ptes, aut., a/c, 98 000 km, 4450 $. Autos Piston, 594-9339

CAVALIER Z-22 94, aut., 2 ptes, a/c, 75 000 km, spécial 6850$. Faut vendre! 893-9039

CAVALIER Z22, 95, noir, 54 000km, 5 vit., 195$/mois. **Harland Pontiac 631-2051**

CAVALIER 91, 120 000 km, aut., 4 ptes, a/c, prix 4250 $, crtr 951-4073.

CAVALIER 96 37 000km, bal. gar., 2.2L, aut., a/c, volant ajustable, 12 500 $. 569-0451.

CAVALIER 96, aut., air, alterion, 80 000 km, 4 ptes, 9500 $. 898-9876 crtr.

CAVALIER 97, 13 000km, 13 995 $. **HONDA GABRIEL 327-7777**

CELEBRITY 87, pneus/radiateur neufs, moteur 55 000km, bon état, 1900$. 461-2818

CHEVROLET Caprice 83, 4 portes, tout équipé, 68 000 km, 1600$. 681-3237.

CHEVROLET Cavalier Z24, 95, aut. air, toit, 28 000km. **HONDA GABRIEL 327-7777**

CHEVROLET Celebrity Eurosport 89, 4 ptes, V6, tout équipée, A1, 2500$, 973-1528

CHEVROLET Impala SS noir 95, tout équipé, Sylvain Lacombe. 652-3973 990-1990

CHEVROLET Monte Carlo, 234, vert, tit, cuir, Sylvain Lacombe. 652-3973 990-1990

CHRYSLER Intrépide 95, blanc, 6 cylindres, 51 000 km **Concordia Auto 383-2373**

CHRYSLER Cirrus LX 95, aut., V6, air, comme neuve, 45 000 km, prvé. 666-9650.

CHRYSLER Intrepid ES 96, tout équipé, aucune offre raisonnable refusée. **CARTIER CHRYSLER JEEP 335-0500**

CHRYSLER Intrepid 93, 125 000 km, état neuf, gar. 9995 $. Auto Delto 434-6244

CHRYSLER Intrepid 95, aut., 48 000 km, exceptionnelle, soir 514-484-7058

CHRYSLER Intrepid 95, seul. 2395$/mois, aucun comptant PIE-IX Chrysler 327-6565

CHRYSLER Sebring 95, tout équipé. Aucune offre raisonnable refusée. **CARTIER CHRYSLER JEEP 335-0500**

CHRYSLER LS 95, tout équipé, 4 ptes, aut., bal. de gar., 10 800$. 895-8049, crtr

CHRYSLER Intrepid 96, équipée, 24 000 km, V-6, 3.3 l, gar., 15 750 $. 945-5704 crtr

CHRYSLER Intrepid 93, gris, V6 3.5L, 23 000km, 18 995$. PIE-IX Chrysler 327-6565

CHRYSLER Le Baron GTS 95, 127 000 km, 990 $. 735-8266, 737-1860

CHRYSLER LHS 97, cuir, V6 3.5L, 25 000km, 28 995$. PIE-IX Chrysler 327-6565

COLT GL 93, 80 000 km, aut., 4 ptes, bal. de gar. Chrysler, 6650 $, crtr. 951-4073

COLT 1995, 2 portes 43 000 km, 5 vit., 149$/mois. Ville-Marie autos - 598-8666

CONTOUR GL 96, V6, aut., 25 000 km, tout équipé, 15 300 $, 685-5209

CONTOUR GL 95½, V6, aut., 61 000 km, tout équipée, 12 999 $. S.D. Auto 952-9998.

CONTOUR LX 95,
45 000 km, tout équipée, A1, 13 950 $. 849-4242

CORVETTE convertible 87, 90 000 km, impeccable 15 000 $. 656-3981

CROWN VICTORIA 91, police pack, 185 000 km., A1, 2 700 $. 651-7079

CUTLASS Supreme SL 94, blanc, équipé, impeccable, 11 900 $ nég. ctr 956-1984

CUTLASS 94 Suprême, spécial
GABRIEL HONDA 327-7777

DODGE ARIES 85
78 000 km, 500$
Henri: 687-8742

DODGE Colt 200E 92, noire, 5 vit., 4995 $. Ouvert le samedi! GC Auto 376-1442

DODGE Colt 200E 92, rouge, 5 vit., exc. condition, 4750 $. 767-1961

DODGE Colt 94, 46 000km, gar., 149$/mois, 0 $ cash, PIE-IX Chrysler 327-6565

DODGE Colt 95 ES, rouge, 195$/mois, 0$ comptant PIE-IX Chrysler 327-6565

DODGE Lancer 1988, 2.5, 4 ptes, aut., très bonne condition, 1400 $. 974-5370

DODGE Neon Sport 97, 5 vit. 150 CV, équipé, très bon prix **CARTIER CHRYSLER JEEP 335-0500**

DODGE Neon 95, aut., seul. 159 $/mois, 0$ comptant PIE-IX Chrysler 327-6565

DODGE Neon 97, aut., air, 198 $/mois, 0$ comptant PIE-IX Chrysler 327-6565

DODGE Shadow 4 portes, aut. 69 000 km, spécial 4995$. Ouvert le samedi. GC AUTO, 376-1442.

DODGE Shadow 89, 4 ptes, aut. 131 000 km, A-1! A voir! 2500 $. 945-5704 crtr.

DODGE Shadow 94, aut., air, gar., 179 $/mois, 0$ comptant PIE-IX Chrysler 327-6565

DODGE Shadow 94, 66 000 km, automatique, air, bal. gar. 6200 $. 898-9876 crtr

DODGE Spirit 94, aut., air, 198 $/mois, 0 $ comptant. PIE-IX Chrysler 327-6565

DODGE Stratus 95, aut., air, gar., Chrysler, 40 000 km., 13 500 $. 698-1626

DODGE Stratus 96, aut., air, 249 $/ mois, 0$ comptant. PIE-IX Chrysler 327-6565

DODGE SHADOW 93
4 cylindres, 82 000 km, aut. Auto Depot 256-1475

EAGLE Vision 95, tout équipé, 22 000 km, 995 $ nég. Demander Serge 354-8811 **GALERIE ACURA**

EAGLE Vision 95, ESI, vert, 6 cylindres, 52 000km **Concordia Auto 383-2373**

ESCORT familial, 97, automatique, air, 18 000km **HONDA GABRIEL 327-7777**

ESCORT LX 95, tout équipé, 4 ptes, aut., bal. de gar., 10 800$. 895-8049, crtr

ESCORT 89 LX, aut., excellent état, 91 000 km, 1950$ A.A.L., 664-3220

FIREFLY SE 96, vert, 5 vit, 35 000km, 149 $/mois. **Harland Pontiac 631-2051**

FORD Contour Sport 2.5, V6, aut. Air 98, 2 000km. 23 000 $. 342-7008

FORD Contour SE 95, V6, aut., groupe élect. 12 500 $. 636-6531, 863-0082

FORD Crown Victoria LX 88, tout équipée, siège élect., 192 000 km, 2150 $. 335-0361

FORD Crown Victoria 91 gr, 130 000 km, sièges élect., 3950 $. crtr 951-4073

FORD Escort LX fam. 95, man., 55 000km, pneus hiver 9500$. Autoeas 448-2302

FORD Escort LX 1995, 3 ptes, aut., 43 500 km, radio CD, air, 7500 $. 584-3663

FORD Escort LX 93, aut., spécial 5995 $. Ouvert samedi. GC Auto. 376-1442

FORD Mystic GS 95, vert foncé, 68 000 km, 5 vit., exc. condition. 9500 $. 634-3852

FORD Probe 1993, 73 000 km, aut., comme neuve, 7500 $. D.F. Auto. 952-0866

FORD Probe 92, 103 000 km, A-1 aut., a/c, propriétaire femme, Faut voir, 5800 $. 653-4606

FORD Taurus fam. GL 96, 37 500 km, tout équipée, 17 500 $. 276-9296, soir.

FORD Taurus 95 GL, 4 portes, aut., tout équipée, A1, aubaine, 8500$. 325-3987

FORD Tempo 89, XL, 4 ptes, aut., air, 125 000km, A1, 2 900$. **Ultimate 497-0493.**

FORD Tempo 93, aut., air, spécial Fêtes, 3995 $. Ouvert samedi. GC Auto, 376-1442.

FORD Tempo 93, Sport, V-6, 5 vit., 2 ptes, aut. 3995$. A voir! 945-5704 crtr

GEO Métro 92, Berline, 5 vit. blanche, A-1, moteur 4 cyl., 2900 $ nég., 952-0551 crtr.

GEO Métro 92, 5 vit., 4 ptes, 4 cyl., 115 000 km, très propre. 3200 $. 781-4029

GOLF - JETTA - VAN 97
Neuves et démos. Prix durs à battre. Vente et location. **SYNNOTT AUTO. 658-6645**

GOLF CL 1995, noire, 5 vit., 2 ptes, toit, vitres teintées, A-1, air, blinge, antivol, antitirouille. 10 000 $. 656-5054

GOLF CL 93, grise, A/C., toit ouvrant. Mags. 45 000km. Pneus, freins neufs. Man. Gar. 10 ans. 160 000km. 9 200 $. 334-2665

GOLF CL 93, 4 ptes, excellent état.
Auto Metz 687-2330

GOLF CL 95, noire, 2 ptes., 5 vit., toit ouvrant, 8 pneus, 72 000 km. DOIT VENDRE tél: 990-1652 cell: 236-8968

GOLF GL 92, 4 ptes, "cruise, tilt", toit, 110 000 km, 5900 $. 898-9876 crtr.

GOLF GL 94 aut. air. Mags **AUTO STRASSE 748-6961**

GOLF GTI 95 - 96
comme neuve
AUTO STRASSE 748-6961

GOLF 93 à 96, 2 et 4 ptes, très propres, toutes vérifiées et garanties, prix à discuter. **SYNNOTT AUTO. 658-6645**

GOLF 97, 4 ptes, aut., radio, tout ouvrant, démonstrateur, bas km, prix à discuter. **SYNNOTT AUTO. 658-6645**

GRAND AM SE Quad-4 '90, 160 hp, propre. 128 000 km. 3995 $. 202-4832; 767-1478

GRAND AM SE 95, 4 portes, tout équipée, 49 000 km, 11 700 $ **659-0077**

HOND Accord EX 94, automatique, 13 999 $, gar. **HONDA GABRIEL 327-7777**

HONDA Accord EX 90, 5 vit., 2 ptes, 140 000 km, a/c, tot élect., 7 000 $ 938-8561

HONDA Accord EX 90, 4 ptes, aut. tout équipé, a/c, **HONDA DE LAVAL 384-9444**

HONDA c/f40Accord S.E. 93, tout option, garantie. HONDA GABRIEL 327-7777

HONDA Accord Coupé EX 96, tout équipé, air, 20 000km **HONDA DE LAVAL 384-9444**

HONDA Accord EX 92, aut., 80 000 km, 4 ptes, équipée, gar. Honda 8 ans/160 000km. 10 000 $. Tél.: 943-2547.

HONDA Accord EX 92, aut. 2 ptes, toit, vitres teintées, A-1, ac, blinge, antivol, antitirouille. 10 000 $. 656-5054

HONDA Accord EX 93, aut., air, aileron, pneus Blizzac. Pneus, freins neufs. Man. Gar. 10 ans. 160 000km. 9 200 $. 334-2665

HONDA Accord EX 95, bas km, tout équipée, alarme, démarr., vrai bijou, comme neuf, prix nég. 634-7392

HONDA Accord EXI 87, équipée, 4 pneus d'hiver, bon état, 2500 $ nég. 974-0310

HONDA Accord EXI 88, aut. tout équipé, toit, aucune rouille, 3800 $. 729-5528

HONDA Accord EXR 92, 2 ptes, aut., verte, 128 000 km, équipée, 444-0767, 923-2317

HONDA Accord LX Limitée 92, argent, 131 000 km, aut. air, cruise, parfaite condition, 8650$, crtr 236-4340.

HONDA Accord LX 87, aut., 4 ptes, très propre, 2850$. 726-2538, 898-5839

HONDA Accord LX 90, aut., 4 ptes, ac, 89 000km, 8995$. Auto Rive-Sud 445-1516

HONDA Accord 87, exc. condition, 2950 $, Charles 343-6532, ext. 44361

HONDA Accord 87, 4 ptes, man., carosserie et mécanique A-1, 169 000 km, 2750$ nég. 321-0617, 661-3764.

HONDA Accord 92, bas km, tout équipée. Auto Gouverneur Laval. 668-1650

HONDA Accord SE 95 EXR, 49 000km, spécial **HONDA GABRIEL 327-7777**

HONDA Accord 96 EXR, 4 ptes, aut. tout équipé, ac **HONDA DE LAVAL 384-9444**

VOTRE HOROSCOPE

SAGITTAIRE — du 23 NOVEMBRE au 21 DÉCEMBRE

La journée vous sera favorable si vous suivez votre intuition et laissez faire les jugements d'autrui. Ne craignez pas de prendre les choses en main car vous aurez la touche aujourd'hui. Vos projets personnels ont de bonnes chances d'être reçus positivement par des gens qui vous seront indispensables. Côté coeur, vous serez sensuel.

CAPRICORNE — du 22 DÉCEMBRE au 20 JANVIER

Vous trouverez des solutions originales à certaines questions. Vous aurez une bonne discipline de travail dans toutes les sphères aujourd'hui. Côté coeur, c'est le moment de laisser la vie suivre son cours sans forcer les choses. Vos rapports amoureux et amicaux iront au mieux.

VERSEAU — du 21 JANVIER au 19 FÉVRIER

Vous serez plus terre à terre que d'habitude. Vous excellerez dans les travaux qui exigent une attention soutenue, une bonne capacité de recherche ainsi que de l'imagination. On appréciera votre travail. Dans votre vie affective, essayez de ne pas être pointilleux.

POISSONS — du 20 FÉVRIER au 20 MARS

Votre désir pourrait être si impérieux qu'il éloignerait ceux-là mêmes qu'il voudrait toucher. Ne vous inquiétez pas outre mesure si vous avez l'impression de recevoir moins que ce que vous donnez. D'une part, cette sensation passera bien vite et, d'autre part, vous êtes aimé plus que vous ne le voyez.

BÉLIER — du 21 MARS au 20 AVRIL

Comme vous serez créatif et imaginatif, en même temps que plein d'intérêt pour la vie quotidienne, c'est le temps de modifier votre environnement. Par ailleurs, essayez de mener une vie régulière car sinon vous souffrirez de sautes d'humeur. Côté coeur, ce sera tranquille et paisible.

TAUREAU — du 21 AVRIL au 20 MAI

Il est probable qu'aujourd'hui vous éprouviez quelques difficultés à vous faire entendre. Il y a dans le ciel quelques empêchements. Donc, si vous êtes en situation de défendre un point de vue, ou d'exposer un projet, attendez-vous à des résultats mitigés. Cela dit, vous pourriez tirer votre épingle du jeu avec brio car même si ce n'est pas la journée pour que l'on achète vos idées, vous apporterez aux autres la couleur, l'idée, le doute ou la suggestion qui sera utile plus tard.

GÉMEAUX — du 21 MAI au 21 JUIN

Vous accélérerez votre rythme de croisière. Que ce soit à la maison ou au travail, vous accomplirez vos activités avec un grand souci d'efficacité. Par ailleurs, une personne de votre famille pourrait demander de l'aide : prenez le temps qu'il faudra. Intérieurement, vous revivrez un souvenir enfoui.

CANCER — du 22 JUIN au 22 JUILLET

Voici la journée idéale pour vous consacrer à des activités créatives. Vous prendrez le temps de faire ce que vous aimez. Du côté de vos relations avec les autres, vous aurez une heureuse sensation aujourd'hui car les gens auront tendance à venir vers vous et à vous faire confiance : vous serez le pôle qui stabilise.

LION — du 23 JUILLET au 23 AOÛT

Vous pourriez être un peu plus sensible que d'habitude aujourd'hui : évitez donc les situations critiques. Par ailleurs, quelles que soient vos occupations, vous serez au meilleur de vous-même si vous pouvez assister, aider, donner un coup de main, régler un litige, etc. N'hésitez pas à prendre un second rôle car vous aurez l'art de soutenir les autres.

VIERGE — du 24 AOÛT au 22 SEPTEMBRE

D'un côté vous serez attiré par les rencontres amicales et sociales et de l'autre, vous serez atteint par un certain pessimisme teinté d'un sentiment de solitude. Laissez-vous bercer par le hasard et cont

500 Transport et véhicules automobiles • Autobaines

550 AUTOS A VENDRE

HONDA Civic hatchback 95, 82 000 km, gar. jusqu'à 160 000 km, 9500 $. 354-5657.

HONDA Civic CX 91, man., anti démar. antirouille, exc., condition, 6100 $, 747-2753

HONDA Civic DX '93, comme neuve. 7995 $. Ouvert le samedi. GC Auto, 376-1442.

HONDA Civic DX 1991, ES, 4 ptes, aut., air, A-1, 128 000 km. 7 200 $. 430-5176

HONDA Civic DX 88, 2 ptes, un proprio, 3995 $. Ouvert samedi! GC Auto 376-1442

HONDA Civic DX 91, état neuf, 2 ptes, 5 vit., aucune rouille, 4900 $. 374-6411

HONDA Civic DX 91, noire, 2 pts. Vitres teintées, 5 vit. Brassière, alarme, 90 500km. 6 800 $ nég. 443-5835

HONDA Civic DX 91, 91 000 km, aut., noire, 5900 $, impeccable, 259-8494.

HONDA Civic Spéciale Edition 91, 4 ptes, aut., air, pas rouille, 4900 $. 374-6411

HONDA Civic SI 91, vert aqua, aut., impeccable 6950$ Auto Rive-Sud 445-1516.

HONDA Civic SI 96, tout équipée, 35 000km, 16 800$. Françoise, 462-2167

HONDA Civic 89, aut. impeccable. A voir! 3950 $ A.A.L., 664-3220

HONDA Civic, CX, 90. 2 pts. 137 000km. Très propre. 3500 $. 898-6817

HONDA Del Sol 93, 5 vit., extra-propre, 1 an gar. 9950$ Auto Rive-Sud 445-1516.

HONDA EXI 87, aut., tout équipé, 180 000 km, très propre, 3850$. 491-3762.

HONDA Prélude 92 SR, 5 vitesses, garantie Honda **HONDA GABRIEL 327-7777**

HONDA Prelude 87, 5 vit., pas de rouille, aubaine 2450$ A.A.L., 664-3220

HONDA
95 Civic SE 4 ptes, 159$/mois
94 Civic, 106 000km, 8 495$
89 Accord 2 ptes, 3 995$.
Ville-Marie Auto 598-8666

HYUNDAI Excel 89, aut., 2 portes, condition A-1, 60 000 km, 1800 $, 337-9495.

HYUNDAI Scoupe 93, 5 vit. toit, mags, rouge **AUTO LAUZON 430-1460**

INFINITI J30T, 93, noire int. cuir beige, tout équipée, impeccable, 923-4011.

INFINITY J30, 1993, verte tout équipé, cuir, bal. de gar. 15 900 $ Auto G.L.942-4275

INTREPID 95, équipé, 40 000 km, gar. Spécial 13 995$ **Touchette Chrysler 526-6691**

INTREPID 95, 90 000 km, tout équipée, impeccable, 10 900 $, 898-9876 crtr.

JAGUAR '88 Sovereign, originale, aucune rouille 1 proprio 8500$. 433-2002 crtr.

JAGUAR '88 XJ6, peinture originale, comme neuve, 90 000 km, 8900 $. AUTO C.T. 6 jours, 433-8180

JETTA GL 94 à 97, 8 en stock
AUTO STRASSE 748-6961

JETTA GL 96, couleur champagne, 29 000 km, vitres teintées, CD, a/c, mags, 15 800$. 282-0416.

JETTA GL 96, 5 vit., a/c, 60 000 km, "Midnight Bleu", vente rapide. 441-3801.

JETTA Turbo diesel 89, 5 vit., toit, bonne condition, 2950 $. 514-799-1860

JETTA Turbo diesel 92, rouge, a/c, "cruise", alarme, bon état, 6600 $, 917-1840.

JETTA Turbo Diesel 97, démonstrateur, bas km, a/c, comme neuve, bon prix. **SYNNOTT AUTO. 658-6645**

JETTA 90, GL noire, 4 pts. 80 000km. Bonne condition. 5 750$. Michel, 376-4242

JETTA 91, noire, 5 vit., am-fm cassettes, 110 000 km, état neuf, 6350 $, 858-5753.

JETTA 96, turbo, diesel, a/c, location disponible, 15 950$. A voir! 945-5704 crtr

LASER RS 92, 4x4, noir, 5 vit. turbo, 84 000km **Concordia Auto 383-2373**

LEXUS GS 300 1996, impeccable, seulement 24 000 km. Auto Mondial 733-6993

LEXUS GS 400, 1998, noire int. noir, neuve, tout équipé. Cowansville Toyota, 1-514-263-8888

LEXUS LS 400 92, noire, comme neuve, seul. 27 000 km. Auto Mondial 733-6993

LINCOLM Continental Town Car 1988, A-1, pneus 4 saisons, 2700 $, 447-8409

LINCOLM Town Car 92, 90 000km **HONDA GABRIEL 327-7777**

LUMINA LS 96, silver, 85 000km, non fumeur, un bijou. Courtier 891-2577

LUMINA 91, 4 ptes, aut., a/c, 102 000 km, 4 495 $. Ville-Marie Autos, 598-8666.

MAXIMA GXE, 96. Tout équipé. Aut. Toit. Son Bose. 38,000km. 22 500 $. 938-9245

MAXIMA 89, 253 000km. Bonne mécanique. Jamais accidentée. 3 800 $. 965-3297

MAZDA Miata Spécial Edition, 1992, 51 000 km. cuir, 16 000 $. Lemire Auto 1-800-817-2520

MAZDA MX3, 1994, 49 000 km, man., système d'alarme, A-1, 9900 $, 655-5118.

MAZDA MX-6, 93, automatique, 92 000km, V6, air, mags, toit, 13 495 $. **AUTO LAUZON 430-1460**

MAZDA MX6, 93, vert, int. gris, 5 vit. toit ouvrant, seulement 45 000 km. 739-3175

Centre d'auto Cite

MAZDA Precidia GS 93, V6, 5 vit., CD, 1 proprio, 9950$, Auto Rive-Sud 445-1516.

MAZDA Protégé SE 94, aut. 135 000 km., toit, rouge, bijou, 6950 $. 781-4029

MAZDA Protégé 91, man., aileron, 134 000 km 3700 $ **665-7538**

MAZDA Protégé 93 SE, 95 000 km, 4 ptes, aut., rouge. 6100$ nég. 336-3549

MAZDA 323 DX 90, 2 ptes., 5 vit., servos., très propre, 2650 $, 973-4061

MAZDA 323 86, 5 vit., mécanique A-1, 1250 $. 767-1961

MAZDA 323 92, 107 000 km., vert aqua, man., A-1, 8 pneus, 4950 $, 697-6416

MAZDA 323 92, 94000 km, aut., impeccable, 5 900 $. **928-2870**

MAZDA 626 DX 1995, aut., gar. 45 mois, 20 000 km, 13 650$. Soir 663-0278.

MAZDA 626 DX 95, 5 vit., 48 500 km, gar., bon état. 13 500 $. nég., 332-4878

MAZDA 626 LX 90 aut., tout équipé, 150 000km, 4 ptes, impeccable. 4850$. 235-3169

MAZDA 626 LX 93, aut. comme neuve, 6 mois gar. 9500$ Auto Rive-Sud 445-1516.

MAZDA 626 86, 2 ptes, aut., toit, A1, 140 000 km., charcoal, 1 850 $ nég. 255-3931

MAZDA 626, 85, 5 vit., 138 000 km. très propre, 950 $. Faut vendre. 326-6015

MERCEDES - BENZ
97, E320, 30 000km
97, E320, 25 000km
96, E320, 25 000km
95, E320, 47 000km
93, E320, 67 000km
92, 300E, 36 000km
90 300E, 147 000km

MERCEDES-BENZ RIVE-SUD 879-9253

MERCEDES 300 TE 4MATIC 4x4, 92, fam., 140 000 km., 28 500 $. **Ultimate** 497-0493.

MERCEDES 300 TE 89, fam, 115 000km, noir/tan, A1, 19 500 $. **Ultimate** 497-0493.

MERCEDES série S plusieurs en stock 92 à 96 Location disponible **John Scotti Auto 725-9394**

MERCEDES A BON PRIX 91 190e 6 cyl. équipé 12 700$ 88 420SEL noir, original A1 87 190E, bas km, A-1, 7400$ + 15 BMW tous les modèles. Sélect Européenne 433-2002

MERCEDES C220, 1995, argent/noir, 39 900 km, toit ouvrant, M-B Tex. 282-9444

MERCEDES E320 97 noir/noir, comme neuve 19 000km Auto Mondial 733-6993

MERCEDES E320, 94, silver, 47 000km **AUTO LAUZON 430-1460**

MERCEDES 300 SE, 88, très propre, 135 000 km., 15 900$. **Ultimate**, 497-0493.

MERCEDES 300 SEL '89, très bonne condition, un seul conducteur, 663-9166

MERCEDES 300E 90, 3.0l., 130 000 km., impeccable, 17900 $. Ultimate, 497-0493

MERCEDES 420SEL 1988, noire/noir, cuir, peinture tout originale, 100% état neuf, 11 900$ pas de TPS 433-8110

MERCEDES 89, 2.6, 5 vit. aubaine 10 995 $. **HONDA GABRIEL 327-7777**

MERCEDES 90 E300, 4 roues motrices, blanc int. bleu cuir, bal. gar. Mercedes **John Scotti Auto 725-9394**

MERCEDES 92 190E 2.6, blanc int. parchemin, sièges chauffants, très bonne condition, garantie Signature Mercedes 2 ans
AUTO CLASSIQUE LAVAL
681-2500 MTL: 856-2929

MERCEDES 95 C220 SE, noir classique, int. noir, impeccable, garantie Signature Mercedes 3 ans
AUTO CLASSIQUE LAVAL
681-2500 MTL: 856-2929

MERCEDES 96 E300, diesel, blanche, int. gris, 29 000 km Location disponible **John Scotti Auto 725-9394**

MERCEDES 95 C280, noir classique, int. parchemin. Bas km. aucun hiver, excellente condition, bal. garantie
AUTO CLASSIQUE LAVAL
681-2500 MTL: 856-2929

MERCEDES 97 E320, bleu minuit, cuir bleu marin, comme neuf, bal. garantie
AUTO CLASSIQUE LAVAL
681-2500 MTL: 856-2929

MERCEDES
La plus grande sélection de Mercedes d'occasions à Montréal. Aux meilleurs prix et service vous sont offerts.

JOYEUSES FETES A TOUS NOS CLIENTS ET AMIS!

SILVER STAR 341-5050

MERCEDES
300E '91 4x4, 22 500$
420 SEL '87, A-1, 9500 $
190E '92 comme neuve. 190E '91 man. noir, 12 900$
190E '86, bas km., 7900 $
Auto C.T. 6 jours 433-8180

MERCURY Grand Marquis GS 89, 134 000 km, équipée, A-1, 4850 $, (514) 430-5369

MERCURY Mystique LS 96, V6, aut., air, cuir, 19 000 km., ABS, ailerons, toit, mags, 15 999 $ S.D. Auto 952-9908

MERCURY Sable, 4 ptes, GS 1990, 135 000km, 3 995$. Ville-Marie Autos, 598-8666

MERCURY Topaz 91, 4 cyl. aut., 4 ptes, 105 000 km, 2900 $. 666-3590.

MERCURY 95, Grand Marquis LS, 53 000km. gar. **MERCEDES BENZ 879-9253**

MUSTANG LX 88, 4 cyl., aut., très propre, 66 000 km, 1 proprio, 2500 $, 336-9994

MUSTANG 95 A-1, gar. Ford, doit vendre 11 500$ nég. André 672-4249, 527-1860

NEON Highline 1997, 15 000 km, 4 ptes, aut., a/c, 676-9313, 237-9470 crtr

NEON Highline, 95, 4 ptes, aut. air, 17 000 km. Gar. 9700$. S.D. Auto 952-9908

NEON 1995, 4 ptes, 5 vit., 61 000km, 129$/mois. **Ville-Marie Auto - 598-8666**

NEON 95 Highline, 4 ptes, 5 vit., a/c, bonne condition, 7500 $, Linda 441-6474.

NEON 95, Highline, man., air, mécanique A1, pneus 14", 80 000km, 7 900$. 622-9206.

NEON 95, 4 portes, air, aubaine, 7 passagers. **HONDA GABRIEL 327-7777**

NISSAN Altima '94, aut., a/c, 124 000 km, garantie Nissan (mars 99), 9 500 $. 667-4496

NISSAN Altima GXE 94, 4 ptes, aut., 49 000km. Léonard Nissan, 374-4421.

NISSAN Altima GXE 95, 4 ptes, aut., bal. de gar. Léonard Nissan, 374-4421.

NISSAN Altima GXE 95, tout équipée, 5 vit., bal. location. Julie: 662-2589 ou 591-1690

NISSAN Altima GXE 95, plusieurs en stock. Auto Gouverneur Laval 668-1650

NISSAN Altima SE 94, noir avec int. gris, toit ouvrant, 5 vit. gar. Tel: 739-3175

Centre d'auto Cite

NISSAN Axxes 90 tout équipé, mécanique et conditions A-1, 8 pneus, + autres items, 7000$ nég. Soir: 341-3208

NISSAN ALTIMA 94
5 vit., 9900 $, bal. gar. 728-6006, soir 234-1713

NISSAN Maxima GLE 95, 4 ptes, aut., avec cuir, 19 595$. Léonard Nissan, 374-4421.

NISSAN Maxima GXE 90, charcoal, 90 000 km, 9000$, 376-8324, 495-2368.

NISSAN Maxima GXE 94, champagne, tout équipé. Auto Gouverneur 668-1650

NISSAN Maxima GXE 95, 4 ptes, aut., 16 995$. Léonard Nissan, 374-4421.

NISSAN Maxima SE 92, freins-pneus neufs, cuir, toit ouvrant, 10 300 $, 622-1477

NISSAN Maxima SE 95, tout équipée, 21 795$. Léonard Nissan, 374-4421.

NISSAN Maxima SE 95, vert émeraude, int. cuir beige, 70 000 km. gar. Tel: 739-3175

Centre d'auto Cite

NISSAN NX 2000, 92, blanc, aut. T-Top, bas km. Auto Gouverneur Laval 668-1650

NISSAN Sentra DLX 96, blanc, 35 000 km. aut. Auto Gouverneur Laval 668-1650

NISSAN Sentra XE 92, 4 ptes, 5 vit., 5 995$. Léonard Nissan, 374-4421.

NISSAN Sentra XE 92, 114 000 km, aut., 4 ptes, 5295 $, 433-8836, 862-2998.

NISSAN Sentra XE 95, aut., 4 ptes, air, 29 000 km, gar. 12 800 $. S.D. Auto 952-9908

NISSAN Sentra XE 96, aut., 4 portes, air, 15 000 km, gar., 13 500 $. Autoconcept 992-9350, 7 jours.

NISSAN Sentra 87, aut., excellente condition, 1500 $. Auto G.L. 942-4275

NISSAN Sentra 88, 5 vit., pièces neuves, très bon état, 1500 $. 345-1827.

NISSAN Sentra 94, 4 ptes, XE, 81 000 km, 129$/mois. Ville-Marie Autos, 598-8666.

NISSAN Sentra 96, 2 ptes, aut., 10 995$. Léonard Nissan, 374-4421.

NISSAN Stanza 90, tout équipé pas A/C, impeccable, 5 vit., 3300$. 736-0733.

NISSAN Stanza 90, 4 ptes, aut., 104 000 km, 5600$ nég., 327-0434, pagette: 361-1295.

NISSAN 200SX, 95, 5 vit. Gar. 9 975$. Auto Mazda,664-1131, 592-7325

OLDS Cutlas Ciera, 88, 152 000km. 2 pts. Equipé. A1. 2 500 $. 993-4298

OLDS Cutlass Ciera SL 89, 4 ptes, équipée, bien maintenue, 4500$, 620-4656

OLDS Cutlass International 91, 3.4 l, tout équipée, toit, mags, 6900 $. 945-5704 crtr

OLDS Eighty Eight 92, tout équipée, 104 000 km, exc. condition, 7500$. 239-5030

OLDSMOBILE AURORA 96
Personnel 1-514-946-9500

OLDSMOBILE Suprême SL 97, noir, 19 000km, 299 $/mois. **Harland Pontiac 631-2051**

PASSAT TDI 96, fam., toit, 56 000 km, 23 000 $, 1-514-534-1427, bur.: 534-3858

PLYMOUTH ACCLAIM 90 aut., particulier 625-4247, 896-6150

PLYMOUTH 97, Breeze, améthyste, 4 cyl. 14 000km **Concordia Auto 383-2373**

PLYMOUTH, VOYAGER, 3.3. 1997. 18 000km. Bal. gar. 23 000 $. 342-7008

PONTIAC Firefly 91, aut., 110 000 km, 2 ptes, rouge, 2950 $, crtr 951-4073.

PONTIAC Grand Prix 92, SE, blanc, 4 ptes 99 000km **Concordia Auto 383-2373**

PONTIAC Lemans 92, 2 ptes, man., 80 000 km, impeccable, spécial 2875 $, 944-6453

PONTIAC Sunbird LE 93, 5 vit., cassette, ABS, très propre, 5600 $, (514) 534-5684

PONTIAC Sunfire GT 97, 7400 km, équipé, employé GM. 17 900 $, 688-4268

PONTIAC Tempest 88, 4 ptes, aut., 4 cyl, impeccable, cassettes. 1800 $. 963-7827

PONTIAC 6000 LE '89, aut, V6, équipé. Faut voir! 3750$ nég., A.A.L. 664-3220

RENAULT 5, 1984, 110 000 km, 500 $, 274-0501.

SAAB usagés et démonstrateurs en inventaire **MONDIAL SAAB 385-7222**

SAAB 89 9000 CD turbo, cuir, aut. bon état, spécial 3700 $. A voir! 433-2002 crtr.

SAAB 9000 CSE 93, 5 vit., 125 000 km, propre, 12 900$. Swedish Auto. 484-3200

SAAB 91, 900, convertible, turbo, rouge, voiture originale. Auto Metz 687-2330

SABLE 88, 170 000km, tout équipé, pas rouille, transmission neuve. 1950$. 279-2628

SATURN coupé '95, prune pale, 27 000 km, gar. 5 ans 100 000km, 14 500$ 529-9806

SATURN SC1 1995, 2 ptes, 5 vit., prix 10 995$ ou location 24 mois: 129$/mois, comptant 1 000$. Léonard Nissan, 374-4421.

SATURN SL2 96, 5 vit., air, 29 000 km, tout élect., 14 500$. S.D. Auto 952-9908.

SATURN 92 à 96. Voiture d'occasion certifiée Saturn **MONDIAL SATURN 385-7222**

SHADOW SL 88, mécanique A1, bonne condition, 150 000 km., 1 600 $. 668-0198

SUBARU fam. 4x4, 89, bonne condition. 4 pneus neufs, 2500 $. Jean, 819-324-6211

SUBARU Justy 4X4, 1990, aut., 142 000 km. Très propre. 2 900 $. 465-2279.

SUBARU Justy 92, 4x4, 3 cyl. très économique, 86 000km, 4350 $. Lynda 626-2104

SUBARU Legacy turbo AWD 92, aut., équipée, impeccable, 8500 $. 993-7677

SUBARU Legacy LS 91, fam., 4x4, ABS, aut., air, mag, tout équipé. 993-5757.

SUBARU Loyale 88 - 92 et 94, 4x4, fam., état impeccable, antirouille, 993-5757.

SUNDANCE 89, 68 000 km, aut., impeccable, original, 2900 $, 698-9876 crtr.

SUNFIRE '95 GT, 28 000 km, aut., équipée, bal., garantie GM, A-1, 514-836-6220

SUNFIRE Coupe 96, aut. air, rouge, 199$/mois. **Harland Pontiac 631-2051**

SUZUKI Swift GL 93, 4 ptes, 5 vit., 80 000 km, garantie, 6400 $. Ultimate, 497-0493

SUZUKI Swift 1995, aut., 2 ptes hatchback, 159 000 km, 4650$, 667-2727 crtr.

SUZUKI Swift 95, 59 000 mi. mauve, équipée, A-1, 4 pneus neufs, 6395$ 964-1875

SUZUKI SWIFT ET ESTEEM
plus de 50 en inventaire
93 à partir de **4 995$**
94 à partir de **109$/mois**
Ville-Marie Auto - 598-8666

SUZUKI SWIFT GS 94, man., 86 000 km, équipée, antirouille, 5600 $, 686-9221

SUZUKI SWIFT SE '94, 64 000 km, gar. 80 000 km ou juin '98, 7200 $, 582-7134

TAURUS fam. 93, équipée, impeccable, 118 000 km. 963-5274, pagette 981-3697.

TEMPO 88, de luxe, 4 ptes, bleue, exc. mecanique, 1650 $ nég., 524-5871

TOPAZ 89, aut. 60 000km. 2 875$. Auto Mazda, 654-1131, 592-7325

TOYOTA démo 97, grande vente de liquidation, Tercel, Corolla, Camry, Rav 4. Achat - Vente - Echange. Châteauguay Toyota 875-1933

TOYOTA Avalon 95 XLS, 4 ptes, aut. 6 cyl. tout équipé, cuir, CD, noir, toit ouvrant **HONDA DE LAVAL 384-9444**

TOYOTA Camry LE 94, V6, 66 800 km., tout équipé, A1. Privé. 17 950 $. 679-6885

TOYOTA Camry LE 94, 4 ptes, aut. équipé, bal. gar. **BROSSARD TOYOTA 445-0577, 951-9624**

TOYOTA Camry 1986, 210 000 km. pour pièces, 350 $. 252-1333

TOYOTA Camry 87, aut., 4 cyl., 16 valves, 4 ptes, cruise, 2950$. Très propre 679-9674

TOYOTA Camry 89, 5 vit., excellente condition, 4200 $ nég., (514) 669-8914

TOYOTA Camry 90, LE, aut., a/c, toit, 143 000 mi., très propre, 7500 $, 867-7344.

TOYOTA Camry 91, familiale., 4 cyl., aut., 117 000 km, 6995 $ nég. Jour 346-7777, soir 359-8537

TOYOTA Corola 94, 4 ptes, 5 vit., 110 000 km., beige, gar. proi., 8 800 $ 654-8611

TOYOTA Corolla DX 96, man., a/c., 42 000 km., 332-2592

TOYOTA Corolla GTS 1990, man., 145 000 km, a/c, élect., très propre, 854-7574 crtr.

TOYOTA Corolla LE 91, aut., 4 portes, aileron, CD, impeccable, 128 000 km. 325-3987

TOYOTA Corolla LS 1991, très bon état, 144 000 km, 5000 $, 676-4850.

TOYOTA Corolla LSX '92, 5 vit., impeccable,pas rouille, 179 000 km, 5500$. 288-4349

TOYOTA Corolla SR 5 88, très propre, 126 000 km, mags, toit, 3550$. 623-5160.

TOYOTA Corolla 1991, 5 vit., 4 ptes, 170 000km, état A1, 4350 $. 969-6359, 256-8599

TOYOTA Corolla 86, (Nova), aut., 114 000 km, 4 ptes, 8 pneus, 990 $, 482-4245.

TOYOTA Corolla 88-89, 5 vit., 4 ptes, A1, 2600 -3000. A.A.L. 664-3220

TOYOTA Corolla 90, aut. 5995 $. Ouvert samedi. GC AUTO, 376-1442.

TOYOTA Corolla 91, 4 ptes, 107 000 km, très propre, 5795 $, Auto Piston 594-9339

TOYOTA Corolla 94-95-96-97, bas km. aut. ou 5 vit. choix de couleurs. Châteauguay Toyota 875-1933

TOYOTA Corolla 95, aut., servos, 35 000 km, gar., 11 999 $, S.D Auto. 952-9908

TOYOTA Corolla 97, aut., 28 000 km, a/c., 14 800$. Autoconcept 992-9350.

TOYOTA Corolla 97, DX +, aut., a/c, démar., 16 000 km., rég./vit. 16 500 $. 465-8818

TOYOTA CAMRY LE 91
4 ptes, aut., air, équipé, 6950$ Auto Dépot 256-1475

TOYOTA Paseo 92, 16 v. rouge, a/c, toit, mags, Auto Metz 687-2330

TOYOTA Tercel CE 97, 2 et 4 ptes, aut. 3 en stock **BROSSARD TOYOTA 445-0577, 951-9624**

TOYOTA Tercel DX '89, 2 ptes, 5 vit. 2995 $. Ouvert samedi. GC Auto, 376-1442.

TOYOTA Tercel DX '92, 130 000 km, 5 vit., 2 ptes, verte, 5250 $, crtr 951-4073.

TOYOTA Tercel DX 87, 5 vit., 2 ptes, très propre, A-1. Bijou! 2000$. 679-9674

TOYOTA Tercel DX 87, aut., servos, 5 ptes, propre et bon état, 1 100 $. 368-3260

TOYOTA Tercel DX 92, blanche, 64 000 km. Auto Gouverneur Laval 668-1650

TOYOTA Tercel DX 95, 4 ptes, aut., équipé, 39 000 km, 11 300$ 647-5892.

TOYOTA Tercel 88, aut., 5 ptes, 125 000 km, radio-cassette, 1900$. 483-3459

TOYOTA Tercel 88, 5 vit., pas de rouille, à voir! 1850$ A.A.L., 664-3220

TOYOTA Tercel 89, 2 ptes, aut., 187 000 km., 1800 $. **5 2 2 - 7 0 1 2**

TOYOTA Tercel 90, aut., 111 000 km, radio cassette, A-1, 2950 $. 483-6014

TOYOTA Tercel 90, 5 vit. 2 ptes, parfait état, pas de rouille, 3500 $ nég. 993-5757.

TOYOTA Tercel 91, 2 ptes, 5 vit., aucune rouille, 5450 $. Auto Rive-Sud 445-1516

TOYOTA
89, Corolla aut., **3 995$**
88, Tercel aut., 58 000km, **2 495$**
Ville-Marie Autos, 598-8666

TOYOTA Tercel 93, 2 portes, cassette, aut., gar. janv. 99, 5500 $, (514) 534-5684

TOYOTA Tercel 93, 2 ptes, 5 vitesses, aubaine **HONDA GABRIEL 327-7777**

TOYOTA Tercel 9., DX, rouge, 4 ptes, 5 vit. 86 000km **Concordia Auto 383-2373**

TOYOTA Tercel 94-95, man. et aut. Robert. Châteauguay Toyota 875-1933

TOYOTA Tercel 95, man. Gar. 6 ans, 43 000km. Antirouille. 10 500 $. 274-8698

TOYOTA TERCEL 89
2 ptes, aut., sacrifice 2395$. Auto Dépot 256-1475

TOYOTA TERCEL 93
4 ptes, aut., très propre, 7250$. Auto Dépot 256-1475

VOLKS - AUDI
USAGES
1991 A 1997
ACHETONS
INF: SERGE RENE
AUTO LAUZON
430-1460
R 550

VOLKS cabriolet 89, 5 vit. impeccable, 106 000 km, 5750$ Auto Rive-Sud 445-1516

VOLKS Cabriolet 87, man., rouge, toit blanc, exc. état. 3500 $. 952-0551 Crtr

VOLKS Cabriolet 90, argent, 5 vit., extra propre, femme proprio, 9 000 $. 659-0245

VOLKS Cabriolet 97, 6500 km. automatique **AUTO STRASSE 748-6961**

VOLKS Fox 87, 102 000 km., A-1, originale, man., bleu, 1600 $, 1 proprio, 489-8706

VOLKS Golf '90, 4 portes, 5 vit., air, servos, cassette, A-1, 2900 $, 973-6493

VOLKS Golf diesel 92, 2 ptes, toit ouvrant, 170 000 km, 7200$. 446-1406.

VOLKS Golf diesel 92, 5 vit., 170 000 km, 2 ptes, rouge, 5250 $, crtr 951-4073

VOLKS Golf CL 95, rouge, 4 ptes, 5 vit., 4 pneus hiver, Thule, 45 000 km, 11 500 $ nég., 727-7699, 695-8311.

VOLKS Golf CL 96, 4 ptes, 5 vit., 35 000 km, excellente condition 12 000$. 666-9650

VOLKS Golf GL 89, 5 ptes, 120 000 km, essence, pneus neufs, 3000 $, 522-5140

VOLKS Golf Trex 97, 5 vit. air, rouge, mags, 13 700km **AUTO LAUZON 430-1460**

VOLKS Golf TD 95, radio cassettes, condition A1. 9 499 $. Choix de 3. 898-1394

VOLKS Golf 91 rouge, 4 portes, 5 vit., super propre, pneus: 4 été/4 hiver, 110 000 km, 5450 $. Maria: 624-9215

VOLKS Golf 91, 5 vit., 128 000 km, 4 ptes, bleue, 4950 $, crtr 951-4073

VOLKS Golf 92, 2 ptes, diesel, très propre. Faut voir **Touchette Chrysler 526-6691**

VOLKS Golf 93 GL, TD, bourgogne, 148 000 km, impeccable, 8500$. 923-8580

VOLKS Golf 94, man., toit ouvrant, 86 000 km, A-1, 9495$. 862-7427, 271-7225.

VOLKS Golf 94, rouge, 4 ptes, 5 vit. balance de garantie 10 ans ou 160 000km **AUTO LAUZON 430-1460**

VOLKS Golf 95, CL, 2 portes, 5 vitesses, 164$/mois. **AUTONOR 1-436-8211**

VOLKS GOLF 95-96-97
à partir de 199$/mois
Ville Marie Auto, 598-8666

VOLKS Jetta diesel 92, toit ouvrant, vert, 99 000km **AUTO LAUZON 430-1460**

VOLKS Jetta turbo-diesel 96, air, 36 000km **AUTO LAUZON 430-1460**

VOLKS Jetta CL 94, 4 ptes, 5 vit. 54 000 km seulement. **BROSSARD TOYOTA 445-0577, 951-9624**

VOLKS Jetta GL '94, noire, mags, pneus d'hiver, cruise, 77 000 km, A-1, 11 500$. Michel 333-8711, 227-9198

VOLKS Jetta CL 94 automatique, toit ouvrant, 4 ptes, 76 231km, 10 250 $. 235-3169

VOLKS Jetta GL 93, 5 vit.air, balance de garantie 10 ans ou 160 000km **AUTO LAUZON 430-1460**

VOLKS Jetta GL 96 aut. air, 30 000 km. bal. gar. Volks 951-9612, 445-9811 Rosaire **BROSSARD NISSAN**

VOLKS Jetta GL, 94, 5 vit. mags,75 000km. 10 995$. Toit ouvrant. 865-1545, crtr

VOLKS Jetta GL, 96, 5 vit. A/C. Mags.39 000km. 14 995$. 865-1545, crtr

VOLKS Jetta GT 97, noir, 5 vitesses. air, toit, mags, spoiler, 15 000km **AUTO LAUZON 430-1460**

VOLKS Jetta VR6, 97, cuir beige, bleu 10 800km 26 995$. **AUTO LAUZON 430-1460**

VOLKS Jetta 89, turbo diesel, A-1, 4 ptes, toit ouvrant, pas rouille, 2500 $ nég. 388-8980.

VOLKS Jetta 89, 4 ptes, aut., Wolfsburg, 145 000 km. Faut voir. Spécial 3795 $. Auto R. Martel, 625-3242, 888-6821

VOLKS Jetta 91, turbo diesel, 4 ptes, 215 000km, très propre, 3 800 $. 653-8492.

VOLKS Jetta 95, 5 vit., 46 000 km, bal. de gar., 10 900 $. Auto Rive-Sud 445-1516

VOLKS Passat fam. TD 96, man., 39 000km, impeccable, 21 750$, 915-4224, 965-1800

VOLKS Passat TDI diesel 96, familiale, équipé, 15 500m. 22 500 $ nég. 955-1336

VOLKS Passat VR6 95, 5 vit. tout équipé, balance de garantie 10 ans ou 160 000km **AUTO LAUZON 430-1460**

VOLKS Passat 91, tout équipée, 136 000km, excellente condition, 4 750$. 945-6144.

VOLKS Passat 91, 5 vit., noire, toutes options, moteur A-1, 5500 $ nég. 939-8870.

VOLKS Passat 91, 5 vit., bien entretenue, 91 000km, 6950$ Auto Rive-Sud 445-1516

VOLKS Westfalia 85, Mcanique A1, fini campeur. Très propre. 9000$. 440-8022

VOLKS 94 à 97, 18 en stock
AUTO STRASSE 748-6961

VOLKS 94 à 97, 18 en stock
AUTO STRASSE 748-6961

VOLVO modele 760 GLE 89, 4 ptes, aut., équipé, toit, 5800$. 751-1344, 881-2908.

VOLVO AUTOTECH
93-94, 960, impeccable 95, 850 GLT aut. 115000km 93, 850 GLT aut. 93000km 91, 940 SE turbo fam. A1 88 et 89, 740, aut., man. + 12 VOLVO EN STOCK
AUTOTECH
SPÉCIALITÉS VOLVO
Pièces - vente
Service 32 $/l'heure
Cell. 460-3411, Marieville

VOLVO 1995 850 GLT, aut., 369$/mois, 48 mois. **VILLE-MARIE AUTO - 598-8666**

VOLVO
SELECT D'OCCASION
98, S70, sedan, noir, toit ouvrant, 13 000km, tout équipé, garantie nouvelle voiture, achat ou location.
98, V70, fam. noir, sièges en cuir, tout équipé, 4500 km, achat ou location
96, 960 sedan, cuir vert/taupe, équipé, très propre, 51 000km, gar. nouvelle auto.
95, 960 sedan, cuir noir/noir, équipé, 62 000km, gar. nouvelle voiture
95, 850 turbo, sedan, cuir vert/taupe, équipé, 108 000km, excellente gar.
95, 850 turbo, sedan, cuir noir/taupe, équipé, 95 000km, garantie extra.
95, 850 turbo, fam. cuir vert/taupe, équipé, 50 000km, gar. nouvelle auto.
94, 850 sedan, turbo, cuir vert/taupe, équipé, propre, 70 000km
FRANKE STE-AGATHE
1-819-326-4775
1-800-454-4775

VOLVO 240 DL 93, aut., 117 000 km, grise, propre. Swedish Auto. 484-3200

VOLVO 740 familiale, turbo, '90, aut., équipée, 8200 $, Swedish Auto. 484-3200

VOLVO 740, 1990, aut., 128 000 km, moteur 8 V, int. cuir., 9500 $. 449-2709

VOLVO 760 GLE 89, grise, équipée, carosserie mécanique A-1, 8300 $, 444-2371

VOLVO 760 GLE 90, aut., cuir, toit ouvrant, 236 000km, 4900 $, 992-9731 Auto D.L.

VOLVO 850 turbo 1995, vert foncé, impeccable. 51 000 km. Auto Mondial 733-6993

VOLVO 850 GLE fam. '95, aut., 396 $/mois sans comptant. Swedish Auto. 484-3200

VOLVO 850, 94 à 97, plusieurs modèles en inventaire. Location disponible **John Scotti Auto 725-9394**

565 ACHAT, VENTE, LOCATION, ÉCHANGE

ACHAT auto / camion 88-98, 7 jours, M. Kamel 386-9565.

600 Loisirs et véhicules récréatifs

608 VÉLO, SKI, GOLF

POUBELLE du ski, habits, planches. location. 384-0837

661 MOTONEIGES, VÉHICULES TOUT TERRAIN

BOMBARDIER Grand Touring 500, 97, A1, 5900 $. David 761-6507, 394-6653

BOMBARDIER Touring LE 1996, 440, 900 km, état neuf, reculons, équipé, 4300 $, poss. remorque, 446-0079

REMORQUE double motoneige 8x10 avec dôme 500$ nég. répondeur 514-778-3990

SKIDOO Mach I 1991, modèle 617, 8000 km, condition excellente. 2700 $. 447-8409

YAMAHA SRX 700, 98, 0 km, (V Max IX, 96, 4 800 km. Privé. Mtl: 514-993-8769

675 ENTREPOSAGE DE VÉHICULES

A LOUER entrepôt, motorisé, etc., site expo agricole St-Hyacinthe, 514-773-3352

SUITE
des petites annonces pour les rubriques «PROPOSITIONS D'AFFAIRES» et «AVIS» en page **C2**

ÊTES-VOUS OBSERVATEUR?

RÉPONSES

1) Coude droit de l'homme plus long.
2) Palette plus large.
3) Poils du pinceau plus longs.
4) Épaisseur du tableau, sur le nez de l'homme.
5) Pied arrière du troisième chevalet.
6) Pied arrière du deuxième chevalet incomplet.
7) Un tube de couleurs en plus derrière le pot.
8) Sur le tableau, palmier de gauche moins haut.

PAS DE VACANCES POUR L'ITINÉRANCE

900 Décès, Remerciements, prières

INDEX DES DÉCÈS

BOURQUE, Antoinette (Drien)
Montréal
COLLARD, Rodolphe
Montréal
DANSEREAU (Dion), Berthe
Lachine
DOMARADZKI, George

DOYER-LEVESQUE, Jeannette
Montréal
DROLET, Bernard
Montréal
DUMAS, Soeur Dolorès, S.N.J.M.
Outremont
DUMONT, Georges E.
Laval
GÉLINAS, Jean-Paul Dr
Montréal
JODOIN, Claude
Montréal
L'ITALIEN, Rita (Casavant)
Montréal
LAROSE, Jean
Châteauguay
PAQUETTE, Eva (L'Archevêque)

ROY-FAFARD, Béatrice

SENEZ, Hector
Montréal
TRÉPANIER, Clément
Montréal
VERVAIS (Chamberland), Grace
Longueuil
WONG LUN CHEONG, Alan
Montréal

DÉCÈS

BOURQUE, Antoinette (Drien)
À Montréal, le 13 décembre 1997, est décédée Antoinette Drien, épouse de feu Onésime Bourque. Elle laisse dans le deuil ses enfants Dr Jean-Claude (Lise Desroches), Monique, Léda et Edmond (Ginette Dulude), ses neuf petits-enfants, dix arrière-petits-enfants ainsi que sa soeur Yvonne Robillard et ses neveux et nièces. Exposée au
Complexe funéraire Urgel Bourgie Ltée
400, Henri-Bourassa Est
Les funérailles auront lieu le mercredi 17 décembre à 11 h en l'église St-Gaëtan (angle L'Acadie et Victor Doré) et de là au cimetière Repos St-François d'Assise. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Heures de visite: mardi de 14 à 17 h et de 19 à 22 h.

COLLARD, Rodolphe
1904 - 1997
À Montréal, le 15 décembre 1997, à l'âge de 93 ans, est décédé M. Rodolphe Collard, époux de Gratia Duval. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses fils Guy (Claire), Claude (Cécile), sa fille Gisèle (Léo), sa soeur Rita ainsi que sept petits-enfants et six arrière-petits-enfants.
La famille accueillera parents et ami(e)s au:
Complexe funéraire Magnus Poirier inc.
7388 boul. Viau, St-Léonard
Une réunion de prière aura lieu à la chapelle mercredi le 17 décembre à 20 h. Heures des visites: mercredi 17 décembre à partir de 17h.

DANSEREAU (Dion), Berthe
Au C.H.S.L.D. Nazaire Piché à Lachine, le 12 décembre 1997, est décédée à l'âge de 84 ans, Berthe Dion, épouse bien-aimée de F. Alfred Dansereau, ancien délégué du Québec à l'étranger (1961-1979). Elle laisse aussi dans le deuil ses beaux-frères, belles-soeurs Imelda Dansereau, Pauline Plamondon, Jean et Gertrude Dansereau, Hubert et Françoise Dansereau, Viola Dansereau ainsi que plusieurs neveux et nièces, de même qu'une très chère protégée. Un service religieux en présence des cendres aura lieu en l'église Ste-Jeanne de Chantale de Pointe-Claire le 17 décembre à 14 h. Vos sympathies pourraient se traduire par un don à la Société Alzheimer de Montréal ou à la Fondation Nazaire Piché à Lachine.
Direction Alfred Dallaire Inc.

DOMARADZKI, George
Le 14 décembre 1997, il a plu au Seigneur de rappeler à lui son serviteur George Domaradzki. Il sera regretté par son épouse Agnès, ses enfants Georges et Michelle Kirkman, Anne-Marie et Michel Guertin, Jacques et Theresa Galletti, Barbara et Brian Savage, ses petits-enfants: Stéfan et Amélia, Marie-Hélène et Sophie, Alexander et Christopher, Patrick et Evelyn, son frère Jacek, ses beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces, parents et amis. Exposé au
Compelxe funéraire Urgel Bourgie Ltée
3860, Décarie, Montréal
Les funérailles auront lieu le jeudi 18 décembre à 11 h en l'église polonaise Saint-Wojciech (angle Hingston et Notre-Dame de Grâce) et de là au cimetière Champ d'Honneur, Pointe-Claire. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Le chapelet sera récité à 20 h. Heures de visite: mercredi de 19 à 22 h.

DOYER-LEVESQUE, Jeannette
À Montréal, le 13 décembre 1997, à l'âge de 90 ans, est décédée Mme Jeannette Levesque, épouse de feu Valmar Doyer. Elle laisse ses enfants Janine (Armand Viau), Denise (Ghislain Boulianne), Jacques (Georgette Brodeur), Jean (Lise Gagnon), Ginette (Eugène Brouillette), Francine, Nicole, Diane (Pierre Belley), Michel D.C.D.J, Pierre ainsi que 15 petits-enfants enfants et 4 arrière-petit-enfants et plusieurs parents et amis. Exposée mercredi le 17 décembre 1997 à 14 h au:
Salon funéraire Alfred Dallaire inc.
1111, Laurier Ouest, Outremont
Un service religieux aura lieu jeudi le 18 décembre à 11 h en l'église Ste-Madeleine d'Outremont, 750 avenue Outremont et de là au Complexe Alfred Dallaire 2159 boul. St-Martin Laval. Heures des visites mercredi de 14 à 22 h, jeudi dès 9 h.

DROLET, Bernard
À Montréal, le 13 décembre 1997, à l'âge de 83 ans, est décédé M. Bernard Drolet, époux de feu Lucille Léger. Il laisse dans le deuil neveux, nièces et ses amis. La famille accueillera parents et ami(e)s au:
Complexe funéraire Magnus Poirier inc.
11 130, boul. Pie IX, Mtl-Nord
Une réunion de prière aura lieu à la chapelle le 17 décembre à 13 h. Heures des visites: de 12 à 13 h.

DUMAS, Soeur Dolorès, S.N.J.M.
À Outremont, le 14 décembre 1997, à l'âge de 68 ans, est décédée accidentellement Soeur Dolorès Dumas, en religion Soeur Françoise-Anita. Outre sa famille religieuse, elle laisse dans le deuil son frère Gilbert Dumas, ses soeurs Lucette (Roger Couture) décédé, Françoise (Marcel Cajolet) décédé, Pauline (Jean-Guy Beaudoin) et de nombreux neveux et nièces. Elle sera exposée à la
Maison mère des Soeurs des
Saints Noms de Jésus et de Marie
1410 boul. Mont-Royal
Outremont
le mardi 16 décembre à 13 h 30. Les funérailles auront lieu à la Maison mère également le mercredi 17 décembre à 13 h 30. Inhumation au cimetière de Longueuil, chemin Chambly.
Direction Alfred Dallaire inc.

DUMONT, Georges E.
1916 - 1997
À Laval, le 13 décembre 1997, à l'âge de 81 ans, est décédé Georges E. Dumont. Il laisse dans le deuil son épouse Vivian Emblem, ses enfants: Daniel, Pierre (Huguette Allard), Suzanne (Robert Béchard); sa belle-fille Francine Morency; ses petits-enfants: Martin, Chantal, Eric, Patrick, Julie, André. Également son amie de longue date Lyn Edwards. Une messe commémorative sera célébrée à sa mémoire à une date ultérieure.



GELINAS, Jean-Paul Dr
À l'hôpital Notre-Dame de la Merci, le 15 décembre 1997, à l'âge de 74 ans, est décédé Dr Jean-Paul Gélinas, diplômé de l'Université de Montréal en 1952. Il laisse dans le deuil son épouse, Thérèse Deslauriers, ses enfants Pierre (Céline), Claude (Hélène), Bernard (Raymonde), Jacques (Clémence) et Marie-Andrée (Robert), tous ses petits-enfants, son frère Réal (Gertrude), ses soeurs Madeleine et Jacqueline Guimond ainsi que de nombreux parents et amis. Exposé au
Complexe funéraire Urgel Bourgie Ltée
4780 de Salaberry, Montréal
Les funérailles auront lieu le jeudi 18 décembre à 10 h en l'église Notre-Dame-des-Anges et de là au cimetière St-Laurent. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Des dons à la Fondation au Centre hospitalier Notre-Dame de la Merci seraient appréciés. Heures de visite: mardi et mercredi de 14 à 17 h et de 19 à 22 h, jeudi à compter de 8 h 30.

JODOIN, Claude
À Montréal, le 13 décembre 1997, à l'âge de 65 ans, est décédé Monsieur Claude Jodoin, époux de Carmen Corbeille. Outre son épouse, il laisse son fils Jean-Marc (Sylvie); ses petits-enfants: Jean-Philippe et Laurence; son frère Gaétan (Angèle), sa soeur Monique (Henri); son beau-frère Hervé (Cécile); neveux et nièces ainsi que parents et amis. À sa demande il ne sera pas exposé. Les funérailles auront lieu le mercredi 17 décembre à 14 h en la chapelle de l'église St-Edouard, suivies de l'inhumation à une date ultérieure. Des dons à la Société canadienne du cancer seraient appréciés.

L'ITALIEN, Rita (Casavant)
1928 - 1997
À Montréal, le 14 décembre 1997, à l'âge de 69 ans, est décédéeMme Rita Casavant, épouse de Jean-Jacques L'Italien. Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses fils Jean-Normand (Johanne Astalos), Jean-François (Nathalie Bertrand), ses petits-enfants Geneviève, Alexandre, Loïc; son frère Donat Casavant ainsi que ses beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces et plusieurs ami(e)s. Exposée au:
Complexe funéraire Urgel Bourgie Ltée
2805. Allard, Montréal
Les funérailles auront lieu le jeudi 18 décembre à 11 h en l'église St-Jean de Matha et de là au cimetière Notre-Dame-des-Neiges. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Heures de visite: mardi et mercredi de 14 à 17 h et de 19 à 22 h.

LAROSE, Jean
À Châteauguay, le 14 décembre 1997, à l'âge de 64 ans, est décédé Jean Larose, époux bien-aimé de Solange Boudreau. Il laisse aussi dans le deuil ses enfants: Chantal (Régis), Serge (Danielle); ses petits-enfants: Sébastien, Jean-François, Roxanne, Karine et Gabriel; ses soeurs: Gisèle (Guy) et Suzanne (feu Pierre), leur famille; ses nombreux beaux-frères, belles-soeurs, neveux et nièces, parents et amis. Exposé au
Salon Dallaire & Wilson
123 Maple, Châteauguay
mardi 16 décembre de 14 à 17 h et de 19 à 21 h. Funérailles en l'église St-Jean Baptiste Marie Vianney, rue Rainville, coin St-Jean Baptiste, Châteauguay, mercredi 17 décembre à 10 h, de là au cimetière St-Edmond de Coaticcok.

PAQUETTE, Eva (L'Archevêque)
Au Centre Edmond Laurendeau, le 14 décembre 1997, à l'âge de 83 ans, est décédée Eva L'Archevêque, épouse de Paul Paquette. Elle laisse dans le deuil, outre son époux, son fils René, ses belles-filles Doris Mailhot et Jocelyne Gariepy (Jean-Pierre Malo), ses petits-enfants, Stéphane, Élise, Éveline et Renaud. Elle laisse également ses beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces, cousins, cousines et amis. Elle nous a quittés bien entourée de l'affection et de l'amour de ses proches qui l'ont accompagnée jusqu'à son départ. Exposée au
Complexe funéraire Urgel Bourgie Ltée
5001, Henri-Bourassa Est
Les funérailles auront lieu le mardi 16 décembre à 14 h en l'église Ste-Gertrude et de là au cimetière Sault Aux Recolets. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. À votre discrétion, des dons à la Fondation Laurendeau, Légaré, Louvain ou à la Société Alzheimer seraient appréciés. Heures de visite: lundi de 15 à 22 h, mardi à compter de midi.

ROY-FAFARD, Béatrice
1906 - 1997
Au Centre Armand Lavergne, le 13 décembre 1997, à l'âge de 91 ans, est décédée Madame Béatrice Roy-Fafard, épouse de feu Benjamin Fafard. Elle laisse dans le deuil ses enfants Francine (Bernard Murray), Alain (Marie-Claude Vézeau), Berthilde, ses petits-enfants Steven et Anick, sa soeur Marie-Reine Dupuis, neveux et nièces, parents et amis. Elle sera exposée au
Salon funéraire Alfred Dallaire Inc.
3254, rue Bellechasse, Montréal
mardi le 16 décembre de 14 à 22 h. Les funérailles auront lieu le jeudi 18 décembre à 11 h en l'église St-Thomas de Joliette. La famille recevra les condoléances à l'église à partir de 10 h. Inhumation au cimetière local de St-Thomas de Joliette. Au lieu de fleurs, un don à la Fondation Santa-Cabrini, 5655, rue St-Zotique Est, Montréal. Sincère remerciements à tout le personnel du Centre Armand Lavergne pour leur dévouement et soins attentifs.



SENEZ, Hector
À Montréal, le 14 décembre 1997, à l'âge de 87 ans, est décédé Hector Senez, époux de feu Reine Trudeau. Il laisse dans le deuil ses enfants: Lise (feu James Maher), Suzanne (Reinhard Muller) d'Allemagne et Normand; ses petits-enfants: Sabica Senez de Montréal et Sandra Muller d'Allemagne, son frère Roger de Suisse, sa soeur Corinne Dumoulin, son beau-frère de Québec, ses belles-soeurs, ses neveux et nièces, parents et amis.
Il était dans l'Armée active de 1940 à 1945 et de 1948 à 1964 dans la Réserve.
Reconnu par trente années de service en bien-être social et également un pionnier de l'Ordre Professionnel des Travailleurs Sociaux du Québec.
À sa demande il ne sera pas exposé. Funérailles mercredi 17 décembre à 14 h en l'église St-Herménégilde, 755 Duquesne, Montréal.
Direction Urgel Bourgie Ltée

TREPANIER, Clément
À l'hôpital Maisonneuve Rosemont, le 14 décembre 1997, à l'âge de 87 ans, est décédé Clément Trépanier, époux de Rita Gadoury. Outre son épouse, il laisse ses filles: Nicole (Roger Laviolette) et Line, ses petits-enfants Sophie et Frédéric Laviolette, son frère Georges, sa belle-soeur Charlotte Trépanier, beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces parents et ami(e)s. Exposé au
Complexe T. Sansregret Ltée
3198, est rue Ontario, Montréal
Les funérailles auront lieu le jeudi 18 décembre courant à 14 h en l'église Ste-Jeanne D'Arc et de là au cimetière Notre-Dame-des-Neiges. Heures des visites: mardi de 19 à 22 h, mercredi de 14 à 17 h et de 19 à 22 h, jeudi à compter de 12 h30.

VERVAIS (Chamberland), Grace
À Longueuil, le 14 décembre 1997, à l'âge de 84 ans, est décédée Mme Grace Chamberland, épouse de feu Lucien Vervais.
Elle laisse dans le deuil sa fille Giséle, son fils Gilles (Carmen Boisclair), ses petits-enfants Sylvain (Chantal Dion), Bruno (Nancy) et Chantal ainsi que parents et amis.
Exposée au
Complexe funéraire Urgel Bourgie Ltée
3955 Côte de Liesse
(angle Ste-Croix, St-Laurent)
Une liturgie de la Parole aura lieu le mercredi 17 décembre 1997 à 11 h 30, au Complexe funéraire. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Heures des visites: mercredi de 9 h 30 à 11 h 30.

WONG LUN CHEONG, Alan
À Montréal, le 14 décembre 1997, à l'âge de 81 ans, est décédé M. Alan Wong Lun Cheong, époux de Ah Sin Moy. Il laisse dans le deuil ses enfants Guy (Margaret), Marie-Anne (Rod), Bernadette (André), Patricia (Guy), Denise (Jean), Priscilla et Catherine ainsi que ses douze petits-enfants. La famille accueillera les parents et amis au:
Salon Urgel Bourgie Ltée
9135, rue Airiie, LaSalle
le mardi 16 décembre de 14 à 17 h et de 19 à 22 h, et le mercredi de 9 h à 12 h. Les funérailles auront lieu le mercredi 17 décembre à 13 h au Chinese Church of the Holy Spirit, 211, de la Gauchetière O.
Des dons à la Fondation des maladies du coeur seraient appréciés.

REMERCIEMENTS

REMERCIEMENTS au Sacré-Coeur et à la Vierge Marie pour faveur obtenue P.R.

PRIÈRES

MERCI MON DIEU

Dites 9 fois *Je vous salue Marie* par jour durant 9 jours. Faites trois souhaits, le premier concernant les affaires, les deux autres pour l'impossible. Publiez cet article le 9ième jour, vos souhaits se réaliseront même si vous n'y croyez pas. Merci mon Dieu. C'est incroyable mais vrai. C.G.

A.O.I.H.I.

ASSOCIATION DE L'OUEST DE L'ÎLE POUR LES HANDICAPÉS INTELLECTUELS, INC.
111, DONEGANI, POINTE-CLAIRE
QUÉ. H9R 2W3
TÉL.:(514) 694-7090 ● FAX:(514) 694-5839

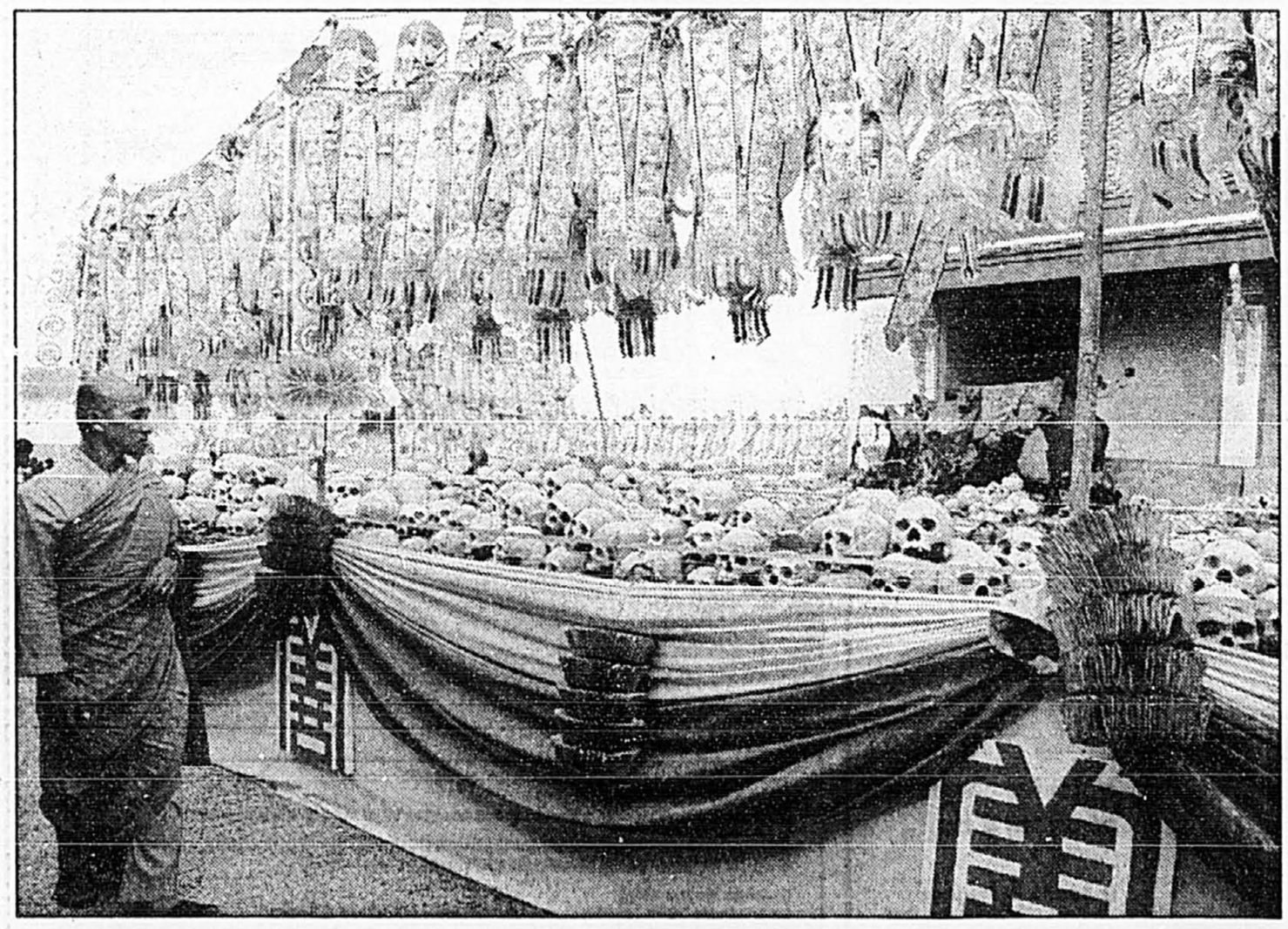


PHOTO REUTER

Un moine bouddhiste examine des crânes et des ossements destinés à la crémation de masse.

Cérémonie d'incinération de masse en Thaïlande

Associated Press
SAMUT SAKHON, Thaïlande

Une gigantesque incinération de masse a commencé hier à Samut Sakhon en Thaïlande, à une quarantaine de kilomètres de Bangkok. Durant dix jours, les restes de 21 347 personnes mortes accidentellement et qui n'avaient pu bénéficier de funérailles bouddhistes, seront brulés.

Quelque 2000 personnes s'étaient réunies hier au pied de la montagne d'ossements pour prier et déposer des offrandes de nourriture et de parfum.

Une pyramide d'une centaine de crânes, ornés de feuilles d'or, avait été érigée la semaine dernière devant le crématorium. Une dizaine de foetus avaient été placés dans des coffrets de verre avec de petits jouets à côté en offrande. Avec moins de précautions, les ossements de milliers de personnes ont été entassés dans des paniers qui ont pris place à côté du bois et du charbon destinés à alimenter le foyer.

La cérémonie est organisée par une association de bénévoles d'origine chinoise Po Teck Tung qui envoie des équipes de secours sur les lieux des accidents. Les corps des défunts sont entreposés au cimetière central de Bangkok et ceux qui ne sont pas identifiés ou réclamés sont ensuite inhumés pendant trois ans, avant d'être incinérés. Parfois, des familles défavorisées qui ne peuvent payer des funérailles laissent les corps de leurs proches à l'organisation.

Normalement, une incinération de masse a lieu tous les trois ans. Mais la dernière cérémonie avait dû être reportée à plusieurs reprises pour ne pas coïncider avec des événements nationaux. Cela faisait donc dix ans qu'une telle incinération n'avait pas eu lieu et les responsables de l'organisation estime qu'il s'agit de la plus grande incinération de masse organisée au cours des 86 ans d'existence de l'association et sans doute la plus importante au monde.

Carlos change d'avocats

NICOLAS MARMIÉ
Associated Press, PARIS

« Impudence », « provocation »: les avocats de la partie-civile ont sévèrement critiqué hier la stratégie de défense louvoyante adoptée par Carlos, au deuxième jour de son procès devant la cour d'assises de Paris, pour le meurtre en 1975 de deux policiers et d'un ressortissant libanais.

Au cours d'une audience chaotique marquée par une demi-douzaine de suspensions, Ilich Ramirez Sanchez, dit Carlos, 48 ans, a entériné le départ volontaire de ses trois avocats avant de réclamer l'assistance d'un nouveau défenseur.

Premier acte de cet imbroglio procédural : la cour refuse de se prononcer sur la demande de supplément d'information formulée par la défense, emmenée par Me Isabelle Coutant-Peyre.

L'avocate réagit vivement à cette fin de non-recevoir. « Dans cette affaire, on ne veut pas chercher la vérité », déclare Me Coutant-Peyre, « votre décision est contraire aux principes pour lesquels j'ai prêté serment. La défense se retire », annonce-t-elle.

La procédure pénale interdisant la comparution d'un accusé devant les assises en l'absence d'un avocat, le président Yves Corneloup tente une riposte. « Je vous commets d'office », lance-t-il à Me Coutant-Peyre qui refuse immédiatement, s'exposant ainsi à des poursuites disciplinaires.

L'avocate se lève et quitte le prétoire en compagnie de ses deux autres confrères désignés par Carlos, Mes Milagros Irutera Ortiz et Hani Souleiman.

EN BREF

Tentative de meurtre

■ Une femme a été victime d'une tentative de meurtre, hier, vers 17 h 30, dans une ruelle située à l'arrière du 148, Jean-Talon Ouest. Elle venait de terminer sa journée de travail chez un marchand de café en vrac et se dirigeait vers sa voiture quand elle a été atteinte d'un coup de couteau dans le dos. Elle est toutefois parvenue à se réfugier dans sa voiture et à quitter les lieux en direction de Laval, où elle habite. Après avoir consulté un médecin dans une clinique privée, elle a été conduite en ambulance dans un hôpital de la région de Montréal, où l'on ne craint pas pour sa vie. Hier soir, au moment de rédiger ces lignes, on ignorait tout de l'agresseur et de son mobile.

L'après-Noël

■ L'invasion annuelle des magasins à l'approche de Noël s'intensifie avec la prolongation des heures d'ouverture. Dès le lendemain de Noël, la même question se posera à des milliers de consommateurs : puis-je exiger un échange ou un remboursement pour ce magnifique cadeau que j'ai reçu en double ? C'est dès maintenant, au moment de l'achat, qu'il faut prendre ses précautions. Après la période des Fêtes, bon nombre de consommateurs communiquent avec l'Office de la protection du consommateur pour savoir comment se défaire d'un bien qu'ils ont acheté ou reçu en cadeau. Dans de tels cas, rien n'oblige le commerçant à reprendre la marchandise, à l'échanger, ni même à accorder une note de crédit. Le consommateur est à la merci de la politique du commerçant et de la qualité de son service à la clientèle.

Récompense

■ La firme de détectives Pinkerton offre une récompense de 10 000 $ à quiconque peut lui fournir des renseignements menant à l'arrestation et à la condamnation des responsables d'un vol à main armée survenu dimanche, vers 19 h 15, au centre commercial de Bellefeuille. Quatre ou cinq individus avaient alors volé une petite somme d'argent et des effets sans valeur marchande. Ils ont entre 25 et 30 ans et se sont enfuis à bord d'une auto grise. Toute information peut être transmise de façon confidentielle au 1-800-561-5804.

Un autre avion russe s'écrase : 85 morts

HASSAN JOUINI
AFP, CHARJAH (ÉAU)

Quatre-vingt-cinq personnes, pour la plupart de nationalité tadjike, ont péri hier dans une catastrophe aérienne aux Émirats arabes unis.

Une source aéronautique a indiqué à l'AFP que tous les corps avaient été retrouvés.

Un seul membre d'équipage, de nationalité russe, a survécu mais son « état de santé est critique », selon une source proche de l'aéroport. Une femme blessée est décédée à l'hôpital en fin de soirée, selon la même source.

L'avion, un Tupolev-154 des lignes tadjikes, s'est écrasé en plein désert quelques minutes avant son atterrissage à l'aéroport international du petit émirat de Charjah, prévu à 18 h 30 locales. La cause de la catastrophe n'a pas été établie.

« Les 77 passagers de l'avion et huit des neuf membres d'équipage ont trouvé la mort », a annoncé une source responsable de l'aéroport de Charjah.

Elle a précisé que les autorités attendaient que ce survivant soit en état de parler pour donner son témoignage.

À Douchanbe, le directeur général de la compagnie nationale d'aviation tadjike propriétaire de l'appareil, Mirzo Mastangoulov, déclaré à l'AFP que tous les occupants de l'appareil étaient de nationalité tadjike.

La police a bouclé l'accès au lieu de la catastrophe, à 12 kilomètres de l'aéroport de Charjah, et dégageait les curieux qui s'étaient massés sur le site.

De gros projecteurs éclairaient le désert où des camions s'employaient à dégager les énormes réacteurs et les débris de la carcasse éparpillés sur plusieurs kilomètres, a-t-on constaté.

Des secouristes plaçaient pour leur part les corps des victimes dans des sacs blancs en plastique.

L'avion, en provenance de la ville de Khodjent, dans le nord du Tadjikistan, s'était écrasé dans un terrain désertique.



PHOTO REUTERS

Les débris du Tupolev-154 de la Tajik airlines, près de Charjah

Selon une source aéronautique, « l'avion s'est écrasé en approche finale à quelques minutes de l'atterrissage », bien que la visibilité lundi soir sur l'aéroport soit « parfaite ».

Elle a indiqué que la « boîte noire de l'appareil (qui enregistre les conversations dans la cabine de pilotage) a été récupérée et sera envoyée pour analyse au Tadjikistan ».

Un autre avion, qui survolait le secteur en même temps, a vu la catastrophe se produire et a prévenu la tour de contrôle de Charjah, selon la télévision de Dubaï.

Pour sa part, le directeur du département de l'aviation civile de Charjah, Mohamed Saïf Al-Hajri, a indiqué que « l'avion a disparu des écrans-radars de l'aéroport de Charjah quelques minutes avant son atterrissage ».

Il a indiqué qu'une délégation officielle tadjike était attendue pour s'informer des détails de l'accident.

M. Mastangoulov, qui s'est refusé à tout commentaire sur les causes de l'accident, a confirmé qu'une commission d'enquête tadjike devait se rendre sur les lieux du drame.

Le trafic aérien s'est poursuivi normalement à l'aéroport de Charjah, qui connaît depuis trois ans une intense activité de passagers en provenance des ex-républiques soviétiques. Plus de 500 000 touristes de Russie et des ex-républiques soviétiques se sont rendus l'année dernière aux Émirats.

L'accident est le dixième impliquant des appareils de fabrication russe à survenir cette année. Dans le dernier accident en date, le 6 décembre, un avion-cargo militaire russe Antonov-124 s'est écrasé sur un quartier résidentiel d'Irkoutsk (Sibérie) faisant 66 morts.

Un Yak 40 de cette même compagnie d'État s'était écrasé en 1993 au Tadjikistan sur un vol intérieur. 80 personnes avaient péri dans l'accident.

Les accidents

Voici les principaux accidents survenus cette année impliquant des appareils de fabrication russe :

— **12 mars :** un Antonov 12 de fabrication russe et appartenant à une compagnie privée angolaise s'écrase aux abords de l'aéroport de Lukapa (Angola), 16 morts.

— **18 mars :** un Antonov 24 russe effectuant un vol charter vers la Turquie s'écrase près de Tcherkesk, dans le Caucase du nord, faisant 50 morts. L'avion s'est désintégré en vol en raison de la corrosion du fuselage.

— **3 septembre :** un Tupolev de la compagnie Vietnam Airlines s'écrase près de l'aéroport de Phnom Penh provoquant la mort de 65 personnes.

— **13 septembre :** deux avions militaires, un Tupolev 154 allemand et un avion-cargo de l'US Air Force, entrent en collision au large de la Namibie faisant 33 morts.

— **17 septembre :** un hélicoptère de transport Mi-8 ukrainien, transportant des représentants de l'ONU, s'écrase dans le centre de la Bosnie provoquant la mort des douze passagers.

— **18 septembre :** un hélicoptère de type Mi-8 du ministère de la Police russe s'abîme dans un lac des montagnes de l'Oural, près d'Ekaterinbourg : 8 morts, 4 blessés graves.

— **2 octobre :** un hélicoptère azerbaïdjanais, de conception soviétique Mi-8, s'abîme dans la mer Caspienne, au retour d'une plateforme pétrolière : 21 morts.

— **22 octobre :** 6 militaires russes sont tués lors de la chute de leur hélicoptère près de Torjok, à 240 km au nord-ouest de Moscou.

— **6 décembre :** un avion-cargo militaire russe Antonov 124 s'écrase sur un quartier résidentiel d'Irkoutsk (Sibérie), faisant 66 morts.

Un parachutiste survit à une chute

Associated Press
LINCOLN, Grande-Bretagne

Un parachutiste britannique a survécu sans grand dommage à une chute de 1000 mètres après que son parachute se soit vraisemblablement emmêlé avec celui d'un autre sauteur dimanche au-dessus de l'aérodrome de Hibaldstow dans le Lincolnshire (nord-est).

La police locale a expliqué hier que Bren Jones, 56 ans, devait sans doute sa vie au fait qu'il ait atterri sur un champ boueux. Une ambulance l'a rapidement conduit à l'hôpital de Lincoln, où il se trouvait toujours lundi en ne souffrant que de douleurs à l'estomac.

John Hitchen, responsable de la sécurité au sein de l'Association britannique de parachutisme (BPA), a déclaré que Bren Jones « avait gardé son sang-froid dans une situation très délicate. C'est un parachutiste très expérimenté ».

« Ce qui s'est sans doute passé, c'est que les deux parachutes se sont emmêlés, mais les deux hommes sont restés calmes et au dernier moment, l'autre parachutiste a réussi à se dégager », a ajouté M. Hitchen.

LE BRIDGE

André Trudelle

D'autres avenues

Vous êtes en Sud (le déclarant n'est-il pas toujours en Sud, dans ces chroniques ?). Vous jouez la manche à SA. Ouest entame du 10 de Tr. Comment procédez-vous pour réussir le contrat ?

Donneur: Ouest
Vulnérabilité: Nord-Sud

NORD
♠ A 9
♡ V 9 8 7
◇ V 6 4
♣ A 8 7 6

OUEST
♠ 10 4 3
♡ R D 4 3
◇ 8 7 2
♣ 10 9 2

EST
♠ R 8 7 6 5
♡ 10 2
◇ D 10 9 5
♣ R 2

SUD
♠ D V 2
♡ A 6 5
◇ A R 3
♣ D V 5 3

Les enchères:

OUEST	NORD	EST	SUD
passe	passe	passe	1 SA
passe	2 Tr	passe	2 K
passe	3 SA	tous passent	

Entame: 10 de Tr

Infographie *La Presse*

Le Roi d'Est fait la première levée. Il revient du 6 de Pi et le Valet tient. Le 5 de Co est joué vers le mort et Ouest gagne de la Dame. Il rejoue Pi pour déloger l'As du mort.

Le déclarant encaisse trois Tr en terminant dans sa main. Sur la Dame de Tr, Est, qui a déjà défaussé un petit K doit jeter un petit Pi. Sud encaisse l'As de Co et revient de sa Dame de Pi. Est prend du Roi, encaisse le 8 de Pi, mais il doit jouer K. Il choisit le 10 de K. Sud laisse filer vers le Valet du mort et As et Roi de K lui assurent la réussite du contrat demandé.

Sur l'entame Pi, si Est gagne du Roi et rejoue Pi. Il reprendra la main à Tr et affranchira ses Pi, mais alors le déclarant jouera sur les Co et réussira son contrat grâce à deux Pi, deux Co, deux K et trois Tr.

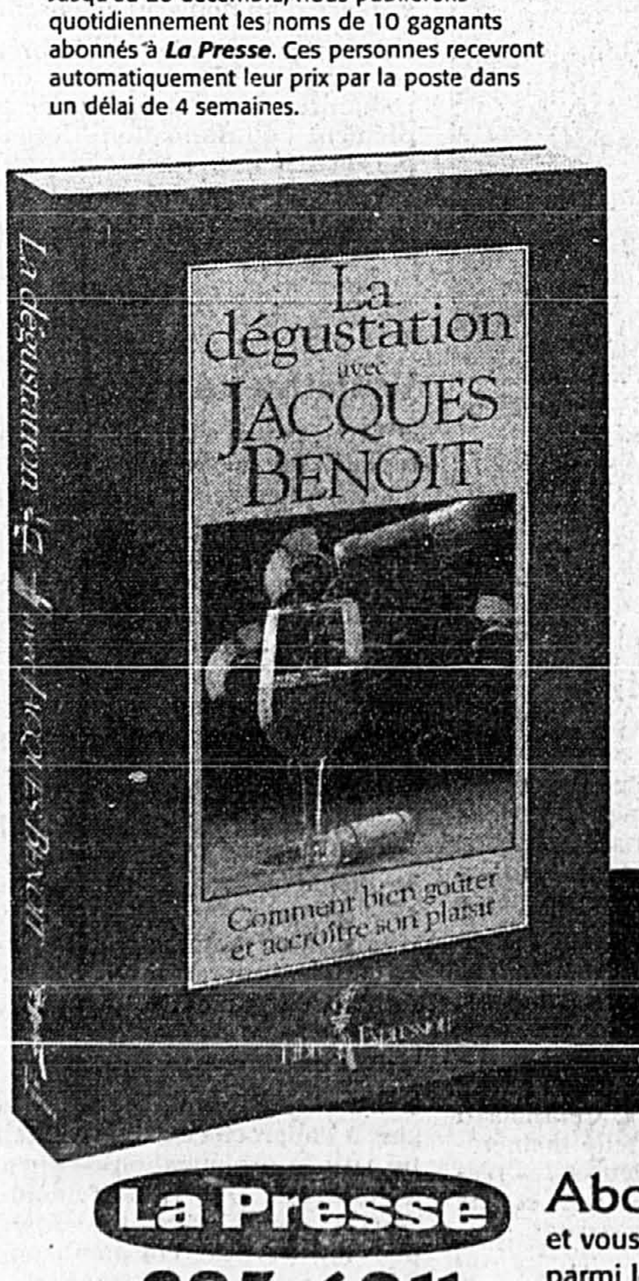
Il y a toutefois d'autres avenues...

Abonnés
regardez
c'est peut-être
vous !

La Presse vous offre la chance de gagner ce magnifique recueil, *La dégustation avec Jacques Benoit*, publié aux éditions Libre Expression.

Un trésor de conseils, d'informations et surtout de connaissances pour vivre la passion du vin au fil des jours et des années avec un plaisir toujours accru. Une valeur de 29,95 $.

Jusqu'au 20 décembre, nous publierons quotidiennement les noms de 10 gagnants abonnés à *La Presse*. Ces personnes recevront automatiquement leur prix par la poste dans un délai de 4 semaines.



Voici les chanceux d'aujourd'hui

M. Beaudin de St-Hubert
M. Castonguay de Lafontaine
M. Delorme d'Auteuil
M. Labelle de Ste-Julie
M. Lanthier de Boucherville
Mme Laviolette de Chomedey
M. Lundy de Rivière-des-Prairies
Mme Mailloux de St-Hyacinthe
M. Marcil de Joliette
Mme Piperni de Lasalle

La valeur totale des prix offerts est de 1 497,50 $. Les règlements du concours sont disponibles à *La Presse*. Les gagnants devront répondre à une question d'habileté mathématique pour mériter leur prix.

La Presse
285-6911
Abonnez-vous et vous pourriez être aussi parmi les chanceux du jour.
2581730

AVIS LÉGAUX - APPELS D'OFFRES - SOUMISSIONS - ENCANS

RÉGIE D'ASSAINISSEMENT DES EAUX DU BASSIN DE LA PRAIRIE

APPELS D'OFFRES LOT 2
AUGMENTATION DE LA CAPACITÉ DE TRAITEMENT DES BOUES

Description des travaux :
Agrandissement du bâtiment de traitement des boues, fourniture et installation d'équipements de pompage et d'épaississement pour augmenter la capacité de traitement des boues à 22 000 kg/d.

Documents disponibles : à compter du 16 décembre 1997 en s'adressant au Consortium GENIVAR/SNC•LAVALIN/SOPRIN au 2271, boulevard Fernand-Lafontaine, Longueuil (Québec) J4G 2R7.

Prix : 175,00 $ (T.P.S. et T.V.Q. incluses) non remboursable, en argent comptant, par chèque visé ou mandat payable au Consortium GENIVAR/SNC•LAVALIN/SOPRIN.

Ouverture des soumissions : usine d'épuration, Régie d'assainissement des eaux du bassin de Laprairie a/s M. Gilbert Samson, 5000, boulevard Marie-Victorin, Ville de Sainte-Catherine (Québec) J0L 1E0, le 29 janvier 1998 à 14 h.

Garantiea de soumission : chèque visé tiré sur une institution bancaire faisant affaires au Québec ou cautionnement de soumission au montant de 10 % de la valeur de la soumission.

RENSEIGNEMENTS :

M. Gilbert Samson
RÉGIE D'ASSAINISSEMENT DES EAUX DU BASSIN DE LAPRAIRIE
Tél. : (514) 638-2163
Télécopieur : (514) 638-6567

Seules seront considérées aux fins du contrat, les soumissions des entrepreneurs ayant leur principale place d'affaires au Québec ou, lorsqu'un accord intergouvernemental est applicable, au Québec ou dans une province ou un territoire visé par cet accord et détenant la licence requise en vertu de la loi sur la qualification professionnelle des entrepreneurs de construction. Seuls les soumissionnaires qui ont obtenu le document d'appel d'offres directement de la Régie d'assainissement des eaux du bassin de Laprairie sont admis à soumissionner.

La Régie d'assainissement des eaux du bassin de Laprairie ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

M. Gilbert Samson
Secrétaire-trésorier
Régie d'assainissement des eaux du bassin de Laprairie

Hydro Québec — **Appel d'offres** — pour 14 h (heure locale)

BSA 97-UEB-035
le jeudi 15 janvier 1998

Direction Principale Approvisionnement et Services
Direction Approvisionnement
Revalorisation des biens meubles excédentaires et Matières dangereuses

Démantèlement et vente du campement Uniforêt (bureau, dortoirs, cafétéria, usine d'épuration des eaux, réseau de distribution électrique)

Examen du matériel
Le 6 janvier 1998 (confirmer votre présence à Richard Gilbert)

À l'endroit suivant
Chantier Ste-Marguerite 3 (SM3), Centre d'information, campement principal

Garantie de soumission
Chèque visé, 10% du montant soumissionné

Renseignements
Richard Gilbert (418) 964-9000 poste 5230

COMMUNAUTÉ URBAINE DE MONTRÉAL

APPELS D'OFFRES

Des soumissions seront reçues au Secrétariat de la Communauté, 1550, rue Metcalfe, bureau 1407, Montréal, avant 12h à la date ci-après mentionnée pour:

CONTRAT 98014
ACHAT DE VÉHICULES AUTOMOBILES IDENTIFIÉS (65 automobiles et 90 mini-fourgonnettes)

CONTRAT 98015
ACHAT DE 100 VÉHICULES AUTOMOBILES BANALISÉS

Date d'ouverture:	7 janvier 1998
Documents de soumission:	disponibles à la Division des achats, 2580, boulevard Saint-Joseph Est, Montréal (tél.: 280-3981)
Prix des documents:	SANS FRAIS
Consultation des documents:	à la Division des achats
Garantie de soumission:	cautionnement de soumission ou chèque visé équivalant à 5 % du montant total de la soumission présentée.

Toute soumission doit être présentée sur les formulaires et dans l'enveloppe fournis à cette fin.

Les soumissions seront ouvertes publiquement au Secrétariat de la Communauté immédiatement après l'expiration du délai pour leur présentation.

2581822